imburgs agblad
Moskovuit
Donderdag 14 februari 1974.
56e jaargang no. 38.
Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 30,15, per maand f 10,13 — Giro 1035100

Wantoestanden in Belgische gevangenissen

door Jan van Lieshout

TONGEREN — „In de gevangenis van Tongeren heersen erbarmelijke toestanden. Nederlanders, die daar worden ingesloten blijven verstoken van alle kontakt met echtgenote, ouders of familieleden. Thuis krijgen ze een bericht: „Hij zit in Tongeren". Tekst en uitleg wordt daarbij niet gegeven".

Aan het woord is de 40-jarige reclasseringsambtenaar Jozef Beckers uit Stein. Begin vorig jaar had een cliënt in de gevangenis van Tongeren hem op die „erbarmelijke toestanden" gewezen. „Er zaten nog twaalf Nederlanders. Zij waren ook opgepakt. Waarvoor was thuis niet bekend".

Jozef Beckers attendeerde de Nederlandse Reclassering op die sociale noodtoestand. Sedertdien onderhoudt hij als enige voor de Nederlandse Reclassering kontakten met Nederlanders in Belgische gevangenissen.

„De laatste jaren is het aantal Nederlanders in Belgische gevangenissen sterk toegenomen. Omgekeerd en in Duitsland is dat ook. Grenzen vervagen. Ook in de criminaliteit".

„Vergeleken bij Luik en Brussel is Tongeren nog heilig", is de ervaring van Jozef Beckers. „De gevangenis van Luik is veel ouder dan die van Tongeren. Bovendien verdommen het de cipiers en ambtenaren om Nederlands te spreken".

„In de strafgevangenis van Leuven moet het nog verschrikkelijker zijn. Vies. Vuil. Smerig. Er zijn nog pistonnen. Er slapen te veel mensen in één cel. Ik ben er zelf niet geweest. Ik hoorde het van advocaten".

Nederlandse staatsburgers in Belgische gevangenissen genieten volgens Jozef Beckers niet dezelfde rechten als hun trawanten in de misdaad in een Nederlandse gevangenis. „Als iemand in Nederland in een gevangenis wordt opgenomen, heeft hij direkt recht op juridische en maatschappelijke bijstand. In België kan hij juridische bijstand krijgen, maar daarvoor moet hij betalen. Ten aanzien van de maatschappelijke bijstand bestaat er in België nauwelijks iets. De maatschappelijke ambtenaar funktioneert er niet".

Voorarrest

„Niet alleen tijdens hun voorarrest verkeren Nederlanders in Belgische gevangenissen in een benadeelde positie, ook bij de procesvoering voor een Assisenhof. Een jury van gezworenen heeft daar te oordelen over schuld en straf. Ik hef grote bezwaren tegen een Assisenhof. Men zet er wat leken neer, die de feiten onvoldoende kennen. Zij zijn juridisch, psychologisch en psychiatrisch niet geschoold. De verdachte is daardoor afhankelijk van de emoties van die leken. Een buitenlander verkeert daardoor in het nadeel. Hoe gemakkelijk ligt het een Nederlander niet op de lippen om te zeggen: „Die stomme Belg". Hoe vaak hebben Belgen het niet over: „Die verrekte Ollanders"?

„Daarbij komt dat in Nederland niet alleen het feit, waarvoor men terecht staat, belangrijk is, maar ook de maatschappelijke omstandigheden, die iemand daartoe brachten. De gedragswetenschappen hebben in België geen invloed bij de beoordeling in het rechtsbestel. Belgische advocaten zeggen zelf dat België op dat punt nog dertig jaar achterloopt".

„In België onderzoekt de psychiater een verdachte hooguit tweemaal tien minuten. Het is meer een praatje. In Nederland wordt een verdachte in een psychiatrische observatiekliniek opgenomen: door een hele staf zes weken lang geobserveerd. Bovendien heeft in Nederland een psychiater het recht te verklaren hoe iemand tot zijn daad is gekomen".

„Een reclasseringsrapport wordt in België niet serieus genomen. Men erkent het niet. In Nederland wel". Dat zijn al met al reden te over om met België te gaan praten, vindt Jozef Beckers. Hij hoopt, dat gesprekken, die daarover binnenkort met aan zekerheid grenzende waarschijnlijkheid worden gevoerd, zullen resulteren in een wachtdienst, die de Nederlandse reclassering voortaan onmiddellijk zal informeren over de insluiting van Nederlanders.

van de hoofdredacteur

Met een frappant staaltje van Sovjet-juridische krachtpatserij heeft de Russische justitie zich van de schrijver Alexander Solzjenitsyn ontdaan, door hem uit te wijzen. West-Duitsland heeft hem gaarne, in de open armen van Heinrich Böll, opgenomen. Daarmee is — geheel in strijd met de wil van de banneling — een einde gekomen aan een opmerkelijke situatie. De auteur was het heersende regime een doorn in het oog, omdat hij met behulp van buitenlandse uitgevers en in een nogal vrijmoedig verkeer met „Westerse" journalisten, situaties aan de kaak stelde, die het Kremlin niet pruimt. Anderzijds greep het regime niet in met de „harde" methoden, die het in Stalinistische tijden zou hebben gehanteerd: het drastisch monddood maken van een lastige „zwetser" in de toen gruwelijke diepvrieskampen van Siberië, of het voor gek verklaren van „de idioot" met een wrede terbeschikkingstelling van de regering. Met Solzjenitsyn ging het anders: hij werd „gepakt" vanuit de Sovjet-wetenschappelijke en -literaire hoek, uitermate hinderlijk gevolgd door de smerissen van het ministerie van cultuur en voor historisch-onbetrouwbaar verklaard door 'n vroegere minnares. Maar ook deze aanpak baatte niet. Justitie heeft nu uitkomst gebracht geheel conform de wensen van de Russische regering, die „lastposten" en „kritikasters" pleegt te deporteren vooral als zij houden van hun land en daarin de onaantastbaarheid van de vrijheid van meningsuiting als een soort „lente voor de kritische geest" nogen te bewerken. Goede morgen Alexander Solzjenitsyn, welkom in het vrije westen. En p.s. lees ook het L.D.-commentaar op pagina 4.

Volgens onderzoek dr. Poortman:

Sterftecijfer borstkanker in Nederland het hoogst

UTRECHT — Elk Nederlandse meisje dat nu wordt geboren heeft 6 tot 7 pct kans in de loop van haar leven borstkanker te krijgen. Mogelijk zal dit getal in de komende jaren nog iets hoger worden. Van alle landen met een goede, betrouwbare volksgezondheidsstatistiek heeft Nederland het trieste record van de hoogste sterfte van vrouwen aan de gevolgen van deze ziekte: 25 tot 30 per 100.000 vrouwen van alle leeftijden en 100 per 100.000 vrouwen boven omstreeks 50 jaar.

Deze gegevens verstrekte dr. J. Poortman tijdens een toelichting op zijn proefschrift „geslachtshormonen en mama-carcinoom (borstkanker), waarop hij woensdag aan de rijksuniversiteit in Utrecht tot doctor in de chemie is gepromoveerd. Vier factoren, aldus dr. Poortman, spelen tezamen een rol bij het ontstaan van borstkanker. Het zijn erfelijkheidsfactoren, de invloed van virussen, invloeden van het milieu en hormonen. Van deze vier factoren heeft dr. Poortman zich in zijn onderzoek in het lichaam van groepen hormonen zowel bij gezonde vrouwen als bij vrouwen die borstkanker hebben gehad, maar die na een operatieve ingreep weer gezond waren. Dr. Poortman wees er ook op dat het onderzoek van de invloed van hormonen op borstkanker essentieel is voor het zoeken naar mogelijkheden deze gevreesde ziekte eerst te doorgronden en dan in de wortel te bestrijden. De rol van hormonen, vermeldt dr. Poortman in zijn proefschrift, is inderdaad essentieel.

Bekend zijn nog enkele statistische gegevens. Zo vergroot het krijgen van een kind op oudere leeftijd de kans op borstkanker. Krijgen van kinderen op jonge leeftijd geeft daarentegen (statistisch gezien) bescherming. Pilgebruik blijkt het risico niet te verhogen. Er zijn daarentegen enkele, overigens nog niet volledig betrouwbare aanwijzingen, dat de pil juist enige bescherming geeft.

In Utrecht wordt behalve deze biochemische onderzoekingen naar borstkanker ook nog bevolkingsonderzoek naar deze ziekte gedaan. Binnenkort start een vijf jaar durend project waarbij ongeveer 33.000 vrouwen tussen 50 en 65 jaar uit Utrecht en omgeving zullen worden onderzocht op tumoren in de borst.



Omgeven door fotografen en persmensen gaat Solzjenitsyn met Heinrich Böll naar de woning van de Duitse schrijver in Langenbroich.

Bij decreet staatsburgerschap ontnomen

Solzjenitsyn vindt onderdak bij vriend Böll

FRANKFURT/MOSKOU — Alexander Solzjenitsyn is door de Sovjet-Unie naar West-Duitsland gedeporteerd en bij speciaal decreet onmiddellijk van zijn Russisch staatsburgerschap beroofd. De auteur was schuldig bevonden aan 'systematische acties die een Russisch burger niet passen'.

Hij heeft voorlopig onderdak gevonden bij zijn Westduitse vriend en collega Heinrich Böll. Volgens een woordvoerder van de regering in Bonn heeft Solzjenitsyn de status van „een bezoeker van de bondsrepubliek". De uitzetting van de schrijver vormt de climax van een jarenlange campagne door de Russische autoriteiten tegen de heraut van de kritiek op de stalinistische terreur en de onderdrukking van persoonlijke vrijheden.

Het decreet van het presidium van de opperste Sovjet kwam pas twee uur nadat Solzjenitsyn aan boord van een Russisch toestel op de luchthaven van Frankfurt was geland en nauwelijks 25 uur nadat hij door agenten van de geheime politie KGB was gearresteerd in zijn appartement in Moskou. Het was de eerste keer in deze voor Solzjenitsyn en zijn gezin zo dramatische uren dat de autoriteiten bevestigden dat er actie was ondernomen tegen de nobelprijswinnaar.

De vrouw van Solzjenitsyn heeft woensdagavond aan verslaggevers verklaard dat zij zich samen met haar drie zoons bij haar man in West-Duitsland zal voegen. Natalia vertelde dat zij hem aan de telefoon had gehad. Hij had gezegd gezond, maar wel erg vermoeid te zijn.

De schrijver had eerst woensdagmorgen vernomen dat hij verbannen zou worden. Hij zat toen vast in de Lefortowogevangenis in Moskou. In de officiële Russische mededeling over de verbanning van Solzjenitsyn werd gezegd dat zijn gezin hem naar het buitenland mocht volgen zodra het dit wilde.

ZIE OOK PAG. 3

11 procent voor ambtenaren

Staking in Duitsland ten einde

STUTTGART — Na een staking van drie dagen in de Westduitse overheidssector is woensdagmiddag een akkoord bereikt. De onderhandelaars van de vakbonden en de werkgevers vonden elkaar na lang touwtrekken op elf procent salarisverhoging met een minimum van 170 Mark.

Het akkoord moet nog worden goedgekeurd door de georganiseerde werknemers. Hangende de uitslag daarvan zijn de stakingsacties, die in de afgelopen dagen een grote chaos teweegbrachten, beëindigd.

Met deze door keiharde onderhandelingen tot stand gekomen overeenkomst komt een eind aan de tot dusver grootste stakingsgolf onder de circa twee miljoen Westduitse overheidsdienaren. Na langdurig loven en bieden accepteerden de bonden het jongste aanbod van de regering en andere overheidswerkgevers om de salarissen met elf procent te verhogen.

Het weer

Wisselende bewolking met opklaringen en temperaturen rond 8 graden. Meest zwakke wind uit zuidelijke, later uit westelijke richtingen. Vrijdag zal het aanvankelijk vriendelijk zijn, later op de dag veranderlijk met temperaturen boven normaal.

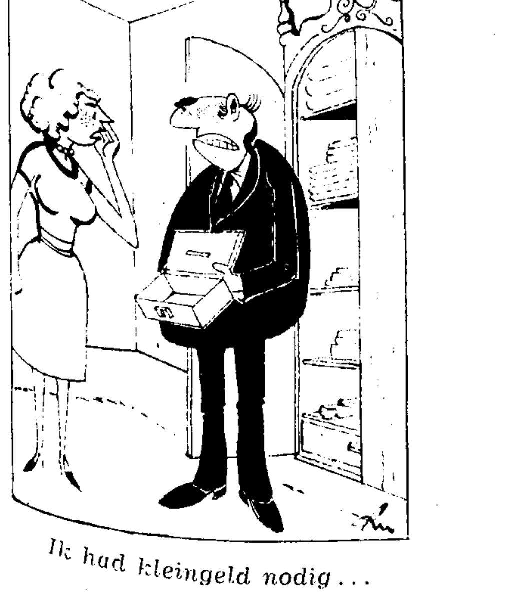
HEDEN:
ZON OP. 07.58 ONDER: 17.51
MAAN OP: 02.41 ONDER: 10.45

MORGEN:
ZON OP: 07.56 ONDER. 17.53
MAAN OP: 03.42 ONDER: 11.27

Antwoord

Premier Den Uyl heeft zijn ministers berispt. Zij beantwoorden schriftelijke vragen van Kamerleden te laat. Ons Limburgs Kamerlid Waltmans heeft gisteren nog schriftelijk aan minister van Agt gevraagd waarom zijn schriftelijke vragen van vier maanden geleden ong niet beantwoord zijn. Als het allemaal alphabetisch gaat bij het 150 ledentellende parlement kan de minister eventueel antwoorden: „Er zijn nog 140 wachtenden voor U". Als hij dat schriftelijk doet, zijn het er nog maar 139. Dus even geduld hebben.

Zilvergeld dubbel zoveel waard



Ik had kleingeld nodig ...

NOS moet commentaarrubrieken afstoten

Van onze correspondent

DEN HAAG — De minister van CRM moet er bij de NOS op aandringen dat zij commentariërende rubrieken zoals Den Haag Vandaag en Panomariek afstoot. Dit is althans de strekking van een door de liberaal Van Dijk en door KVP, ARP, CHU en DS '70 gesteunde motie, die de VVD'er woensdagavond indiende tijdens de behandeling van de CRM-begroting in de Tweede Kamer.

Van Dijk is van mening dat de NOS, die volgens artikel 13 van de omroepwet geen omroeporganisatie is, niet primair tot taak heeft een volledig programma te brengen. Bovendien is de NOS naar zijn oordeel verplicht rekening te houden met de programma's van de andere zendgemachtigden. Het leveren van commentaar op het nieuws is derhalve geen specifieke taak van de NOS, wel voor de omroeporganisaties, wier eigen identiteit daardoor tot uitdrukking komt.

Bianca blijft onvindbaar

Van onze correspondent

VENLO — Nog steeds is het 3-jarig Duitse meisje Bianca Fritz uit Essen, dat zaterdagmiddag in Venlo spoorloos verdween niet gevonden. Ook de aanwijzing van een Duitse paragnoste, dat het meisje bij het Wilhelminapark in Venlo in de Maas zou zijn gelopen heeft tot nu toe geen resultaat opgeleverd. Brandweer en rivierpolitie hebben woensdag de hele dag in de Maas gedregd. Deze zoekactie werd door heel wat nieuwsgierigen gevolgd. Volgens de Duitse paragnoste zou het lichaam van de kleuter op de plaats in de Maas bij het Wilhelminapark boven komen drijven.

De Venlose gemeentepolitie gaat vandaag en de komende dagen verschillende uithoeken, lege panden en vergeten hoekjes in Venlo doorzoeken. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat het kleine meisje in de binnenstad ergens is binnengelopen. De gemeentepolitie heeft dinsdagavond en woensdag honderden affiches verspreid onder de middenstanders van Venlo en Blerick met het verzoek deze affiches op te hangen in hun zaken. Op die affiches staat een foto van de vermiste Bianca Fritz afgebeeld en de kleding die het kind droeg op het moment van de verdwijning.

Verwarring over loonsverhoging

DEN HAAG — Onder het Nederlandse publiek heerst verwarring over de vraag of de oliecrisis nu werkelijk voorbij is en of er daardoor ruimte is voor werkelijke loonsverhogingen. Dit blijkt uit een opinie-onderzoek van de afdeling kijk- en luisteronderzoek van de NOS in opdracht van de NCRV-radiorubriek Hier en nu.

Enkele resultaten van de enquête zijn:

— 42 pct. van de ondervraagden is met de vakbeweging van mening dat er een einde moet komen aan het bevriezen van de lonen

— 33 pct. vindt dat de lonen nog langer bevroren moeten blijven

— 43 pct. is het eens met het uitgangspunt van de vakbeweging dat er behalve een vergoeding voor de gestegen kosten ook een werkelijke loonsverhoging geëist kan worden

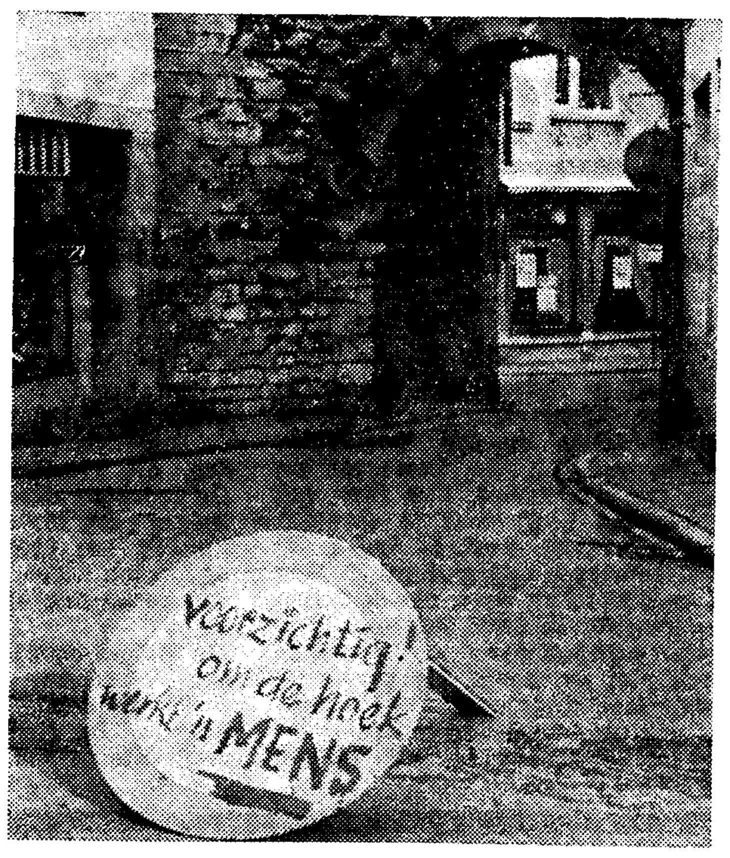
— 47 pct. is het eens met het standpunt van de werkgevers dat het nog niet zeker is dat de oliecrisis voorbij is en dat het bovendien beter is dat de lonen bevroren blijven.

PvdA-fractievoorzitter in de Tweede Kamer, drs. E. van Thijn, hecht niet al te veel waarde aan het onderzoek, dat hij „verwarrend en simplistisch" noemde. Volgens hem is er geen sprake van een bevriezing van de lonen. Er is de dertig gulden geweest en er zal zeker een eindafrekening komen.

met max schmeetz BINNENDOOR en buitenom



Om de hoek...



IN Valkenburg om de hoek van de Grendelpoort stond een dezer dagen een mens te werken. Een soort verkeersbord maakte daar bovendien in het openbaar nog eens extra gewag van. Daar stak natuurlijk wat achter. Als u nu weet dat men gezien vanuit de richting van de Cauberg voor automobilisten onzichtbaar is als men om de hoek van de Grendelpoort werkt, weet u vanzelf wat de diepe bedoeling van het bord was. Mocht die nog niet geheel duidelijk zijn, moet u zelf maar eens om de hoek van de Grendelpoort gaan staan werken. Op een laddertje bijvoorbeeld en dan zonder bord. U bent dan snel achter alle beweegredenen, die tot het plaatsen van het bord aanleiding zijn geweest. Wedden?

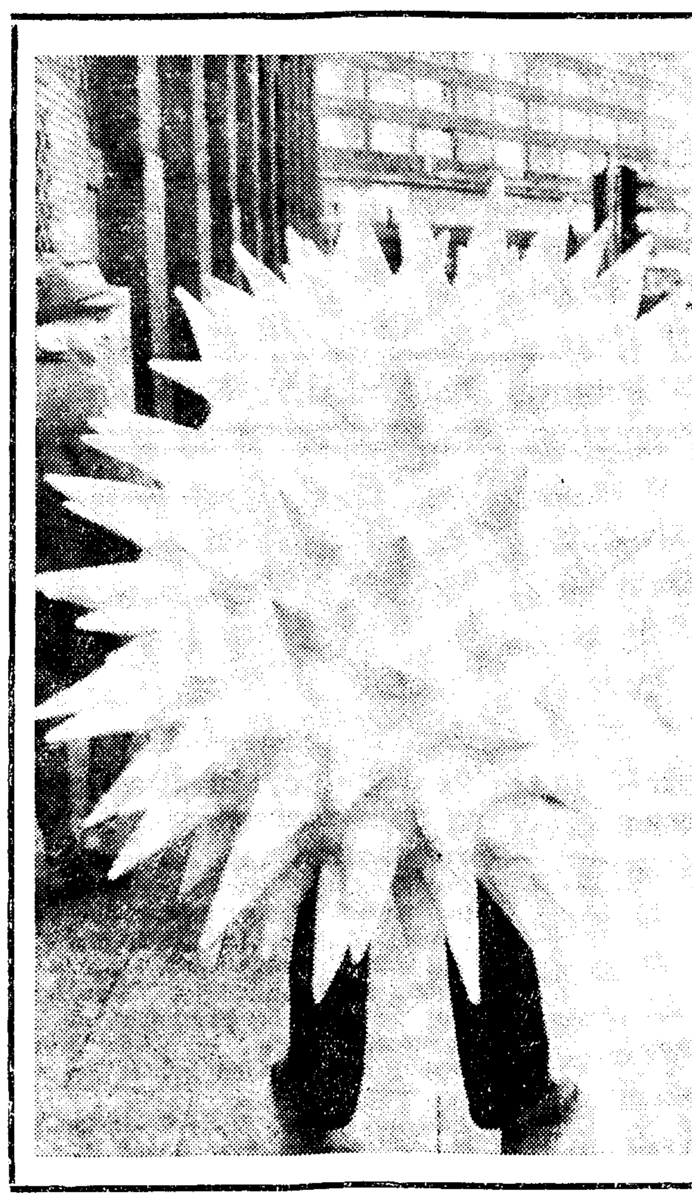
Hygiëne en automaten

Een nuttig symposium werd in het Engelse Wolverhampton gehouden. Het hield zich bezig met „hygiëne en de automaat". In het symposium werd met name de nadruk gelegd op de zorg voor betere hygiëne, die automatenfabrieken reeds gedurende ontwerpfase kunnen bevorderen. Onderzoek heeft uitgewezen dat de sterkste concentraties van bacteriën ontstaan in overloopgedeelten van automaten en reservoirs voor gebruikte grondstoffen. Dagelijks schoonmaken hiervan is wel een eerste vereiste uit oogpunt van hygiëne.

Nu is het vervelende, dat juist deze gedeelten vooral bij oudere automaten moeilijk bereikbaar zijn, aldus het bericht uit Wolverhampton, dat vervolgt met de opmerking dat bovendien de smaak van koffie en frisdrank niet door de afvalreservoirs wordt beïnvloed en dat het dagelijks schoonmaken van de afvalreservoirs mede daardoor veelal wordt vergeten. Wilt u, drinkers-uit-automaten, niet door de automaten-bacil besprongen worden terwijl u net een andere kant opkijkt, neem dan de poetslap ter hand: dagelijks!

Medisch toerisme in Israël

WENDEN we ons iets gezonders toe. De bijna 400 meter beneden de zeespiegel gelegen Dode Zee op de grens van Jordanië en Israel is met een zoutgehalte van bijna 30% niet alleen het diepste bereikbare plekje op aarde, maar tevens het meest aantrekkelijke oord voor rheuma-, jicht- en andere patiënten, die genezing proberen te vinden. Het Israel-vakantieprogramma telt minstens vier verzorgde „kuren-reizen", speciaal bestemd voor rheuma- en jichtlijders en voor hen, die lijden aan gewrichtsziekten en dermatologische en allergische aandoeningen. De modder- en warme baden blijken vaak een heilzame werking te hebben. Wie wil kan derhalve reizen naar Ein Bokek aan de Dode Zee of naar Arad en Tiberias. Over „medisch toerisme in Israel" verstrekt het Israelisch Nationaal Verkeersbureau, Herengracht 442 in Amsterdam, alle gewenste inlichtingen. Men kan behalve schrijven ook bellen: tel. 020-24 96 42.



Stekels

WIE niet tot de familie der egelachtigen behoort, maar toch zo nu en dan zijn stekels wil opzetten had naar de internationale meubelbeurs 1974 in Keulen moeten gaan. Het had de moeite geloond, want daar toonde de Hamburgse designer Günther Deckmann een stuk of wat van zijn creaties, waaronder een stekelige fauteuil van wit kunstleer waar je zo de straat mee op kan. De foto bewijst het.

HOLLANDERS OPGELET!

2x11 antwoorden op 2x11 vragen over carnaval

HIER volgen weer een aantal vragen en antwoorden, respectievelijk gesteld en gegeven door de Maastrichtse VVV in haar informatiefolder over carnaval bestemd voor niet-Limburgers, die desondanks naar het Zuiden komen. Men bedenke dat, hoewel de meeste tips van algemene aard zijn, openingstijden van zaken en dergelijke slechts betrekking hebben op Mestreech.

3)
HOEVEEL DRINK IK?
Niet méér dan U kunt betalen. En dat is doorgaans — als U het NUCHTER bekijkt — minder dan in het .... andere geval.

4)
WAT BETAAL IK?
Alles wat U zelf bestelt. Met carnaval wordt vrijwel nergens een rekening uitgeschreven of een „lei" bijgehouden. U betaalt contant bij ontvangst.

5)
HOEVEEL BETAAL IK?
Doorgaans iets méér dan in „normale" tijden. Maar bedenk daarbij dat vaak extra personeel moet worden ingeschakeld, meer glazen gebroken, meer schoongemaakt, zaken versierd, orkesten gehuurd worden, etc....

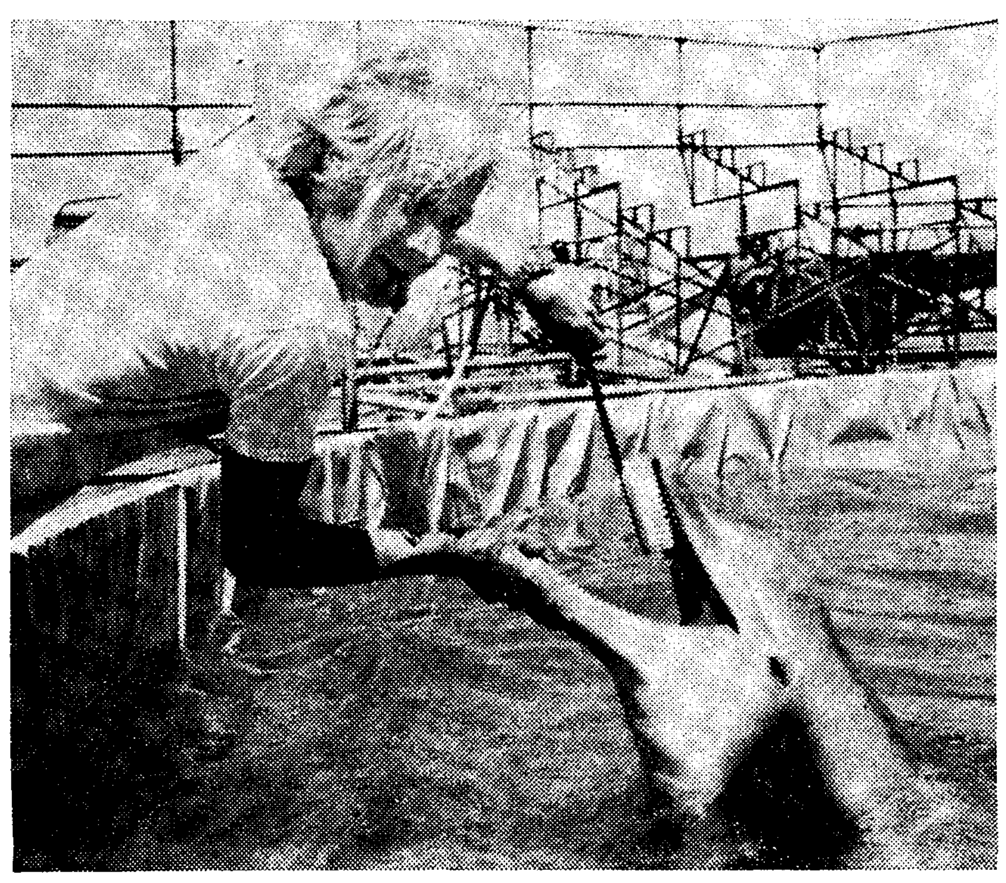
6)
WAAR WOON IK?
Kijk daarvoor op de dag van Uw vertrek op Uw treinkaartje of in Uw rijbewijs. Maar vergeet het vooral tijdens Uw verblijf. Het zal trouwens niemand interesseren dat U in Amsterstradeel woont, Maastricht is toch veel ouder.

7)
WELKE TAAL SPREEK IK?
Maastrichts of algemeen beschaafd, met de nadruk op beschaafd. Andere tongbrekende toeren zijn al te zeer bekend van radio en televisie en zouden U in een moeilijk parket kunnen brengen. Namaak wordt direkt herkend.

8)
WAT GEEF IK?
Zo af en toe een rondje. Aan de vrienden die U maakt en aan degenen die U iets aanbieden. „Rondje voor de zaak" zal meestal wat duur uitvallen.

9)
HOE LANG BLIJF IK?
De cafés zijn geopend tot 02.00 uur. Er zijn een aantal zaken met nachtvergunning, die tot 05.00 uur geopend zijn.

Tanden poetsen: dol-fijn



TANDEN poetsen moet, opdat je — je hoort het zo vaak — ook later nog even krachtig kunt toehappen als vroeger. En wie met zijn eigen tanden het graf in wil, moet zich de moeite van regelmatig schuieren getroosten. Flipper heeft het in dit opzicht gemakkelijker, want zijn trainer Randolph Jackle poetst niet slechts regelmatig zijn eigen gebit, maar aansluitend ook nog dat van zijn dolfijn. En een dolfijn, verstandig als hij is, doet dan gewoon zijn kaken van elkaar en laat de mens zijn gang gaan. Als je Flippers snuit bekijkt is tanden poetsen geen akelig proces, integendeel, de dolfijn vindt het kennelijk dol-fijn.

J.H. Scharff volledige handleiding



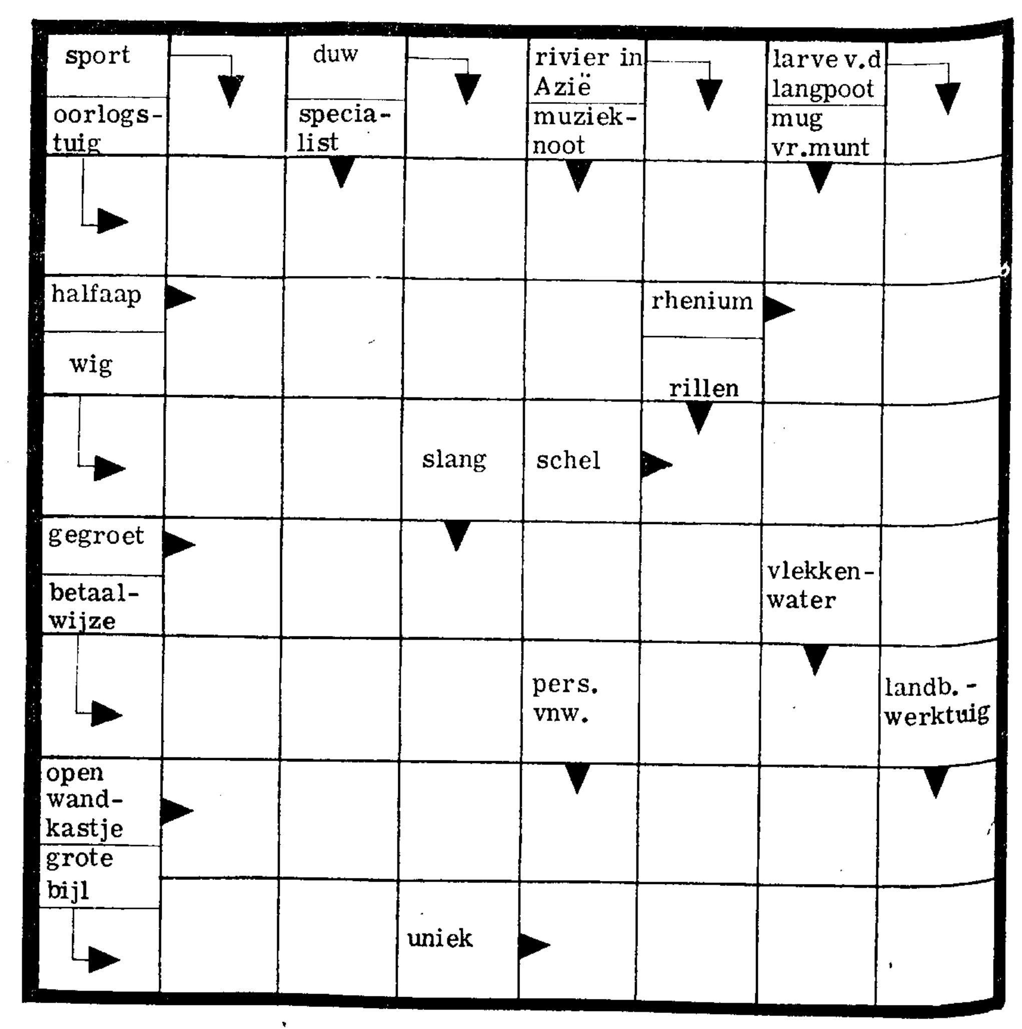
Goed klaverjas-nieuws

BIJ Van Goor Zonen Den Haag heeft een bijzonder boek het levenslicht aanschouwd. Het is van de hand van J. H. Scharff en is getiteld „Volledige Handleiding Klaverjassen". Nou daar staat u van te kijken, wat? Misschien wist u het al, misschien ook niet, maar klaverjassen is een in ons land veel gespeeld kaartspel, dat — zo kunnen we op de achterzijde van het boek lezen — velen mede aantrekt door de grote geluksfactor, die erin aanwezig is. Bepaald blij met het nieuwe boek, dat ruim 100 pagina's telt en waarin vele hoofdstukken de veelzijdigheid van het klaverjasspel toe- en belichten — is ook de heer S. Vlieger, voorzitter van de Nederlandse Klaverjas Federatie. De heer Vlieger komt daar in een voorwoord ook rond voor uit.

De schrijver, die al vele publikaties over klaverjassen op zijn naam heeft, staat niet alleen bekend om zijn enthousiasme, maar vooral om zijn grote deskundigheid, zegt de heer Vlieger ter inleiding. En omdat we dat ten volle kunnen onderschrijven zouden we de heer Scharff willen vragen: wanneer komt u nu eens met een Volledige Handleiding Toepen? U zou er veel mensen — ook buiten Limburg en Brabant — een boel plezier mee doen. Tenslotte nog dit; het klaverjasboek kost f 9,90.

Oplossing van gisteren

```
 he  lk
gagement
 lagune
eva lava
fel d en
 r beeld
ceder ee
 nol ons
```



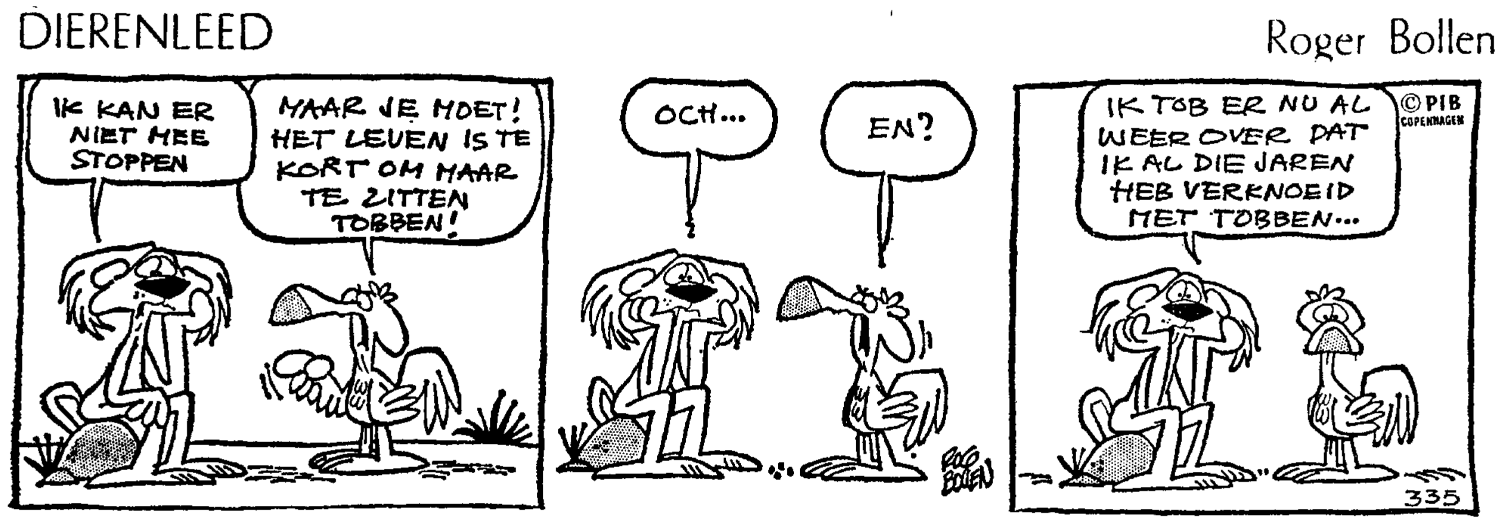
Kabeljauw in noten-kaassaus

Wrijf 4 moten kabeljauw van ongeveer 150 gr. elk in met zout en versgemalen peper, giet er het sap van 1 citroen over en laat ze zo een half uurtje liggen. Draai de moten na een kwartier eens om. Laat ze uitlekken, leg ze in een licht beboterde vuurvaste schaal en zet deze schaal in een voorverwarmde, vrij hete oven. Leg ook een klontje boter boven op de moten.
Vermeng intussen 2 eetlepels fijngewreven gepelde amandelen, 100 gr geraspte kaas, een afgestreken theelepel paprikapoeder, een mespunt nootmuskaat, 4 eetlepels fijn, droog broodkruim en roer dit onder geleidelijke toevoeging van een achtste liter koffieroom tot een dikke saus. Voeg het uitgelekte citroensap toe, aangevuld tot 3 eetlepels. Schep deze saus over de vis als deze een kwartier heeft gebakken. Laat vis en saus zo nog ruim een kwartier bakken, zonder af te dekken, behalve natuurlijk als tegen het einde van de baktijd de saus te bruin gaat worden. Geef hier stokbrood bij of aardappelpuree en bijvoorbeeld een tomatensalade.

FRED BASSET



DIERENLEED — Roger Bollen



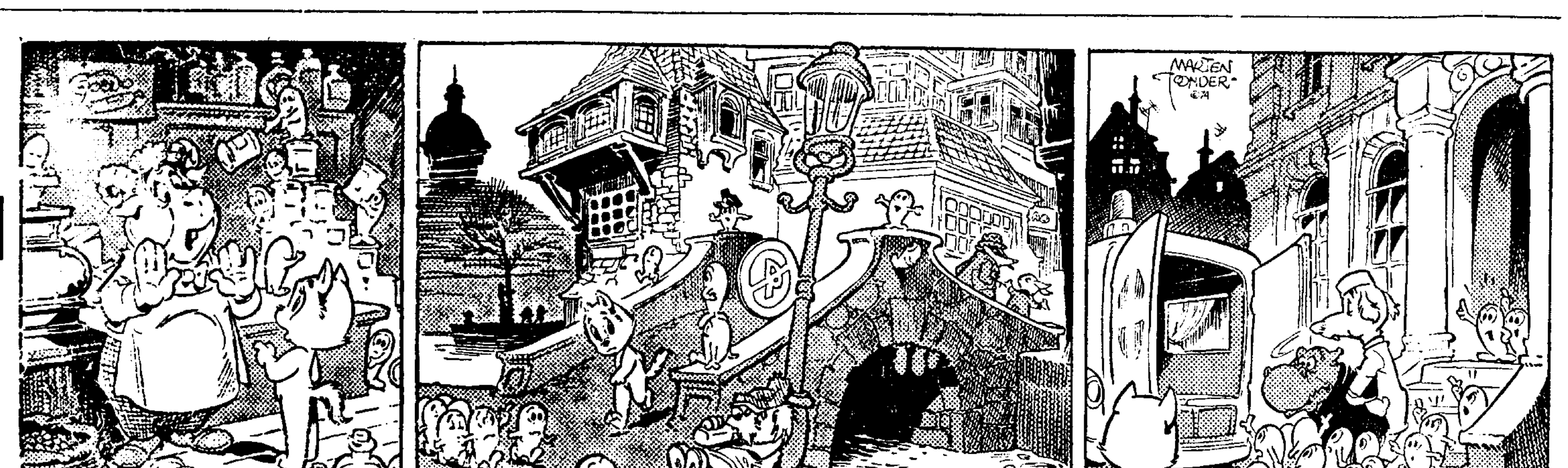
arman en ilva



HET ROS BAZHAAR — Suske en Wiske



Heer Bommel en de Pronen



7914. Intussen was Tom Poes met de uitvoering van zijn eigen plan begonnen en naar Grootgrut's kruidenierswinkel gegaan. „Kan ik honderd flessen raapolie van u krijgen?" vroeg hij zo gewoon mogelijk.

„Het is voor rekening van heer Bommel". „Honderd flessen"' herhaalde de middenstander grote ogen opzettend. „In de eerste plaats wil meneer Bommel niet langer mijn klant zijn, en in de tweede plaats; wat zou hij met zoveel raapolie moeten? Nee, dat is nu niet mooi van je, jongeheer! Ik ben niet van kwajongensstreken gediend. Als je niet weggaat, roep ik de politie. Het leven is al moeilijk genoeg met al die pronen, die mij als klantenverzorgers en bestellingsbegeleiders worden toegestuurd!" Zo liep Tom Poes even later weer op straat. „Dit wordt moeilijker dan ik dacht", zei hij tot zichzelf. „Als men geen geld heeft kan men niet veel invloed op de bevolking uitoefenen. En ik kan zo'n kruidenier toch niet uitleggen wat ik van plan ben? Nee, ik kan beter naar de burgemeester gaan; die zal het misschien kunnen begrijpen". Maar toen hij bij het stadhuis kwam zag hij, dat het daarvoor al te laat was. De magistraat werd juist door een verpleger naar buiten geleid en, omringd door raadsleden en wethouders, naar een ziekenauto gevoerd. „Selektieve perseptie!" hoorde men hem roepen. „Ik ben gemotiveerd! Motivatie! Hahaha! Nood!" Het was duidelijk dat het hoofd der gemeente lelijk overspannen was.

VANDAAG de dag

Nieuwe nota sportbeleid

DEN HAAG — CRM-minister Van Doorn zal nog voor het zomerreces de Tweede Kamer een nota aanbieden over het sportbeleid. In deze nota zal worden ingegaan op het invoeren van de 60/70 procent van de rijksregeling subsidiëring landelijke sportorganisaties. In de nota zal ook aandacht worden geschonken aan het vraagstuk van de subsidiëring van overdekte sportaccommodaties, zoals sporthallen, sportzalen en overdekte zwembaden. Minister Van Doorn noemde de achterstand in deze subsidiëring „niet onbelangrijk".

Zilveren gulden dubbele waard

AMSTERDAM — Woensdag werd voor elke oude zilveren gulden in Amsterdam f 1,91 betaald en voor elke zilveren rijksdaalder f 4,42. Dit is de koers die H. Drijfhout, een van de grootste edelmetaalbedrijven in Nederland, woensdag betaalde. Door de sterke stijging van de zilverprijs is de waarde van oude munten gestegen. Opkopers maken daar al enige tijd gebruik van en bieden via advertenties forse prijzen aan. Deze liggen meestal lager dan de handelsprijs.

Brand in Brussel

BRUSSEL — Een felle brand heeft in de nacht van dinsdag op woensdag een gebouw in het centrum van Brussel geteisterd. Een er naast gelegen hotel en ook een bioscoop werden ook door het vuur bedreigd. Er zijn geen slachtoffers. Naar schatting is voor ongeveer twee miljoen gulden schade aangericht. De brandweer, die vijf uur moest werken om het vuur de baas te worden, vermoedt dat het onvoorzichtig omgaan met een sigaret de oorzaak van de brand is.

22.000 man naar huis

BRUSSEL — Deze week worden er in België 22.000 arbeiders uit de auto-industrie tijdelijk naar huis gestuurd. Dat is ongeveer twee-derde van het totaal aantal arbeiders in deze tak van industrie. België heeft alleen assemblage-industrieën en men kampt daar met grote moeilijkheden als gevolg van gedaalde verkopen en de benarde economische situatie in Engeland, waar veel onderdelen vandaan moeten komen. De arbeiders in deze tak van industrie die door deze tijdelijke werkloosheid worden getroffen, krijgen de normale werkloosheidsuitkering.

Verdwijning chauffeurs

DEN HAAG — De Tweede Kamerleden Cornelissen en Van Zeil (beiden KVP) maken zich ernstig zorgen over het lot van de Nederlandse chauffeurs en hun vrachtwagens in Italië. De laatste maanden zouden — met name bij de Italiaanse grensposten — enkele tientallen vrachtwagencombinaties in dat land spoorloos zijn verdwenen. Datzelfde lot overkwam een drietal Deense chauffeurs. Een van hen is onlangs dood teruggevonden. De Kamerleden dringen aan op een intensief onderzoek.

Moeilijkheden met bisschop van Gent

BRUSSEL — De bisschop van Gent, monseigneur Van Peteghem heeft zich teruggetrokken uit het interdiocesaan pastoraal beraad in België. Hij heeft dat bekend gemaakt in een brief aan de Vlaamse bisschoppen in België. Als reden voor zijn terugtrekking heeft de Gentse bisschop opgegeven dat het IPB „de verspreiding van dwalingen steunt". De bisschop wil alleen dan op zijn besluit terugkomen wanneer de meerderheid van de IPB-leden hun stellingen in verband met anti-conceptie herzien.

Overigens ....

heeft president Nixon in Washington verklaard dat de kracht waarmee Abraham Lincoln zich verzette tegen degenen die hem belasterden, voor hem een voorbeeld is, ■ *werd ook door de president bekendgemaakt dat hij de dagvaarding om als getuige te verschijnen in de zaak Ellsberg, nu ontvangen heeft,* ■ *zal de minister van Buitenlandse Zaken van de Sovjetunie tijdens zijn bezoek aan Italië de volgende week paus Paulus ontmoeten,* ■ *meldt een ondergrondse Griekse studentenorganisatie dat door de militaire autoriteiten de vorige maand ongeveer 500 studenten zijn gearresteerd, en* ■ *zijn in het afgelopen jaar 16 Zuidafrikaanse politiemannen bij botsingen met het zwarte bevolkingsdeel om het leven gekomen.*

Thema voor '74 luidt: „Macht, onmacht, hoop"

Stripverhaal bij Vastenbrief

UTRECHT — Namens het Nederlandse Episcopaat heeft kardinaal Alfrink gisteren op een persconferentie de Vastenbrief 1974 aangeboden. De brief die in brochurevorm is uitgegeven en voorlopig in een oplage van 50.000 is verschenen — van de vorige Vastenbrief werden 130.000 exemplaren verkocht — is getiteld: „Macht, onmacht, hoop". Hij is een voortzetting van de Vastenbrief 1973 die handelde over welvaart, verantwoordelijkheid en versobering. Bij de talrijke discussies die deze Vastenbrief in binnen- en buitenland heeft los geslagen kwam herhaaldelijk de onmacht aan de orde die men voelde als men werkelijk iets tracht te ondernemen in maatschappelijke kwalen, die in de brief werden gesignaleerd.

Dit is voor de bisschoppen aanleiding geworden om reeds in april 1973 „macht, onmacht, hoop" als onderwerp voor de thans verschenen vastenbrief te kiezen. Vooral de verdrukking van de mens door technocratische macht zou aan de orde moeten komen. Na een eerste concept van de brief is het onderwerp nog doorgesproken met personen uit werkgevers- en werknemersorganisaties, het bedrijfsapostolaat en publiciteitsmedia. In een later stadium zijn nog een aantal nationale instellingen en organisaties en vertegenwoordigers van enkele vormen van categoraal pastoraat (onder buitenlandse werknemers bijvoorbeeld) gehoord. Al hun informaties en suggesties zijn met de opmerkingen van nog een aantal deskundigen in de brief verwerkt.

Om deze brief voor iedereen zo toegankelijk mogelijk te maken heeft men de tekenaar Henk Groeneveld verzocht het onderwerp „macht, onmacht, hoop" in een stripverhaal te verwerken. Ook dit stripverhaal „Kop op" waarmee men onder meer de werkende jongeren hoopt te bereiken is thans verschenen. Eveneens zijn er een grammofoonplaat en geluidscassette over dit onderwerp samengesteld die ook al op populaire wijze dit onderwerp aan de orde stellen.

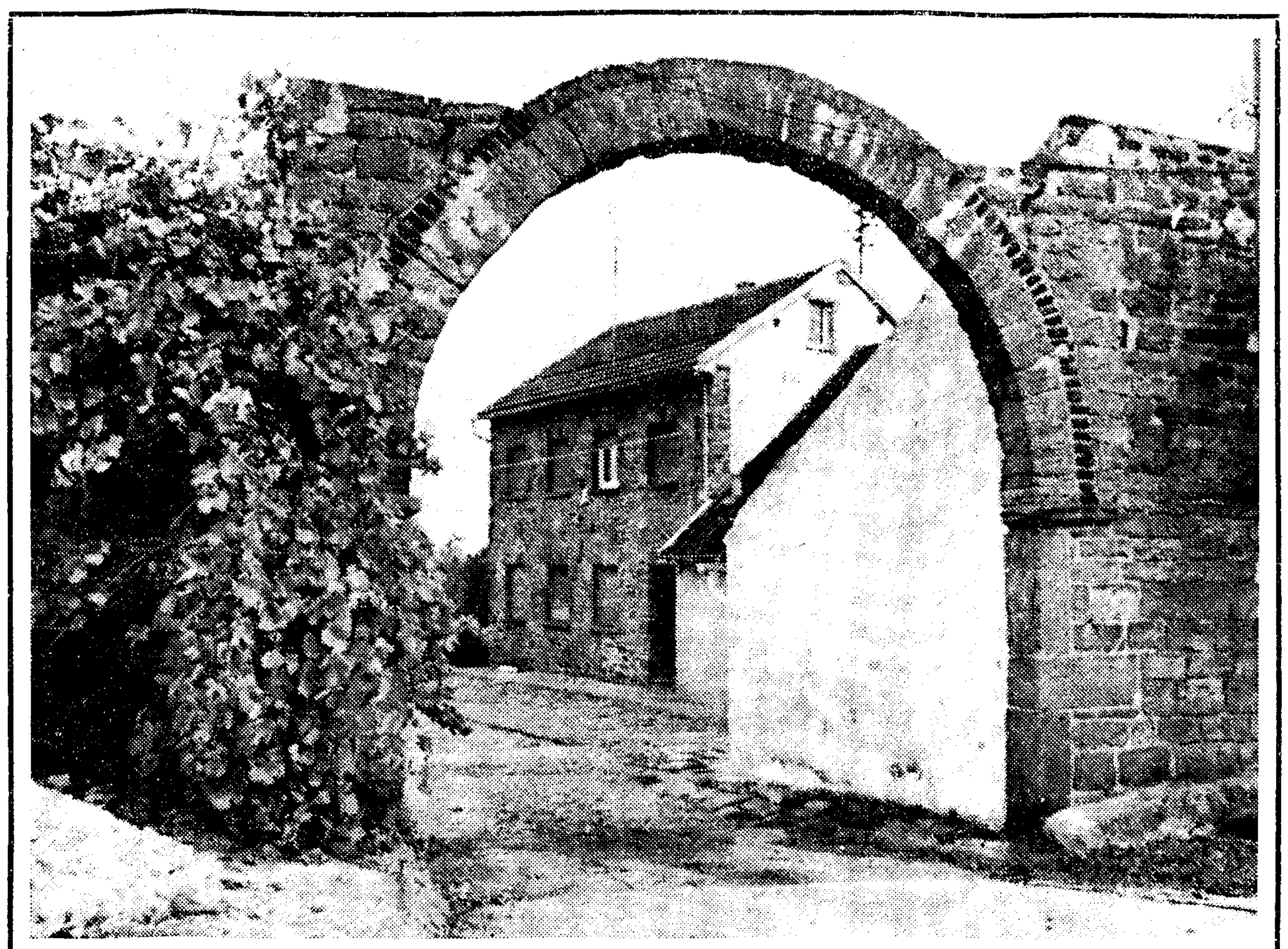
Van de vastenbrief 1974 worden vertalingen verzorgd in het Frans, Duits, Engels, Spaans en Italiaans. Ten dienste van hen die de vastenbrief 1974 weer als uitgangspunt van discussie willen nemen verscheen een werkboek.

Bewustwording

Kardinaal Alfrink benadrukte bij zijn presentatie dat deze vastenbrief inspeelt op de bewustwording van de negatieve kanten van de menselijke vooruitgang: het besef groeit namelijk dat deze vooruitgang het materiële welzijn verhoogt maar daarom nog niet de geestelijke nood lenigt; deze laatste lijkt er soms sterker door te worden. Men mag echter deze brief niet zien als een sociologische maatschappijanalyse. De bisschoppen hebben slechts de concrete nood van de mens willen schetsen, zijn ervaringen met betrekking tot macht, zijn onmachtervaringen en zijn moedeloosheid. De bisschoppen spreken vanuit een gelovig-vertrouwvol denken over de mens; op basis van het evangelie willen zij spreken tegen fatalisme en wanhoop. De brief is als verkondiging bedoeld.

Binnen de kerk

Deze vastenbrief spreekt niet over macht en onmacht binnen de kerk. In slechts een enkele zin — nog wel tussen haakjes geplaatst — wordt gezegd dat het feit dat de kerkgemeenschap tegen machtsmisbruik waarschuwt, nog niet betekent dat het haar lukt er zelf vrij van te zijn. Kardinaal Alfrink motiveerde dit schrijven met de opmerking dat genezing van fouten binnen de kerk zich niet geïsoleerd kan voltrekken. Er valt ook voor de kerk heil te verwachten van een door het evangelie geïnspireerde bewustwording en heroriëntatie in het algemeen menselijk vlak. Exemplaren van de vastenbrief kosten een gulden; van het stripverhaal „Kop op" f 1.65; van de grammofoonplaat f 9.50 en de geluidscassette f 10.—.



● Het „buitenverblijf" van de Duitse schrijver Heinrich Böll, waar Solzjenitsyn de afgelopen nacht heeft doorgebracht.

Het logeerverblijf van Solzjenitsyn

door Sante Brun

LANGENBROICH — De politie van het plaatsje Kreuzau (bij Düren), waar Langenbroich onder valt, heeft flinke versterking gekregen van naburige politiekorpsen, om te zorgen dat alle „noodzakelijke maatregelen" worden genomen. Solzjenitsyn zal de tijd, die hij in het gehucht zal doorbrengen ook rust krijgen en veilig zijn. Op het moment waarop wij dit schrijven was het niet zeker dat de Russische schrijver vandaag nog zou afreizen naar een definitieve bestemming.

Het huis van Heinrich Böll is allesbehalve het buitenverblijf van een schrijver die met zijn succesboeken miljoenen heeft verdiend. Het is een gedeelte van een wat morsige boerderij, achteraf in een typisch Vooreifelgehucht, dat bestaat uit enkele tientallen bungalows en boerderijen en een heel klein, schilderachtig kerkje. Het huis van Böll ligt in een gemakkelijk af te grendelen gebied, aan een praktisch doodlopende weg. Er is een poort aan de onverharde weg, en het van rolstenen gebouwde huis heeft een groot aantal luiken. Aan de achterzijde bevindt zich een boomgaard waarin wat pony's rondlopen. Er is ook een kleine tuin met een zwembad, dat momenteel leeg is.

Böll die in Keulen woont gebruikt het huis vrijwel uitsluitend als hij een boek gaat schrijven. De laatste keer dat hij het langdurig bewoonde was in 71-72, toen hij „Gruppenbild mit Dame" schreef. Gisteravond kampeerden tientallen fotografen en journalisten in de bermen van de smalle wegen. Enkelen hadden kans gezien onderdak te vinden bij inwoners van Langenbroich. Een grote groep had hotelkamers gehuurd in Düren. De politie van Kreuzau was zeer terughoudend in haar mededelingen. Zo wilde zij niet vertellen hoeveel hulp zij van buiten had gekregen. „Dat is dienst, daarover kunnen wij u niets vertellen. Weest u verzekerd dat alle noodzakelijke maatregelen getroffen zijn," zei de wachtcommandant.

96 procent van auto's onder 100 km

DEN HAAG — Op de autosnelwegen houdt het personenwagenverkeer zich tot nu toe goed aan de snelheidslimiet van 100 km per uur. Dit hebben metingen aangetoond, aldus het ministerie van verkeer en waterstaat.

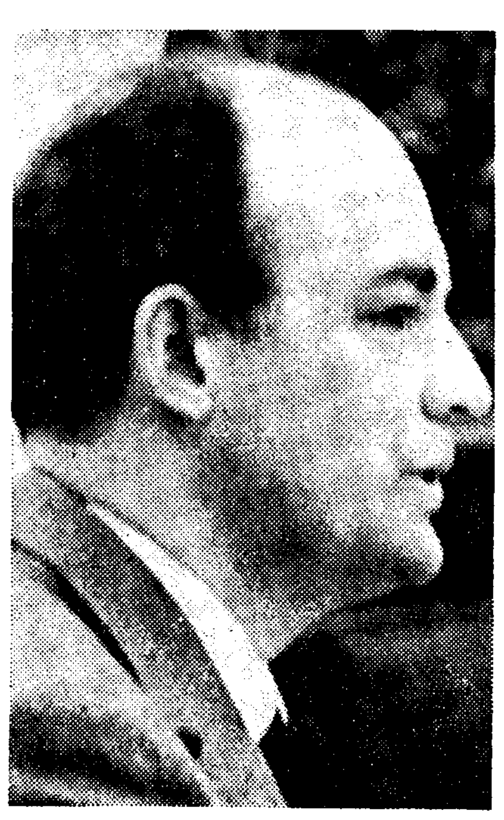
Op woensdag 6 februari werd op autosnelwegen een maximum van 100 km per uur ingesteld en een minimum van 70 km per uur voor personenwagens. Van donderdag 7 februari tot en met maandagochtend 11 februari werd elke dag op een aantal punten langs onze snelwegen de snelheid van het verkeer geregistreerd. Uit de gegevens bleek, dat gemiddeld 96 pct. van de personenwagens onder de 100 km per uur bleef. 99 pct. reed niet harder dan 110 km per uur. Niemand reed harder dan 120 km per uur.

Van de vrachtwagens bleef 84 pct. onder de 80 km (de wettelijke snelheidsgrens voor vrachtwagens) en reed 98 pct. niet sneller dan 90 km.

Rijksbijdrage oliestook

DEN HAAG — In bepaalde gevallen kunnen bewoners van woningen met een gemeenschappelijke oliestookinstallatie één keer een rijksbijdrage krijgen wegens de stijging van de prijzen van huisbrandolie.

Het ministerie van volkshuisvesting en ruimtelijke ordening heeft de gemeentebesturen meegedeeld, dat deze tegemoetkoming — die uitsluitend voor het stookseizoen 1973-74 wordt verstrekt — zestig gulden per woning bedraagt en dertig gulden per bejaarde in een verzorgingstehuis. Zij geldt echter in het algemeen alleen voor woningen of bejaardentehuizen van corporaties en gemeenten en particulieren, voor zover zij na 1960 met rijkssubsidie zijn gebouwd.



MR. AANTJES

Syrië zou lijst krijgsgevangenen aan Egypte hebben gegeven

BEIROET — Het Syrische staatshoofd Assad heeft volgens het Libanese dagblad Al Sayyad dat woensdag „goed ingevoerde Arabische kringen" aanhaalt, een lijst met de namen van de Israelische krijgsgevangenen in Syrië overhandigd aan president Sadat van Egypte. Op welke datum de lijst is overgedragen preciseert Al Sayyad niet.

Het Egyptische blad Al Achram schrijft woensdag dat de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken Henry Kissinger een plan heeft opgesteld voor de scheiding van de Israelische en Syrische troepen op de hoogten van Golan. Het plan zou een compromis zijn tussen de standpunten van Israel en Syrië.

ARP-fractieleider mr. Aantjes:

Geen herstel rooms-rood

DEN HAAG — ARP-fractievoorzitter mr. Aantjes meent dat er geen aanleiding is in de houding van de KVP-fractie tijdens het zgn. persdebat een naderend herstel van de „Rooms-Rode" coalitie te zien. Daar is naar zijn mening geen enkele aanleiding toe, nog afgezien van het feit dat Rooms-Rood in de bestaande verhoudingen rood-Rooms zou betekenen.

Aantjes beschouwt de „bedenkelijke gang van zaken" van vorige week, waarbij KVP-kamerlid Van der Sanden eerst een motie van ARP-kamerlid Scholten steunde maar daarna zijn naam onder het stuk liet schrappen, als een incidentele gebeurtenis waaruit men nimmer een algemene conclusie mag trekken. Bovendien werd de manoeuvre uitgevoerd terwijl fractievoorzitter mr. Andriessen afwezig was. „Je mag de kat niet verwijten dat bij zijn afwezigheid de muizen dansen. Het incidentele karakter van de slip wordt daarmee m.i. benadrukt".

Er is geen enkele reden daaraan gevolgtrekkingen te verbinden voor de relatie tussen KVP en ARP, aldus mr. Aantjes in het anti-revolutionaire weekblad Nederlandse Gedachten.

Een kind kan tenslotte volgens Aantjes uitrekenen dat Rooms-Rood vandaag geen parlementaire meerderheid meer oplevert en het is meer dan waarschijnlijk dat ook verkiezingen daarin geen verandering zouden brengen. Dat betekent dat zo'n combinatie toch altijd de steun van anderen nodig heeft. „En beide partners in zulk een coalitie zouden zich zeker na de ervaringen van een jaar kabinet-Den Uyl, wel meer dan twee keer bedenken alvorens een combinatie van D'66 en PPR tot het sluitstuk voor een stabiel beleid te maken", zo besluit Aantjes.

Staatssecretaris Hendriks:

Adviescommissie voor Dennendal

DEN HAAG — Staatssecretaris Hendriks (Volksgezondheid) zal zo spoedig mogelijk een commissie van advies instellen, die hem moet adviseren over de zaak Dennendal. De commissie zal een tweeledige taak hebben, namelijk de voorbereiding en uitvoering van de opdracht tot ontruiming van de betreffende paviljoens op Dennendal en nagaan op welke wijze structuren tot stand kunnen worden gebracht en voorwaarden kunnen worden geschapen om de vernieuwingsgedachte met betrekking tot de zwakzinnigenzorg te behouden.

LD commentaar

Schermutseling

De energieconferentie in Washington, op initiatief van de V.S. bijeengeroepen, heeft het karakter gekregen van een diplomatieke schermutseling, waarbij Frankrijk zowel tegenspeler van de EEG-bondgenoten werd als dwarsligger voor het internationale forum, dat voor het grove onderscheid de vertegenwoordiging van de energie-consumerende landen wordt genoemd. Politici hadden er al op gezinspeeld, dat er meer diplomatieke dan praktische zetten te verwachten waren omdat men bij voorbaat moest afrekenen met de Arabische argwaan, dat hier van een 'samenzwering tegen de olieproducerende landen' sprake zou zijn.

Frankrijk, in feite al druk bezig met afspraken over olieleveranties via afzonderlijke Arabische landen en evenals Engeland een koers varend, die met een gemeenschappelijk energiebeleid niets te maken heeft, gunde kennelijk Amerika niet het diplomatieke succes om een brug te bouwen naar de olieproducerende landen via een tweetal conferenties op hoog niveau, zoals Henri Kissinger had voorgesteld op de openingsdag. Het is zonder meer een slag in het gezicht van de EEG-politiek, dat uitgerekend in Washington een diplomatieke rel ontketend wordt op een moment, dat eensgezindheid noodzakelijk is.

Wat betekent het dwarsliggen van Frankrijk? De recente verrassing van het afzonderlijk laten zweven van de Franse franc tegen alle beloften in was al een aanwijzing, dat de zogenaamde onberekenbare Franse houding toch duidelijk berekenbaar is. Overal waar iedereen het eens is, wordt Frankrijk tegenstander. Deze houding is door Engelse en Amerikaanse politici als arrogant betiteld omdat zij geen rekening houdt met een wereldbeeld, waarin grootmachten ondanks tegenstellingen, elkaar in evenwicht houden. Telkens poogt Frankrijk de politieke wip naar een andere kant te laten overslaan dan de meerderheid van de gesprekspartners wil kiezen.

In het viechtwerk van problemen die aan de orde zijn speelt bij Frankrijk de vrees voor de macht van de dollar die weer in herstel is geraakt, een belangrijke, haast overheersende rol. Het is beducht voor economische overheersing, die grote politieke consequenties heeft en daarom gaat het overal dwars liggen waar Amerika politiek een succes kan boeken.
Het vraagstuk van de energie is zo veelomvattend en raakt zo alles in de wereld, dat het niet te verwachten was, dat in Washington oplossingen uit de bus zouden komen. Het uitspreken van bereidheid tot samenbundeling van alle krachten — consumerende landen, producerende landen, onderontwikkelde landen — is kennelijk al een moeilijkheid, waarbij men in fases te werk gaat.

Energie is evenwel voor de wereld zo essentieel, dat de controle erover, maar ook de toekomst ervan met alle nieuwe mogelijkheden niet uitgevochten kunnen worden via diplomatieke schermutselingen, waarbij men de oplossing als het ware temporiseert ten behoeve van een betere uitgangspositie voor zich zelf. Frankrijk kan niet anders dan een compromis aanvaarden op straffe van zichzelf niet én verdacht te maken in de Westerse wereld én in het Midden-Oosten, dat het zo nadrukkelijk diplomatiek heeft toegewuifd. De EEG-partners — inclusief Frankrijk — kunnen zich niet de weelde veroorloven om nadrukkelijk tot een breekpunt te komen. Dat zou betekenen, dat Frankrijk ongewild in de kaart speelt van de V.S., die gemakkelijker invloed uitoefenen op een verdeeld Europa dan op een Verenigd Europa.

Solzjenitsyn

De arrestatie van de Russische literatuur-geweldenaar Alexander Solzjenitsyn — afgelopen maandag — is niet onverwacht gekomen. Zijn gevangenneming hing hem al weken als een zwaard van Damocles boven het hoofd. Duidelijke indicaties waren de venijnige, somtijds hysterisch aandoende aanvallen in de Sovjet-pers na de publikatie van Solzjenitsyns werk Goelag-Archipel op diens persoon en het nadien tot tweemaal toe door de justitie tegen de schrijver uitgevaardigde bevel voor de openbare aanklager te verschijnen. Toen Solzjenitsyn bleef weigeren hieraan gevolg te geven, rekende de geheime politie (KGB) hem in.

De Russische autoriteiten hebben natuurlijk zeer goed beseft, dat een aanhouding van Solzjenitsyn in het westen een stroom van afkeurende reacties teweeg zou brengen en lijnrecht zou indruisen tegen de publieke opinie. Dat de politie onder die omstandigheden toch tot arrestatie is overgegaan, bewijst alleen maar hoe zwaar de naar menswaardiger toestanden hunkerende en naar vrijheid-voor-iedereen verlangende intellectueel Solzjenitsyn de totalitaire bazen in het Kremlin op de maag lag. Solzjenitsyn is een gevaar voor Moskou en het Russische communisme. Als individueel aanklager van wantoestanden en als dominerende figuur in een weliswaar langzaam op gang gekomen maar zich gestaag uitbreidende beweging van kritische intellectuelen, die bereid zijn persoonlijke vrijheid in de waagschaal te stellen ter verkrijging van elementaire mensenrechten. Daarom moest Solzjenitsyn aan banden gelegd worden; zelfs ondanks het feit dat de Sovjet-Unie op het ogenblik vertegenwoordigd is op een Geneefse conferentie, waar het persoonlijke recht van vrije meningsuiting een belangrijk hoofdstuk beslaat.

Het Kremlin heeft nu inderhaast een maatregel genomen, die in totalitair geregeerde landen ten aanzien van lastige delinquenten steeds meer in opkomst is: Solzjenitsyn is verbannen; het land uitgezet. West-Duitsland heeft de Nobelprijswinnaar opgenomen. Moskou herademt, misschien maar voor een korte tijdspanne. Want de gedachten van Solzjenitsyn zijn ook die van tientallen andere Russische intellectuelen, die hetzij demonstratief, hetzij minder geprononceerd, evenzeer aangetoond hebben bereid te zijn voor hun credo uit te komen.

JOEGOSLAVIË zoekt eenheid in schakering

Van een speciale medewerker

BELGRADO — Zuiveringen, ontslagen, correcties, aanvallen op de nihilistische filosofen, de schilders van de „zwarte golf", de journalisten, de religie en, om de lijst compleet te maken, de hele waaier van verschillen in interpretatie van de -ismen. Als men de kranten mag geloven en de gebeurtenissen die zij becommentariëren is Joegoslavië momenteel ondergedompeld in een maalstroom van onderdrukkingen, die voortvloeien uit vele vormen van oud zeer. Wat is er precies aan de hand?

Voor de waarnemers die de zaken in Joegoslavië nauwgezet volgen zijn er de actuele, erg onaangename feiten en de grote en delicate nationale context waarin deze ontwikkelingen moeten worden geplaatst en van waaruit ze kunnen worden verklaard Velen zeggen: van waaruit ze worden gerechtvaardigd. De feiten: het inventariseren van de daden die de partij (de liga van communisten) sinds een maand of vijftien stelt tegen degenen die het niet eens zijn met het officiële beleid zou het noodzakelijk maken een lange lijst op te stellen. Daaraan zouden nog enkele pagina's moeten worden toegevoegd over de ontwikkelingen in de laatste vier weken. Talrijke centra zijn hierbij betrokken: de pers, de politieke wereld, schrijvers en kunstenaars, de universiteiten. Maar de aanvallen concentreren zich in wezen op twee polen. De bekende acht hoogleraren aan de filosofische faculteit van Belgrado, de „oproerige en blijkbaar onopvoedbare filosofen", en de overlevenden van de vroegere Servische équipe (Servië is een van de zes republieken van Joegoslavië), die in oktober 1972 werd weggewerkt wegens gebrek aan enthousiasme maarschalk Tito te gehoorzamen.

Onderscheidingsvermogen

In de praktijk echter is het een eerste vereiste de motieven die de partij hanteert om in te hakken op de nonconformistische gelederen met een goed onderscheidingsvermogen te bezien. Hier ligt ongetwijfeld een belangrijke nuancering voor degenen die willen taxeren wat zich in Joegoslavië voordoet: de willekeur van rechten die een aan de macht zijnde communistische

Mogelijk meer duidelijkheid na aanstaande partijcongres

partij zich toeëigent (recht en die liefst terstond heilzaam moeten zijn) is een reële zaak. Maar daar houdt de vergelijking met andere regiems op. Uitgezonderd de gevallen waarin sprake is van beschuldigingen van separatisme, van terrorisme en van directe oppositie leidt het officiële corrigerende optreden in Joegoslavië niet naar het „proces" of de gevangenis. Bovendien werkt het offensief van de partij, hoe krachtig en langdurig ook, niet in een land dat vreesachtig is en waar de oppositie zou worden geterroriseerd. De kracht en de vrijheid waarmee de leden van de fameuze „verzetscentra" zich verdedigen, is er elke dag weer het bewijs van. Om maar de meest recente reacties aan te halen is er zo, bijvoorbeeld, het Belgradose dagblad Politika dat een kalender uitgaf voor 1974, geïllustreerd met plaatjes van heiligen. Verder het avondblad Novosti lat spottend over een eventueel verbod van de film Sexy schreef dat deze „veel eerder zou leiden naar het katholicisme dan naar het socialisme". Of, nog beter, de schilder Pedja Milosavljevic die op 11 januari een veroordeling uitspraak over „de verarming en de geestelijke ellende" van het offensief tegen de nonconformistische kunstenaars. „Ik geloof niet dat de revolutie een heilige koe is, in die zin dat men haar niet kan bezien vanuit een humoristische hoek", schreef op 19 januari de geleerde Branko Copic ter verdediging van een gedurfde televisie-uitzending.

Geen geweld

Wat betreft de oppositie die de filohofen van Belgrado met succes voeren (daarbij gesteund door de meerderheid van hun leerlingen en hun collega's uit Zagreb), ze is in zekere zin een getuigenis ten gunste van een regiem dat er sinds 1968 niet toe overgaat, of door overreding of door de neiging tot geweld, zich van de acht obstinate hoogleraren te ontdoen. Wat de ellende ook is en de overlast die de vrij zachte oekazes van het machtsapparaat onder een deel van de bevolking en met name de intelligentsia teweegbrengen, het werkelijke probleem ligt elders. Het is de uitdaging die maarschalk Tito na ampele overweging stelde ten aanzien van de wijze waarop de eenheid van een geschakeerd Joegoslavië, en zijn onafhankelijkheid, na zijn aftreden of zijn dood kan worden gewaarborgd. Voor talrijke waarnemers ligt hier de kern van het probleem, van waaruit tevens het totale gedrag van de huidige leiding kan worden verklaard.



— MAARSCHALK TITO —
— bezorgd om ineenstorting —

Gevaarlijke situatie

Nadat Joegoslavië in de na-oorlogse jaren een „administratieve periode" had gekend van een bijna stalinistische hardheid, ontwikkelde het land zich geleidelijk naar een ware „lente" die in 1966 bekroond werd met de verwijdering van het hoofd van de politie, Aleksander Rankovic. De grenzen gingen open, een miljoen Joegoslavische arbeiders zwermde uit over West-Europa, de partij bracht haar eigen wegkwijning opgang, het machtsapparaat verbrokkelde: tot 1970 bracht dit min of meer voorspoed maar vrij snel werd het anarchie. De economische ontwikkeling werd een chaos, de knoeierijen en de sociale onrechtvaardigheden vermenigvuldigden zich .Het scheen alsof niemand nog de zaak in de hand had. Een gevaarlijke situatie in een land met zoveel verschillende en vaak vijandige volken.

Maarschalk Tito was uiterst bezorgd om een uitbarsting van Joegoslavië na zijn dood te vermijden en te beletten dat er een vacuum zou ontstaan dat mensen tot dwaze ondernemingen zou verleiden. Voor hem was er maar een enkele macht die het land weer in het gareel kon brengen: de oude liga van communisten die, hoewel verdoofd, nog ongeschonden was. Sinds 1970 zijn al zijn pogingen erop gericht haar het verloren gezag terug te geven. Nadat hij de opeenvolgende crises in Slovenië, Kroatië en Servië had uitgebuit (sommigen zeggen geschapen) kondigde de oude communistische leider in zijn brief van september 1972 aan dat de liga niet langer het adviserend lichaam van de Joegoslavische maatschappij was, maar integraal haar „leidende rol" weer ging opnemen.

De tijd dringt

Als men weigert van dwangmaatregelen gebruik te maken zal dit een moeilijke operatie worden in een land dat jarenlang is gekenmerkt door een bekoorlijk socialisme. De partij heeft verstijfde armen, haar gebaren zijn onhandig, ze is de kunst verleerd een soepele propaganda te voeren. Ze moet manoeuvreren tussen twee uitersten van haar verleden. Maar een reeks toevalligheden zijn er de oorzaak van dat de tijd dringt: de entente tussen Amerika en Rusland wekt bij sommigen de vrees voor een polarisatie van invloeden in het gebied van de Middellandse zee die Joegoslavië eigenmachtig in het ene of het andere kamp zou drijven. Een ernstige economische crisis, versterkt door een grote buitenlandse schuld, veroorzaakt een continu laag levensniveau van de bevolking. En Josip Broz Tito gaat naar de 82.

De moedige heldenzang van de filosofen van Belgrado lijkt in dit verband slechts een voorbijgaand incident in een politiek van nationale overleving, waarvan de partij slechts een instrument is. Voor de meest spitse waarnemers is er aan de ontwikkelingen van de laatste vijftien maanden in Joegoslavië echter een voorbehoud. Dit voorbehoud vertaalt trouwens de enige werkelijke vrees die zich onder de bevolking manifesteert: „Men weet hoe het begint, men weet niet hoe het afloopt of waar het ophoudt".

Het tiende partijcongres in mei en de periode daarna zullen wellicht een antwoord geven op de vraag of de partij haar poging om de zaken in het gareel terug te brengen geslaagd acht, ofwel of het Joegoslavische communisme ernaar tendeert een veel harder gezicht aan te nemen.



Heikals val en de komst van Ali Amin

CAIRO — Wat betekent het dat een dictator een hoofdredacteur „per decreet" van zijn post ontheft? In het geval van Mohammed Hassanein Heikal geeft het tot dusver duidelijk de aanwijzing dat in Egypte het tijdperk-Nasser absoluut ten einde is. Heikal (50) was, als jong journalist, in 1950 bevriend geraakt met kolonel Gamel Abdel Nasser. Hij werd diens woordvoerder en naaste adviseur. Heikal werd minister van informatie en directeur-hoofdredacteur van Al Achram, een blad dat zulk een grote invloed en gezag verwierf, als in de Arabische wereld niet eerder was voorgekomen.

Lange tijd heeft de indruk bestaan dat Heikal zijn bijzondere positie na Nassers dood zou behouden. Hij gaf het ministerschap eraan, maar was ook voor president Sadat een intiem gesprekspartner. Een hoofdredacteur, die belangrijke diplomatieke missies werden toevertrouwd, bijvoorbeeld het voorbereiden van diplomatieke betrekkingen met de Bondsrepubliek.

* * *

Heikal nam echter in zijn journalistieke werk de laatste tijd nu en dan afstand van Sadats politiek, die steeds duidelijker de Nasser-koers verliet. Hij was de enige journalist in zijn land, die zich de vrijheid kon veroorloven kritiek te publiceren. Zo was algemeen bekend dat Heikal de strijd met Israel langer had willen volhouden, dat hij tegen het akkoord over het uit elkaar gaan van de Egyptische en Israelische troepen is geweest. Hij twijfelt aan de Amerikaanse oprechtheid in het Midden-Oosten, ziet er eerder een soort alibi in wat Nixon nodig heeft vanwege Watergate.

Dit past niet in de huidige politiek van president Sadat. Een paar weken geleden was in Cairo juist het in ere herstellen van twee andere journalisten aan de orde geweest, als een van de vele tekenen voor een koerswending westwaarts. Het betrof Mustafa en Ali Amin. Die laatste is nu meteen doorgestoten naar de top van het gezaghebbende Al Achram. Hij volgt Heikal op als hoofdredacteur.

* * *

Het accentueert ook Sadats huidige politieke koers. Mustafa Amin, die al onder koning Faroek met de opbouw van het dagbladconcern Akhbar Al Yom begon, was lange tijd Egypte's belangrijkste journalist. Hij leidde Al Akhbar, dat onder Nassers regime door het blad van Heikal zou worden overvleugeld, al steunden ook Mustafa Amin en zijn tweelingbroer Ali Nassers politiek.

In 1965 vielen echter de, voor volstrekt integer doorgaande broers in ongenade. Mustafa werd tot levenslang veroordeeld op de volgende ervaren waarnemers absurde beschuldiging van president Nasser dat hij voor de Amerikaanse CIA zou hebben gespioneerd. Broer Ali, juist in het buitenland, waagde zich niet meer in Cairo. Hij heeft de afgelopen jaren in Londen en Beiroet gewoond.

in gesprek

Zwarte bouwmarkt

Naar aanleiding van het onderzoek door het AVOB verricht inzake de z.g. „zwarte bouwmarkt" zou ik het volgende willen zeggen:
Onder conclusie a) werd gesproken over tientallen faillissementen van kleinere aannemers, die de handen vol zouden hebben aan de projecten, die door zelfbouwers worden volbracht. Hebben deze annemers werkelijk de handen „vol" aan deze projecten als men bedenkt, dat de beunhazen 's avonds en 's zaterdags werken en de aannemer iedere dag met soms de zaterdag erbij?
Over de ongevallen, welke plaats kunnen vinden op de zwarte bouw, het volgende: bij een aannemer mag men de veiligheidsvoorschriften opvolgen mits deze de aannemer niet te veel gaan kosten. Vindt het AVOB het dan vreemd als dit wordt doorgetrokken?
Andere vraag: welke aannemer heeft nooit iets zwart betaald en daarmee dus óók belasting ontdoken?
Conclusie h) zegt dat de toename van de beunhazerij vrijwel parallel loopt met de omvang van diefstallen op de bouw. De lezer krijgt zo de indruk, dat de zelfbouwers dieven zouden zijn (helers zijn immers óók dieven). Hiermee wordt de zelfbouwer in een zeer kwaad daglicht gesteld. Het wegnemen van andermans eigendom is nooit goed te praten, maar heeft het AVOB óók eens onderzocht hoeveel materiaal er door de aannemer wordt weggegooid of vernietigd tijdens een bouwproces, hetgeen de consument betaalt?
Ik ben het met het AVOB eens dat er iets moet veranderen, doch moet dit alleen komen van de kant van de consument? Ik dacht het niet. Moet de zogenaamde vernieuwbouw de werklozen opvangen, moet de consument blijven betalen voor dure huizen als het ook anders kan?

Bouwvakker
(Naam en adres aan redactie bekend)

Puntensysteem

Uit wat studenten van de Paedagogische Academie aan kwaliteit van idee en uitvoering brachten tijdens het Joelfeest van 1 februari j.l. bleek weer eens hoeveel onvermoede creativiteit er onder de mensen is. Alleen begrijp ik niet waarom het nodig was vast te houden aan een waardering door cijfers. Als toekomstige onderwijzeres nog steeds, waar dat helemaal niet nodig is, zo gek blijven op het puntensysteem, zullen de kinderen, die zij later in de klas zullen krijgen, ook wel weer slachtoffer worden van een bekrompen kompetitiesfeer.

HEERLEN **Olga Paulissen**

Korps Mariniers

Als oud-marinier ben ik pijnlijk getroffen door het feit, dat het in Nederland mogelijk is het Korps Mariniers op zodanige wijze te kraken als gebeurde in de Brandpuntuitzending van zondagavond, 10 februari (anoniem en met wegdraaien van het gezicht voor de camera).
Ik zou blij zijn als ik een 16-jarige zoon bij het Korps Mariniers had; dan had ik de geruststellende overtuiging, dat ik als zoon een man kreeg met nationale trots en geen aan drugs en seks verslaafde kruppel.

TERWINSELEN **G. H. Janssen**
Oud-marinier II klasse

HTP

„Door de benoeming van mgr. Gijsen is de toekomst van veel HTP'ers onzeker geworden". Aldus het verhaal van M. Jansen, in het LD. van 6-2-'74. Waarom worden dergelijke verwijten steeds gericht tegen de bisschop van Roermond, terwijl het in wezen gaat tegen het leergezag van de Rooms Katholieke Kerk?
In de beruchte brief, verleden jaar, van de acht HTP-studenten werd o.a. gezegd: „dit betekent ook, dat wij niet willen staan binnen de kerk, zoals zij zich nu manifesteert". Het is duidelijk dat het hier niet gaat, in beginsel, om het bisdom Roermond, noch om mgr. Gijsen, maar om de Kerk, **zoals deze zich manifesteert.** En het zou de „openheid" en vooral de eerlijkheid bevorderen, indien deze heren openlijk zouden erkennen dat het gaat om de **geloofsleer** van die Kerk.
In het boekje „Werken aan de basis", geschreven door enkele HTP-docenten, trof mij een bijzondere passage, naar aanleiding van de vraag: Wat is Eucharistie nu eigenlijk voor ons zelf? „De stilte, die volgde, bleek welsprekend. De studenten realiseerden zich dat zij met deze vraag geen raad wisten". „De oude leer wordt niet meer voetstoots aanvaard".
Hier gaapt dus de kloof. Het gaat om het geloof en niet om „structuren" en „systemen" zoals men ons steeds weer probeert wijs te maken.
In het boven aangehaalde krante-artikel wordt gewag gemaakt van de „neergaande lijn die zich in onze tijd aftekent op kerkelijk terrein". Denken de heren van de HTP deze neergaande lijn om te buigen door de „wezenlijke invloed" van half-gelovige en vrijzinnige priesters? Door priesters die het allervoornaamste en verhevenste Sacrament-van-het-Geloof van de Rooms Katholie Kerk eenvoudig ontkennen? Sta ik met dit geloof niet meer met beide voeten op de grond?
Wanneer priesterstudenten de authentieke leer van de Kerk, zoals die is bevestigd door het Tweede Vaticaans concilie, niet meer kunnen of willen aanvaarden, laat ze dan uit die Kerk treden, of minstens afzien van het priesterschap, want anders zullen zij straks met hun modernistische leer, het geloof van eenvoudige katholieken, die trouw willen blijven aan hun Kerk, en vooral dat van hun kinderen, ernstig ondermijnen en zo de „neergaande lijn" tot het nulpunt doen dalen.

MAASBRACHT **J. F. Vos**

signalement

Problematische statenverkiezingen

De Statenverkiezingen — op 27 maart a.s. is het weer zover — zijn zachtjesaan een problematische zaak geworden. Dwars tegen hun bedoelingen in hebben ze veel meer een nationale dan een provinciale betekenis gekregen. De oorzaak daarvan kan men vermoeden: de Provinciale Staten zijn het bestuurslichaam, dat het volk het minst aanspreekt, veel minder althans dan de Tweede Kamer en de gemeenteraden. Als dat al niet aan de weinig aansprekende taken ligt, die de Provinciale Staten zijn opgedragen, dan toch zeker aan de weinig aansprekende politiek, die in die statenvergaderingen wordt gemaakt.

De spaarzame provincies, waar de statenverkiezingen nog enige aandacht hebben, danken die aandacht dan nog aan rellen, die een weinig verheven beeld geven van goede democratische zeden en eerder wijzen op een voortleven van een regentenmentaliteit.

In feite is er in onze Provinciale Staten bijna geen plaats meer voor provinciale politiek; dat wil zeggen, voor een provinciale benadering van de problematiek.

De provinciale problematiek is zo verweven met de landelijke problematiek, zo gecompliceerd ook, dat het haast belachelijk lijkt daarop provinciaal licht te laten schijnen. In onze staten opereren dan ook landelijke politieke partijen op basis van algemeen landelijke ideologieën.

Dat alles kon er de oorzaak van worden, dat de statenverkiezingen een nevenfunctie kregen, die de eigenlijke functie ver overstraalt; namelijk van tussentijdse balans van de landelijke politieke verhoudingen. Immers, deze statenverkiezingen vallen gewoonlijk juist tussen twee kamerverkiezingen in en heten dan een tussenstand in te houden van de politieke verhoudingen op dat moment. Reden voor de politieke partijen om rond deze verkiezingen een grote activiteit te ontwikkelen.

Toch lijkt ons ook deze betekenis van de statenverkiezingen zeer problematisch. Zij leveren namelijk een tussentijdse balans op, die op een aantal onzuivere gegevens berust. Terecht wordt een regering voor vier jaar gekozen.

Vier jaar is een redelijke termijn als het er om gaat een programma te realiseren, dat een regering voor ogen staat. De praktijk wijst uit, dat gewoonlijk eerst in de laatste twee jaar van een zittingsperiode regeringsplannen vorm krijgen; de eerste twee jaar gaan gewoonlijk voorbij met het afwikkelen van de erfenis van de vorige regering en het aanzetten van eigen beleidslijnen. Een juiste beoordeling van de kwaliteiten van een regering is na twee jaar een bedenkelijke zaak.

Ook nog om een andere reden. De opkomst bij de statenverkiezingen ligt gewoonlijk aanmerkelijk lager dan bij de verkiezingen voor de Tweede Kamer. Men mag aannemen, dat juist zij wegblijven, die niet geïnteresseerd zijn in provinciale politiek en — terecht — deze verkiezingen niet beschouwen als beslissend voor de landelijke politiek. Deze 'partij van de wegblijvers' ontbreekt dus in de tussentijdse balans en kan dus een zeer vertekend beeld van de werkelijke politieke verhoudingen veroorzaken. Toch gaat men in Nederland aan deze tussentijdse balans van de statenverkiezingen steeds meer een absolute waarde toekennen, waarop regering of oppositie — al naar gelang de uitslag van de verkiezingen — hun beleid gaan afstemmen.
Wij zouden niet gaarne beweren, dat het geen goede zaak is als regering en oppositie voortdurend in hun beleid rekening houden met de algemene gevoelens van het volk over hun handelen. Daarvoor lijken ons echter wetenschappelijk verantwoorde opiniepeilingen meer geschikt dan van hun doel losgeraakte statenverkiezingen.

Nu provinciale politiek zoveel raakpunten heeft gekregen met de landelijke politiek deed men er misschien beter aan de Provinciale Staten-verkiezingen te doen samenvallen met de verkiezingen voor de Tweede Kamer. Het zou de betekenis van de statenverkiezingen en daarmee van het provinciaal bestuur wat opvijzelen; het zou bovendien de politieke verhoudingen in de Eerste Kamer — gekozen als zij wordt door de Provinciale Staten — meer in overeenstemming kunnen brengen met die van de Tweede Kamer.

• Iedereen kan inschrijven via het Limburgs Dagblad

Limburgse artiesten gevraagd voor „Holländische Woche"

Van 20 tot 29 april in Keulen

Van onze showpagina-redactie

HEERLEN/KEULEN — Van 20 tot en met 28 april wordt in „Tivoli" te Keulen, met een oppervlakte van 75000 vierkante meter, het grootste pretpark van West-Duitsland, een „Holländische Woche" gehouden. Doel van deze week is om de tienduizenden bezoekers een indruk te geven van Nederland. Ter omlijsting zal deze week worden opgeluisterd met artiesten die allemaal uit ons land afkomstig zijn. Omdat de organisatoren van oordeel zijn dat in Limburg zeker zo veel goede artiesten zitten als in de rest van ons land, wil men dit jaar uitsluitend Limburgse sterren in Keulen laten optreden.

Via het Limburgs Dagblad kunnen de Limburgse artiesten tot en met komende dinsdag inschrijven voor deze Holländische Woche". In principe komen alle artiesten die willen optreden in aanmerking voor deze Holländische Woche". Sterren die al eerder voor radio of TV optraden of van wie een grammofoonplaat werd gemaakt genieten de voorkeur.

De voorstellingen met artiesten uit Limburg vinden plaats op zaterdag 20 april van 16 tot 17.30 uur, op zondag 21 april van 15 tot 16.30 uur en van 17 tot 18.30 uur, op zaterdag 27 april van 18 tot 19.30 uur en op zondag 28 april van 17 tot 18.30 uur. De kanditaten — zangers, zangeressen, orkesten, duo's, trio's, enzovoort; maar ook bijvoorbeeld goochelaars, majorettenpelotons - dienen schriftelijk aan het Limburgs Dagblad te laten weten op welke dag zij willen optreden en met welk(e) nummer(s). Voorts moeten zij het verlangde honorarium laten weten. Iedereen krijgt nadien van de organisatoren, die zich volgende week in Heerlen bij het Limburgs Dagblad nader zullen beraden over de te engageren artiesten, bericht.
Zoals gezegd sluit de inschrijftermijn komende dinsdag (laatste postbestelling). De artiesten, groepen, enzovoort, kunnen hun schrijven richten aan RTV/showpagina-redaktie Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen.

+ TV en radio

Aan de „Holländische Woche" in Keulen zal uitvoerig aandacht worden geschonken door de Westdeutsche Rundfunk. Via WDR II (radio) wordt dagelijks geïnformeerd over het gebeuren in „Tivoli". De televisie (WDR) besteedt zowel in zijn eerste („Hier und Heute") als derde programma eveneens aandacht aan deze week. Namens het ZDF is een team van „Die Drehscheibe" in Keulen aanwezig.

+ Standwerkers

Op de terreinen in „Tivoli" kunnen verder tijdens de „Holländische Woche" standwerkers hun waren aan de man brengen. De organisatoren denken aan stands waarop kaas, vis, klompen, souvenirs, poffertjes en typische Nederlandse gerechten verkrijgbaar zijn. Er hoeft geen geld voor standplaatsen te worden betaald. Inschrijvingen tot en met dinsdag, eveneens via Limburgs Dagblad.

'Hier en nu' vaker op het scherm

Van onze RTV-redactie

HEERLEN/ROERMOND — Met ingang van april zal NCRV's actualiteitenrubriek „Hier en nu" vaker op het televisiescherm komen. Omdat de AVRO op maandagavond „Televizier magazine" brengt gaat „Hier en Nu" verschuiven naar andere dagen. Tot 1 oktober komt men 13 maal op zaterdagavond (tenminste wanneer de KRO geen „Brandpunt"-uitzending heeft), 6 maal op vrijdagavond en tweemaal op donderdagavond op het scherm.

TV-panel moet vrouwelijke buuttereedner raden



● Wie van deze Valkenburgse drie is de enige èchte vrouwelijke buuttereedner. Het TV-panel bestaande uit Martine Bijl, Sonja Barend en Albert Mol zal dit volgende week zaterdag moeten raden. Inmiddels poseerden de dames gistermiddag in Valkenburg alvast even voor het beeld van „De bok", zinnebeeld van de carnaval in Valkenburg. „Om alvast in stemming te komen", zo verzekerden de Valkenburgse dames ons.

Wie van deze Valkenburgse drie?

Van onze showpagina-redactie

VALKENBURG — In 't TV-programma „Wie van de drie" zullen volgende week zaterdag drie in carnavalspakjes gestoken Valkenburgse dames aantreden. Het zijn Erna van Gerwen, Nelly Verkuyl en Annemie Bemelmans die alle drie zullen worden voorgesteld als vrouwelijke buuttereedners uit Limburg. Het TV-panel bestaande uit onder anderen Martine Bijl, Sonja Barend en Albert Mol zal van spelleider Herman Emmink moeten raden wie nu de èchte vrouwelijke buuttereedner is. „Wie van de drie" wordt door de AVRO-televisie om 19.05 uur via Nederland II uitgezonden. De opnamen voor dit TV-programma vinden eerder op de dag in de Hilversumse studio's plaats.

"TRY-OUT" in Sittard
Herman v. Veen met show naar Duitsland

SITTARD — Herman van Veen heeft Sittard gekozen als plaats waar hij zijn Duitse show wil gaan uitproberen. Op 25 april geeft Herman van Veen in de schouwburg in Sittard zijn „try-out" van deze show waarmee hij langs diverse theaters in Duitsland zal trekken.

Sittard is gekozen enerzijds vanwege de goede relaties tussen schouwburgdirecteur en Herman van Veen, anderzijds omdat Sittard vlakbij de Duitse grens ligt. Voor het optreden in Sittard zal dan ook in de grensplaatsen reclame gemaakt worden. Verder is een overweging dat trouwe bezoekers van de Sittardse schouwburg over het algemeen de Duitse taal machtig zijn.

Hubert Soudant gast in radioprogramma van Wim Bary

HILVERSUM — De uit Limburg afkomstige dirigent Hubert Soudant (27) zal volgende week donderdag te gast zijn in het radio-programma „Bary-nage" (Hilversum I, 15 uur). Wim Bary, directeur van de stadsschouwburg in Maastricht, zal in zijn radio-programma met Soudant praten over zijn carrière en toekomstplannen. Directe aanleiding voor de uitzending is het feit dat Hubert Soudant prijswinnaar werd van het internationaal dirigentenconcours „Herbert von Karajan" te Berlijn.

Radio Luxemburg met 'Warming up' voor Frans festival

LUXEMBURG/PARIJS — Een maand voordat op 6 april in de Eurohal het „festival van het Franse lied" (een co-productie van de AVRO-televisie met het Limburgs Dagblad) plaatsvindt, zal radio Luxemburg in al zijn uitzendingen de luisteraar informeren over de Franse sterren die zullen optreden.
Radio Luxemburg doet dit tijdens zijn Duitse, Engelse en Nederlandse uitendingen (208 meter) vanuit de studio's in Luxemburg, Londen en Brussel. De Franstalige uitzendingen van deze omroep doen dit vanuit de studio's te Parijs via de lange golffrequentie 1293 meter.

Tot de artiesten die naar Maastricht zullen komen behoren:Les Poppys, **Michel Delpech, Art Sullivan, Patrick, Juvet, Sheila, Ringo, C. Jerome**, Christian Delagange, Alain Chamfort, Esther Galil, David Alexandre Winter, Christian Videl en Gerard Lenorman.

Behalve dat de AVRO in twee televisie-uitzendingen van elk één uur aandacht aan dit Franse festival besteedt, heeft inmiddels ook de Franstalige Belgische RTB-televisie en radio aangekondigd dat zij met een cameraploeg naar Maastricht komt.

Kaarten voor dit festival zijn in Limburg na carnaval verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad.

show radio en televisie
redactie: harrie cremers



Van onze showpagina-redactie

HEERLEN — Dimitri van Toren („Hé, kom aan", „Een lied voor kinderen" en vele andere successen) komt volgende week donderdag 21 april andermaal naar Limburg. In het Pancratiushuis te Heerlen treedt deze populaire zanger op tijdens een door „Culturele Produkties Heerlen" georganiseerde avond die om 20 uur begint. Behalve Van Toren is op deze avond ook aanwezig disk-jockey Henk Steyvers en de Fader-Modulation drive-in-show.

DIMITRI VAN TOREN NAAR HEERLEN

Geïnspireerd door een gitaarspelende broer, de skiffle en de songs van Jim Rodgers, formeerde Dimitri van Toren in Breda een trio, dat „The Headlines" heette en later in een gewijzigde bezetting zou worden voortgezet als „The Lettersets". Deze groepjes maakten muziek naar het voorbeeld van formaties als het „Kingston Trio" en „The Limelighters".
Dat gebeurde allemaal in een tijd, waarin Dimitri leerling was aan de Akademie voor Vrije Kunst in Breda en naast een aantal lokale snabbels leverde die periode weinig hoogtepunten op. Een paar anonieme plaatjes en een TV-tje met Joekie van der Valk.
Intussen voltooide Dimitri zijn studie aan de akademie, waarna hij zijn kreatieve talenten verder tot ontwikkeling bracht. De grafische technieken, keramiek, schilderkunst en modetekenen hadden zo zijn belangstelling. En vooral: Liedjes maken. In België is Dimitri een werkelijk grote vedette.



● DIMITRI VAN TOREN

Overvolle zalen luisteren avond aan avond ademloos naar Dimitri's zeer persoonlijke, in prachtige komposities verpakte poëzie, die bijna mathematisch aandoet.
En het is verheugend dat ook Nederland blijken van belangstelling begint te tonen. Dat blijkt uit het aantal voorstellingen dat ook boven de grote rivieren een flinke curve omhoog vertoont. Bovendien neemt de interesse voor Dimitri's LP in de breedte toe.

Kaarten voor het optreden van Dimitri van Toren (f 4.50) zijn vanaf vandaag in voorverkoop verkrijgbaar bij:
Buro RJJH, Raadhuisplein, Heerlen;
Satisfaction, Geleenstraat, Heerlen;
Alle platenzaken van Lebouille in Heerlen en Kerkrade;
Pancratiushuis, Nobelstraat 33, Heerlen.

tv

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

10.45 - 12.00 ■ Schooltelevisie.
14.25 - 14.50 Schooltelevisie.
18.45 **Ti-Ta-Tovenaar**, voor de kinderen.
18.55 **Journal.**
19.05 **Beertje Colargol**, poppenfilm voor de kinderen.
19.15 ■ **Zwijgen is goud**, collage van stommefilmfragmenten.
19.45 ■ **Popeye**, tekenfilm.
20.00 **Journaal.**
20.21 **Berichten uit de samenleving.**
20.35 **All in the family**, „Gestolen goed gedijt niet", tv-serie. Archie heeft voor een spotprijs een nieuwe horloge gekocht. Mike vertrouwt de zaak niet, vooral als hij te weten komt wie de tussenpersoon is geweest.
21.00 **Zipcode:** kan koning Arthur Engeland nog redden? „Een mistig programma over het zinkende Groot-Brittannië".
22.00 **De wind blaast waarheen hij wil.**
22.15 **Kerk en theologie**; eeuwen in chaos, programma over het werk van dr. Immanuel Velikovsky.
22.45 **Horen en zien**, concert door het Munchener Bachorkest.
23.15 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.45 **Ti-Ta-Tovenaar**, voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **De Beverly Hillbillies**, „De meid", tv-serie.
19.30 **...met blijvend uitzicht**, filmimpressie in Bulgarije.
20.00 **Journaal.**
20.21 **De terugkeer van Kip Caley**, tv-film; Kip is een beruchte misdadiger. Als hij vrij komt na zijn gevangenisstraf, wordt hij achtervolgd door opdringerige journalisten. Zo botst hij opnieuw tegen de misdaad aan....
21.55 **Portret van de dichter Gebriel Smit.**
22.30 ■ **Den Haag vandaag.**
22.45 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 **Journaal.**
16.20 **Zij, hij, het**, vrouwenprogramma.
17.05 **Wat zeg je ervan?** Kinderen bekijken een film en praten erover.
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
18.05 **Programma voor de kleintjes.**
18.15 **Graaf Yoster heeft de eer**, „Brieven uit de duisternis" tv-serie.
18.40 **Hier und heute.**
19.20 **Vervolg graaf Yoster heeft de eer.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Pro en contra**, discussieprogramma.
21.00 **Cannon**, „Turkse koffie", tv-serie; de zoon van welgesteld ouders, Tom Jardine, wordt opgepakt in Turkije wegens marihuanabezit. Tegen betaling van 50.000 dollar kan hij vrij komen. Cannon vindt het maar een vies zaakje...
21.45 **Een minnend paar en de machtigsten van deze aarde**, film over de bestseller-schrijver Simmel en het geheimvan zijn talent.
22.45 **Journaal, aansluitend commentaar.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 **Sterft onze blauwe planeet?** tv-serie over de gevaren van overbevolking.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Wickie en de sterke mannen**, „De vlucht", tekenfilmserie.
17.45 **Die Drescheibe.**
18.25 **Alexander en zijn dochters**, tv-serie.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Betoverende tovenarijen**, programma met beroemde illusionisten.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Controversen**, discussie over een omstreden onderwerp.
22.00 **Nirwana**, film over Indiase goeroes en hun yoga-leer.
22.35 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.05 **Schooltelevisie.**
9.30 - 10.00 **Sesamstrasse.**
10.30 - 12.15 **Schooltelevisie.**
16.00 **Sesamstrasse.**
17.00 **Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstrasse.**
18.30 **Didaktiek en methodiek.**
19.00 **Klaas Vaak.**
19.05 **Programma voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Hierzulande, heutzutage.**
19.45 **Nieuws uit de regio.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 ■ **De koopman van Venetië**, spel van William Shakespear.
21.45 **Magazine van de dag.**
22.05 ■ **Vervolg de koopman van Venetië.**
23.10 ■ **Politiebericht**; overval, korte film.

26 AaBe-slaapkamerpakketten



Elk week kan men voor één gulden in onze puzzelactie ten bate van het Nederlands Astma Fonds een AaBe-slaapkamerpakket — een keuze uit het assortiment dekens, spreien, plaids, wollen dekbedden, gordijnstoffen en vloerbedekking — ter waarde van f 500 winnen, ter beschikking gesteld door de Koninklijke AaBe-fabrieken B.V., Tilburg.

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

14.00 - 16.00 en 17.00 ■ **Schooltelevisie.**
18.00 **Beertje Colargol.**
18.05 **Black beauty**, De Clown, tv-serie voor de jeugd.
18.30 **Tienerklanken**, jeugdmagazine.
19.10 **China vandaag (slot)**, documentaire serie over de Chinese Volksrepubliek.
19.35 **Kortweg en mededelingen.**
19.45 **Journaal.**
20.15 **Wachtwoord**, quiz.
20.45 **Carroussel**, programma van de Russische televisie, met o.a. een montage van korte verhalen van Tsjechov.
22.10 **Première**, nieuwe films.
22.50 **Journaal.**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

14.00-15.40 en 17.35 ■ **Schooltelevisie.**
18.10 **1,2,3,.....ja'i vu.**
18.30 **Yoga.**
19.00 ■ **Antenne-soir.**
19.15 **Les enfants des autres**, tv-serie over adoptie.
19.45 **Journaal.**
20.15 **Wegeninformatie.**
20.20 **Het zesde slachtoffer**, thriller.
22.00 **Nieuwe films.**
22.45 **Journaal.**

radio

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws: 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur)

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een plaatje. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Toppers van toen 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. 11.30 ● Rondom Twaalf: een uur allerlei voor iedereen. 12.30 Zelfstandig zijn en blijven, praatje van het Kon. Verbond van Ondernemers. 12.35 ● Sportrevue. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Engelse Koormuziek. 13.50 ● Contrabas en piano: oude muziek. 14.00 AVRO's Notedop: gevarieerd programma. 15.00 ● In de wetenschap: dát....: nieuws uit de wereld der wetenschappen. 15.30 ● Met muziek op stap. 16.03 Radiojournaal. 16.05 ● Aspecten: kunstrubriek. 17.00 ● Mobiel: een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. Politieke Partijen. 18.20 Uitzending van de Christelijke Historische Unie. 18.30 Kleur: informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving. 19.00 ● Leger des Heilskwartier. 19.15 Ouder worden: documentaire serie. 19.35 De kerk vandaag: nieuws en commentaar. 20.00 ● Omroep Orkest met zangsolisten: amusementsmuziek. 21.00 ● Veel gevraagde gewijde muziek. 21.25 Vraaggesprek. 21.55 ● Kerkorgelconcert: oude muziek. 22.20 Heeft de grens ook grendels?: avondoverdenking. 22.40 ● Hier en nu. 22.50 Alternatieve energiebronnen: lezing. 23.10 Kunst- en vliegwerk: informatie over actuele tentoonstellingen. 23.15 ● Stardust: easy listening muziek. 23.35 ● Gitaresk: de vele facetten van de gitaar.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws: 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 20 en 23.55 uur)

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Preludium: klassieke muziek. 7.41 ● Hier en nu. 7.55 Aangestipt: programma-overzicht. 8.00 ● Te Deum laudamus: gewijde muziek. 8.24 Op de man af: een evangelisch commentaar bij de tijd. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Podium voor de vrouw; maatschappij-informaties. 9.20 ● Voor de zieken. 10.00 Schoolradio. 10.33 ● Select: pas verschenen grammofoonplaten. 11.08 ● Radiophilharmonisch orkest: semi-klassieke muziek. 11.35 Hier en nu — extra. 11.55 Medelingen. 12.00 Zingen met Cecilia: volksmuziek. 12.15 Kinderkoor met instrumentale begeleiding. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en nu. 12.50 ● Middagpauzedienst. 13.10 ● Lichte koorzang. 13.20 ● Licht ensemble. 13.45 Er zijn zoveel andre levens, poëzie uit de derde wereld. 14.05 Schoolradio. 14.45 ● Pianorecital: klassieke muziek. 15.15 De Bijbel maakt nieuwsgierig: gesprek. 15.33 ● Vincent van Gogh, een seriehoorspel. 16.00 Een uur natuur: magazine, met om 16.30 ● Hier en nu. 17.00 Kindervisie: programma door, voor en met kinderen. 17.32 ● Hier en nu. 18.00 ● Tijd vrij voor muziek in vrije tijd. 18.41 Wereldpanorama. 18.53 Zojuist verschenen: bespreking van nieuwe boeken. 19.00 Trefpunt: discussie. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Radiojournaal. 20.10 Nederlands Studentenorkest met solist: klassieke en moderne muziek. 21.30 ● De profeet Daniël, hoorspel. 22.25 ● Sopraan en piano: semi-klassieke en moderne liederen. 22.55 ● Dichter bij de muziek: nieuwe liedjes, chansonss of songs. 23.20 ● Essay: een programma waarin over kunst wordt doorgepraat. 23.50 Radiojournaal.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Ieder heel uur 2 minuten nieuws).

7.02 Vaak 's ochtends, met o.a. verkeersinformatie. 9.03 KRO-op-drie: Uit de lucht gegrepen. 11.03 ● Verzoekplaten. 12.03 ● Van twaalf tot twee. 14.03 Theo Stokkink's Show. 16.03 De daverende dertig. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 ● Plaatvaria. 20.02 ● Poster. 21.02 ● Sesjun: jazz en pop live. 22.02 ● De Hugo van Gelderen Show, met de Nederlandstalige Top Tien en Kwiswijs. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● T...S...T... Tros-Sport-Tijd — sport en muziek. 0.02 Aktua. 0.10 ● Jazz-Sir. 1.02 De Nachtwacht. 5.02 De Satésaus Show. 6.02-7.00 ● Matinata: gevarieerde muziek.

R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 Als ik het nog eens over kon doen. 19.20 Min of meer gouden gillers. 19.30—20.00 Journaal van de kunst en zo.

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kan. 6 en 33

(Nieuws: 6.30, 7.30, 8.30 enz. t.m. 18.30 uur. Vanaf 20 uur elk heel uur).

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mensch, ärgere Dich nicht.
11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Helga's Kontrastprogramm. 15.30 Das Schlagerquiz. 16.30 Die Hörergrusslotterie. 17.00 Evergreens. 18.00 Superclub.
Nederlands: 19.00 208 op volle kracht.
Italiaans: 19.30 Programma voor Italiaanse gastarbeiders.
Engels: 19.45 Dave Christian. 21.00 Paul Burnett. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws: 5.30, 6, 6.30, 7, 7.30 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 22, 23 en 23.40 uur)

Oost-Vlaanderen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.10 Hallo.
Limburg: 10.05 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.02 Tussen toeter en trompet. 11.45 Jan de Nef aan het studio-orgel.. 12.00 Variété van 12 tot 2.
Antwerpen: 14.00 Splintertelex. 14.02 Capucino. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Drive-inn. 16.30 Panoramisch gezien.
Brabant: 17.03 Pick-uur. 18.00 Focus Brabant. 18.25 In 't lieg plafon. 19.15 The sound of music. 19.45 Onderweg.
West-Vlaanderen: 20.00 The sound of music. 22.05 Jeugd 74.

AANGEB. BETREKK.

STRALERS en spuiters gevraagd. Werkend voorman om leiding te geven. Melden Thull 8 B. Straalbedrijf „De Kluis", tel. 04493-1490. x

Confectieatelier Ger Brouns vr. enige ervaren CONFECTIENAAISTERS niet ouder dan ca. 20 jaar. Akerstr. 40 Spek.heide tel. 045-411185. x

Gevr. BROODBEZORGER, bestaande route; liefst met ervaring. De Kroon B.V., Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Voor direct gevr. 2 leuke BARDAMES voor achter het buffet. Tel. 714218 Heerlen. x

BARDAMES gevr., hoog loon goede provisie. Voor vervoer wordt gezorgd. Bristol-bar, Nieuwstr. 148, Kerkrade, tel. 5205. x

Jonge leuke BARDAMES gevr. ook Indische type, voor de middag en avonduren, hoog loon plus provisie. Voor vervoer wordt gezorgd. The Shadow Bar, telefoon 045-410988. x

BARDAMES gevraagd van maandag tot zaterdag, hoog loon plus prov. Akerstr. 10, Bar De Bonte Koe, Kerkrade-W., tel. 045-412015. x

Gevraagd NAAISTERS en leerling naaisters Thomas konfektie Heiveldstr. 107, Kaalheide, tel. 045-412425. x

Wij hebben nog plaats voor enige ervaren MODINETTES. Confectie-industrie Confeco, Rötscherweg 54, Waubach, tel. 312967. x

1e of 2e KAPSTER gevraagd. Kapsalon Hanny, Kerkraderweg 80, Heerlen, tel. 716065. x

Gevr. net vlot MEISJE v. overdag en 's avonds in cafébedrijf. Vast loon, 5-daagse werkweek. Kan ook intern. Stationsstr. 116, Hoensbroek, na 14.00 uur. x

Bijverdienste in de ochtenduren!! Voor de bezorging van het Limburgs Dagblad te Heerlerheide vragen wij flinke BEZORGERS (gepensioneerd of in gezinsverband). Geen incasso. Aanm. hoofdagente L.D. mevr. Schut, Italiëlaan 63, Vrieheide-Hrln, tel. 216494 x

Voor het bedienen van onze WASMACHINES zoeken wij een handige gepensioneerde voor 2 dagen per wk. Wasserij Awé, Kouvenderstr. 149, Hoensbroek. x

Algemeen aannemingen Braboma P.V.B.A. Koning Albertlaan 31 Lanaken tel. 011—7356 wenst dringend aan te werven voor haar projecten in België 40 METSELAARS(ploegen). Hoog loon of akkoord. Belgisch verzekerd. Vrij vervoer. Tel. aanmelden no. 0032-1117356. x

VERKOOPSTER gevr. voor onze moderne speelgoedzaak. plm. 18 jaar. P. Theunissen, Bautscherweg 6 Heerlerbaan tel. 413679. x

Leuk BARMEISJE gevr. z. hoge verdienste aanm. tel. 04492-2138. x

Confectie-industrie A. W. Colijn, Ganzeweide 49a, Heerlerheide .Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52, Heerlerheide. x

BIJVERDIENSTE!! — Wij vragen depothouders en colporteurs voor chem. reiniging. Aanm. Kennedylaan 118 Brunssum-Nrd, tel. 254966. x

U komt toch ook naar het AUW WIEVERBAL Groenstraat donderdag 21 febr.? x

Gevr. vlotte BARDAMES voor 's maandags tot en met vrijdagavond in besloten club bar, exclusief La Perle, Bokstraat 47, H'heide, tel. 045-214560. Aanmelden na 8 uur 's avonds. x

Wij gaan uitbreiden, daarom zoeken wij enkele handige en actieve MEISJES of dames die het wasgoed van onze klanten netjes kunnen verzorgen. Wasserij Awé, Kouvenderstr. 149 Hoensbroek. x

Nieuw geopend Bar Las Vegas (disco) vraagt leuke jonge MEISJES voor barwerk. Prins Hendriklaan 66 Brunssum 045-252991. x

Vlotte actieve VERKOOPSTER gevr. voor de verkoop van tabakswaren en lectuur leeft. plm. 17 jr. J. Smeets Plus XII plein 8 H'broek tel. 212445. x

Nieuwenhagen. Voor de vroege bezorging van het Limburgs Dagblad in een gedeelte van Nieuwenhagen vragen wij 'n actieve agent BEZORGER geen incassowerk geen risico. Voor deze aantrekkelijke bijverdiensten gelieve U zich te melden bij Limburgs Dagblad N'hagen Hoogstr. 78 tel. 045-311719 na 17.30 uur bij hoofdagent Ch. Smeets Beneluxstraat 28 Waubach. x

2 goede BARMEISJES gevr. v. midd. en avonduren hoog loon en prov. int. mog. Hollywood Bar Brunssum tel. 251790. x

SLAGERSGEZEL of halfwas gevr. hoog loon Slagerij Jacobs Kerkstr. 12 Brunssum. x

KELNERS of studenten voor onze dansavonden. Voor het a.s. seizoen worden nu reeds sollicitaties verwacht. Tel 04454—1599. x

Bocholtz. Voor de vroege bezorging van het Limburgs Dagblad in een gedeelte van Bocholtz vragen wij een actieve AGENT-BEZORGER geen incassowerk, geen risico. Voor deze aantrekkelijke bijverdienste gelieve u zich te melden bij: Hoofdagent R. Knobbe, Oude Molsbergerweg, 11, Simpelveld, tel. 04442-1883 of bijk. L.D. Speckholzerheide, Akerstraat 124, tel. 045-411044. x

Wij vragen VERKOOPSTER en leerl. verkoopster. Slagerij America, Hoofdstraat 3A, Kerkrade, tel. 2084. x

Leuke BIJVERDIENSTE door verkoop van panties, socks, slips enz. aan vriendinnen en kennissen. Erina textiel BV, inl. tel. 04490—9511 tussen 9-12 u. en 19-20 u.

Tegelzettersbedr. J. Vroenraets en Zn vr. TEGELZETTERS en halfwas. Ond. Puth 53, Puth-Schinnen, tel. 04493-1360. x

Met spoed gevr. aank. KAPSTER of gevorderd leermeisje. Kapsalon P. Weyts, Meezenbroekerweg 108, Heerlen, tel. 715025.

MEISJE gevr. voor halve of hele dagen. Mevr. Engel, Endepolstraat 2, Geleen, na 6 uur. x

Groothandel zkt. CHAUFFEUR-(VERKOPER) i.b.v. rijbewijs C.E. ongereg. dienst. Tel. afspr. 045—311936. x

BARMEISJE gevr. Café-bar „Het Pumpke". Akerstr. 90 Hoensbroek, tel. 214328, na 18 uur. x

Aannemersbedrijf Grond vraagt METSELAARS voor België, net over de grens, ook ploegen. Aanm.: tel. 04445-7332 of Ailbertuslaan 423, Kerkrade. x

V. dir. gevr. METSELAARS, ijzervlechters en betontimmerlieden v. werk in Luik. Bachstraat 13, Brunssum, tel. 252695. x

Voor direkt WINKELJUFFROUW gevr. gehuwd geen bezwaar. Vivo Supermarkt, Akerstr. 120, K'rade-West, D. Homminga, tel. 045-410837. x

KELNER en buffetjuffr. gevr. voor bar-dancing Mio, Aanm. Hereweg 241 Heerlerheide, tel. 045-213350.

Wij zijn een groothandel in levensmiddelen en zoeken voor spoedige indiensttred. een flinke MAGAZIJNBEDIENDE. Leeftijd 18-20 jr. We bieden een goed loon bij een 5-daagse werkweek. — Aanmeldingen dagelijks van 17-18 uur of volgens tel. afspraak. Sperwer Zuid-Nederland, Heerlerweg no. 158, Hoensbroek, tel. 045-211541.

10 BETONTIMMERLIEDEN 5 ijzervlechters gevr. v. dir. werk in België. Hoog loon vrij vervoer. Aanm. na 19 uur Heemskerkstr. 4 Heerlen of Geerstr 4 Jabeek.

KELNER gevr. Dancing Meyers Geleen. x

BARDAMES gevr. Vrij weekend. Bar Romance, Rijksweg 3 Nieuwstadt tel. 04499-2115 na 15 u. x

Gevr. WERKSTER, zelfst. kunnende werken v. 2 dagen i.d. week, liefst dins. dond. Mevr. Engberding, Nieuwstr. 38 Schimmert. x

Prima VERKOPER en een aank. winkelbediende gevraagd. Ervaring en kennis van onze branche machines en gereedschappen is gewenst. Goed salaris, prettig en leerzaam werk, alsmede goede toekomstmog. Handelsondern. „SMEZO", Akerstraat 288 Nrd. Hoensbroek. x

Nette BUFFETJUFFR. gevr. Café Bar 't Trefpunt tel. 045-211225 na 17 uur. x

Gevr. voor aanstaand seizoen zelfst. werkend KOK loon f 375,- netto p.w. Br. o. nr. 0308 LD Hrl. x

Gevr. door Fa. Arso 40 METSELAARS voor België met spoed. Goed loon. Belg. verz. Aanm. dagel. Tel. 043-35511 Fa Arso. x

BARMEISJES gevr. in Did. Ubach-Palenberg op fifty-fifty basis tel. 09-4911643639. x

Night Club Monalisa station (Maaseik) vraagt leuke BARMEISJES intern of halen en brengen. Zeer hoog loon. Tel. 045-252991 of 0932-1162630. x

Pittige KAPSTER gevr. Dr. Poelsstr. 28-30 Heerlen tel. 045-716865. x

Gevr. HULP in de h. voor hele dag. Mevr. Hendriks Nieuwstr. 148 Kerkrade. x

VERKOOPSTER gevr. in onze moderne v. Melks keurslagerij in het winkelcentrum te Stein, gehuwd geen bezwaar, ruime vergoeding, prettige werkkr. Kom even langs of bel voor 'n afspraak tel. 04495-2139 of na 18.30 uur tel. 04495-2480. x

BOUWPLOEG of klein aann.bedrijf gevraagd (ca 5 man) voor het in vaste dienst bouwen van betere woningen in regiewerk omg. Geleen-Heerlen inl. Br. o. no. G 2729 LD Geleen. x

Gevrgaad JONGEMAN als medewerker in chemisch reinigingsbedrijf Sollicitaties Uniforma B.V. t.a.v. dhr. Dirks Akerstr. 30-34 Hoensbroek. x

Nette JONGEM. gevr. v. rest. friture het Braadklokje, Willemstraat 3-5, Hrln. Aanm. vanaf 20.00 uur. Tel. 045-712804. x

HULP i.d. huishouding gevr. dinsdags en vrijdagsmorgens van 9-12 uur. Mevr. v. Wersch Bekkerveld 13 Heerlen. x

Nette BUFFETJUFFR. gevr. v. weekends café-bar het Kroontje, Willemstr. 3-5 Hrl. Aanm. vanaf 20.00 uur. Tel. 045-712804. x

Vrouwelijke HULP gevraagd in onze automatiek voor de avond. Werktijd ma. di. do. en vrijd. van 17.30-0.30 uur. geen tel. aanm. O. Haemers Or. Nassaustraat 31, Heerlen. x

Grand Hotel Heerlen vraagt voor direkt een RECEPTIONISTE voor halve dagen. x

Gevr. MEISJE of jonge vrouw voor de winkel en administratie liefst met Mavodipl. Zaterd. vrij. Textielreiniging Karreman B.V. Peschstr. 28 Geleen. x

Nette WERKSTER gevraagd voor enkele halve dagen i. d. week. Mevr. Van Leest, Stationstr. 6 Heerlen (bij de overweg).

BARMEISJE gevr. int. of extern. Café Vuchterhof, Rijksweg 226, Maasmechelen Limburg, België, vlak nabij Ned. grens. Tel. 09-32-11-67265. x

Gevr. DISK-JOCKEY v.d. weekenden, lft. boven 21 jr. Tel. na 18 u. 045-215647. x

WERKSTER gevr. 3 halve dagen p. w. Burg. Waszinkstr. 114 Hrl. x

BIJVERDIENSTEN. Part-time kracht mnl. of vrl. licht adm. werk Uren 17.30-20.30 u. ma. t.m. vrijd. Inl. tel. 718071 toestel 25. x

Wij vragen met spoed een PART-TIMESTER voor enkele middagen i.d. week. Schoenenmode André Coolen, Kouvenderstr. 37 Hoensbroek, tel. 045—212171. x

CHAUFFEUR voor vrachtwagencomb. voor transporten naar Frankrijk gevr. Hoge salariëring. Expeditie Schobben, Heerlenerstrasse 28, Aken, tel. 09-4924123204. Aanm. zat. v. 14-20 uur. x

Koullen en Linckens, Honigmanstr. 11 Hrln. Tel. 045-716007 vraagt een WERKSTER voor vrijd. 's avonds van 17.30-20.30 uur. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluids- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide, tel. 045-211753, -215562. x

Gaat u BOUWEN of verbouwen? Vraagt prijsopgave. Tevens het adres voor al uw timmerwerk. C. Schmitz, (bouwbedrijf en timmerwerkplaats), Hommert 14, gem. Nuth, tel. 04492-1214. x

Klein bouwbedrijf kan ook NIEUWBOUW of verbouwing aanbrengen. Tel. 045—711629. x

Ploegje METSELAARS kan nog nieuwbouw of verb. aannemen met stucadoorwerk, tegelwerk, alle timmerwerkzaamh. Tel. 045—711850. x

Dakdekkersbedrijf FADAK. Repar., vernieuwen van daken en dakgoten. Hoofdbroekerweg 1, Brunssum, tel. 253940. x

VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. Wij komen direct. Tel. 045-711598. x

ANTENNEBOUW Kleintjens, Beneluxlaan 47, Heerlen, tel. 045-215000 plaatst, monteert en onderhoudt t.v.-antennes, centrale antennesystemen, en stereo-antennes. x

Voor alle vernieuwingen en REPARATIES van alle soorten daken, goten en schoorstenen. tevens Uw adres voor alle metselwerk. Hacu BV, Eygelshoven, tel. 04445-5922 b.g.g. 045-352067. x

B.z.a. MEUBELMAKER, restaurateur, beeldhouwer. — Tel. 04754—2762. x

Wij maken voor U alle metsel-, dak- en TIMMERWERKZAAMHEDEN (binnenwerk goedkoper, wintertarief). Tev. uw adres voor verbouw. Fa. Lips, tel. 04445-3818. x

Voor al uw DAKWERKEN, rep. en mastiekwerken. Bel Voerendaal, 04446—1421. x

LEIDING afgekeurd door PLEM of G.E.B. Spoedrep. de zelfde dag. Bel Electro Bemelmans, Wannerstraat 12 Markt Heerlerheide, 045—212330. x

Televisie of radio DEFECT onze T.D. repareert binnen 24 uur ook aan huis. Bel Electro Bemelmans Wannerstr. 12 (Markt) H'heide 045-212330. x

TUIN aanleggen, verzorgen en verder onderhouden. Bel 045—216722. x

Gedipl. VERWARMINGS-MONTEUR, tev. loodgieter b.z.a. voor werk in vrije tijd tegen goedkope betaling. Tel. 04445-2928.

Door omstandigheden nog vrij met carnaval TRIO tel. 04490-3089. Na 18.00 uur. x

Let op! Laat Uw pannendaken, plattte of leien daken vernieuwen. DAKDEKKERSBEDRIJF Peters, Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 312817. x

B.z.a. CHAUFFEUR v. M.F. met rupsband i.b.v. alle rijbew. Tev. ook erv. stratenmaker 32 jr. Br.o.nr. B 1222 LD Brunssum. x

TE KOOP AANGEB.

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, telef. 04494-5149. Bet. in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Partij nieuwe TV's 61 cm ƒ 448, partij nwe kleuren tv's 66 cm ƒ 1498, partij inr-tv's v.a. ƒ 75. Alle merken voorradig. Gemakk. betaling. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

Faillisementskoopjes! BANKSTELLEN vanaf ƒ 125, bergmeubels vanaf ƒ 285, versch. losse clubs ƒ 35, div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstraat 132, Hoensbroek. x

AARDAPPELS te k. 25 ct p. kg. L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

Te k. AARDAPP. 25 ct per kg, peren, appels v.a. 35 ct per kg per kist. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek. x

Spotprijs - spotprijs!! TV-ANTENNE met de nieuwste o.v.-elementen voor zwart-wit en kleur, compl. geplaatst binnen 2 dagen voor slechts ƒ 200,-. Lev. door geheel Limburg. Cash en Carry KLEBA Brunssum tel. 252739 x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafel, bij Limatic, Willemstraat 97, Heerlen, tel. 045-716340. x

Nylon TEGELS 40 x 40, 12 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide tel. 045—212156; Walrampl. 16 Valkenburg, tel. 04406-5191. x

Te k. Groot brons KLOKKENSTEL en z. mooie oude staande halklok f 575,—. Straatsburgstr. 27, Vrieheide Heerlen. x

PARKETVLOEREN gelegd en verzegeld v.a. ƒ 32,- per m2 (8 mm dik) excl. BTW. Dekora-Parket Het Zuiden B.V., Zandbergerweg no. 82 Bocholtz, tel. 04442-1697; showroom geopend van 9-6 uur, 's zaterdags van 9-12 uur. x

Te k. 2 KLEURENT.V.'s. Inr. 66 cm beeld, spotprijs! merk Philips, 3 zw.wit t.v.'s, inruil merk Philips 66 cm beeld, spotprijs! C.C. Kleba, Brunssum, tel. 252739. x

Te k. complete SLAAPKAMER, salonkast, eethoek, gashaard, kleerkast, bankstel, div. lampen, antieke kast, Ridderweg 22, Heerlerbaan. x

Onze laatste BONTMANTELS, bonthoeden, colliers kunt u nu kopen ver beneden de normale waaarde!! B.v. van f 698,— nu tegeef, slechts f 275,—; van f 985,— nu tegeef, slechts f 475,— enz. enz. Zo goedkoop kocht U nooit een bontmantel! U zult zeggen: dit is niet mogelijk, dat is haast voor niets!!! 3 jaar garantie en credietservice ook mogelijk. Dit kan alleen: de grootste en goedkoopster bontzaak van Nederland. De Bontkoning, Hooghuisstraat 3 (straat schuin t.o. Hema) te Eindhoven-C., tel. 040-61100. Vrijdagavond tot 9 uur geopend. Bij koop wordt reisgeld terug betaald (ook benzine auto). Dus voor U extra interessant. Gratis reizen. x

F 200,- tot f 300,- terug voor Uw oude BANKSTEL. Wij leveren nieuwe meubels direct van fabriek tegen zeer lage prijzen. U slaagt altijd. Tel. 045-711598. x

VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. Wij komen direct. Tel. 045-711598. x

Oude meubels zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt U kopen bij de grootste FABRIEKSTOONZALEN in Limburg. U slaagt altijd in prijs stijl en kwaliteit. Tel. 045-711598. x

Te k. weg. omst. 2 prachtige VLOERTAPIJTEN zilverkast als nieuw en gr m. Perz. tapijt tel. 04750-14342. x

Eerste kwaliteit vers VLEES voor uw diepvries. Alles vakkundig verzorgd. Iedere dag speciale aanbiedingen. Cash. en Carry slagerij Jac. Naebers, Kouvenderstr. 57, Hoensbroek. x

Wist U al? dat wij groothandelaar zijn in afbraam- en DOORSLIJPSCHIJVEN. — Brouwers bv Wijlre, tel. 04450-1173. x

Wegens reorganisatie te k. 2-drs. KLEERKASTEN 100 cm br. uitv. wit kunststofplaat van f 145- nu voor f 105,-. Meubelfabr. P. Wetzels, Heerlerweg 150, H'broek, tel. 212295 's zaterdags geopend. x

2 OLIEHAARDEN z.g.a.n. en olietank 600 ltr. Markt 33 Waubach teg. aantr. bod. x

Te k. GASHAARD en bijzetfornuis weg. c.v. Salviastr. 8 K'rade-West.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff. Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. Tel. 045-213877. x

Reeds v.a. f 15,— per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, telef. 714054. x

Donderdag 21 februari AUW WIEVERBAL Groenstraat Kaartverkoop Rinkens 045-312279 Zaalhouder 045-312282. x

Te k. aangeb. elektr. KOOKFORNUIS met bakoven, z.g.a.n. ƒ 175,-. Hoolstraat 45, Voerendaal. x

Te k. STEREOINST. Philips, tuner, versterker 2x25 watt, Akai boxen. Europaweg 188 Waubach. x

Te koop 1. bruids- en bruidsmeisjes JURK m. 38, kinder- en sportwagen kl. orange Tel. 045-413413 v. 2 uur. x

Zwaar massief BANKSTEL te k. f 250,- grote Johan Frederikstr. 6 Schaesberg tel. 045-313449. x

Groene VITRINEKAST f 550,- tel. 045-315169. x

TELEVISIES nieuwste model o.a. Grundig, Nord-Mende, Philips, Blaupunkt, v.a. f 150,- grootbeeld t.v. af f 75,- Garantie inr. Dr. Calsstr. 23 Schaesberg (station) tel. 312091. x

BALKEN, planken, kepers en veldbrandstenen te k. Snijderslaan 18, N'hagen, tel. 311309.

Te k. KIPCARAVAN half jr. gebr. Te bevr. H. Vos, G. Flinckstr. 101 Hrl. Tel. 715405.

Te k. PIANO z.g.a.n. Terborchstr. 6, Brunssum.

Eiken MEUBELEN, grote voorraad dir. af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstraat 62, L'heuvel-Geleen, tel. 3412.

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-drs, ledikanten, stapelbedden, wentelbedden, matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412.

Te k. ant. Hong. gerichte regulateur KLOK. Tel. 045-413446.

Etna MINIKACHEL f 175.- Marijkestr. 15 Nieuwenhagen.

Weg. omst. BUREAU en bankstel z.g.a.n. 3 st. oude keuk. stoelen en werkbank Br. o. nr. B 1220 LD Brunssum.

El. STRIJKMACHINE Pfaff System Ironrite t.e.a.b. 04442-2316.

Te k. teakhouten EETKAMER z.g.a.n., salontafel, tv-tafeltje en banken t.e.a.b. Alles moet weg. Schoutenstr. no. 35, Munstergeleen. x

Te k. 1 GASKACHEL, 1 gasradiator, 1 electr. verwarm. Vijverstraat 50, Brunssum, tel. 045—25472. x

Massief eikehouten BUREAU met kast te k. Bautscherweg 115, Heerlen, na 7 uur. x

Voor carnaval ± 40 pr. donkerbl. HARMONIE-UNIFORMEN m. pet. Sparstraat 12, Passart-Zuid, tel. 045-211065. x

Te k. 6 DIN 10-BALKEN, 4 mtr. l. (ijzer) t.e.a.b. Na 5 u. Schiestr. 3, Beersdal Heerlen. x

ANTIEK. Grote tafel, halkast, spiegels, lijsten, schoorsteenkolk, volentair, keuk.-kast, trapnaaimach., ladenkastjes en kleingoed. Muisbergstr. 32, Hoensbroek (bij markt).

AARDAPPELS bintjes te k. f 0,20 per kg. Pijls, Steenstr. 4, Puth-Schinnen. x

Te k. BANKSTEL en 3 pers. tent. Roebroekweg 60, Heerlen.

Witte KEUKENKAST te k. met chroom, 1 jaar oud. — Burg. Franssenstr. 39, Kaalheide. x

2 x 20 watt hi-fi VERSTERKER. Kempenweg 71, Obbicht. x

Te koop EIKEHOUT voor op. haard, kachelklaar thuisbezorgd. Dr. Calsstr. no. 19, Schaesberg, tel. 045-311699. x

Te koop uit nallatenschap 2 antieke Ballinese POPPEN, geheel bekleed met ± 500 oude munten f 250. Tevens 250 div. munten f 150, alles samen f 350, 4 antieke vestzakhorloges f 125. 070-461307, 070-652405. x

Te k. een compl. SLAAPKAMER, een Phillips cassetterecorder op lichtn. en batt., een diascherm, twee judopakken. Hugo de Grootstr. 11 Hrl. x

Te k. IJSKAST, 1 jaar oud. Schuttekampstr. 4, H'heide, bij Groene Ster-terrein.

Fender Stratocaster SOLOGITAAR, 4 mnd nieuw. A. F. J. v.d. Reijden, Gladiolenstr. no. 109, Kerkrade-W., telef. 045—412220. Na 18 uur en in weekend. x

Te k. GASHAARD DRU gaskachel. Ant. Fokkerstraat 51 Heerlen.

Te koop 25 KINDERFILMS super 8 f 200, 25 kinderfilms 8 mm f 200, alles nog nieuw in doos. Tel. 070-461307 of 652405. x

Te k. aangeb. 2 pers. teakhouten SLAAPKAM., compl. met boven en ondermatras, linnenkast, tafel, 2 stoelen, 2 nachtkasjes f 400. Palestinastraat 79 (Rukkert), telef. 411537, Heerlen. x

Weg. aansch. stereo te koop Toshiba RADIO-CASS.REC., 3 mnd. Sluiterdstr. 23 Brunssum.

Diverse KELDERPOMPEN. J. Braam, Berkelplein no 61 Valkenburg, tel. 13624.

Heren-, jongens- en kinderFIETSEN v.a. f 55,—, tandem f 390,—. Grond, Schaesbergerstraat 51a, Terwinselen. x

Te k. d.bl. hoge KINDERWAGEN z.g.a.n. merk Koelstra. Te bevr. Prof. Keulerstraat 45, Geleen.

Te koop antieke KAST... Anselderlaan 12, Eygelshoven.

Te k. OLIEHAARD m. ...mostaat en olietank van ... ltr. Kampstr. 56, Schaesberg

Te k. CASSETTE-REC. ... en b.met ingeb. micr. ... f 100,-. Kouvenderstraat ... H'broek.

Te k. stereo SALON... i.z.g.st. 4 jr. oud z.g. ...kers, Hi-fi versterker ... oud uitg. 2x25 W. Na... .Ferderikstr. 2 H'broek.

Te k. RESTAURANT... FELS, 17 schraag-... 242x70, 6 tafels 115x80, ... tafels 80x180, 1 slagroom... chine inh. 6 ltr. 2 jr. oud... bevr. restaurant De V... nier, H. Otermans, Ko... winkelstr. 49 Valkenburg

Te k. RVS AANRECHT ... l. met ond. kast en 3 ... kast f 275,-. Tel. 043-2016... 5 uur of v.m.

Te k. trop AQUARIUM ... compl. vr.pr. f 125,-, ... wasser als nieuw f 65,- ... bevr. Mercuriusstr. 22 of ... 21163 Roermond.

Te k. compl. eiken SLA... KAMER, handwerk, 2 ... dressoirs, spitspennen, ... kenkast. Kerkstr. 98 W... bach.

Friet AARDAPPELEN ... gesorteerd. Aardappelh... „De Ster", Kapelweg ... Kaalheide, 045-412043.

Te k. 20 m2 paarse WA... TEGELS 1e keus. P. ... nen, Bunderstr. 29 Meer... tel. 2237.

Te k. WASAUTOMAAT ... gens sterfgeval. Te ... Tel. 04405-1442.

HANDTELMACHINE ... koop. P. Caenen Bunder... Meerssen, tel. 2237.

Te k. ronde notehouten ... LONTAFEL f 150,-, 2 ... clubs f 75,- p. st., 2 ste... f 50,- p. st. koperen ke... kits f 50,-. Colson, Iris... Ittervoort.

Te k. handgeschilderd ... GELTABLEAU 1.00 bij 1... best. uit 96 tegels. P. ... nen, Bunderstr. 29 Meer... tel. 2237.

Te k. AARDAPP. bint... ct p. kg. H. Meertens, ... kelbekerstr. 44 Schinveld

Zwart-wit TV Blaupunkt ... sionet 61 cm electron... afstemming van f 648,- ... f 448,-. Harry Kremers, ... Hansenstr. 1 Heerler... (Heksenberg).

Erres AFWASAUTOM... van f 1129,- voor f ... Harrie Kremers, Mgr. ... senstr. 1, Heerler... (Heksenberg).

CASSETTERECORDER ... lichtnet en batterij ... met micr. draagtas en ... sette van f 159,- voor f ... Harrie Kremers, Mgr. ... senstr. 1 Heerlerheide (Hek... senberg).

RADIO met lichtnet en ... terij met FM, MW en ... van f 169,- voor f 109,- ... rie Kremers, Mgr. ... senstr. 1, Heerler... (Heksenberg).

Prijswijzer

In deze tweede voorlichtende publikatie geven we weer een overzicht van de prijzen van een aantal gelijksoortige produkten of diensten. De overzichten worden landelijk opgesteld. Wij kunnen daarom onmogelijk volledig zijn. De kans bestaat dat in uw eigen omgeving sommige artikelen tegen lagere dan onze "laagste" prijs worden aangeboden. Aan de hand van onze prijswijzer kunt u dat gemakkelijk kontroleren. Nadrukkelijk wijzen wij er op dat we zoveel mogelijk artikelen van gelijke kwaliteitsklasse vergelijken. Verder kunnen smaken verschillen. Ons advies is daarom: Probeer het goedkoopste. Valt het tegen, probeer dan de op één na goedkoopste enz. Tenslotte willen we er nog op wijzen dat bij deze vergelijkingen de service die sommige leveranciers bieden buiten beschouwing is gelaten.

Dit is een publikatie van **Consumentenbond,** Leeghwaterplein 26, Den Haag en Konsumenten Kontakt, Leeuwendaallaan 10, Rijswijk (Z.H.).

Gewone ontbijtkoeken

Kwaliteitsklasse A,
gewicht van ± 350 gram - ± 550 gram

	gewicht in grammen	prijs in centen	prijs per 100 gram in centen
Albrecht Oud Hollandse Ontbijtkoek	500	69	14
Edah ZieZomarkt	560	81	14
Edah (Radar)	560	81	14
Van Delft Hiphap koek	550	81¹)	15
Hema	560	89	16
A & O	460	78	17
Hema	360	60	17
Edah	350	59	17
Simon koek	380	69	18
Spar	500	89	18
Centra koek	520	99	19
Schriek's Walkoek	520	99¹)	19
Vivo koek	490	95	19
Centra koek	360	72	20
AH Zaanse ontbijtkoek	560	116	21
Coop	350	75	21
deGruyter koek	350	75	21
v.d. Wal Super Geld-Reuzen	490	103¹)	21
v.d. Wal Super Geld-Reuzen	520	108¹)	21
v.d. Wal Gelderse Glorie	360	77¹)	21
v. Delft Succeskoek	480	101¹)	21
Bussink's Stamhuiskoek	380	80¹)	21
Bussink's Stamhuiskoek	500	109¹)	22
v. Delft Rekordkoek	540	118¹)	22
v.d. Wal Gelderse Reuzen	400	86¹)	22
Schriek's Gulden Bakkerskoek	405	89¹)³)	22
Venda (V & D)	380	82	22
v. Delft Backerinokoek	400	90¹)	23
Arks koffiekoek	500	120¹)	24
v.d. Wal Bakkerskoek	400	97¹)³)	24
v.d. Wal Bonkoek	400	97¹)³)	24
Arks Gelderse koek	400	100¹)	25
Peijnenburg Grote Ontbijtkoek	500	124	25
v.d. Boer Hollkoek	500	129¹)	26
v.d. Boer Select koek	500	129¹)	26
v.d. Boer 11 Provinciën	500	129¹)	26
v.d. Boer	400	109¹)³)	27
v.d. Boer de Slinger	450	109¹)³)	27
Verkade (Vivo)	450	121	27
Varopa koek	400	110	28
Verkade Snijkoek (Centra)	450	129	29
Verkade Snijkoek	450	130¹)	29

1) adviesprijs; winkelier mag tegen lagere prijs verkopen
3) met bon; per 10 bonnen 1 koek cadeau

Zoveel en niet meer

Rekent uw kapper plotseling veel meer voor een eenvoudige watergolf, permanent en andere uiterlijke opknapbeurten? Neem daar dan geen genoegen meè. Want bedenk, dat de tarieven voor dergelijke haarbehandelingen door het ministerie van Economische Zaken zijn ingekapseld. Voor dameskappers geldt de bepaling dat ze hun tarieven met 5 percent mogen verhogen. En niet meer. **Het gaat hier weer om een prijsverhoging voor een hele** branche tegelijk, die in overeenstemming is met de spelregels. De konsument kan aan de hand hiervan zelf globaal bepalen, of hij al dan niet met een terechte prijsverhoging wordt gekonfronteerd.
Bij vermeende prijsovertredingen weet u de weg: Economische Controle Dienst, Den Haag.

Slaolie

De voornaamste grondstoffen voor slaolie zijn óf soja-, óf zonnebloem-, óf maisolie. Voor zonnebloem-slaolie blijken de prijzen te variëren van ƒ 3,16 tot ƒ 5,41 per liter en voor slaolie uit soja van ƒ 1,93 tot ƒ 4,64 per liter. Niet weg te cijferen verschillen, zeker nu de prijzen van dit produkt onder zo'n grote (opwaartse) druk staan.

Zonnebloem Slaolie

Merk	Inhoud in cc	Prijs	Prijs p. liter
A.H.	750	2,37	3,16
Spar	1000	3,18	3,18
Reddy	1000	3,64*	3,64
Reddy	500	1,97*	3,94
Recter	600	3,25*	5,41

Soja-Slaolie

Merk	Inhoud in cc	Prijs	Prijs p. liter
dG (deGruyter)	750	1,45	1,93
Vivo (arachideolie)	625	1,29	2,06
AH Groenmerk	1000	2,23	2,23
AH Groenmerk	750	1,69	2,25
Simon	750	1,98	2,64
Sandial	1000	2,71*	2,71
Centra	750	2,05	2,73
Svn	750	2,15*	2,86
Duyvis	625	2,14*	3,42
Selecta (Edah)	625	1,89	3,02
V & D	625	1,95	3,12
Spar	1000	2,31	2,31
Gouda's Glorie	625	2 —*	3,20
Goudmerk (Brinkers)	625	2,42*	3,87
Delftse Slaolie (Calvé)	625	2,48*	3,96
Delftse Slaolie (Calvé)	375	1,74*	4,64

Maisolie

Merk	Inhoud in cc	Prijs	Prijs p. liter
Vandemoortele	1000	3,50*	3,50
Recter	600	3,25*	5,41
Mazola	500	2,75	5,50

Dieetslaolie

Merk	Inhoud in cc	Prijs	Prijs p. liter
Becel	625	3,54*	5,66
Becel	250	1,52*	6,08

* adviesprijs.

Bromfietsverzekeringen

Per 1 maart moeten de bromfietsverzekeringen worden verlengd. We geven daarom de uitkomsten van een vergelijkend onderzoek naar premies en voorwaarden van 70 maatschappijen die bromfietsverzekeringen aanbieden.
VOOR EEN WA-VERZEKERING hanteren de meeste maatschappijen een standaardtarief inklusief kosten en assurantiebelasting van f 41,-
Als men in Zeeland woont kan men bij de Zeeuwse Landbouwmaatschappij, Postbus 70 in Goes terecht voor f 25,-
Als men in Drente woont kan men bij het Drents Landbouwgenootschap, Oostersingel 23 te Assen terecht voor f 26,-
Anderen kunnen bij Novem, Nieuwe Markt 10 in Zwolle terecht voor f 33,-
VOOR EEN ALL RISKS-VERZEKERING voor een brommer met een katalogusprijs van f 601 t/m f 700 hanteren de meeste maatschappijen een standaardtarief inklusief kosten en assurantiebelasting van f 85,-
Als men in Zeeland woont kan men terecht bij de Zeeuwse Landbouwmaatschappij voor f 54,-
Als men in Drente woont kan men terecht bij het Drents Landbouwgenootschap voor f 57,-
Anderen kunnen terecht bij Alliance Assurantie, Posthoornstraat 12 in Rotterdam voor f 68,-
of bij Novem voor f 70,-
VOOR EEN ALL RISKS-VERZEKERING voor een brommer met een katalogusprijs van f 1501 t/m f 1600 hanteren de meeste maatschappijen een standaardpremie inklusief kosten en assurantiebelasting van f 235,-
Als men in Zeeland woont kan men terecht bij de Zeeuwse Landbouwmaatschappij voor f 90,-
Als men in Drente woont kan men terecht bij het Drents Landbouwgenootschap voor f 114,-
Als men in Groningen of Friesland woont kan men terecht bij O.V.V.M. Martinikerkhof 32 te Groningen voor f 146,-
Anderen kunnen terecht bij F.B.T.O., Langemarktstraat 28 te Leeuwarden voor f 129,-
of bij Novem voor f 150,-
De voorwaarden van genoemde goedkope bromfietsverzekeringsmaatschappijen zijn, vergeleken met die van de andere, goed. Die van F.B.T.O. steken zelfs gunstig af.

Stooksubsidie niet voor iedereen

In aansluiting op onze Prijswijzer van vorige week nog even dit: niet álle bewoners van gesubsidieerde woningen krijgen een stooksubsidie van f 60,- over de eerste 4 maanden van dit jaar. Alleen huurders van gesubsidieerde woningen met blokverwarming waarbij van olie gebruik wordt gemaakt, hebben recht op deze tegemoetkoming in hun sterk verhoogde voorschotten op de stookkosten.

Papieren luiers

Het gebruik van celstofluiers voor de baby kan aardig in de papieren gaan lopen. Bij een niet eens overdreven grote hoeveelheid van vijf per dag moet men rekenen op een maanduitgave van zo'n f 12,50 tot ruim ƒ 25,-. Men zou zich elke maand dus heel wat guldens kunnen besparen.
De kwaliteit van een papieren luier wordt bepaald door de hoeveelheid vocht die opgenomen kan worden. En dat staat vaak - maar niet altijd - in verband met het gewicht en de lengte van de luier. Een luier met een groot gewicht hoeft niet altijd beter te absorberen dan een lichter merk. Bovendien: het ene kind kan een bepaald merk beter verdragen dan het andere kind. Over de kwaliteit van papieren luiers valt in dit kader dan ook weinig te zeggen.
Er blijkt vaak weinig of geen samenhang te bestaan tussen de prijzen van luiers, en hun afmetingen en gewichten.

Merk	Inhoud (stuks)	Prijs in guldens	Prijs per stuk in centen
Vendex (V & D)	30	2,50	8,3
Babex (Edah)	30	2,55	8,5
Simon	30	2,59	8,6
Suja (Centra)	30	2,60	8,7
Vendex (V & D)	45	3,95	8,8
dG (deGruyter)	30	2,75	9,2
Hema	30	2,75	9,2
AH	30	2,80	9,3
Spar	30	2,82	9,4
Vivo	30	2,90*	9,7
AH	45	4,40	9,8
dG (deGruyter)	15	1,50	10
Scott A (extra zacht)	25	2,60*	10,4
Scott B	30	3,39*	11,3
Rozemarijn blauw	45	5,15*	11,4
Rozemarijn blauw	90	10,30*	11,4
Rozemarijn blauw	30	3,48*	11,6
Kimby	30	3,50*	11,7
Doulange	15	1,83*¹)	12,2
Doulange	30	3,65*¹)	12,2
Rozemarijn blauw	15	1,83*	12,2
Mölny 1 (extra zacht)	30	3,88*	12,9
Mölny 3 (nachtluier)	30	3,90*	13
Page	30	3,98*¹)	13,3
Page	45	5,97*¹)	13,3
Celtona	30	4,20*	14
Celtona	20	2,85*	14,3
Page	15	2,15*¹)	14,3
Rozemarijn Roze (extra dik)	45	6,53*	14,5
Rozemarijn Roze (extra dik)	30	4,55*	15,2
Rozemarijn Roze (extra dik)	15	2,32*	15,5
Rozemarijn Groen (nachtl.)	24	3,90*	16,3
Mölny 2	30	5,11*	17
Scott C nachtluier	20	3,39*	17
Mölny 2	16	2,73*	17,1

* adviesprijs.
¹) prijzen in de winkel volgens fabrikant gemiddeld 20% onder adviesprijs.

Nóg goedkoper

Simons diepvries-boerenkool kost 69 cent per 450 gram, en niet - zoals we in de vorige Prijswijzer meldden - 77 cent. Simon komt daardoor naast deGruyter op de eerste plaats.

Technologie heeft de problemen vergroot

Papiertekorten niet verbazingwekkend

NEW YORK — De papiertekorten, die overal op de wereld merkbaar worden, zijn niet zo verbazingwekkend als ogenschijnlijk het geval lijkt te zijn. De tekorten zijn niet zozeer een gevolg van een onvoldoende produktie als wel van een niet te verzadigen vraag naar papier voor roulatie- en vlakdrukpersen, karton, papieren zakken en tissues.

Verleden jaar bedroeg het papierverbruik in de Ver. Staten alleen 63 tot 64 miljoen ton. Dit jaar zal het verbruik 67 tot 68 miljoen ton groot zijn oftewel 290 kilo per Amerikaan.

In de naaste toekomst wordt weinig of geen daling in de vraag verwacht. In de industrie wordt integendeel verwacht, dat in 1975 nog 8 miljoen ton meer papier zal worden verbruikt dan dit jaar. De produktie zal echter hooguit met 4 miljoen ton toenemen.

Hopeloze strijd

Een van de ironieën van het probleem is, dat de vraag toeneemt ondanks verwoede pogingen om de mens minder afhankelijk van papier te maken. In sommige bedrijfstakken heeft die strijd het kritieke punt bereikt.

Het bankbedrijf bijvoorbeeld heeft 't gevoel, dat het 'n hopeloze strijd levert tegen zo'n 23 miljard cheques, die jaarlijks door de rekening-courant-afdeling moeten worden verwerkt. De directies van de banken beseffen dat dit niet zo kan blijven doorgaan. Op het ogenblik worden daartoe systemen ontwikkeld, die transacties elektronisch registreren, welke zonder cheques op de rekeningen worden bij- of afgeschreven.

Het effectenbedrijf is een ander voorbeeld. Reeds in de jaren zestig is gebleken, dat de dikwijls fraai uitgevoerde aandeelbewijzen in tijden van grote beursomzetten tot vertragingen in de afdoening van transacties leiden. Sommige makelaars wisten zich geen hemelse raad en stapelden hun voorraden effecten maar ergens zonder ooit tot levering over te gaan. De chaos, die daardoor ontstond, was niet te beschrijven!

De mens is tot dusverre niet in staat gebleken zich onder de papiermassa's uit te graven.

Waar computer faalt

Verondersteld werd, dat de computer zou helpen de papiermassa's te verminderen. Er zijn echter maar weinig zakenlieden, academici en klanten, die bereid zijn de computer voor 100 procent te vertrouwen. Ze willen alle informatie netjes op een stukje papier voor zich zien.

De technologie heeft de problemen tegen alle verwachtingen in vergroot — iemand, die wel eens een op volle snelheid werkende computer heeft bezig gezien kan dat alleen maar bevestigen.

Zo nu en dan doet Uncle Sam een poging de papiermassa's in te dammen — het vereenvoudigde aangifteformulier voor de Inkomstenbelasting is daarvan een voorbeeld. Plotseling ontstaat dan echter een orgaan dat lonen en prijzen moet controleren — en dan stijgt het papierverbruik weer.

Nieuwshonger

Onvoorziene gebeurtenissen, zoals het Watergate-schandaal, veroorzaken een grote nieuwshonger en dat betekent, dat meer krantepapier nodig is. Van de 11 miljoen ton krantepapier, die Amerika jaarlijks nodig heeft, komt slechts 3,5 miljoen ton uit de binnenlandse produktie.

Tijdschriften, formulieren, jaarverslagen en de duizenden andere zakelijke documenten vereisen nog eens 13 miljoen ton papier.

Karton door dozen, asfaltpapier en dergelijke maken 16 tot 17 miljoen ton van het totaal uit.

Hoe groter de bevolking wordt, hoe sterker de vraag naar papieren produkten stijgt — voor het vederlicht tissue papier alleen is jaarlijks vijf miljoen ton papier nodig.

Wanneer de economie expandeert groeit het papierverbruik — dit lijkt een onvermijdelijk automatisme.

Een laatste voorbeeld — in Amerika is jaarlijks vijf miljoen ton papier nodig voor de zakken, waarmede de boodschappen van de supermarkts naar huis worden gebracht.

Beursoverzicht

Hoofdfondsen vriendelijker

[illegible]STERDAM — De stemming voor [illegible] hoofdfondsen was woensdag vrien[illegible]ker als gevolg van een meevallen[illegible] stemming in Wall Street. Unilever [illegible]beterde f 1 en Kon. Olie was 80 [illegible] hoger. Akzo en Philips waren [illegible]tioneel beter.

[illegible] de cultuursector ging Deli f 2,30 vooruit. Rederijen waren verdeeld. [illegible] is een nieuwe 9,5 pct BNG-lening aangekondigd. Staats- en BNG-lenin[illegible] gaven overwegend lagere note[illegible] te zien. Men is vooral be[illegible]wd naar de uitgiftekoers van de [illegible]we lening, die naar verwachting [illegible]ber bij pari zal liggen dan van de [illegible]BO-Banklening, die op dinsdag te[illegible] 99 pct is ingeschreven. Ook deze [illegible]ing droeg een rente van 9,5 pct en [illegible] inschrijvingen maakten een reduc[illegible] op de toewijzingen nodig.

[illegible] koersvorming voor IHC was aan[illegible]kelijk onmogelijk. Nadat dinsdag [illegible]rst f 30 was betaald schommelde op [illegible] gerucht van een te verschijnen [illegible]richt de prijs tussen f 35 en f 37.

[illegible]rder was de locale markt zeer stil [illegible] weinig veranderingen. Tot de [illegible]dsen, die winst boekten behoorden [illegible] der Giessen-De Noord waarvoor [illegible] meer werd betaald. Leidsche Wol [illegible]geerde niet op de lagere resultaten [illegible] de eerste negen maanden van het lopende boekjaar. De notering ging [illegible] nog met f 4 vooruit. Iets beter [illegible] verder Verto, Oostzee, VRG, [illegible]snapolsky en Hunter Douglas.

[illegible] de verlieszijde stond Ver. Glas, waarvoor f 50 minder werd gegeven [illegible]dervliet-Wernink daalde f 4,80, [illegible] f 10, Audet f 5, Sanders f 9, [illegible] Reeuwijk f 4 en De Meteoor [illegible]2,50 op f 50.

[illegible] de hoofdfondsen trok Unilever [illegible] een paar dubbeltjes aan tot [illegible]110,30. Op de obligatiemarkt trad [illegible] en daar een licht herstel op.

Den Uyl wil controle van EEG op multinationale concerns

[illegible]LFT — In een voordracht voor [illegible] Inter-Universitair Inst. voor Be[illegible]fskunde heeft minister-president [illegible] Uyl betoogd, geen voorstander [illegible] te zijn de macht van multinati[illegible] bedrijven te breken door deze [illegible] nationaliseren. Onteigening is al[illegible] maar zinvol indien een groot [illegible] landen daartoe gelijktijdig zou [illegible]gaan. Wel wil hij ze onderworpen [illegible] aan gedragsregels van een supra[illegible]onaal lichaam, b.v. de EEG. Op [illegible]elfde bijeenkomst betoogde dr. S. [illegible]sholt, dat hij in plaats daarvan [illegible] controle liever zag toevertrouwd [illegible] de Ver. Naties.

De heer Den Uyl meent — in tegen[illegible]stelling tot de vakbonden — dat [illegible]nationale concerns niet ver[illegible]maatschappelijkt kunnen worden door de arbeiders te laten meerege[illegible]ren, „want dan loopt men het risico, dat zo'n bedrijf toch op de eerste plaats zal zijn gericht op het behalen van zoveel mogelijk voordeel voor zich zelf en niet voor de maatschappij."

[illegible] wees er op, nooit te hebben beweerd, dat de multinationals zich in de energiecrisis slecht hebben ge[illegible]dragen, maar hij noemde dit soort bedrijven — „hoe waardevol soms ook voor de economie" — tegen de democratische orde. Hij noemde hen economische republieken, waarvan de leiders een macht hebben te ver[illegible]lijken met die van staatshoofden, en die onder openbare controle ge[illegible]bracht dient te worden, zoals o.a. [illegible] is gebleken in Chili".

Op dezelfde bijeenkomst kwam de [illegible]ste kritiek van de zijde van C. [illegible]vinson van de internationale bond voor arbeiders in de chemische indu[illegible]strie, die de multinationale concerns [illegible]van beschuldigde hun miljarden-ka[illegible]pitalen voor 98 pct te verkrijgen door zelffinanciering, hetgeen alleen maar mogelijk is door constant hun prijzen te verhogen, waartoe zij zelfs crises veroorzaken. Zij verminderen — volgens hem — de werkgelegenheid door steeds uit te zijn op meer efficiency, waardoor werkloosheid ontstaat.

Namens de multinationals pleitten woordvoerders voor Esso en Unilever, die — afgemeten aan het aantal re[illegible]gels dat de ANP-journalist — aan wiens verslag wij het bovenstaande moesten ontlenen — aan hun betoog besteedt, erg weinig te berde brach[illegible]ten. Zij wezen er o.a. op, dat de grote [illegible]lieconcerns Nederland hebben be[illegible]hoed voor een enorm energie-tekort en dat de multinationals de voorlo[illegible]pers zijn van een economische een[illegible]heid in de wereld. Zij werken veel [illegible]ienter dan de regeringen, die zich pogen te handhaven totdat de wereld zal zijn ondergegaan aan hun extreem nationalisme. Stoer doorredenerend in de lijn van drs. Den Uyl heeft deze — nadat hij de multinationals en de vakbonden heeft uitgeschakeld — alleen nog maar een extra machtigingswetje nodig om alle macht aan zich en zijn ambtenaren te trekken.



Prijzenslag EEG in Brussel

door Wiel Lebens

In Brussel beginnen deze week de besprekingen voor de vaststelling van de landbouwprijzen in 1974. Eigenlijk moet dit plaats vinden vóór augustus, omdat die prijzen op 1 april van het daarop volgende jaar dienen in te gaan. Maar Brussel heeft het blijkbaar te druk en kan het tempo niet bijbenen! Een vorig jaar kwamen de prijzen in mei. Maar ze kwamen toch. Niet natuurlijk tot aller tevredenheid en tot opluchting in alle landen. De toetreding van nieuwe landen vorderde natuurlijk extra overleg en zelfs marathonzittingen. Ook in 1973 bleek dat de balans van de agrarische politiek van de EEG positieve en negatieve kanten had. De commissie kreeg toejuichingen en bezwaren in alle landen. De Euromarkt omvat 260 miljoen verbruikers waaronder ruim 9,5 miljoen boeren (producenten). Een areaal van 96 miljoen h.a. staat ter beschikking van deze agrariërs. Met hard werken, met behulp van technische verworvenheden en agrarische hervormingen hebben de landbouwers in de EEG niet slecht „geboerd". Ze slaagden er in hun eigen inkomen op een hoger peil te brengen en de voedselvoorziening van de EEG aan redelijke prijzen veilig te stellen. Na de geboorte van de EEG - voor 9 jaar - hebben de verbruikers er voortdurend op gewezen, dat de prijzen op de wereldmarkt lager lagen dan in de Euromarkt. Hierin kwam het voorbije jaar een gunstige verandering. Tarwe en suiker bv. kostten in de EEG minder. Een ander positief resultaat was ook de forse toename van de onderlinge handel tussen de 9 landen. Dit heeft de welvaart aanmerkelijk bevorderd. Pijn hebben gedaan de grote overschotten aan zachte tarwe en de boterberg. Men zal proberen deze „berg" op eigen boterham te smeren. Wel lekker... Bij de aanvang van de besprekingen liggen de aanvullende prijzenmarges ver uit elkaar. De COPA-landbouworganisaties mikken op een verhoging van gemiddeld 12 pct. De EEG-commissie heeft 6.6 pct. op haar agenda geschreven. Het gaat tenslotte vooral om de prijzen van tarwe, gerst, suikerbuiten, varkensvlees, rundvlees, melk en mais.

Economisch kort

• BEDRIJFSAUTO'S

De Euro Truck Import B.V. in Vianen (werkmaatschappij van de ARM-groep) en importeur van Man-Bussing en Saviem bedrijfswagens zal in de toekomst ook trucs (13 ton) uit Roemenië gaan importeren. De Roemeense vrachtwagens zullen nog dit jaar onder de naam „Roman-Diesel" op de Nederlandse markt worden gebracht. Dit heeft de directie van ARM, de heer Plesman, meegedeeld.

Hij kon ook meedelen, dat er goede vorderingen worden gemaakt met de ontwikkeling en het voor produktie gereed maken van een gezamenlijk „Europese" truck, waaraan de zogenaamde club van Vervier (Volvo, DAF, Magirus, Saviem) werkt. Het nieuwe produkt (tussen 6 en 12 ton) zal naar het oordeel van de heer Plesman in december van dit jaar gereed zijn. Waarschijnlijk zal DAF de lichtste uitvoering op de markt brengen en Saviem de zwaarste truck.

• AUTO'S (I)

De Volkswagenfabriek heeft de eerste gegevens vrijgegeven van een nieuwe vierzits coupé-uitvoering, die de naam „Sirocco" zal krijgen. Dit nieuwste produkt van VW zal eind deze maand worden geïntroduceerd en waarschijnlijk begin april in Nederland leverbaar worden.

De Sirocco heeft (naar de gelijknamige Noordafrikaanse woestijnwind) een dwarsgeplaatste watergekoelde motor voorin en kan, al naar gelang de uitvoering, een vermogen leveren van 50 tot 85 pk. De coupé heeft twee portieren, benevens een

• AUTO'S (II)

De werktijdverkorting bij BMW in München, die was aangekondigd voor een periode van twee weken in maart gaat niet door. Het aantal orders voor de handel is toegenomen en de voorraden zijn geslonken.

• AUTO'S (III)

De British Leyland Motor Comp. heeft Libanon en Egypte aangeboden daar assemblagebedrijven voor automobielen te vestigen hetgeen in totaal 50 miljoen pond sterling zal vergen.

Het aanbod, plus het besluit van de BLMC haar belangen in Israel te liquideren, zal voor deze Britse onderneming de Arabische markt heropenen. De onderneming werd al enige jaren door de Arabische landen geboycot, omdat zij een bedrijf in Israel had gesticht.

Advieskoersen

BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Amer. dollar 2.70-2.89
Engelse pond 6.30-6.60
Belg. fr. (100) 6.65-6.95
Duitse mark (100) 102.00-105.00
It. lire (10.000) 35.00-38.50
Port. esc. (100) 10.40-11.60
Canadese dollar 2.83-2.93
Franse fr. (100) 54.50-58.00
Zwitserse fr (100) 87.75-90.75
Zweedse kr. (100) 58.75-61.75
Noorse kr. (100) 47.50-50.50
Deense kr. (100) 42.25-45.25
Oost. sch. (100) 14.08-14.38
Spaanse pes. (100) 4.70-5.00
Gr. drachm (100) 8.60-9.80
Finse mark (100) 70.25-73.25
Joeg. din. (100) 15.50-18.50

Avondkoersen

AMSTERDAM — Aan de Amsterdamse effectenbeurs werd woensdag voor 289 Nederlandse aandelen een notering opgemaakt (vorige beursdag 286). Hiervan waren 101 of 34.9 pct. hoger (71 of 24.8 pct.), 114 of 39.5 pct. lager (148 of 51.8 pct.) en 74 of 25.6 pct. onveranderd (67 of 23.4 pct.)

Het meest verhandeld werden:

1.	Robeco	f 1.125.000,—
2.	Kon. Olie	f 856.600,—
3.	IHC Holland	f 812.210,—
4.	Rolinco	f 624.700,—
5.	Philips	f 413.480,—
6.	Amro Bank	f 242.200,—
7.	Utilico	f 217.200,—
8.	Alg. Bank Nederland	f 188.400,—
9.	Wereldhaven	f 184.100,—
10.	AKZO	f 180.360,—

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	52.90	53.40
ABN f 100	245.00	243.50
AMRO f 20	61.30	60.40
A'dam Rubber f 750	224.00	—
Deli-Mij f 75	105.20	107.20
Dordtsche P. f 20	115.00	116.00
Dordtsche P. pref.	115.00	115.60
Heineken Hold. f 25	180.00	—
Heineken f 25	190.00	190.50
Holl.-Am. Lijn f 200	—	152.50
Hoogov. f 20	62.80	63.00
HVA-Mij' en A+Rec	79.00	79.00
KLM f 100	70.20	71.00
Kon. Olie f 20	93.00	93.90
KNSM f 100	144.00	144.50
Nat. Ned. f 10	65.00	64.00
Ommeren cert.	334.00	323.00
Philips f 10	33.40	33.70
Robeco f 50	202.00	201.50
Rolinco f 50	134.00	133.30
Scheepv.un. f 50	105.00	104.50
Unilever f 20	109.00	110.40

OBLIGATIES

Staatsleningen

8 Ned. 70-95	90.40	89.60
8 Idem 70 III	92.10	91.50
8 Idem 70-77	97.00	96.60
7¼ id. 84-98	86.50	86.20
7½ idem 71-81	92.10	91.90
7,2 idem 72-97	83.00	82.80
7 idem 69-94	83.10	82.80
6½ idem 68 IV	79.80	97.70
6½ idem 67-92	79.30	79.20
6 idem 67-92	78.10	77.90
5¾ idem 65 II	81.00	81.00
5¼ idem 64 II	79.60	79.40
5 idem 64-94	75.50	75.50

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	72.00	71.70
6 A.B.N.	91.00	90.50
6¾ AMRO '73	90.40	90.00
5½ AMRO	129.00	127.65
6¼ Bührm. T.	98.50	98.00
7¾ Elsevier	97.00	—
4¾ Gelder	89.30	89.30
5¾ Gist-Br.	96.00	95.50
6½ Grinten	—	106.50
5¼ Hoogov.	81.00	81.50
5¾ KLM	76.00	76.00
7¾ K.N. Pa.	139.00	137.50
7¼ Macintosh '73	81.50	81.00
6½ Philips	94.50	96.50
4¾ Philips	96.45	97.75
6½ Rolinco 1000	69.00	70.20
7 Skol	103.00	92.00
6½ VMF	96.50	90,00

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	118.50	115.50
AMFAS	98.70	97.20
Ass. St. R'dam	94.00	92.50
Ennia	165.00	166.0
Kas Ass.	—	—
Mees Hope	133.00	128.00
Ned. Credietb.	44.00	43.00
NMB	148.50	147.50
Slavenb. Bnk	2860.00	2875.00
Fr. Gr. Hyp. Bk	97.50	97.50
Tilb. Hyp. Bk	179.50	179.50
Westl. Utr. Hyp.	347.00	348.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	250.00	253.00
AHOG-BOB	42.00	42.00
Ahold	75.00	75.20
Amas	45.00	45.20
Asd. Droogd.	96.50	97.00
Asd. Rijtuig	138.00	139.00
Aniem Nat.	16.90	16.70
Arnh. Schbw.	123.00	126.00
Asselberg	820.00	820.00
Audet	200.00	193.00
Aut. Screw	116.50	116.50
Aut. Ind. Rt	1200.00	1190.00
Ballast-N	45.40	45.30
BAM	89.80	89.50
Batava	1470.00	1470.00
Batenburg	1300.00	1285.00
Beek van	143.00	112.50
Beers	70.00	69.00
Begemann	94.00	—
Bergoss	283.00	283.00
Berkel P.	143.00	142.80
Blydenst.	780.00	770.00
Boer Druk	268.00	267.00
Bols	105.00	105.00
Borsumij W.	73.00	74.50
Bos Kalis	100.00	100.00
BOZ	402.00	400.00
Braat Bouw	302.00	300.50
Bredero VG	—	—
Id. Cert.	1450.00	1450.00
Bredero VB	465.00	465.00
Id. Cert.	458.00	457.00
Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	73.20	74.00
Calvé-D cert	161.00	165.00
Id. 6 pct. cert.	1255.00	1253.00
Centr. Suiker	820.00 b	820.00 b
Id. Cert.	820.00 b	820.00 b
Ceteco	169.50	168.50
Id. Cert.	168.00	167.50
Chamotte	66.50	64.00 l
Cindu-Key	55.50	56.50
Cont. Br. Tr.	20.00	20.00
Crane Ned.	1100.00	1080.00
Dessaux	69.90	70.50
Dikkers	54.00	53.50
Dr. Ov. Houth.	225.00	225.00
Dröge	1490.00	1560.00
Duiker App.	469.00	462.00
Econosto	46.50	46.30
Elsevier	545.00	537.00
idem cert.	545.00	537.00
EMBA	258.00	237.00
Enkes	68.00 l	66.00 l
Fokker	28.30	27.60
Ford Auto	—	800.00 l
Furness	90.50	89.00
Gamma h.	40.10	40.00
idem 5 pct pw	16.80	17.10
Gelder cert.	64.50	64.50
Gerofabr.	69.50	69.50
Giessen	430.00	445.00
Gist Broc.	60.50	56.70
idem cert.	66.50	65.70
Goudsmit	100.00	98.50
Grasso	116.00	117.80
Grinten	200.00	201.00
Grofsmed	133.00	133.00
Hagemeijer	99.00	99.00
Hambro OCC	87.00	87.00
Hellingman	36.00	35.50
Hero Cons.	167.00	164.00
Heybroek	—	315.00
Hoeks' Macn.	94.00	94.00
Holec	199.00	199.00
Holl. Beton	55.50	55.20
ICU	84.00	84.20
IHC Holland	32.00 b	35.00
Ind. Maatsch.	232.00	233.00
IBB Kondor	82.50	81.00
Interlas	207.50	203.00
Internatio M.	62.20	62.20
Inventum	1055.00	1100.00
Kappa Pap.	194.00	194.50
Kempen en B.	—	83.00
Key Houth.	2870.00	2870.00
Klene S.	250.00	248.00
Kloos	150.00	145.00
Kluwer	102.50	101.00
Kon. Bijenkorf	83.70	—
Id. Cert.	83.70	83.50
Id. 6% cum	13.30	—
Kon. Ned. Pap.	71.00	71.00
Krasnapolsky	120.00	128.00
KSH	65.00	64.50
KVT	83.00	81.00
Kwatta	115.00 l	110.00 l
Landre gl.	133.00	133.80
Leidsche Wol	182.00	185.00
Lindet. Jacob	240.00	241.00
Lijm. Gel.	126.00	128.00
Macintosh	86.50	88.00
Meneba	155.00	153.00
Metaverpa	2500.00	2450.00
Meteoor Bet.	52.50	50.00
Moluksche	80.00	80.00
Mijnb. W.	1050.00	1050.00
Naarden	49.10	49.10
Naeff	98.00	97.00
Nat. Grondbezit	77.00	78.00
NBM-Bouw	73.50	74.00
Nedap	440.00	430.00 l
Nederhorst	42.00	41.40
Ned. Bontw.	322.00	325.00
Ned. Dagbl.	204.00	204.00
Id. Cert.	510.00	500.20
Nelle	338.00	338.00
Netam	97.00	99.00
Nieaf	1570.00	1560.00
Nierstrasz	1630.00	1630.00
Norit	86.00	86.00
Nutricia gb	90.00	89.00
Nutricia vb	89.50	88.50
Nyma	41.10	40.30
Nijverdal	82.00	81.30
Ogem nb	32.20	32.20
Orenst. K.	249.00	248.00
Oving-D-S	223.00	223.50
Pakhoed h.	151.50	154.00
Id. Cert.	150.10	153.00
Palembang	88.50	86.00
Palthe	126.00	126.00
Philips gb	33.30	33.40
Pont Hout	345.00	350.00
Porcel. Fles	94.50	94.00
Proost Br.	252.00	251.00
Rademakers	449.00	449.00
Reesink	130.00	130.00
Reeuwijk	85.00 a	81.00
Reiss en Co	85.00	84.50
Riva	240.00 l	230.00
Id. Cert.	224.00	210.00
Rohte & J.	76.00	75.50
Rommenhöller	680.00	680.00
Rijn-Schelde	223.00	224.00
Sanders	225.00 l	216.00
Schev. Expl.	16.60	16.30
Schokbeton	1200.00	1190.00
Schuitema	129.00	128.50
Schuppen	253.00	254.00
Schuttersv.	1150.00	1150.00 l
Stevin gr.	74.90	73.80
Stoomsp. TW	115.00	113.20
Tabak Phil.	135.00	137.50
Telegraaf	97.00	97.50
T.H.V. Intern.	237.00	238.00
Tilb. Waterl.	325.00	327.00
TW Kabel	406.00	408.00
Ubbink	220.00	218.00
Udenhout	460.00	459.00
Unikap	233.00	236.00
Unil cert.	109.20	110.50
id. 7 pct.	79.50	97.50
id. 6 pct.	69.20	69.20
v.d. Vliet-W	165.00	162.00
Veneta	48.50 l	48.00 l
Ver. Glasf.	810.00	760.00
Ver. Hand. Sch.	518.00	509.00
VMF	140.00	141.00
Ver. N. Kleerm.	312.00	312.00
Ver. N. Uitgmij	104.00	103.50
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	110.10	114.00
Vezel N.	520.00 b	520.00
Vihamij Butt.	95.00	95.00
VRG Papier	700.00	710.00
Vulcaansoord	1240.00	1190.00
Wegener c.	—	—
id. c.	65.30	65.90
Wessanen	129.20	129.50
Wyers	114.00 b	117.00
Wijk en Her.	855.00	910.00
Zaalberg	116.00	124.50

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsen B.	108.50	108.00
ASD Belegg. D	152.00	152.00
Converto	590.00	595.00
Holland F.	133.00	133.00
Ned. Vastgoed	586.00	589.00
Binne. Belf. VG	—	135.00
Breevast	115.00	114.90
Dutch Int.	99.50	100.00
Nefo	65.20	66.00
Rolinco	—	68.20
Utilico	109.70	109.40
Wereldhaven	95.00	95.50 b
Concentra	215.00	214.00
Europafonds	—	—
Unifonds	394.00	396.00
Eurunion	1156.00	1151.00
Valeurop	634.00	630.00
Chemical F.	8.70	9.00
Dreyfus F.	11.10	11.30
Fidelity F.	13.50	13.80
Japan Fund	9.60	9.20
Massachus.	10.10	10.00
Value Line	3.30	3.30
Solvay	170.00	170.00
Un. Miniere	1090.00	1080.00
Hoechst	118.00	119.00
All. Breweries	473.00	473.50
Brit. Petr.	365.00	355.00
Imp. Chem.	144.00	139.00
Nippon El.	—	440.00
Sony Corp.	26.25	26.10

Noord- & Zuid-Amerika

Can. Brewer.	3.80	4.00
Gulf Oil	34.25	34.90
Imperial Oil	40.60	40.15
Shell Canada	20.60	19.90
Akzona	20.00	20.25
Am. Cyanamid	21.00	21.50
Am. Motors	10.65	11.05
Anaconda	25.30	25.50
Bethl. Steel	31.00	31.25
Boeing Corp.	14.10	14.75
Burroughs	185.00	180.25
Chrysler	17.00	18.00
Cities Serv.	54.25	54.05
Colgate	25.90	26.20
Dow. Chem.	55.00	55.10
Dupont	—	—
Exxon	84.75	84.25
First N.C.C.	39.50	38.95
Ford Motor	45.80	45.75
Gen. Electric	57.00	56.75
Gen. Motors	50.50	50.50
Goodrich	16.50	16.50
Goodyear	16.00	15.75
Gulf Oil	—	23.75
Honeywell	77.50	75.90
IBM	243.00	245.00
Kennecott	39.40	40.00
Litton Ind.	8.90	9.60
Nat. Dist.	13.90	13.60
N.A. Philips	19.50	19.20
Philips P.	51.50	51.25
Procter G.	86.10	86.00
RCA Corp.	20.00	20.25
Rep. Steel	24.60	24.60
Shell Oil	55.70 b	55.00 b
Teaxaco	28.50	29.00
U.S. Steel	39.50	39.20
Westinghouse	—	22.60

TE KOOP AANGEB.

Gebruikte stereo RADIO-MEUBELS o.a. Grundig. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1, Heerlerheide (Heksenberg). x

HAARFöHNKAMMEN van f 49,50 voor f 42,50 voor f 43,50 en f 37,50. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

STOFZUIGERS 700 Watt Holland Elektro en excelsior van f 229,- en f 240,- nu voor slechts f 175,-. Harrie Kremers. Mgr. Hansenstr. 1, Heerlerheide (Heksenberg). x

Braun SCHEERAPPARAAT Synchron 6006 nu f 75,-. Harrie Kremers. Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

Erres stereo TUNER-VERSTERKER 22RH901 incl. boxen van f 615,- voor f 498,-. — Harrie Kremers. Mgr. Hansenstr. 1, Heerlerheide (Heksenberg). x

Marijnen WASAUTOMAAT 10 programma's van f 698,- voor f 498,-. Harrie Kremers. Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

Cassettes C90 met opbergdoos 3 voor f 10,-. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

Philips electrische DEKEN 2-pers. met 5 jaar garantie van f 141,- voor f 125,-. Harrie Kremers Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

Af fabriek-Carnavalsvreters! 2-deurs KLEERKASTEN 100 cm breed wit kunststofplaat van f 145,- voor f 105,-, 1-drs. servieskasten 49,5 cm breed wit kunststofplaat van f 122,- voor f 98,-. 1-drs. hangkasten 100 cm breed wit kunststofplaat van f 98,- voor f 74,50, Moderne salontafels beuken onderstel zwart gekleurd ekeerblad wit kuntstofplaat afm. 125x60 cm van f 145,- voor f 98,- 80x80 m van f 143,- voor f 96,-. Meubelfabriek P. Wetzels Heerlerweg 150 Hoensbroek tel. 045-212295. (Bij autobaan E39 uitrit Heerlen N). x

Te k. HOBBYDOOS van Hondamotor, kooi v. beo of papegaai, aardappelschrapmach. (Moulinex), regenbroek m. 110 zwart, echte leren regenjas, m 48 bruin. Na 17 uur. Treebeekstr. 113, Treebeek. x

KLEUREN-TV huren via leasing voor f 84,- p. mnd. Gedurende huurperiode van 3 jaar geen onderhoudskosten. Uw TV wordt zonder bijbetaling automatisch uw eigendom. Bekende merken: Philips, Erres, NordMende, Alle typen met en zonder afstandsbediening. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide. (Heksenberg). x

Erres KOELKASTEN 140 l van f 358,- voor f 249,-. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1 Heerlerheide (Heksenberg). x

Erres dubbeldeurs KOELKAST 225 l van f 739,- voor f 548,-, 275 l van f 849,- voor f 648,-. Harrie Kremers, Mgr. Hansenstr. 1, Heerlerheide (Heksenberg). x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

F 200,- tot f 300.- terug voor Uw oude BANKSTEL. Wij leveren nieuwe meubels direct af fabriek tegen zeer lage prijzen. U slaagt altijd. Tel. 045-711598. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt U kopen bij de grootste fabriekstoonzalen in Limburg. U slaagt altijd in prijs stijl en kwaliteit. Tel. 045-711598. x

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood, geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud-ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994. x

Winkler en V. Dale ENCYCLOPEDIE en tev. iemand gevr. v. orgel te repareren. Br. o. nr. F 330 LD Hrl. x

Te k. gevr. stalen EENPERSOONSBED m. hoog v. en achterk. onderw. model. Tel. 045-215104. x

Voor oude METALEN wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen. Kampstr. 40 Schaesberg tel. 311212. x

Te k. gevr. BOUWGROND voor bungalow. Tel. 045-314196. x

TE HUUR AANGEB.

KAMERS te huur met voll. pension. Pension Rest. Wilhelmina, Buttingstr. 24, tel. 045-214804 Hoensbroek. x

Oude WIJVENKOSTUUMS teg. huurprijzen te k. Vredeshofje 32 Kerkrade-W. x

Gem. KAMERS met c.v. f 60 p.wk. Akerstr. 64, Kerkrade-West b.g.g. bellen bij dhr. Schaaps, portiek. x

Te h. gemeubileerde KAMERS met c.v., douche en keuken. Lokerstraat no 40. Heerlerheide, tel. 045-214822.

Gemeub. KAMER te h. liefst voor ouder persoon. Voskuilenweg 1, Heerlen. tel. 710808

Gem. ZITSLPK. te h. en slpk. voor alleenst. vrouw en kind (centr. verw.). Prijs nader overeen te komen. Br. o. no. M 329 Hrl. x

Te h. gem. KAMER met c.v. wastafel, douche en kookgel. Tel. 04494—8020, na 18 uur. x

Te huur v. werkend echtpaar gr. gem. ZIT-SLAAPKAM. m. alle comf., c.v., kookgel. Tel. 045—413413 v. 2 uur. — Kerkrade-W. x

Gemeub. KAMER te huur. Tel. 045—313088.

Goed gemeub. ZIT-SLAAPK. m. c.v. en kookgel. Na 5 u. Pannesheiderstr. 19, Kerkrade.

Nette kostheer gevr. aparte KAMER en ingang Robijnstr. 1 Hrl. x

HUIS te huur centr. Heerlen. Inl. na 15 uur. Akerstr. 63 A Hrl. x

Te h. gem. KAMER, direct te aanv. Gebruik van keuken, wasgel. en c.v. Salmstr. 23 Geleen tel. 2778 b.g.g. tel. 1165. x

Te h. FLAT Jos Klijnenlaan 270 Te bevr. J. Klijnenlaan 260 Geleen tel. 1280 b.g.g. 2050. x

Te h. WINKELWOONHUIS nabij centr. Kerkrade, huur f 400.- p.m. 045-311064. x

CARNAVALSCOSTUUMS te huur vanaf f 15.- per 3 dag. Auw wiever f 8,- p. d. Dr. Philipsstr. 6 H'broek Werkd. na 18 uur za. en zo. de gehele dag open. x

TE HUUR GEVR.

Te h. gevr. mod. WINKELPAND met opslagruimte en evtl. met parkeermog. Liefst met verwarming omg. Schaesberg, N'hagen, Waubach. Br. o. no. Z 328 L.D. Hrl. x

Gezin met 2 kind. (5 en 2 jr.) zoekt van plm. 20 april-30 juni in Limburg of Brabant gemeub. WOONRUIMTE opg. tel. 04446-1400. x

Ongem. APPARTEMENT m. c.v. te h. gevr. omg. ziekenh. Hrl. m. sp. Br. o. nr. B 329 LD Hrl. x

Ziekenverzorger 21 jr. zkt. in Hrl. FLAT boven of benedenwon. of ongem. kamers m. alle voorz. huur tot f 250,- p. mnd. Br. o. nr. P 329 LD Hrl. x

RUILEN

FLAT te Blerick m. 1. woonk., 3 slpk., te ruil tegen flat of and. won. in Hrl. of omg. Tel. 077-22355 na 18 u. x

Te ruil EENGEZINSWONING 3 slpk., keuken, doorl. kam. keld. bad, huur f 109,- t. z. woning of groter omg. Heerlerh. Kapelweg 37, Palemig Heerlen.

Wie heeft interesse in WONINGRUIL Zuid-Limburg-Curacao omgeving Spaubeek. Eventueel gebruik van goede auto Contact M. Lendering tel. 04493-2014.

WONING te ruil tegen woning in H'broek m. 4 slp.k. en grote tuin. Paludastr. 7, Hoensbroek.

Ruil Haarlem-Heerlen bejaarde WON. huur f 116,40. Randstad. Liefst Schaesbergerveld tel. 045-716252 Utrechtstr. 1 Hrl.

HUIZEN

Te k. MIDDENSTANDSHUIS 4 slpk., c.v., garage, voor- en achtertuin. Smitsenweg 11. Munstergeleen. x

Te koop grote BUNGALOW te Simpelveld half, gr. l-vorm. woonk. eetk. keuken, garderobe, badk., 3 slaapk., gr. tuink. m. douche, garage, c.v. gas. Vraagprijs f 250.000.- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop te Stein mooie BUNGALOW met 750 m2 grond: hal, doorzonkamer, keuken, 3 slk. badkamer met ligb. stookkelder, garage, c.v. gas. Vr.pr. f 175.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen, tel. 714315. x

Te koop zeer fraaie BUNGALOW te Brunssum op goede stand gelegen met hal, woonkamer l-vorm. keuken, badk. 2 grote en 1 kleinere slaapk., gr. garage 11,5x4,5 provisie- en c.v. kelder, grondopp. 935 m2 Vraagprijs f 179.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Wij zoeken een geschikt PAND als winkel, of geschikt te maken als winkel in een drukke wijk van Heerlen, Kerkrade, Schaesberg, Nieuwenhagen en Waubach, er moet minstens 70 vierkante meter verkoopruimte met een behoorlijke etalagemogelijkheid zijn. Brieven ond. no K 4500 LD Kerkrade. x

Als U een huis wilt kopen: Laat U bij ons gratis inschrijven. Wij houden U op de hoogte van het aanbod- - ook van de beursaanbiedingen ca. 200 panden. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

TAXATIE. voor aan- en verkoop, successie, boedelscheiding, hypotheek etc. B.V. H. Hendriks Beëd. Taxateur Lid NBM Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Wij zoeken een mooi WOONHUIS te Heerlen of directe omg. op goede stand met 4-5 slaapk. Prijs tot f 200.000,- Wilt U verkopen belt U ons dan? Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 714315. x

Te koop WOONHUIS te Heerlen (verhuurd) op zeer goede ligging 2 kamers en suite, keuken, 6 slaapk. en 2 zolderkamers, tuin f 60.000,- Br. o. nr. 0305 LD Heerlen. x

Te koop gevr. te Heerlen of Molenberg WOONHUIS (ook woning in rij) ca. f 55.000,- Br. o. nr. 0306 LD Heerlen. x

Te k. gevr. BOUWGROND v. bungalow of oud alleenst. boerderijtje. Tel. 045-215873. x

Te k. MAASBRACHT groot woonhuis met veel grond. Dit solide pand is land. en ruim gel. op ca 1 km van E9 en is voor veel doeleind. gesch. Indeling: o.a. hal, woonk, keuken, berging, kelder, 5 slpk., gr. schuur (ca 120 m2) met uitbr. mog.; geheel voorz. van c.v. Verd. thans inger. als compl. bovenwon. Grondop. 1750 m2, bereikb. voor- en achterz. Spoedig te aanv. Te bevr. Kon. Karelstr. 11. Meerssen, tel. 04403-2109.

Te koop te Nuth-Vaesrade: ruim WOONHUIS m. 5 sl.k. garage en grote werkplaats (parterre 100 m2 en 1e verd. 100 m2), tevens nevenliggend terrein. Tot. opp. 773 m2. Zeer geschikt voor autohandel, transp. bedrijf grooth. Vraagprijs f 150.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Wilt U een LANDHUIS of bungalow in Z.-Limburg kopen? Wij kunnen U deze aanbieden in de prijsklasse van f 59.500,- tot f 550.000,-. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

BOUWVAK

Bel voor GRONDWERK groot of klein 04447-1308 x

Voor verlaagde en vrijhangende steengaas-PLAFONDS ook voor eigenbouwers. — Steengaasconstructiebedr. A. Ariesen, Heerlerheide, telef. 045—211560. x

Wist u al dat wij Pneumatische TACKERS en nieten in voorraad hebben? Brouwers B.V. Wijlre. tel. 04450-1173. x

DIEREN

PENS 500 gram 75 cent. Hondenspec.zaak „Esculaap" Willemstr. 30 Heerlen. x

Zw. mid.sl. POEDELS te k. 10 wkn. Heistr. 83 Sittard. x

Voor vakkundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis. Trimsalon Joschka. Maak tel. afspr. 04445-6487. x

Te k. a. jonge D. HERDERS 6 wk. oud. Abdissenlaan 13, Waubach. x

Te k. DWERGGEITEN waarvan 1 hoogdrachtig en bokjes van 12 wk. — Habets, Dorpsstr. 60, Guttecoven. x

Te k. zilvergr. DWERGPOEDELTJES m. stamb. Prins Hendrikstr. 26, Ubach over Worms. x

1 zw. en 1 zilver DWERGPOEDEL weg. omst. z. mooi en zindelijk. Paludastraat 7, H'broek.

Te k. draadh. FOX TERRIERS 8 wk. met pap., goede stamb. Slakkenstr. 97 H'broek. x

Br. POEDEL (r.) m-slag, ter dekking. A. Ariensstr. 36 M'tricht. x

Yorkshire TERRIëR te k., 8 wk. oud. De Vossekuil 271 Heerlen tel. 711032. x

Te k. PAPEGAAI met kooi, Abdissenl. 13 Waubach. x

Te k. ruwharige FOXTERRIER 2½ jr. teef met stamb. Tielenstr. 5 Geleen a.d. Kluis. x

Te k. DWERGP. abric. 9 w. Achterstr. 10 Heerlen.

Dekreu gez. eng. COCKER SPANIEL goudkl. Nieuwstr. 187 H'broek.

Te k. BEO jonge vogel, begint te spreken f 60.- papegaai pracht jonge vogel f 60,-. Telef. 070-461307 of 652405.

Te k. COCKER SPANIEL 5 mnd. Beneluxstr. 6 Hulsberg.

Wie wil ons jonge hondje, 3 mnd. oud, soort Cocker Spaniel. Wij willen geen geld, doch een goed TEHUIS. Te verkr. Th. Minis, Prof. Lambertstr. 6 Welten tel. 045-715578.

Te k. grote AQUARIUM. Italiëlaan 125 Vrieheide.

...eater-agenda

...dsschouwburg ...erlen

...gransvenplein 145 (045) 716607

...dag 14 febr., ... 16 febr., ... 17 febr. ... 20.11 uur ... f 4.- - f 7.-	WINKBÜLLE-REVUE
... 16 febr. ... 20.11 uur ... f 5.- - f 8.-	WINKBÜLLE-REVUE MET BAL NA
...dag 20 febr. ... uur ... f 1.50	CARNAVALSREVUE VOOR DE JEUGD

...n verkrijgbaar vanaf één week voor elke voor... Kassa geopend: dagelijks, behalve 's zondags, ...–16 uur. Op de dag der voorstelling tevens kassa ...30—20 uur. Tel. 045—716607.

...dsschouwburg ...ard

...inastraat 18 (04490) 2041

... 15 febr. ...0.15 precies ...pasp. ...prijs f 6,- ...ijs f 3,25 ...bonn. 4)	KABARET IVO DE WIJS met hun programma: „BESCHAAFD AMUSEMENT". Beschaafd amusement wordt schaars in Nederland. Gelukkig dat er nog die menselijke vorm van theater bestaat die kabaret heet. Medewerkenden aan dit programma zijn: Aggie Terlingen, Richard Frütschy, Pieter Nieuwint en Ivo de Wijs.
... 24 febr. ...prijs f 7,- ... 25 febr. ...pr. f 6,- ... 26 febr. ...pr. f 5,-	CARNAVALSBAL
... 4 maart ...15 prec. ...pasp. ...prijzen ...m. f 13,- ...serie 5) ...e carnaval ...voorverkoop ... febr.	„DIE LUSTIGE WITWE" operette van Franz Léhar door de HOOFDSTAD OPERETTE. De regie heeft Alexander Pichler. Medewerkenden o.a. zijn: Jan Handerson, Aad Jans. De choreografie is in handen van Jack Bow.

...tijden kassa :
... t.m. vrijdag : 10.00 uur — 15.00 uur
... : 10.00 uur — 12.00 uur
... : gesloten

...d met de carnaval zal de kassa ook gesloten ... maandag 25 februari en dinsdag 26 februari '74.

...dere gegevens over de programma's ... Maastricht en Sittard vindt U in ... 'SCHOUWB...' ... aan de kassa verkrijgbaar zijn

...chting ...tureel centrum ...astricht

...deschouwburg

... 15 febr. ... uur ... f 5.50 ...prijs ...s en scho... ... 4,-	Jules Croiset speelt „'n Zekere Vincent", een toneelportret van Vincent van Gogh, samengesteld uit korrespondentie met zijn broer Theo.
... 19 febr. ...dag ... f 5.50	Groot-Limburgs Toneel. „Tartuuf of de huichelaar" („Tartuffe, toneel van Molière), bewerking Otto Dijk, regie: Cas Baas,

...Willy van Heesvelde, Bert André, Rudi van ...ren, Ellen Veger, Noëlla Keymolen, Nel Oost... Angelique Vos, Franck v. Erven, Alphons Ver... Marc Andries, Raymond Jaminé en Guusje

...schouwburg en de kantoren van het Cultureel ... zijn gesloten van zaterdag 23 tot en met ... 28 februari.

...4 maart	Boekenweek 1974 t.g.v. de opening van de Boekenweek literair programma: „Over Mens en Dier", m.m.v. Anton Koolhaas en Jos Ghijsen.

... 65+, CJP en coupons geldig voor alle voor... Kassa-uren 10—15 uur (tel. v.a. 11 uur). ... en zondag 16 en 17 febr. Bij avondvoorstel... geopend vanaf 19 uur.

... gegevens vindt U in de ... Verkoop van ... gewenste inlichtingen bij de ... van de Gem. Spaarbank ...

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken en gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd Taxateur, Lid NBM, Pijnsweg 70 Heerlen tel. 717237. x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 170.000,-. Bem. Bur. in Onr. Goed., Ass.-kant. Horstink, Heerlen, Tempsplein 20a, telef. 045—710315. x

Te k. of te h. gevr. 'n rustig en afgelegen HUIS of boerenwon. met mogelijkheid tot aanleggen v. 'n parkeerpl. Event. bouwvervall. of onderkomen is geen bezw. Br. ond. no. 0272 LD Hrl. x

Te koop op goede stand in Nuth halfvrijstaand WOONHUIS, woonkamer 9x4, moderne keuken, serre, 4 slaapkamers, badkamer m. ligbad, garage, c.v. enz. Brieven onder nr. 0301 LD Heerlen. x

Te koop vrijst. WOONHUIS. Vunderkestr. 14, Elsloo. x

GELEEN - Kinkeweg. — Riant gel. vrijst. woonh. met c.v., garage, waskeld., woonk., keuken, 3 slpks. en badk. Aanv. direkt. Vraagpr. f 132.500.-k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151. x

Een huis koopt u bij Stienstra

Te k. halfvrijst. WONING met Rijkspremie. Ruime woonkamer 4 slaapk. en keuken. Badk. event. m. ligbad te Sittard aan het Broek. Pr. nader overeen te komen. Te bevr. 04498-1657. x

Voor mijn groot gezin zoek ik een HERENHUIS met 5 slp.k., zolder, cv. en bij voorkeur garage en tuin. Prijs f 70- tot d 120.000,—. Briev. onder nr. 0254, LD Heerlen. x

Gaat u uw WONING verkopen? Bel ons even voor een vrijbl. afspraak. Géén kosten. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade. tel. 04492-1301. x

STEIN. Fantasievolle herenhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a. Z-kamer (38 m2) met open trap mod. ingerichte keuken. 3 slaapk., badkamer met douche, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar ruime hobbyzolder. Prijzen va. f 78.184,-v.o.n. Stienstra Heerlen BV, Tempsplein 26, Heerlen 045-712255. x

NIEUWSTADT. Halfvrijst. landhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: grote woonkam. met open haard en open verbinding naar eetkam./keuken, welke compl. is ingericht met o.a. elektr. fornuis met kookplaats en oven, wasemkap en ingeb. koelkast. Op de 1e verd.: 4 slaapkam. Zolder te bereiken via vliezotrap. Garage met stalen kantelpoort en deur naar hal. Tot slot grote tuin met aangelegd terras op 't zuiden. Prijzen v.a. 96.280,— v.o.n. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, 045—712255. x

SCHINNEN. In het bungalowplan „Moutheuvel" zijn in aanbouw fraaie semi-bungalows met c.v. en o.a. logeerkamer, speelp., gr. woon/eetkeuken, garage, gr. woonk. met open haard en open trap naar 3 slaapk. en zeer luxe badkamer. Prijs f 150.451,— k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, tel. 045—712255. x

HULSBERG. In het buurtgemeenschap Arensgenhout wordt gestart met de bouw van moderne landhuizen met garage en c.v. Ind. o.a.: zeer ruime L-vormige woonk. met open haard en open trap, door een open houten wand afgescheiden van de eetkamer met schuifdeur nr. terras, open keuken, met aanrechtcomb. ingebouwde afzuigkap en koelkast electr. fornuis, 4 slpk., badk. m. ligbad, grote kastruimte, vliezotrap nr. zolder. Prijs f 117.258,60 v.o.n. Stienstra Heerlen BV, Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

KLIMMEN. Nieuwbouw bungalow te k. v. part. praktische en moderne architektuur. Manensheide 15 Klimmen-Ransdaal te bevr. Manensheide 19 of tel. 045-212381 x

Exclusieve BUNGALOW '74 dir. te h. ook te k. à f 125.000,- k.k. Inl. 045-412762.

HEERLEN, te koop woonh., 3 slaapk., parket in kamer en hal. Vraagpr. f 62.000. Kam. Onnesstr. 5, Grasbroekerveld. x

Groot HUIS te koop. Schildstraat 52, Treebeek. x

Halfvrijst. WOONHUIS incl. c.v., mooie tuin, gr. garage (evt. gesch. als bedrijfsruimte). Vraagpr. f 73.000.- k.k. Sportstraat 4, Nuth, telefoon 04447—2056. x

Vrijst. HUIS te koop m. cv gas en garage. Br. ond. no. K 4497 LD Kerkrade. x

Te koop te Schimmert kleine BUNGALOW voor jong echtpaar of kl. gezin. Kl. woonk. 5,8x3,55, keuken, 1 ruime slaapkamer (3x4), parterre, 1 sl.k. 1e verd.: garage. Vraagprijs f 59.500.—. Makelaardij Hendriks. Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 714315. x

Geleen. Te k. aan de Penrisstr. een halfvrijst. woonh. met c.v. en garage doorz.k. keuk., 4 sl.k., badk. dir. te aanv. f 69.000,- k.k. Horstink Heerlen Bem.Bur. in Onr. Goed Tempsplein 20A tel. 045-710315.

MHEER. Te k. een vakwerkhuisje met een wei van 3000 m2 f 75.000,- en een halfvrijst. woonh. met c.v. woonk. keuk. bijkeuk. 3 slk. badk. zolder tuin met schuur f 78.000,- k.k. Horstink Heerlen Bem. Bur. in onr. goed Tempsplein 20A tel. 045-710315.

Te k. vrijst. HUIS m. blijvende uitzicht te Vaesrade m. aangelegde tuin vraagpr. f 75.000,- Br. o. nr. H 3655 LD H'broek. x

TREEBEEK. Te k. halfvrijst. woonh. met c.v. kamer, keuk. bijkeuk. kelder 3 sl.k. badk. met lidgbad vaste trap n. zolder tuin met schuur f 78.500,- k.k. Horstink Heerlen Bem. Bur. in onr. goed Tempsplein 20A tel. 045-710315.

Te k. gevr. mooie BUNGALOW in centr. Brunssum. Br. met inl. o. no. 0298 L.D. Hrl.

KERKRADE-Chèvremont. Prachtig halfvrijst. woonh. met o.m. grote tuin c.v. gar. kelder, woonk. 36 m2 met pen haard, keuken, eetk. badk. met ligbad en v.w. 3 ruime slpks en zolder. Spoedig te aanv. Vraagpr. f 87.500,- k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1. Sittard. Telefoon 04490-9151. Beursmakelaar.

BRUNSSUM. Prachtig gel. vrijst. bung. m. dubb. gar. en c.v. bjr. 1971. Tot. opp. 703 m2. Het pand bevat o.m. gar.. c.v. en prov. keld. 3 aparte kelders, hal. m. garderobenis, l-vorm. woonk. m. open haard en deuren naar terras, open keuken m. ingeb. koelk. electr. kookpl. en afzuigk., 3 slpks, badk. m. ligbb. en v.w. toilet. Het geheel is luxueus afgew. m. o.m. schrootjes schoonmetselw. en decor-tegels. Aanv. 2 mnd. na verk. vraagprijs f 190.000,- k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1 Sittard. Telefoon 04490-9151 Beursmakelaar.

HEERLEN. Halfvrijst. woonhuis met berging, mogelijkheid voor garage. Ind. o.a. kelder, royale entree, woonk. ensuite, diepe tuin, 3 gr. slaapk. Dir. te aanv. vraagprijs f 72.500,- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255.

NIEUWENHAGEN. Vrijst. bungalow, mod. architectuur gelegen in het bungalowpark Oude Heide met c.v. gas garage en rondom aangelegde tuin. Ind. o.a. kelder, gr. l-vormige woonk. ca. 40 m2, fraaie bet. keuken met compl. keukeninstall. 3 grote slaapk. luxe badk. met ligb., aparte douche, prijs f 149.500,- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen tel. 045-712255.

Te k. centr. Geleen van part. ruim halfvrijst. WONING met gr. tuin ca. 40 m diep, grenzend aan het sportpark. Ind. gr. hal toilet ruime keuken, gr. woonk. 3 slpk. gr. zolder met mogelijkh. voor 2 slpk. gr. balcon boven keuken, douche geheel onderkeld. aanv. direct tel. 04499-2254. x

No. 392. In het snel groeiende Munstergeleen kunnen wij een fraaie HOEKWONING te koop aanbieden (als nieuw). Voorz. van c.v. ind. woonk. met open haard, keuken, 3 slk. badk. met ligbad, tuinserre en garage. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs f 75.000,- k.k. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V. Geleen. Tel. 04494-5658 ma t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur. x

Te k. gevr. HUIS met c.v. garage en tuin gelegen te Gulpen of Simpelveld te aanv. mei-juni 1974 Br. o. nr. G 2731 LD Geleen. x

MEERSSEN, te k. halfvrijst. midd.woning best. uit woonk. hal, keuken, kelder, 4 slpks. douche zolder, grote tuin garage c.v. vr.pr. f 85.000 k.k. tel. 04403-3489. x

Te k. BOUWGROND in Heerlen ook geschikt voor geldbel. Br. o. nr. C 330 Hrl. x

Te k. in Einighausen (nog te bouwen) 2 vrijstaande WOONHUIZEN prijs plm. f 85.000,- Inl. tel. 04498-1898. x

Gr. HUIS te k. en werkpl. 90 m2 plm. 100 m2 grond en gar. Wilhelminastr. 34 H'broek. x

Te koop gevraagd mooie BUNGALOW in centrum Brunssum. Br. m. inl. onder no. 0307 L.D. Hrln. x

Te k. a.d. Bekkerweg te Heerlen ruim WOONHUIS m. kl. tuin, garage en c.v. ind. hal, keuken, doorzonkamer, 3 sl.k. badk. m. ligb. en 2e toilet zolder met 1 slk. Vraagprijs f 85.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop omg. Hesselleplein ruim WOONHUIS (tussenwoning) met c.v. hal, keuken, bijkeuken, doorzonkamer 38 m2 1e verd., 3 sl.k. en badk. m. ligbad 2e verd. 2 sl.k. Vraagprijs f 76.500,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop bij Tempsplein te Heerlen mooi ruim WOONHUIS degelijk gebouwd, m. gr. tuin (geen garage) ind. vestibule, gang, gr. woonkamer m. openslaande deuren n. terras, gr. tuin 25 m diep, c.v. gas, 1e verd. 2 gr. slk. en badk. met 2e toilet, 2e verd. 1 gr. slk. zolder-vliering, 3 kelders. Vraagprijs f 125.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop WOONHUIS te Eygelshoven Eijdemstraat 10 Ind. woonk. 3 sl.k. douchecel, zolder (vliezotrap). Vr.pr. f 67.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Wij hebben zeer vele asp. kopers voor WONINGEN in Z.-Limburg! Als U wilt verkopen belt U ons dan even? Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Weer een nieuwe SERVICE van Uw NBM-makelaar. Kopen en verkopen met behulp van de computer. Wilt U Uw huis verkopen? Vraagt U buij ons informatie! Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Wilt U Uw HUIS snel verkopen? Denkt U dan aan de Limb. Beurs v. Makelaars. Voor inl. ook Makelaardij Hendriks, Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Als het over HUIZEN gaat! Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Beurslid Limb. Makelaars, Lid NBM tel. 714315. x

DIEREN

Te k. 7 SCHAPEN, 2 bokken en 7 lammeren of te r. Voortstr. 110 N'hagen.

Te k. Duitse STAANDER 6 mnd., geënt f 150.- Tel. 04493-1623 na 18 uur.

WELSHPONY type B dr.; Welshpony type A ruin. Hoofdstr. 63 Amstenrade. x

Te k. mooie Welsh MERRIE met papieren of te ruil teg. mooie ruin 2 of 3-jarig, schofthoogte ca 143, tevens mooie dubbele paardentrailer, Tel. 04490-5982, Schumans, Strikswegske 2 Leyenbroek Sittard. x

BROMFIETSEN

Te k. KREIDLER Florett z.g.a.n., goedkoop. Kerkstr. 33, Waubach. x

Te k. KREIDLER Florett in z.g.st. met valhelm, beensch. Te bevr. Laurastr. 155 Eygelshoven.

Te k. VESPA CIAO i.z.g.st. m. mandje f 250. Harlingenstraat 16, Heerlen, Schaesbeveld.

Te k. DAM.-BROMFIETS CIAO, 1½ jaar oud f 250.—. Oranjestr. 51, Brunssum. x

Te koop DAMESBROMMER z.g.a.n. Parallelstraat 7 Amstenrade. x

Flandria DAM.-BROMF. autom. 15 mnd oud f 225. Oranjestraat 51, Brunssum. x

YAMAHA, 4 mnd oud f 1025 nieuwpr. 1525, Florett 2 mnd oud 1350, Puchs v.a. 395, Maxi Puch v.a. 375, Peugeots v.a. 190, Vespa boxer 2200 km gel. 595, 6 mnd garantie, Zünddapp 95. Grond, Schaesbergerstraat 51A, Terwinselen. x

Te k. pr. KREIDLER Florett en damesbromf., koopjes. — Luxemburgstr. 22, Geleen-Zuid. x

Te k. KREIDLER Florett in z.g.st. Tel. 045—413426.

Te k. Batavette BROMFIETS f 150. Jhr. Cluttstraat no. 2, Brunssum.

Te k. BATAVETTE t.e.a.b. in pr. st., ½ jaar oud. Hering 13 A, t.o. grens Dld, Schinveld. x

ONDERWIJS

Eerste 5 echte AUTORIJLESSEN f 37,50. Losse lessen f 10,75. DE CENTRALE Heerlen tel. 719453, Kerkrade tel. 2013, Sittard tel. 9213. x

5 AUTORIJLESSEN f 37,50, vervolg- en losse lessen f 10,50, BTW inbegr. Autorijschoolcombinatie De Centrale, Schaesberg, tel. 311583 en Kerkrade, tel. 045—315547 na 18 uur. x

10 uren AUTORIJLES voor f 47,50 excl. BTW.Limburgs grootste rijschoolcombinatie Nationaal. Ook lessen in Daf. Aparte theorieavonden met dia's. Vamor gediplom. Aanm. Heerlen tel. 413910; Kerkrade, tel. 04445-6832; Brunssum, tel. 252697; Hoensbroek te. 212676; Sittard tel. 2427; Geleen tel. 3487. Sinds 1964 aan de top. Lijsten ter inzage. x

LESSEN. Opleiding associatie-examens. Boekhouden; talen, 4, 10 of 16 mnd. MBA 10 mnd. Inlichtingen, aanmeldingen: Instituut Waaifoort, Heerlen Akerstr. 65 tel. 045-713717; M'tricht, A. Battal. 34 tel. 043-13639. x

Rijschool CHAIB f 12,50 per lesuur. Tel. 043—21776.

Mannequin Instituut VERONIQUE te Geleen start nieuwe cursus in mrt. Voor afspraken tel. 04494-3395. x

GELD EN GOED

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. o. nr 4983 LD Heerlen. x

Heeft u GELD nodig? Dat kan, f 1.000.- — f 15.000 - pers. lening, af te lossen in 12 tot 36 mnd. Ook voor financ. van nw. en gebruikte auto's. Telef. of briefje aan Horstink, Heerlen, Tempspl. 20a, tel. 045—710315. x

Kontant GELD voor iedereen snel en strikt vertrouwelijk. Looptijd tot 5 jaar. Eigen huis bezitters verstrekken wij geldleningen met looptijden tot 10 jaar b.v. f 10.000.- kost u dan f 150.- per mnd. Tevens alle hypotheken. Vraag vrijblijvend inl. Geen aanvraagkosten. Buro Muys Postbus 104 Brunssum tel. 045-213925. x

Kontant GELD voor iedereen en elk doel binnen 24 uur, lange looptijden, lopende schulden geen bezwaar. Eigen huis niet verplicht. Geen behandelingskosten. Aanvragen telef., schriftelijk of op kantoor. Kantooruren elke dag tot 18 uur, tevens vrijdags tot 20 uur Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank Zakenbur. Prudentia, tevens agentschap. Fa. F. van Lanschot bankiers Poststraat 36 Kerkrade, tel. 04445—6543 (2 lijnen) 's avonds tot 9 uur 04445—7572. Oranjestraat 5. x

Zeer goedkope LENINGEN voor bezitters van een eigen huis vanaf f 4000,- b.v. f 7000,- kost f 91,- per mnd; rustende hypotheken geen bezwaar. Tevens persoonlijke leningen voor iedereen van f 1000,- tot f 10.000,- binnen 24 uur, zonder kosten. Geheimhouding verzekerd. LBA Belgiëlaan 4, Vrieheide-Heerlen tel. 045-212393 of 212097. x

Wij FINANCIEREN auto's en meubels. Tel 045—213985. x

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD Voor persoonlijke leningen. 2e hypotheken en alle financieringen. B.B.W., Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel 04492-1301. x

GELDLENINGEN. Voor alle doeleinden looptijd der lening 5 tot 10 jaar. Met evt. mogelijkheid tot overname van nog elders lopende leningen. Inl. Limb. Trustee's Kantoor, Postbaan 1, Maastricht (hoek Brusselseweg), tel. 043-30168.

GELDLENINGEN. — Bijv. f 2.750,— tot f 6.500,— voor f 175,— per maand. Of f 7.500 tot f 15.000,— voor f 400,— per maand. Vertrouwelijk en snel. Financieringskantoor DILO, Vught, Joh. Evertsenstraat 5, tel. 04100-64309. Arnhem, Wikkestraat 11, tel. 085-213376. x

Gemeentelijke Volkscredietbank voor de Mijnstreek Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. — Adres: Heerlen, Geerstr. 61, tel. 045—715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

VAKANTIE

STA- en TOURCARAVANS nog enkele aan goedkope prijzen, zo lang de voorraad strekt. Frada, Stationsstr 6 Kerkrade. Tevens uw adres voor caravan- en aanhangwagenverhuur Ook p. dag. x

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden enz. enz. Fr. Dassen, Stationsstr 6, Kerkrade, tel. 04445-5088. x

Te k. aang. rechtstr. v. importeur ruime keuze in tour- en STACARAVANS. Camping High Chaparrel Hagerweg 20, Oirsbeek t.o. windmolen, Provincialeweg. Dag geopend. Fin. mog. Tel. 04492-2044. x

ZELFBOUW CARAVANS alle onderdelen, komplete onderstellen met chassis en vloer. Afm. naar wens. Ook aanhangwagens direkt uit fabriek aan verbruiker. Verhuur Tour-caravans, aanhang- en schaftwagens, garages, schuurtjes, huisjes enz. Houtbouw Ubachs Kerkrade. x

Recreatieoord Mooi Zutendaal te huur prachtig en rustig gelegen verwarmde bungolows febr. mrt. en april f 75,- p.w. Roelerweg 13 Zutendaal (B.) Tel. 011-17527 x

ADRIA 4500 Luxe '71 toercar. in nw. st., ruime 6 pers. 2 taf. w. p. 220 12 V enz. f 3850. 043—27121. x

Te k. CARAVAN, 6 pers. z.g.a.n. Te bevr. Verl. Wilhelminastraat 19, H'broek, tel. 213098. x

CARAVANBEZITTERS. U moet het gewoon zien in bosrijke omgeving. Moderne gezinscamping op historische boerenhoeve. Recreatiecentrum Hacienda, 3 km grensovergang De Planck. Telef. 04494—5189 of 0932-87-87999. x

Maibro STACARAVANS vanaf f 8250, 4 versch. modellen. tourcaravans vanaf f 4150, 10 versch. typen, vouwcaravans vanaf f 3350, 4 versch. modellen. Inruil en financiering tot 60 mnd mogelijk. Caravanbedrijf John Vermeeren, Parallelweg 45, Heerlen.

LANDBOUW

LANDBOUWGRONDEN te koop gevr. Vrij of verpacht. Br. met nadere gegevens ond. no. 0279 L.D. Hrln. x

PAARDENMEST gratis af te halen. Hoofdstr. 63, Amstenrade. x

Te k. NL BEREN 7 mnd en zeugjes, 3 mnd. — Habets, Dorpsstraat 60, Guttecoven. x

Te k. aangeb. prima HOOI. Te bevr.: Prov.weg 5, Terlinden-Noorbeek, tel. 04457-327. x

HUWELIJK

Alleenst. dame, 50 jr, zoekt VRIEND om eenzaamh. op te lossen, 50-55 jaar. Br. onder no. B 1217 L.D. Brunssum. x

Jongeman, 29 jaar, gescheiden (geen alimentatie) zoekt serieuze KENNISMAKING met jonge vrouw tot 35 jaar. Kinderen geen bezwaar. Brief met foto op erewoord retour ond. no. E 330 LD Hrln.

Vrouw 29 jr., schuldl. gesch. met 4 kind. zkt. kennism. met nette HEER, gesch. geen bezw. Lft. tot 35 jr. Br. o. no. K 4496 L.D. Kerkrade. x

Nette weduwe 45 jr. zkt. ser. kennism. met nette HEER, liefst Engels sprekend. Br. met foto op erew. ret. o. no. K 4495 LD Kerkrade.

Vrouw, 54 jr, zoekt ser. KENNISMAK. m. nette heer van 55-60 jr. Br. ond. no. H 330 LD Hrl. x

Vrouw, 50 jr, gesch., 1 kind zoekt ser. KENNISM. m. nette heer. Br. ond. no. K 330 LD Hrl. x

Jonge heer, 29 jr. zkt. KENNISMAK. m. dame ± 27 jr. Br. ond. no. K 4499 LD Kerkrade.

Heer, 44 jr, in bezit v. wagen, zeer goed karakter, zkt langs deze weg een leegst. KAMER bij gescheiden vr. of weduwe om eenzaamheid wederzijds op te lossen. Liefst met foto. Alle brieven worden serieus beantwoord. Geheimhouding verzekerd. Br. ond. no. G 2732 LD Geleen.

Jongeman, 27 jr, veelz. interesse, auto, zkt. KENNISM. m. jonge vrouw. Event. kind welkom. Discr. verz. Br. o. no. D 330 LD Hrl. x

VERLOREN

Verloren DAMESHORLOGE op 5 febr. '74 in Schaesbergerveld Hrln. Mevr. Adriolo Meppelstr. 23, Heerlen.

Verloren LEGERTAS met waardevolle boeken v. N'hagen-Kerkr. Fr. Erensstr. 14, N'hagen.

DIVERSEN

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastr. 32 te Geleen, telef. 04494—7709. x

Meubels STOFFEREN bel of schrijf en wij komen u vrijbl. met onze stalencollectie opzoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48a, Waubach. tel. 045-312756. x

Heren, 10 jaar jonger met een TOUPET van Kapsalon Janssen. Ook voor pruiken en haarstukjes. Ziekenfondsleverancier. Stationstraat 47, Heerlen. x

Dakdekkersbedrijf ROERDAK b.z.a. voor alle voork. dakwerkzaamh. Wij werken onder zeer gunstige voorw., ook v. partic. 04750-14138. x

Te koop of te huur WAGEN voor carnavalsmaandag. Te bevragen tel. 04495-1719. x

GEMEENTE ROERMOND

Verkiezing Provinciale Staten. Zitting hoofdstembureau

De voorzitter van het hoofdstembureau voor de verkiezing van de leden van de provinciale staten in de kieskring 5 - Roermond, brengt ter openbare kennis:

1. dat ter secretarie dezer gemeente voor een ieder ter inzage zijn nedergelegd de op dinsdag 12 februari 1974 ingeleverde en door het hoofdstembureau onderzochte lijsten van kandidaten;
2. dat dit hoofdstembureau op vrijdag 15 februari 1974, te 18.00 uur, in het gemeentehuis, ingang Markt 31, alhier, in een voor de kiezers toegankelijke zitting zal beslissen over de geldigheid van deze kandidatenlijsten en over het handhaven van de daarop voorkomende kandidaten.

Roermond, 12 februari 1974

De voorzitter voornoemd,
Mr. M. M. L. G. M. Custers

gemeente roermond

Advertenties worden toch niet gezien.

Dit was een advertentie. Dank u.

wr/ce 2572 ● Een publikatie van het Centraal Bureau voor Courantenpubliciteit

Vrijdag 15 februari a.s. opent

TECHNISCH HANDELSBEDRIJF

A. KRIESELS

Hoofdstraat 58, MAASBRACHT
Tel. 04746–1839

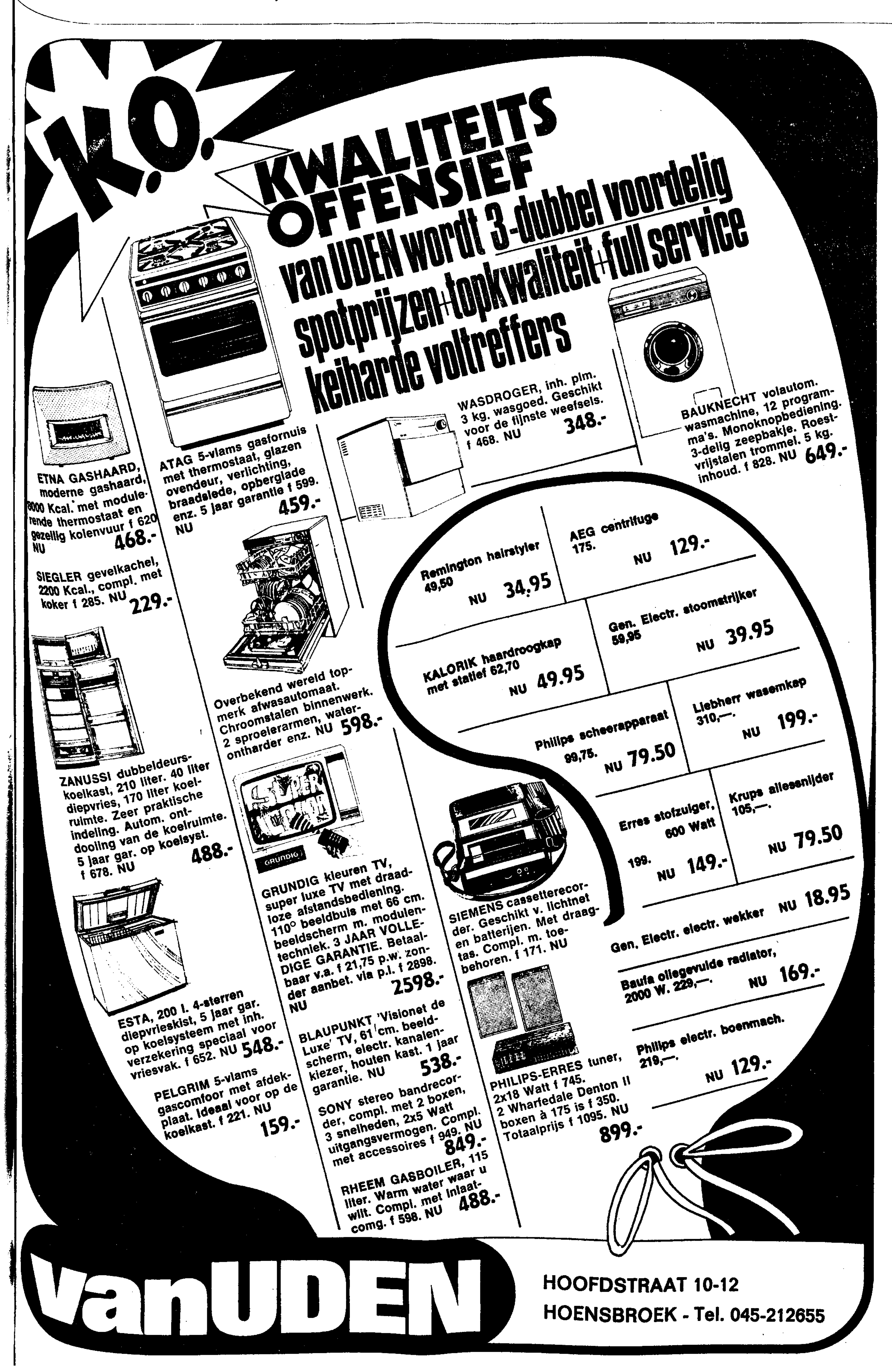
Wij nodigen vrienden, relaties en toekomstige kopers uit op de receptie van 15.00 tot 19.00 uur.

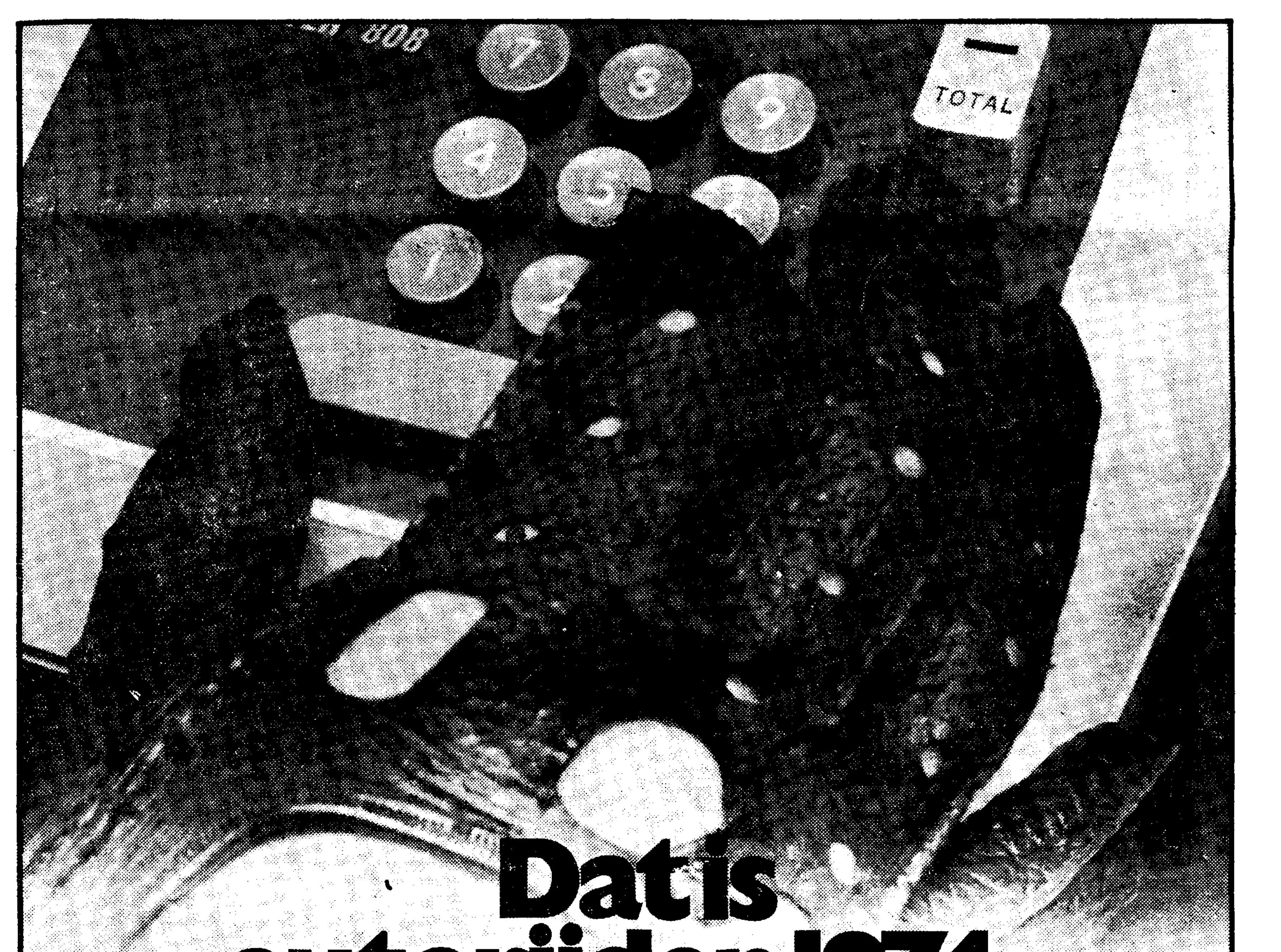
COMPRESSOREN – DIESELAGGREGATEN – SCHEEPSMOTOREN van de merken Slavia en Skoda.

o.a. Compressor
50 m3 p.u. — 8 atm. 1800 omw. min. 300 ltr. ketelinhoud, op wielen **f 1975.-**

Compressor
14 m3 p.u. — 6 atm., 1000 omw. min. 70 ltr. ketel, op wielen **f 940.-**

In onze showroom kunt U alle artikelen bekijken en wordt U deskundig voorgelicht.





Dat is autorijden 1974.

Wie nu een nieuwe auto koopt gaat eerst secuur rekenen. Kosten per kilometer becijferen en vergelijken. Met alle factoren wordt rekening gehouden.

Meer dan ooit moet autorijden rijden zonder zorgen zijn. Meer dan ooit is een Simca (een van de vele!) de som van vele voordelen:

Gunstige nieuwprijs
(voor ± f 6.500 al 'n vierdeurs gezinsauto)
Minimaal onderhoud
(Simca is voor lage kosten per km)
Hoge inruilwaarde
(dus ook een veel gunstiger afschrijving)
Probleemloos rijden
(ook dat is wat men noemt "typisch Simca")
Goede service
(wij staan altijd voor u klaar, graag zelfs)

Simca-Chrysler...voor alle zekerheid

B.V. ASKAM
Rijksweg Noord 33 - SITTARD
Tel. 04490 - 5966

Garage G. BOS B.V.
Grasbroekerweg 28 - HEERLEN
Tel. 045 - 711444

Automobielbedrijf FRANS RAEVEN
St. Josephstraat 44 - MEE[illegible]
Tel. 04403 - 2883

Automobielbedrijf J. VAN HINSBERG
Mauritslaan 53 - GELEEN
Tel. 04494 - 5800

Automobielbedrijf A. JAS[illegible]
Akerstraat 162 - KERKRADE
Tel. 045 - 414243 - 412362

Autobedrijf GRASSERE B.V.
Kloosterstraat 40-46 - SIMPELVELD
Tel. 04442 - 1835 na 18.00 u. 2487 - 1742

Autobedrijf W. J. STEINS EN ZNN.
Kerkraderweg 13-15 - Voskuilenweg 125
HEERLEN - Tel. 045 - 714717 - 710503

Autobedrijf ASTORIA B.V.
Julianastraat 13 - Gladiolenstraat 216
BRUNSSUM - Tel. 045 - 251915

Automobielbedrijf „TOURISME" - C. CAUBO
Tentstraat 126 - Nieuwe Hertogenweg
VAALS - Tel. 04454 - 1950

CHRYSLER SIMCA MATRA

★ DE WITTE UIL ★



JEROM „DE DRUÏDEN VOET"



DE VROLIJKE RAKKERS



Karl May „DE STENEN SQUAW"



TE KOOP AANGEB.

Te k. compl. wit form. KEUKEN, 10 hangk., 1 serviesk., aanrecht m. ladenk., r.v.s. blad m. dubb. bak, afzuigkap, gasforn., koelk. Kerkstraat 25, Ubachsberg, na 19 uur. x

Reclame-aanbieding NYLONTAPIJT 400 br. voor f 89,- nu f 69,- p. mtr. Op alle andere merken 10 pct korting tevens gratis leggen. Fa. Kloprogge Akerstr. 70 Sp'heide. U belt tel. 045-412735. Wij komen U vrijblijvend met onze stalencollectie bezoeken. x

Te k. pracht oude ZILVERkast met spiegels in achterwand, zeldzaam mooie open halklok, apart mooie regulateur, weegschaaltje, oude zakketel en pracht koperen kroonlamp. Slanghenstr. 5 Hoensbroek (bij zwembad Dem). x

Wegens verbouwing te koop aangeb. Egro KOFFIEMACHINE 2 x5 ltr in zeer goede staat met electrische waterboiler, grote partij café-restaurant stoelen merk Artifort, slaapkamerameublement. Diverse raam- en deurkozijnen alsmede verschillende maten deuren. Hotel Prinses Juliana Broekhem 11 Valkenburg tel. 04406-12244. x

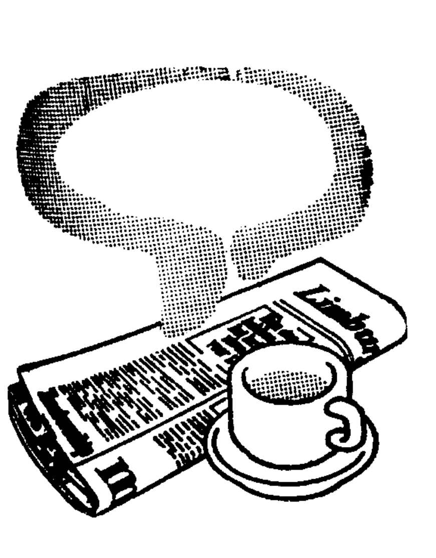
OPRUIMINGKORTINGEN van 25 tot 35 pct. Ondanks oliecrisis en inflatie. Komt dat zien! Kleurenteevees inr. nu f 975.- zwart-wit t.v.'s nu f 145.- inr. nieuwe kleuren t.v.'s nu f 1795.- nieuwe zw. w. t.v.'s nu f 445.- Stereo radiocombo's met 10 pl. wiss. nu f 425.- Partijen transistors nu f 29,50, wasautomaten Miele, Indesit, Edy, Ruton enz. vanaf f 385.- Centrifuges in 3 en 5 kg 2800 T nu f 129,—, Koelkasten 150 ltr. nu f 219.- 5 jr. gar. D.D. Koelkasten met 80 ltr., diepvriesruimte nu f 575.-; Diepvrieskisten 150 ltr. inh. nu f 399.- Gasfornuizen nu f 274.- Haarden 8000 kcal. nu f 385.- Olie radiators 2000 watt nu f 149,- Wij ruimen al onze stereo-apparatuur op: tuners, bandrecorders, pick-ups, 10 pl. wiss. met kortingen van 15 tot 25 pct. Onze verlichting, grote sortering in div. lampen, enorme koopjes. Ook in de mnd. januari plaatsen wij u een t.v.-mast met de nieuwste G.V. elementen voor kleur en zw.wit nu f 200.- Ook revisie van Uw oude antenne. Eigen service en financieringsdienst. Cash and Carry KLEBA, Kerkstr. 306-308 Brunssum tel. 252739. x

Attentie! GROOTHANDELAAR biedt aan grote partijen wasautomaten v. f 798 nu f 495, van f 695 nu f 395, v. f 1475 nu f 995, AEG v. f 795 nu f 595, kombi wasautomaat v. f 1195 nu f 795, koelkast 158 l super v. f 375 nu f 255, Philips d.d. v. f 795 nu f 595, diepvriezenkist en -kast mod. 30 pct korting, afwasautomaat Philips v. f 1195 nu f 895, Zanussi v. f 1285 nu f 895, gashaard Dru. Etna, Benraad, Peters enz. 30 pct en 40 pct korting, reklame gashaard 8000 kcal v. f 795 nu f 395, gevelkachels, alle mod. v.a. f 198 met 30 en 40 pct korting, gasfornuizen Etna, Pelgrim met grill en draaispit v. f 840 nu f 595, van f 595 nu f 395, prijzen v.a. f 295, afzuigkap v. f 275 nu f 185, van f 398 nu f 288, ook met filter, naaimachine v. f 498 nu f 298, kleuren-tv's Blaupunkt v. f 2495 nu f 1995, Grundig v. f 2695 nu f 2295 enz., zwart-wit tv van f 695 nu f 399. In voorraad Telefunken, Loewe Opta, Siemens, in wit en notehout, autoradio's v. f 109 nu f 69, autocass. rec. van f 199 nu f 139, stereo tuner f 395 nu f 285, radio-cass.rec. v. f 495 nu f 285, prijzen v.a. f 99, transistorradio, iets moois v. f 198 nu f 99, stereo radio-pl.speler en 2 boxen v. f 798 nu f 498, hoofdtelefoons stereo v.a. f 16,95, auto-antenne v. f 24,95 nu f 11,95, stras kristalkroon v. f 495 nu f 350, oudholl. kronen v.a. f 76, meer dan 400 mod. Al onze lampen zijn 30 procent goedkoper. Grillen v. f 325 nu f 225, koffieautomaat AEG, Bosch, Braun mt 20 pct korting. Alle elektro huishoudap., strijkijzers, mixers, citroenpers, haarföhnen enz. met 20 en 30 pct korting. Dit zijn ongelooflijk lage prijzen, ook winkeliers kopen bij ons. Erkend installateur. Op alle apparaten 2 jr. gar. Ook in termijnen. Huishoudbeurs, let op Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 252956. x

Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen

Donderdag 14 februari 1974

BEEK — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS
MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



Winkelen

■ Het is een bekend feit, dat de meeste mannen ronduit de pest hebben gezien aan winkelen. Daarom geven wij u graag de manier door, waarop de heer Glaesmaekers dit probleem heeft opgelost. Voorlopig kan dat nog alleen in Maastricht. Na de uitvoering van het moderniseringplan zal zijn methode ook in Geleen kunnen worden toegepast. De heer Glaesmaekers: „Ik winkel graag in Maastricht. Ik zoek dan een rustig plekje op een der terrasje rond het Vrijthof terwijl mijn vrouw de winkels bezoekt. Af en toe komt zij even langs om enkele pakjes af te geven, die ik dan verzamel. Zo kan mijn vrouw rustig winkelen en heb ik ook mijn rust'.

Zuipen

■ Na de raadsvergadering van dinsdagavond hebben wij de indruk overgehouden, dat de Hanenhof alleen met flink „zuipen" te redden is. Dat is voor elk café natuurlijk wel een profijtelijke zaak. Maar tijdens de bespreking over de kegelbanen werd zoveel nadruk gelegd op de consumpties, die dorstige kegelaars plegen te gebruiken, dat alle heil daar kennelijk van moest komen. De kegelaars weten nu in elk geval wat er van hen in Geleen verlangd wordt. Volgens wethouder Schumans kunnen ze in Geleen in elk geval te voet gaan kegelen en lopen ze niet de risico's, die in Beek en Sittard ontstaan.

Miljonairs

■ „Wij hebben aan de Geleense stempijver nog geen miljonair gezien. Wel honderden vervroegd gepensioneerden en veel jeugd", zei wethouder Schumans dinsdagavond. Vragen wij ons af waar al die Geleense miljonairs dan in godsnaam gaan vissen.

Anders

■ Burgemeester Corten van Nieuwstadt vond tijdens de laatste raadsvergadering een verhoging van de wethouderssalarissen met 900 gulden per jaar nauwelijks de moeite waard om er over naar huis te schrijven. „Er zijn gepensioneerden en andere categorieën, die daar anders over denken", tekent onze man uit Nieuwstadt daarbij aan.

Stoel

■ Politici zijn niet altijd haatdragend, ook al wassen zij tijdens „de arbeid" elkaar geducht de oren. Dat bleek weer eens in Sittard waar wethouder Bèr Durlinger van sociale zaken en raadslid Harrie Dols elkaar al geruime tijd „aan de kleren zitten". Na afloop van de raadsvergadering in Sittard bijvoorbeeld in De Beierpöl nam de wethouder zonder dralen plaats op de stoel die door zijn opponent lekker warm was gehouden... Vrede en welvaart buiten de arena.

Willy

■ Bekend Sittardenaar Willy Mols wordt op 11 maart 50 jaar. Wie denkt dan gelukwensen aan deze kleine grote man te kunnen aanbieden komt bedrogen uit. Hij zal dan naar Brazilië zijn met zijn onafscheideijke vriend, met die vrolijke bijnaam. Beloofd is wel dat na terugkomst Sitgard te klein zal zijn. Je zou hem zijn 50 overigens niet geven, die Willy, die onderhand de halve wereld met eigen ogen heeft gezien. „Mij kennen ze in alle werelddelen". zegt hij trots.

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Editiechef-redactie:
C. J. Lommers

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.
Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6868.

INZET: 60 AZL-WONINGEN IN SWENTIBOLD

Geleense raadsleden ontstemd over verwijt

GELEEN — De brief die de heer Franquinet namens de actiegroep „Wie helpt wie?" aan de Geleense raad heeft geschreven aangaande de 60 AZL-woningen in de wijk Swentibold is bepaald niet in goede aarde gevallen. In de raadsvergadering dinsdagavond hebben diverse raadsleden hierover hun woede uitgesproken. Vooral de geuite beschuldiging dat een aantal raadsleden destijds in hun „wervelende" verkiezingscampagnes de bewoners met loze beloften het vertrouwen zou hebben ontfutseld, is de briefschrijver zeer kwalijk genomen.

De heer Vriezema legde bedoelde brief dan ook uit als een verkiezingsstuntje van de heer Coops, die hij als „zeer vervelend" kwalificeerde. (De heer Franquinet zou die brief namens de heer Coops hebben geschreven, die de komende verkiezingen met een eigen lijst wil uitkomen. Red.) De heer Glaesmakers wilde recht gezet zien dat het niet de schuld van de raad is dat deze woningen dreigen te verkrotten, maar van het AZL, de eigenaar.

„De raad heeft juist steeds geijverd voor een fikse opknapbeurt, maar het AZL is zo'n hardnekkige onderhandelingspartner gebleken", aldus de heer Glaesmakers. Een fikse veeg uit de pan kreeg het AZL ook van de heer Rooymans. „Als een particulier zijn eigen woning zo slecht zou onderhouden als het AZL, dan zou hij een brief van de gemeente krijgen met de mededeling dat de gemeente op zijn kosten de woning zou verbeteren", aldus de heer Rooymans, die het schandelijk noemde dat men de betrokken bewoners al in 1966 had beloofd dat hun woningen zouden worden opgeknapt.

Wethouder Schepers nam zowel het AZL als de heer Franquinet enigszins in bescherming. „Het AZL heeft het weliswaar steeds laten afweten als het op verbetering aankwam, maar enerzijds is dit te begrijpen. De grote baas, DSM, heeft immers altijd gewild dat het AZL winst opleverde. Deze winst kwam dan ten goede aan het pensioenfonds van de mijnwerkers". De heer Schepers gaf toe dat de heer Franquinet in zijn brief leugens verkondigd had over de subsidie die door het ministerie reeds zou zijn verleend. Hij weet dit echter aan een telefoontje van Volkshuisvesting in Maastricht dat zeer onduidelijk was.



Guttecoven bevrijd van oorlogsgetuigen

GUTTECOVEN — Een scherpe brisantgranaat en niet minder dan zestien bijpassende, met springstof gevulde hulzen heeft de Dienst Explosieven Opruiming woensdagmorgen verwijderd uit de berm van de Caeciliastraat in Guttecoven. De granaat werd meteen daarna in een holle weg tussen Guttecoven en Enighausen tot ontploffing gebracht. De hulzen met springstof verhuisden naar de Harskamp, om daar onschadelijk te worden gemaakt.

Het oorlogstuig werd dinsdag gevonden door enkele werklui van het Technisch Bureau Zuid, die ter plaatse een nieuwe waterleiding leggen. Bij de graafwerkzaamheden kwamen tot schrik van de werklui plotseling projectielen aan de oppervlakte. Na overleg met de politie, de gemeente Limbricht en de Dienst Explosieven Opruiming werd het tuig met een dikke laag aarde afgedekt in afwachting van verdere maatregelen. Toen men de explosieven dinsdagmorgen deskundig te lijf ging, hadden zich in de Caeciliastraat heel wat nieuwsgierigen verzameld. Onder hen bevonden zich enkele oudere personen die wisten te vertellen, dat de omgeving van de plek waar de projectielen lagen in de bevrijding een waar parkeerterrein voor tanks en kanonnen van de geallieerden is geweest. Vlakbij de projectielen werden in de grond onder meer ook etensblikken en andere uitrustingsstukken van militairen gevonden. Daarbij bevonden zich eveneens gedeelten van de laarzen van een Duitser. Enkele „stille getuigen" van het oorlogsgeweld uit de veertiger jaren werden woensdag door omwonenden als „aandenken" mee naar huis genomen.



● Personeel van de Dienst Explosieven Opruiming dook de grond in om het gevaarlijke spul naar boven te halen (foto boven). Een partijtje tevoorschijn gekomen TNT werd ter plaatse tot ontploffing gebracht (foto beneden).

Brand in Parkhotel te Beek

BEEK — Woensdagavond omstreeks zeven uur brak er brand uit in restaurant La Diligence van het op 1 februari jl. heropende Parkhotel te Beek.

Met behulp van enkele gasten en de snel te hulp geschoten brandweer wist men de schade te beperken, al kon niet worden voorkomen dat het platte dak doorbrandde en vloerbedekking en behang vernieuwd moeten worden. De brand is vermoedelijk ontstaan door het vlam vatten van een balk in de open haard. Men hoopt de restaurantruimte nog voor carnaval hersteld te hebben. Inmiddels zal het restaurant in de andere beschikbare ruimte van het Parkhotel worden voortgezet. De verzekering dekt de schade.

Gesprekken over waterschapslasten

GELEEN — Op desbetreffende vragen uit de raad hebben B. en W. van Geleen laten weten dat de kwestie met de waterschapslasten nog steeds tot een van hun grote zorgen behoort. Een onderhoud hierover met GS is inmiddels aangevraagd.

Met de voorzitter van het waterschap, burgemeester Quint van Brunssum, zal men op 20 februari een onderhoud hebben. Tussen de bedrijven door is er al een aanmoedigende brief gekomen van GS waarin dit college laat weten begrip te hebben voor de verrekening die heeft plaatsgevonden. De voorzitter, mr. Th. Elsenburg, liet zich echter niet verleiden tot de uitspraak, dat men de opgelegde waterschapslasten nu maar niet moest betalen. Als men ze betaalt, gebeurt dat wel in de prettige wetenschap, dat men er te zijner tijd waarschijnlijk nog iets van terugziet.

Jean Creuwels overleden

STEIN — Dinsdagmiddag is te zijnen huize plotseling overleden de heer Jean Creuwels (61), die in Stein jarenlang een specifiek dorpscafé runde, gelegen aan de Kruisstraat.

Hij was een uitstekende kracht in het Steinder carnavalsleven en een der grote steunpilaren van de raad van elf, die nooit tevergeefs een beroep op hem deed. In 1951 leidde hij het Steinder carnaval, dat toen juist aan zijn bloeiperiode begon, als prins Jean I. Ook dit jaar zette hij zich weer geheel in voor het carnaval in Stein.

Zaterdag zal de uitvaartdienst om 10 uur gehouden worden in de St. Martinuskerk, waarna de teraardebestelling op de begraafplaats te Kerensheide zal plaats vinden. Steinder Bök, prins en raad van elf zullen hierbij tegenwoordig zijn.

Wethouder Schmeitz sr. stapt uit de politiek



SITTARD — Wethouder Th. Schmeitz sr. (69) van de Sittardse bedrijven heeft tijdens de vergadering van de raad zijn afscheid als raadslid en wethouder van Sittard aangekondigd. De heer Schmeitz, die binnenkort zijn 70ste verjaardag gaat vieren, is na deze zittingsperiode 12 jaar wethouder van de bedrijven geweest. In zijn eerste twee zittingsperiodes had hij ook de portefeuille huisvesting (woningtoewijzing).

Dinsdagavond dankte de heer Schmeitz raad, ambtenaren en college al voor de goede verstandhouding waarin steeds gewerkt kon worden. „Als je tegen de zeventig gaat lopen, wordt het toch tijd om wat uit te rusten. Men mag niet vergeten dat ook de gemeentelijke bedrijven van Sittard, die gelukkig nog gemeente-eigendom zijn, in enkele jaren tijds gegroeid zijn van instellingen waar jaarlijks een ton omging tot nu miljoenenorganisaties met veel personeel", aldus wethouder Schmeitz, die graag zijn taken wil gaan overdragen aan jongere krachten. Tot de raadsleden zei de heer Schmeitz tevreden: „Uit de sectieverslagen en algemene beschouwingen meen ik te mogen opmaken dat u vindt dat de bedrijfsvoering technisch en financieel goed is."

Binnenkort kegelen in Hanenhof

GELEEN — De Stichting Exploitatie Hanenhof krijgt de gemeentelijke medewerking voor de aanleg van kegelbanen. Maar het gebeurde dinsdagavond tijdens de raadsvergadering niet van harte. Alle raadsleden waren het er wel over eens, dat kegelbanen in de Hanenhof erg fijn zijn. Maar de scheiding der geesten ontstond naar aanleiding van de mening van een aantal bestuursleden, dat dit een zaak van het particulier initiatief dient te zijn en geen overheidszaak. Tenslotte werd met 14 tegen 10 stemmen besloten de gemeentelijke medewerking in de vorm van een garantie op de noodzakelijke lening te verlenen.

De heer Kockelmans had nog wel wat financiële vragen. Als de door de gemeente verstrekte cijfers echter berustten op reële exploitatiebedragen dan was hij ermee accoord. De heer Rooymans gaf zijn accoordverklaring zelfs met veel genoegen en de heer Glaesmaekers vond, dat kegelbanen in een recreatiecentrum wel degelijk thuishoorden. Wel wilde hij weten of de gewone burger, die geen lid is van een kegelclub, er ook terecht kan. De heer Leentjes vond de kegelbaan niet passen in de door de raad geformuleerde doelstelling. Naar zijn mening zou de aanleg van kegelbanen een zaak van het particulier initiatief moeten worden. Hij vond, dat er in de cijfers bovendien te veel onzekerheden zaten. De bestaande kegelclubs zijn maar klein en een geschat aantal consumpties van 10 per lid per avond vond hij wel aan de höge kant en mogelijk niet haalbaar. Ook de heren Hennekens en Hagedoorn voelden meer voor particulier initiatief. De heer Hennekens wilde bovendien weten, waar de oude kegelbanen waren gebleven.

Wethouder Schepers zag in de tien consumpties per lid per avond geen alcoholisch probleem. Veel kegelaars brengen hun vrouwen en veel kegelaarsters hun mannen mee. En dan wil het wel oplopen. Bovendien worden er wedstrijden gehouden en komen bezoekende clubs het aantal consumpties nog opvoeren. Wethouder Schumans vond, dat er best wat gemeentegeld bij mocht. „Als wij ons in de exploitatiecijfers voor de helft vergissen, betekent dat een jaarlijkse bijdrage van 6.000 gulden. Als wij voor één carnavalsoptocht per jaar 7.000 gulden en voor het tennissen zelfs 18.000 gulden uittrekken vind ik 6.000 gulden voor de kegelsport niet veel. Als Geleen een eigen kegelaccommodatie heeft zal het aantal leden van de bestaande kegelclubs zeker toenemen. Bovendien krijgt de Hanenhof er een nieuwe impuls door", aldus wethouder Schumans, die het helemaal zag zitten.

Hengelaars

Minder moeite had de gemeenteraad met de voorgestelde steun aan de hengelvereniging Maurits. De heer Vriesema wilde heel voorzichtig weten hoeveel leden de hengelvereniging heeft, hoe groot de draagkracht der leden is en verder wilde hij eerst liever de begroting van de hengelvereniging afwachten om beter te kunnen oordelen.

Als verwoed visser vloog wethouder Schumans daar zo overheen, dat de heer Vriesema, een beetje geschrokken, toch wel wilde terugzeggen, dat de wethouder niet de indruk moest hebben als zou hij ertegen zijn. De steun aan de hengelvereniging in de vorm van een jaarlijks subsidie waarmee de vereniging rente en aflossing van een opgenomen lening kan afbetalen ging er vervolgens met vlag en wimpel door.

overigens ....

houden de Kraonkelaire van Geleen vanavond een zitting voor de bejaarden van de St.-Augustinusparochie ■ zullen aan deze zitting meewerken de buuttereedners Wiel Jaspers en Jac Heisters, hun vrouwelijke collega Erna van Gerwen, troubadour Joep Rademachers, parodist Jan Jacobs en de dansgroep van de Sjouvotte ■ zal het muzikale gedeelte van deze avond verzorgd worden door Ronny Meijer en Jan Muris ■ zullen de Kraonkelaire zaterdag in het Reüniegebouw hun eerste jeugdprins uitroepen ■ staat dit te gebeuren om 14.11 uur ■ houdt de c.v. de Graasbörgers van Susteren vanavond in café-restaurant Essers aan de Marktstraat om 20 uur een algemene vergadering om met alle belangstellenden de optocht te bespreken.

EXPOSITIES

MAASTRICHT

GALERIE VIVI
Litho's van leden van de Vrije academie, Den Haag, van 8 febr. tot 4 maart, dag. van 10–18, zondags van 14–18 uur.

BONNEFANTEN
Tentoonstelling Romeins Glas, van 10–17, za. zo. en feestdagen van 14–17 uur; filmvertoningen om 14.30, 15.30 en 16.15 uur.

GALERIE FELIX
Kunstschilderijen van Jaak Krewinkel, van 8 februari tot 2 maart.

ZALEN DEJONG-BERGERS
Schilderijen van Paul Steenhauer, van 9—18 uur, 's zondags gesloten.

GALERIE STOKSTRAAT
Plastieken van Jean Houben, olieverven en gouaches van Frits van der Zander, t.m. 28 februari.

VALKENBURG

DE FRANSCHE MOLEN
Schilderijen en etsen van F. A. Kraai, dag. van 17—21 uur. 's Maandags gesloten.

HEERLEN

RESTAURANT V en D
Olieverfschilderijen van franse schilder Pierre Massari uit Le Mans. Van 5 t.m. 26 februari.

BRUNSSUM

DE GALERIJ
Poppencollectie verzameld door mevr. A. Quint-de Klijn, wandkleden van mevr. A. B. Koselka-Amir. Opening donderdag met inleiding van pastoor Jacques Pfennings om 20 uur.

ECHT

STREEKMUSEUM
Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen oudheid- en heemkundige vondsten
Geopend op de zondag 17 februari van 10 tot 12.30 uur en van 2 tot 6 uur.

CARNAVALSMUSEUM
Museum van carnavalsattributen ingericht door de Bond van Carnavalsverenigingen in Limburg.
Geopend op de zondag 17 februari van 14.00 tot 17.00 uur en op afspraak.

BIOSCOPEN

GELEEN

Roxytheater: The Gethaway, do. t.m. di. dag. 20.30 uur, zo. 18 en 20.30 uur. 18 jr. Waar ouders van wakker liggen, nachtvoorstelling, za. 23 uur, 18 jr.

Studio Anders: Rosemary's baby, do. t.m. di. dag. 20.45 uur, zo. 18 en 20.45 uur, 18 jr.

SITTARD

Forumtheater: Mondo Cannibale, vrij. t.m. zo. dag. 20.30 uur, 18 jr.

HEERLEN

Passage: Onthullingen uit meisjesslaapkamers, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

Royal: Battle for the planet of the apes, gehele week, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur, 14 jr.

Rivoli: 't Hofje van begeerte, gehele week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 18 jr.

Scala: Hercules tegen de vampiers, do. vrij. za. en zo. gehele week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 14 jr.; Oorlogshel Batangas, ma. di. en wo., gehele week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 14 jr.

BRUNSSUM

Astoriatheater: The Losers, do. za. 20.30 uur, zo. 18.15 en 20.30 uur, 18 jr.; do. zo.: De rechterlinkerhand van de duivel, vrij. 20.30 en zo. 14.30 en 16.30 uur.

UBACH o. WORMS

Grandtheater: De blinde zwaardvechter, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

HOENSBROEK

Royal: In de klauwen van de draak, vrij. en za. 20.30 uur, zo. 16, 18 en 20.30 uur. De hofnar, zo. 14 uur.

MAASTRICHT

Festival: De avonturen van rabbi Jacob, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.

Palace I: Dolle dingen achter het sleutelgat, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

Palace II: Roep der wildernis, dag. 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur, 14 jr.

Studio: Mash, derde week, dag. 15 en 21 uur, 14 jr.

Royal I: Pleasure palace, dag. 14.30, 16.30, 18.45 en 21 uur, 18 jr.

Royal II: Stalen vuist vol bloedwraak, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 18 jr. De onoverwinnelijke drie, kindervoorstelling, zo. en wo. 14 uur, a.l.

Mabi: Live and let die, derde week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 14 jr. De macht der verdoemden, nachtvoorstelling, za. en zo. 23 uur, 18 jr.

Midi: Scarecrow, dag. 16.15, 18.30 en 21 uur, 14 jr. Mamma Roma, nachtvoorstelling, za. en zo. 23.30 uur, 18 jr. Boemelstudenten, jeugdmatinee, za. zo. en wo. 13.45 uur, a.l.

„ENIG STROOIGOED NIET VOOR CONSUMPTIE"

Sittards college liet veel aantijgingen lopen

SITTARD — Het college van burgemeester en wethouders van Sittard heeft dinsdagavond nogal rustig gereageerd op de dikwijls pittige en soms ongenuanceerde kritiek die vanuit de raad in de eerste ronde van de begrotingsbehandeling 1974 werd geleverd. Wethouder mr. G. Houtakkers, die constateerde dat over het algemeen zijn portefeuille-arbeid de instemming van de raad had gekregen, zei, dat het strooigoed dat hem werd toegeworpen „door de raad over het algemeen niet moeilijk te verteren was. Enig strooigoed zal ik evenwel terug moeten geven als zijnde niet geschikt voor het college voor consumptie......"

Wethouder J. L. Nijsten reageerde enigszins fel op de stelling van oppositieleider Simons dat „de wethouder openbare werken zijn nieuwe ambt niet erg zwaar opvat, gezien zijn pogen om ook in de provinciale staten een zetel te verwerven". Wethouder Nijsten: „Het moet hem toch bekend zijn dat de kandidaatstelling voor de statenverkiezing dateert van een moment ver voorafgaande aan de vacature van de wethoudersfunctie.

Alleen al hierom is zijn conclusie dat ik kennelijk niet zwaar aan het ambt til een geheel loze insinuatie, die als men een goed democraat wil zijn beter achterwege kan blijven".

De wethouder verweet in aansluiting op de aantijging dat hij geen goed KVP-er zou zijn, de heer Simons dat deze als bestuurslid van de KVP-afdeling Sittard het verkozen had buiten KVP-verband aan de gemeenteraadsverkiezingen van 3,5 jaar geleden mee te gaan doen. „Ik betreur het dat via de algemene beschouwingen zaken als deze aan de orde worden gesteld die onze tijd en aandacht in beslag nemen en die beter aan zakelijker en zinvoller onderwerpen waren besteed", aldus besloot de heer Nijsten.

Burgemeester Dassen hield zich buiten de minder zakelijke opmerkingen die in de eerste ronde aan het adres van het college en in één geval aan zijn adres waren gericht. De raad mag 18 februari nog eens antwoorden.



• Dit plaatje laat zien hoe gezellig het er verleden jaar toeging.

Carnavalsstoet in kliniek Jansgeleen

GELEEN — Op zaterdag 23 februari zal er in de lange gang, waarop de paviljoens uitmonden van de kliniek Sint Jansgeleen, weer een carnavalsoptocht worden gehouden. Behalve de patiënten nemen aan deze optocht, die om 14 uur begint, deel de fanfare Sint Callistus uit Neerbeek, de carnavalsvereniging De Sjoutvotte, de carnavalsvereniging van het personeel van het Medisch Centrum Geleen en de Excellentios uit Rothem. Een jury bestaande uit mevrouw Beaujean, mevrouw Briels, mevrouw Rhoen en rector Simmelink beoordelen welk paviljoen dit jaar het beste voor de dag komt. Om 16 uur vindt de prijsuitreiking plaats. Na de optocht wordt er een bal gehouden. Bij de carnavalsoptocht in de 250 meter lange gang zijn ook de bezoekende familieleden van harte welkom.

Ruilbeurzen

HEERLEN — De Nederlandse vereniging De Verzamelaar, afdeling Limburg, houdt as. zaterdag in samenwerking met de Internationale Limburgse Verzamelclub A.I.H.G. een ruilbeurs voor alle verzamelobjekten in het gemeenschapshuis Baandert aan de Frans Erensstraat te Sittard. Daar kunnen van 14 tot 17 uur geruild worden o.a. postzegels, munten, luciferetiketten, sigarenbanden, ansichtkaarten enz.

Verder is er op 16 februari een beurs van 14 tot 17 uur in het verenigingsgebouw te Spekholzerheide aan de Patronaatstraat.

Atheneum op goede weg met projectonderwijs

SITTARD — De jongens en meisjes van vijf Atheneum van het Bisschoppelijk College te Sittard hebben in twee groepen in projectvorm hun studie verder uitgebouwd. De ene groep ging onder leiding van de heren Zeyen en Smeets naar Parijs, waar de deelnemers in confrontatie en contactname met de Franse historie en cultuur hun ervarenheid in de Franse taal hebben kunnen toetsen en uitbreiden.

Zo werd onder meer een bezoek gebracht aan de bekendste bezienswaardigheden van Parijs waarna in discussies met Franse leerlingen van gedachten werd gewisseld. Het werd een even leerzame als geslaagde reis voor alle deelnemers en deelneemsters.

De andere groep, ongeveer 70 leerlingen, ging onder leiding van de heren Hoefnagels, Cramers, Bitsch, Philips, Papenborg en Norbart naar de Lommerberg in Reuver. Hier werd een uitgebreid programma afgewerkt. Om de doelstelling het „groepsgebeuren te bevorderen" en te effectueren werd in het programma vooral de aandacht gevestigd op het functioneren van de groep als geheel en op het optimaal functioneren van de persoon in de groep.

Het programma vermeldde onder meer: bezichtiging Thorn en Asselt: een bezoek aan het streekmuseum te Roermond en een rondleiding door de sociale werkplaats van Roermond. Hier trok vooral het brailleschrift de aandacht.

Het centrale thema van deze dagen was het vinden van het outcast-probleem.

Uiteraard werd ook de nodige aandacht besteed aan sport en recreatie, temeer omdat deze onderwerpen in het groepsgebeuren een belangrijke plaats innemen. De deelnemers lieten in hun evaluatierapporten zien dat het verblijf in aparte bungalows van telkens zes personen voor het groepsgebeuren een gelukkige aanzet bleek te zijn. Hierdoor had men elkaar beter leren kennen en elkaars eigenheden positiever leren waarderen. Uit een ander mag geconcludeerd worden dat het project aan zijn verwachtingen heeft beantwoord.

Zeker is het in ieder geval dat het Atheneum met het projectonderwijs op de goede weg is en dat verdere integratie van deze vorm van onderwijs het totale onderwijsgebeuren zal optimaliseren.

Sittard wil opnieuw overleg met waterschap

SITTARD — Het gemeentebestuur van Sittard is er alles aan gelegen om het al lang vastgelopen overleg tussen waterschap Geleen- en Molenbeek en gemeente weer op gang te brengen. Zo heeft wethouder Nijsten van Openbare Werken de raad laten weten. Of een hervatting mogelijk is van het overleg is een andere zaak.

De wethouder openbare werken liet er overigens geen twijfel over bestaan dat het college van b. en w. het waterschap verantwoordelijk blijft stellen voor de ellende met de gedempte Molenbeektak en de daaruit voortvloeiende waterketorten in de open beek door Kastanjelaan e.d. De onaanvaardbare feiten die in dit verband zijn gebeurd, aldus de wethouder, kan men niet direct afdoen met het verwijzen naar de nieuwe omstandigheid dat het waterschap geen zeggenschap meer heeft nu er een zuiveringsschap gaat komen.

Wethouder Nijsten heeft verder nog gezegd dat hij niet direct de mogelijkheden ziet om handels- en industrieterreinen te gaan bestemmen voor andere doeleinden zoals woningbouw.

Hij stelde nadrukkelijk dat het handelsterrein Nusterweg nooit voor woningbouw geschikt kan worden gemaakt. Het achter de hand houden van vestigingsplaatsen voor eventuele nieuwe bedrijven, vond de heer Nijsten erg belangrijk.

films door rob schätzler



• *Een actiefoto uit de misdaadfilm „The getaway", die deze week in Geleen draait.*

ROXY-THEATER

Een keiharde misdaadfilm met een happy end draait deze week in het Roxy-theater in Geleen: "The Getaway". Het scenario – van Walter Hill – is gebaseerd op een roman van Jim Thompson. De regie berustte bij Sam Peckinpah („Guns in the afternoon", „Majoor Dundee", "The wild bunch", enz.) De corrupte directeur van een gevangenis laat de roofmoordenaar Doc (Steve Mcqueen) ontsnappen nadat hij met diens vrouw (Ali Macgraw) in bed is gekropen. Hij stelt een voorwaarde: Doc moet een bank voor hem plunderen. De overval verloopt anders dan de directeur had verwacht en Doc en zijn vrouw moeten op de vlucht. Het duo laat een spoor van geweld achter, dat eindigt in een hotelletje aan de Mexicaanse grens.

Nachtvoorstelling

Het financiële succes van de film "Schulmädchen Report" heeft ertoe geleid dat deze rolprent een vervolg heeft gekregen. Dit laatste product draait in het Roxytheater tijdens de nachtvoorstelling. Volgens de makers ervan worden onthullingen gedaan over feiten waar ouders wakker van liggen. Een pseudo-voorlichtingsfilm.

STUDIO „ANDERS"

Mia Farrow (het verdwenen meisje uit Peyton Place) vertolkt de hoofdrol in de film „Rosemary's Baby", die Studio „Anders" in Geleen vanaf vandaag presenteert. Het scenario en de regie staan op naam van Roman Polanski. Om een indruk te geven van de sfeer geven wij een korte beschrijving van een scène: „Rosemary verneemt dat haar kind dood geboren is. Toch hoort zij een baby huilen. Gewapend met een keukenmes gaat zij op zoek, vastberaden haar kind te redden. Zij ontdekt een met zwarte stof beklede wieg, waaraan een omgekeerd kruisbeeld hangt. Het jonge wezen heeft afgrijselijke, rode ogen. „Het zijn de ogen van de vader. Heil satan, god is dood en satan leeft", wordt gezegd...

FORUM-THEATER

„Mondo cannibale" is de verzamelnaam voor de wildernisavonturen die op het witte doek van het Forum Theater in Sittard worden geprojecteerd. Een journalist wordt in de uitgestrekte oerwouden van Thailand gevangen genomen door inboorlingen. De dochter van het opperhoofd raakt prompt verliefd op hem. Na veel martelingen en beproevingen wordt de journalist in de stam opgenomen. Hij trouwt met de schone, maar als zij een kind van hem krijgt, sterft zij.

Prins Jan installeerde zichzelf

MEERS — In vol ornaat trok Prins Jan de Eerste zondag voorafgegaan door de fanfare naar de Prinsenhof te Meers. In vol ornaat, want hoewel de installatie nog moest plaatsvinden, droeg hij reeds de tekenen van zijn waardigheid. Zijne Carnavalistische Hoogheid wenste zich niet „ongekleed" aan zijn onderdanen te vertonen en installeerde zichzelf! Burgemeester Coenders van Stein deed het in de Prinsenhof evenwel nog dunnetjes over en schonk Prins Jan een zwemband „om", zoals de burgervader opmerkte „bij het vissen op zee en in de Maas, gezeten in zijn schommelstoel (de Prins beschikt over een van een luie stoel voorziene roeiboot) niet te verdrinken".

In zijn toespraak roemde de burgemeester de vergevensgezindheid van de Meersenaren en herinnerde met het oog hierop aan het feit dat Prins Jan als lopend patient verleden jaar alle notebomen van Meers kraakte en dienstvaardig de beste notenkraker de geschiedenis inging. Ook sprak hij de hoop uit, dat in het regeringsjaar van de prins, de langzaam op gang komende samenwerking tussen Stein en Elsloo zou resulteren tot volledige overeenstemming met betrekking tot de verbindingswegen tussen Meers-Elsloo en Stein. Beschermvrouw Brasem-Hegener, schonk een dikke cheque ter ondersteuning van de vereniging.

Burgemeester Schutgens van Elsloo, die volgend jaar aan de beurt is om de prins van Meers te installeren — indien deze het tenminste ook niet zelf doet — beperkte zich tot een korte toespraak, waarin pastoor Diederen zijn voorbeeld volgde.

Beide burgemeesters zaten met de voltallige gemeenteraad en de overige genodigden aan het Prinsendiner aan, dat heel geanimeerd verliep.

Prins Jan zal op zaterdag 16 februari as. recipiëren in het Prinsenhof, waar de Meersser bevolking vanaf 20.00 de nieuwe heerser over het Koelköpperrijk kan toedrinken.

REGIO vandaag

Boerenbruiloft in Beek

BEEK — Op initiatief van de carnavalsgroep de Patronaatsknuppels zal zondag een echte boerenbruiloft gehouden worden in het gemeenschapshuis te Beek. Voor de eerste keer in de carnavaleske geschiedenis zal Beek kennis kunnen maken met een boerenbruiloftspaar kompleet met stoet en begeleiding. Om 19.30 uur zal de schutterij Sint Martinus eerst prins Math I van de Buffckboys aan zijn huis in de Stegen afhalen, waarna de stoet naar de Peter Treckpoelstraat gaat waar het bruidspaar wordt opgehaald. De echtelieden komen in een open koets te zitten en gaan dan in optocht naar het gemeenschapshuis waar ze begroet zullen worden door de vrolijke klanken van het orkest Trio Modena dat tot in de kleine uurtjes voor stemming muziek zal zorgen. Degenen, die dit eerste Beeker boerenbruiloftsfeest willen meemaken, zijn hartelijk welkom in het gemeenschapshuis.

„Graasbörger" aangeboden

SUSTEREN — Wethouder Masthoff van Susteren heeft dinsdagmiddag in zijn functie van voorzitter van de plaatselijke sportclub officieel het eerste exemplaar van de carnavalskrant De Graasbörger aangeboden aan burgemeester A. van Goethem. Het krantje wordt jaarlijks uitgegeven door de jeugdcommissie van Susteren en de baten zijn bestemd voor de jeugdsport. Er werden dit jaar 1200 exemplaren gedrukt, die huis aan huis te koop worden aangeboden. Het is met de meest geestige artikelen betreft een „alternatief spel der heiligdomsvaart" dat zich in dit geval afspeelt rond de gemeente en het gemeentehuis.

„Blijde incomste" Marotte-prins

SITTARD — Zondag 17 februari houdt Sjtadsprins Marcel I van de Marotte zijn officiële blijde „incomste" in zijn gouw auw sjtadt Zitterd. Deze feestelijke intocht gaat gepaard met de kinderoptocht en men verwacht ook alle buurten en verenigingen. De deelnemers worden om 1.55 uur verwacht bij het Forum. Op het Tempelplein zullen zowel de deelnemers van de kinderoptocht als van de intocht defileren voor prins Marcel I. Na afloop recipieert prins Marcel I in de foyer van de stadsschouwburg, waar aansluitend het traditionele prinsebal van de Marotte — gecostumeerd en gemaskeerd — om 19.44 uur begint.

Informatie over Kalkar-reactor

SITTARD — Ir. P. Brand, medewerker van de Kema en Bram van der Lek, bioloog en Kamerlid, zullen vrijdagavond meewerken aan een informatie-avond over het zogenaamde Kalkar-project. Over dit project, een co-productie van Nederland, Duitsland en België – is onlangs een landelijke heffing van 3 procent op de stroomkosten van kracht geworden om zo de bouw van een snelle kweekreactor in Kalkar dichtbij Nijmegen mogelijk te maken. Van diverse zijden wordt ernstig getwijfeld aan het nut en de haalbaarheid van het project. De informatie-avond begint om half negen in Don Kiesjot in Sittard.

„Sjoutvotte" bezoeken ziekenhuis

GELEEN — Zondag brengt de carnavalsvereniging De Sjoutvotte weer haar traditioneel bezoek aan het Barbaraziekenhuis in Geleen. Dit bezoek is een jubileum in carnavalistische zin. Het is namelijk de elfde maal dat de vereniging langs alle zalen trekt. Ter gelegenheid hiervan zullen de Sjoutvotte officieel ontvangen worden door de directie en de carnavalsvereniging M.C.G. Daarna zullen prins Bert I en jeugdprins Frank I langs alle bedden trekken om elke patiënt een plezier aan te bieden. Ook de kleinsten zullen niet worden vergeten. Voor hen hebben de beide prinsen een aardig stuk speelgoed in petto. Tijdens deze ronde langs de kamers en de zalen zal de hofkapel voor passende stemmingsmuziek zorgen, die ook op andere etages via de ziekenomroep te beluisteren is. Na afloop volgt er in de aula van het ziekenhuis voor de jubilerende vereniging en haar gevolg een koffietafel, die opgeluisterd wordt door enkele buutereedners en de zangers. Ook dit zal via de ziekenomroep worden uitgezonden.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Het programma van de Sittardse ziekenhuis omroep ziet er voor de komende dagen als volgt uit. Op heden, donderdag, is van 20.02 uur tot 20.30 uur een gevarieerd non-stopprogramma met lichte muziek, gevolgd door de ZOS praatplaat. Deze wordt gepresenteerd door Piet Houben en bestaat uit een stel oude hitjes. Om 21.15 uur presenteert Jan Maarten Coolsma voor het slapen gaan rustige muziek, die hij aan elkaar praat in eigen gedichten. Voor vrijdag staat weer het verzoekplatenprogramma onder het motto „Ask a disk" op het programma. Aanvang 20.30 uur. Verzoekbriefjes dienen voor vrijdagmiddag 12 uur te worden ingeleverd bij een van de portiers of bij de bezigheidstherapie. Het programma wordt gepresenteerd door Ko Bosman met assistentie van Gertie Devies. Op zaterdag 16 februari wordt de vierde en laatste Marottezitting van dit seizoen „life" uitgezonden voor het ziekenhuis. In de foyer van de schouwburg zijn Frans Sampers en Ron Kösters aanwezig om de zitting te verslaan. De uitzending zal doorgaan tot rond 23 uur. Zondag wordt om 14.02 uur gestart met het programma „Tussen stopwatch en scorebord". De hoofdschotel hierbij is een ooggetuige verslag van de belangrijke wedstrijd Fortuna SC-Vitesse.

Verder wordt er in dit programma aandacht besteed aan de amateurwedstrijden en de handbalwedstrijd Sittardia-Stratum Meteoor (hoofdklasse heren zaalhandbal). Verslaggevers zijn onder meer Boudewijn van de Ven, Ron Kösters, Frans Sampers, Jan Maarten Coolsma, John Nicol uit Heerlen en vele anderen. Presentator in de studio is Ko Bosman.

— Het Optocht Comité houdt heden, donderdag in zaal Laumen de laatste vergadering van het seizoen. Tijdens deze bijeenkomst, die een feestelijk tintje krijgt zullen door voorzitter Ad Pfennings de laatste richtlijnen gegeven worden voor de kinderoptocht van zondag 17 februari en de grote optocht op carnavalszondag 24 februari. Van de deelnemende buurten, verenigingen en particulieren verwacht het optochtcomité een korte beschrijving van de voorstellingen. Ook komen prins Marcel I met vorst Lei de Wieze Raod en de Marottekapel op bezoek. De deelnemende gezelschappen aan het „tröte-concours" zullen zich ook deze avond presenteren.

Grevenbicht

— In het gemeenschapshuis van Grevenbicht is momenteel de betrekking van beheerder-in-vaste-dienst vacant. Gegadigden voor deze functie dienen zich schriftelijk te wenden tot het secretariaat van het gemeenschapshuis. Pannesheuvel 2 te Grevenbicht. De voorkeur gaat uit naar iemand, die in het bezit zijn van het vakdiploma Horeca. Een woning is beschikbaar.

— Onze oud-dorpsgenoot, de heer H. Peeters (Karel Doormanstraat) is met ingang van 1 maart benoemd tot hoofd van de Mariaschool te Venlo.

— Het revuegezelschap Theater Komiek organiseert op carnavalsmaandag weer een kindersongfestival in het gemeenschapshuis. Een deskundige jury zal de liedjes van de jeugd beoordelen. In verband met het derde lustrum van het revuegezelschap zal dit festival een extra feestelijk tintje dragen.

— Op zaterdag 16 februari wordt een bijzonder aantrekkelijk auw wieverbal gehouden in Oos Hoes. De zaal gaat open om 20.11 uur terwijl het orkest Daag en Nach om 20.11 uur van wal steekt. De entree bedraagt slechts een gulden. De baten zijn bestemd voor Oos Hoes zelf, dat een grote beurt nodig heeft. Grevenbichtshuis niet missen. Daarom kunnen jong en oud niet gemist worden op het auw wieverbal.

Holtum

— Heden donderdagavond, organiseert de carnavalsvereniging De Kater wederom zijn jaarlijkse auw wieverbal. Op dit wijd en zijd bekende bal, dat steeds veel bezoekers trekt – zelfs uit het buitenland – zal wederom het origineelste auw wief worden gekozen en de hieraan verbonden prijs – een fraaie beker – worden uitgereikt. Het bal begint om 20 uur in het gemeenschapshuis met dansmuziek van het bekende Melodia Quintet.

Meers

— Vrijdag 15 februari aanvang 20.00 uur carnavalsavond voor de dames van de KAV in de fanfarezaal met bezoek van de prins en de raad van elf. Een prima orkest zal voor toepasselijke muzikale omlijsting zorgen.

— Zaterdag 16 februari aanvang 20.00 uur prinsereceptie in het Prinsenhof, met medewerking van de hofkapel o.l.v. Th. Martens.

Beek

— Zondag zal het zangkoor van het Centraal Laboratorium het koffieconcert verzorgen in het Asta Cultuurcentrum. Het concert zal in het teken staan van het naderende carnaval. Aanvang 11.45 uur.

— Het Maatschappelijk Medisch Centrum aan de Van Sonsbeecklaan 3 tel. 3900 wil als bemiddelend orgaan optreden bij de oprichting van een babysitcentrale. Degenen die als babysit willen fungeren kunnen zich op bovenstaand adres opgeven.

Lindenheuvel

— Zaterdag houdt de carnavalsvereniging De Teepers in het Volkshuis in Lindenheuvel een groot awt-wieverbal. Het bal wordt muzikaal opgeluisterd door De Reebrons. Aanvang 20 uur. Voor de origineelst verkleedden zullen fraaie prijzen beschikbaar zijn.

Obbicht

— Als nieuwe postcommandant der rijkspolitie te Obbicht is benoemd de heer P. H. M. Claessen Rietlaan 10 Obbicht. De heer Claessen is telefonisch te bereiken onder no. 04497-311.

— De burgemeester de heer Loeffen van Obbicht en Papenhoven houdt iedere woensdagmorgen spreekuur van 11.00 tot 12.00 uur.

— Vrijdag 15 februari organiseert de v.v. Obbicht in zaal Mulders een groot carnavalsbal. Het bal wordt verzorgd door De Reubeländer.

— De carnavalsvereniging De Reube houdt op zondag a.s. een grote carnavalszitting in zaal Heynen. Aanvang 20.11 uur.

Geleen

— De Geleense tennisclub Ready houdt op 15 februari zijn gecostumeerde carnavalsavond. In de loop van deze avond zal de carnavalsvereniging De Kwakkerte met hun prins uit Spaubeek een bezoek brengen aan het clubhuis. Alle leden worden voor deze avond uitgenodigd.

— Het Jongerenkoor '70 Born zal medewerking verlenen aan de carnavalsavond in het St. Hubertushuis in Geleen op vrijdag 15 februari.

— De vrouwenbond van het NKV afdeling Kluis houdt vrijdag in d'Heremiet een bonte avond, waaraan meewerken de zanggroep van het Centraal lab, de buutreedster Agnes Ophelders en de carnavalsvereniging de Sjoutvotte met hun dansmariekes. De muzikale omlijsting van deze avond is in handen van het orkest The Music Shakers. Verder zijn er geldprijzen beschikbaar voor de origineelste enzelgänger, paren en groepen. Ook niet-leden zijn op deze avond van harte welkom. De entreeprijzen bedragen f 1,50 voor leden en f 2,50 voor niet-leden. Gedurende de avond zullen ook hartige hapjes verstrekt worden, terwijl bovendien een verloting zal plaats vinden. Aanvang 20.11 uur. De muziek staat onder leiding van Lambert Derrez.

RKPN en Nieuwe Roomse Partij stellen kandidaten

HEERLEN — De Rooms-Katholieke Partij Nederland zal in de provincies Limburg, Noord-Holland en Zuid-Holland deelnemen aan de verkiezingen van de Provinciale Staten. Vandaag zal het bestuur voorts onderzoeken, of er ook in Utrecht en Noord-Brabant kan worden meegedaan. In deze twee provincies heeft de groep-Beuker die onlangs door de rechter terzijde werd geschoven, kandidaten gesteld. Zouden deze kandidaten zich conformeren aan de zienswijze van de huidige bestuursgroep Leman-Tel, dan wil men hen handhaven.

In Limburg zijn kandidaat gesteld in de statenkringen Maastricht, Gulpen, Sittard en Heerlen: de heren J. M. Fober uit Schinnen, drs. E. H. J. Lenssen te Brunssum, dr. A. van Straaten te Maastricht en J. Jaspers te Heerlen. In dezelfde kringen heeft zich intussen ook de Nieuwe Roomse Partij kandidaat gesteld, die met de RKPN wil samenwerken. Voor de NRP zijn kandidaat: mevr. H. M. G. Cuypers-Boumans te Heerlen, de heer J. J. C. Crombach te Vaals, mevr. J. M. C. Sons-Penders te Maastricht en jhr. E. L. A. van Nispen tot Pannerden te Heerlen.

Waltmans stelt vragen over nota van PPD

HEERLEN — Het PPR Statenlid Henk Waltmans heeft aan het college van Gedeputeerde Staten vragen gesteld over een nota van de Provinciale Planologische Dienst in Limburg, die zou handelen over Midden- en Noord-Limburg. De heer Waltmans vraagt of het juist is dat op een vergadering van het Nederlands Instituut voor Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting tijdens een discussie gebruik werd gemaakt van de nota van de PPD. De nota zou gebruikt zijn als uitgangspunt voor het streekplan Midden- en Noord-Limburg. De heer Waltmans vraagt GS of het juist is dat de nota in de openbaarheid kwam, voordat de commissie ruimtelijke ordening van Provinciale Staten er kennis van heeft kunnen nemen. Tenslotte wil de heer Waltmans weten wanneer de nota officieel openbaar wordt.

DSM moet weer lysine produceren

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — In de Tweede Kamer is erop aangedrongen dat DSM weer lysine-produkten gaat maken. Dit vooral omdat deze eiwitten ook geschikt zijn voor menselijke consumptie. Aanleiding tot deze aandrang zijn de plannen van BP om deze eiwitten voor dierlijke consumptie te gaan produceren in een nieuw te bouwen fabriek in het Rijnmondgebied.

DSM heeft enkele jaren geleden besloten om de lysine-produktie te stoppen. De Kamerleden Van der Hek en de Ruyter (beiden PvdA) hebben nu aan de minister van Economische Zaken gevraagd of DSM nog het patent voor dit produkt bezit. Ze willen ook dat de minister aan DSM verzoekt de produktie te hervatten en van het resultaat van een en ander de Kamer in te lichten.

Ondanks tegenwerpingen onderzoekteam

Lokale omroep Melick mag zondag van start

Van onze redacteur in Den Haag

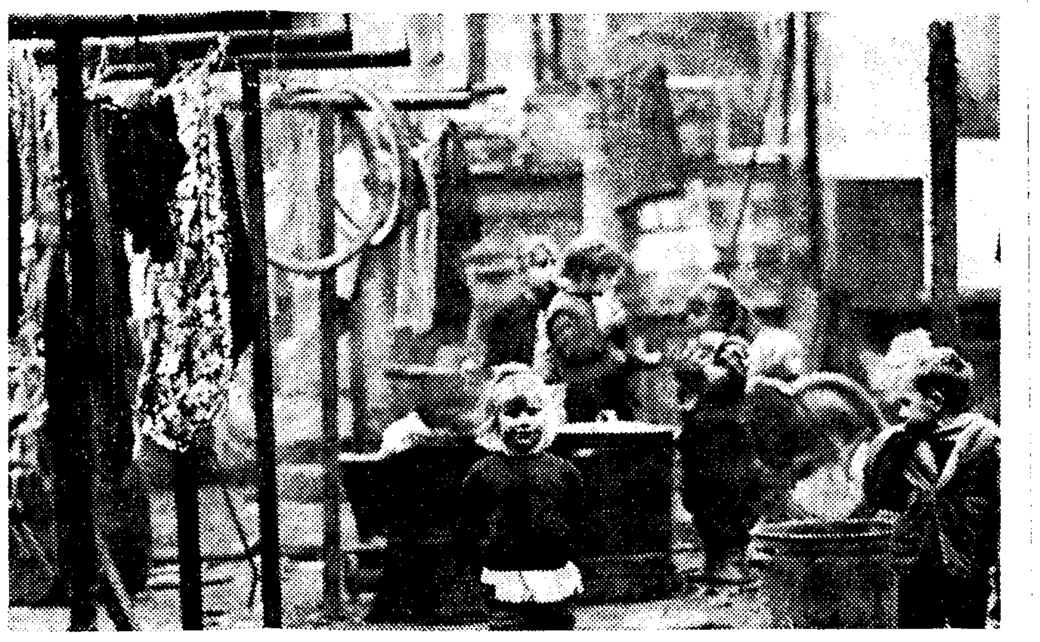
DEN HAAG — De trage voorbereidingen met de lokale omroep in de vijf andere plaatsen die met deze moderne omroepvorm mogen experimenteren, zullen de eerste uitzendingen die men zondag 17 februari in Melick en Herkenbosch wil beginnen, zeer waarschijnlijk niet in de weg staan. Naar uit welingelichte kringen in Den Haag wordt vernomen mag men in Melick rekenen op het tijdig verlenen van alle vergunningen. Officieel zal pas tegen het einde van de week worden beslist.

Het onderzoek dat de experimenten van de lokale uitzendingen moet begeleiden, dreigde even een spaak in het wiel van de initiatiefnemers in Melick en Herkenbosch te steken. Dat onderzoek is namelijk opgedragen aan dr. Stappers, lector aan het Instituut voor Massacommunicatie in Nijmegen en dr. Diemer, lector aan de Vrije Universiteit in Amsterdam.

Over de opzet van dit onderzoek wordt nog overleg gepleegd. Bovendien hebben de beide onderzoekers er eigenlijk bezwaar tegen dat de starttijden van de verschillende plaatsen te ver uit elkaar liggen. Goirle en Deventer zijn al vrij ver met hun plannen. Dronten en Zoetermeer zijn iets minder ver en in Bijlmermeer-Amsterdam stagneert de zaak nogal. Daar zal men zeker niet eerder dan in september kunnen beginnen.

De opvattingen dat Melick en Herkenbosch met hun start ook nog enkele maanden zouden moeten wachten, zouden bij het ministerie van CRM in Den Haag niet helemaal worden gedeeld. Men is er vooralsnog van plan de vergunning aan de Midden-limburgse plaats nu te verlenen.

Minister Van Doorn van CRM heeft woensdag in de Tweede Kamer laten weten, dat hij goede hoop heeft dat in september in alle plaatsen de experimenten begonnen zullen zijn. Hij ziet nogal veel in deze proefnemingen. Hij voelt dan ook niets voor de suggestie van de heer Van der Sanden (KVP) die in plaats van lokale omroepen liever een verder van de grond tillen van de regionale omroepen zou willen zien.



• Overvolle kampen, een vertrouwd beeld.

Onderzoek naar meer woonwagenkampen in provincie Limburg

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — Minister Van Doorn van CRM wil alle mogelijkheden onderzoeken om het aantal standplaatsen voor woonwagens in Limburg uit te breiden. Met name in de regio's Heerlen en Sittard is de situatie in de regionale kampen allerminst rooskleurig. Er staan veel te veel wagens en er treden te vaak spanningen op.

De minister heeft dit woensdag laten blijken tijdens de behandeling van zijn begroting in de Tweede Kamer. De bewindsman ging hierbij ook in op de brief die hij namens een groot aantal woonwagenbewoners uit Zuid-Limburg heeft ontvangen. De minister betreurde het dat de brief niet was ondertekend en dat er geen adres van afzending was bijgevoegd.

„Ik zou graag willen weten aan wie ik het antwoord moet sturen", aldus de minister, die hieraan toevoegde dat hij bereid is zinvolle initiatieven te stimuleren en te ondersteunen als hij verantwoorde plannen ontvangt voor bepaalde experimenten. Hij wil dat ook best in de vorm van geld doen.

De minister was erg tevreden over de nieuwe situatie die in Maastricht is ontstaan. Daar zijn de plannen voor vernieuwing van het regionale centrum goedgekeurd. Deze plannen zijn, zo liet hij weten, in overleg met de bewoners opgesteld. Het nieuwe kamp is alleen voor de huidige bewoners bedoeld. De bewoners van de kleinere centra in de omgeving hoeven niet naar het nieuwe regionale kamp. Er zullen bovendien plannen worden gemaakt om ook deze kleinere kampen aan de moderne eisen aan te passen.

Pakket eisen voor zuivering van de Rijn

Van onze verslaggever

HEERLEN — De Internationale Arbeitsgemeinschaft der Wasserwerke im Rheineinzugsgebiet (IAWR) eist dat niet bezuinigd wordt op de investeringen die zijn gepland voor de zuivering van afvalwater. Beperkende maatregelen als gevolg van de energiecrisis mogen niet van toepassing worden verklaard op de zuivering van het afvalwater.

De IAWR eist voor het hele stroomgebied van de Rijn duidelijke richtlijnen voor de kwaliteit van het water; een voortdurende registratie van de soorten en de hoeveelheden verontreinigde stoffen, die in de Rijn worden geloost en een lange termijn saneringsprogramma, waarin rekening wordt gehouden met de technische en industriële ontwikkeling en de bevolkingsgroei; een internationale overeenkomst en een internationale autoriteit met uitvoerende bevoegdheden voor het hele stroomgebied van de Rijn.

Verlening van hulp op Zelfkantweg nog steeds een probleem

Van onze verslaggever

SCHINVELD/ERKELENZ — Het uur wachttijd van de gewonde Sint Joostenaar op de neutrale weg tussen Koningsbosch en Schinveld dinsdagmiddag is door een verkeerde informatie veroorzaakt. Bij aankomst van de Duitse politie kreeg deze van een Nederlandse weggebruiker te horen, dat de Nederlandse politie en Nederlandse ambulance al gewaarschuwd waren. Aan de hand van opnameapparatuur bij de radioverbindingen is echter vastgesteld, dat de eerste melding bij de districtsgezondheidsdienst (DGD) in Heerlen pas 47 minuten na het ongeval is binnengekomen.

Op grond van die eerste informatie heeft de Duitse politie aanvankelijk geen aanstalten gemaakt om ook nog een Duitse ziekenwagen op te roepen. Toen de — niet gewaarschuwde — Nederlandse ambulance echter uitbleef, heeft men alsnog een Duitse laten komen. Intussen had de rijkspolitie ook mobilofonisch laten nagaan, waar de Nederlandse wagen bleef, met gevolg dat dit de eerste melding bij de DGD was, die resulteerde in een wagen die binnen zeven minuten ter plaatse was.

De neutrale weg is Duits grondgebied, waar de rijkspolitie geen enkele bevoegdheid heeft. Komt een melding van een ongeval bij de politie in Schinveld binnen dan wordt bij exacte plaatsaanduiding de Duitse politie gewaarschuwd. Deze kan echter alleen op de weg komen door toegangshekken te ontsluiten, waarvoor de patrouilles altijd een sleutel bij zich hebben.

Loze rit

De hulpverlening aan gewonden op dit stuk weg is voor de DGD en de Heerlense brandweer — het uitzagen van gewonden die bekneld zitten — altijd een probleem geweest. Het is een Duitse weg, met twee politiepraatpalen met een directe verbinding naar de Duitse politie. „De ervaring is, dat de Duitse politie altijd een Duitse ziekenauto laat komen en de gewonden naar een Duits ziekenhuis laat brengen", aldus dr. W. Balvert, directeur van de DGD. „We hebben met de Duitse autoriteiten in het verleden al eens geprobeerd om een oplossing te vinden, maar dat is niet gelukt. Wij trekken ons echter van de grens niets aan. We rukken gewoon uit met de wetenschap, dat de gewonde al naar Duitsland afgevoerd kan zijn. Het interesseert ons niet of we in deze gevallen een loze rit hebben".

Omslachtig

Voor de Duitse politie is het echter een logische zaak, dat men medische hulp uit Duitsland laat komen. Het is Duits gebied en de verbinding naar de ziekenhuisambulance kan via een lokaal telefoontje tot stand komen. Naar het buitenland bellen is omslachtiger. Men is het er niet mee eens, dat de gewonden als regel naar Duitsland worden vervoerd. Hauptkommissar Pirchel zegt: „We houden altijd rekening met de wensen van de patiënt. Is het een Nederlander dan kan hij beter naar een Nederlands ziekenhuis. Is zijn toestand zodanig, dat hij geen wensen meer kenbaar kan maken, dan wordt beslist naar de omstandigheden. In ernstige gevallen naar het ziekenhuis in Brunssum, dat het snelste te bereiken is. Ook in gevallen waar mogelijk een strafbare handeling is gepleegd. Het welzijn van de gewonde gaat bij ons dan voor."

Correct

Voor Hauptkommissar Pirchel is de houding van de DGD niet te laken: de taak van de bemanning van de ziekenauto is om de patiënt zo snel mogelijk onder medische behandeling te brengen. Als een Nederlandse ambulance al met de patiënt weg is voordat wij ter plaatse zijn, heeft die man correct gehandeld. We hebben daar achteraf ook nooit moeilijkheden over gemaakt."

Volgens de Duitse hoofdinspecteur was de onverklaarbare slingermanoeuvre aanleiding geweest om dronkenschap te vermoeden. Hoewel dit een verkeersmisdrijf is, heeft men de gewonde toch naar het Brunssumse ziekenhuis laten vervoeren met het oog op de toestand van de man.

Voor dr. W. Balvert is deze houding van de Duitse autoriteiten reden om met meer hoop op succes te gaan praten over een definitieve afspraak met betrekking tot de hulpverlening.



• Een uur lang moest dinsdagmiddag een verkeersslachtoffer wachten op hulp.

WEL B-GRIEP HEEFT GELEDEREN UITGEDUND

Oliecrisis geen invloed op ziekteverzuim in Limburg

Van onze verslaggever

HEERLEN — De energiecrisis heeft geen invloed gehad op het ziekteverzuim in Limburg. In de meeste bedrijven, met uitzondering van DAF-Born, is het ziektepercentage nagenoeg gelijk gebleven. Wel heeft de B-griep de gelederen wat uitgedund de laatste weken. Is bij DAF het ziektepercentage sinds de invoering van de werktijdverkorting gedaald van zestien naar acht procent, bij DSM, KNP, Mosa, Sphinx is geen merkbare verbetering in het ziekteverzuim ingetreden.

Bij DSM is het percentage gelijk aan de twee voorgaande jaren. Over het hele jaar 1973 gerekend bedroeg het verzuim 6,8 procent van de totale mogelijke diensten. In het derde kwartaal steeg het verzuim uit boven dezelfde periode in 1972; in het laatste kwartaal echter bleef het verzuim beneden het gemiddelde. Bij Mosa en Sphinx constateert de personeelsdienst op het ogenblik twee procent meer ziekmeldingen dan normaal. Vooral onder de vrouwelijke werknemers van Mosa heeft de griep toegeslagen. Zeventien procent van de werkneemsters meldde zich ziek, terwijl een percentage van twaalf tot dertien normaal te noemen is voor de tijd van het jaar. Van de mannelijke werknemers heeft zich ruim acht procent ziek gemeld, terwijl zes procent normaal is. Bij de KNP is het aantal ziekmeldingen iets hoger dan normaal. Zestig tot zeventig procent van de thuisblijvers heeft volgens de personeelsdienst de griep. Bij Oce van der Grinten en Ranx Xerox noemt men de verhoging van het ziekteverzuim als gevolg van de griep onbetekenend. Het bedrijfsleven in Limburg zegt zonder uitzondering dat men op het personeelsvlak geen gevolgen heeft geconstateerd als gevolg van de oliecrisis. De daling van het ziekteverzuim bij DAF wordt verklaarbaar genoemd omdat dit bedrijf een werktijdverkorting van twee dagen per week heeft ingevoerd. Wel is bij veel bedrijven in de eerste weken van de oliecrisis een tendens merkbaar geweest dat het aantal ziekmeldingen zou dalen. Deze tendens heeft echter niet doorgezet.

Op de scholen heeft de B-griep eveneens toegeslagen. Op verschillende scholen in de Oostelijke Mijnstreek waren de klassen nog bezet door slechts acht kinderen. Er zijn echter nog geen scholen gesloten bij gebrek aan leerlingen of leerkrachten.

Acht Limburgse chauffeurs onderscheiden

Van onze verslaggever

HEERLEN — Acht Limburgse beroepschauffeurs zijn op de chauffeursdag 1974 in de Amsterdamse RAI onderscheiden met goud wegens veilig en schadevrij rijden gedurende twintig jaar. Limburg komt op de Nederlandse lijst op de derde plaats achter Groningen en Zuid-Holland.

Beroepschauffeurs die voor de onderscheiding in aanmerking komen, moeten twintig jaar in het vak zitten op autobus of vrachtauto, waarvan tien jaar in het internationale wegverkeer. Zij moeten tien jaar bij dezelfde onderneming in dienst zijn en buiten eigen land een half miljoen kilometer hebben gereden. Voorts mogen zij niet door eigen schuld betrokken zijn geweest bij een ernstig verkeersongeluk of een ernstige overtreding hebben begaan.

De Limburgse chauffeurs die de onderscheiding kregen zijn: H. Curfs van Maison Meertens in Eijsden; J. Gootjans van de drukkerij van het missiehuis in Steyl; J. Heesen van de NV IJzer- en Metaalgieterij De Globe in Tegelen, M. Camps van Inter-Limburg in Venlo en W. Hendriks, E. Kiesbrink, P. Sijben en A. Winkelmolen, allen van het expeditiebedrijf Frans Maas in Venlo.

Duitser aan grens gepakt

KERKRADE — Na een kleine worsteling heeft de Kerkraadse politie de 21-jarige Duitser B. K. aan de grenspost Locht op Nederlands grondgebied kunnen houden, waar hij nog een straf van anderhalve maand moet uitzitten. De man is daar nu in het Huis van Bewaring in Maastricht aan begonnen.

Sportvisser in Limburg nog sterk in het nadeel

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — De sportvisser in Limburg blijkt nog steeds sterk in het nadeel te zijn vergeleken met zijn collega's in de andere delen van het land. Limburg neemt namelijk met zijn 2284 hectare viswater nog steeds de onderste plaats in de rij der provincies in.

Het aantal sportvissers in Limburg is de laatste jaren dan ook veel minder gegroeid dan in de andere provincies. In Limburg steeg het aantal van 2 procent van de bevolking in 1965 tot 2,5 procent in 1971. Landelijk was in deze periode een stijging van 4,4 naar 5,5 procent te zien. Het aantal sportvissers in Limburg bedraagt ruim 25.000.

Dit achterblijvende aantal is begrijpelijk als men weet dat de Limburgse sportvisser gemiddeld maar over 17 vierkante meter viswater kan beschikken, terwijl het landelijk gemiddelde op 60 vierkante meter ligt. Hoe vreemd het ook mag lijken, alleen de sportvissers in Zeeland hebben minder water dan die in Limburg ter beschikking.

Deze gegevens blijken uit het zojuist verschenen rapport van het Ministerie van Landbouw over het gebruik van de Nederlandse rivieren en overige binnenwateren als viswater per 1 januari 1971. Daaruit blijkt ook nog dat heel wat viswater in Limburg van particulier eigendom is overgegaan naar gemeenten, provincie of rijk. Desondanks is er in Limburg nog bijzonder veel particulier visrecht, alhoewel het percentage naar 37 procent is gedaald. In 1965 was het nog 54 procent.

Paul W. H. Savelsbergh

en

Constance E. J. M. Heltzel

hebben het genoegen u, mede namens hun ouders, kennis te geven van hun voorgenomen huwelijk.

Het wettelijk huwelijk zal worden voltrokken op zaterdag 16 februari 1974 om 12 uur in het stadhuis van Kerkrade.

De kerkelijke inzegening zal worden verricht om 13.30 uur in de Abdijkerk van Rolduc.

Gelegenheid tot feliciteren van 19 tot 20.30 uur in het Verenigingsgebouw, Kerkrade-West.

---

† In de vrede van Christus overleed, na een zeer werk- en zorgzaam leven voor zijn gezin, in de ouderdom van 75 jaar, onze dierbare vader, grootvader, zwager en oom

Johannes Schreur

weduwnaar van

WILHELMINA ANNA HENDRIKA KOBUS

Stein: W. J. Schreur
L. J. Schreur-Syrier
Geleen: A. W. J. Lenaerts-Schreur
W. J. Lenaerts
Geleen: J. W. L. Schreur
H. E. G. Schreur-Maessen
Geleen: A. J. Schreur
C. H. J. Schreur-Willems
Geleen: P. A. W. Schreur
G. Schreur-van der Wal
Genhout: A. C. H. Vroomen-Schreur
J. J. Vroomen
kleinkinderen en familie

Geleen, 12 februari 1974
corr.-adres: Schrineckstraat 66, Stein

De eucharistieviering is in de parochiekerk van St. Jozef te Stein op zaterdag 16 februari a.s. om 11 uur, waarna begrafenis op de begraafplaats te Stein.

Bijeenkomst in de kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard elke dag van 11-12 uur en van 14.30-15.30 uur.

---

† Bedroefd maar dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen delen wij u mede dat God heden tot zich genomen heeft in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken in de ouderdom van 82 jaar, onze geliefde moeder, schoonmoeder, grootmoeder, tante en nicht

Hubertina Wilhelmina Ruijpers

echtgenote van wijlen

HUBERTUS WILHELMUS CURFS

De bedroefde familie;
Ransdaal: L. Curfs
Trintelen: M. Thiessen-Curfs
L. Thiessen en kinderen
Ransdaal: F. Curfs
M. Curfs-Halbach en kinderen
Valkenburg: Chr. Rouwette-Curfs
H. Rouwette en kinderen
Familie Ruijpers
Familie Curfs

Ransdaal, 13 februari 1974
Ransdalerstraat 28

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 16 febr. a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de Kleine H. Theresia te Ransdaal, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.

Vrijdagavond om 19 uur avondmis tot intentie van de overledene in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de chapelle ardente van de begrafenisvereniging Voerendaal aan de Looierstraat. Bezoek van 18 - 19 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat amper twee maanden na het overlijden van zijn echtgenote, in de eeuwige rust van zijn Schepper is opgenomen, na voorzien te zijn van het H. Sacrament, in zijn 72ste levensjaar, onze goede broer, schoonbroer, oom en neef

Guillaume Coumans

echtgenoot van wijlen

MARIA GERTRUIDA STRIKERS

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Familie Coumans
Familie Strikers

Grevenbicht, 12 februari 1974
H. Kruisstraat 25

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 16 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk om 10 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

De avondmis voor zijn zielerust zal worden opgedragen vrijdag a.s. om 19 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard, alwaar gelegenheid tot bezoek, dagelijks van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Met diepe droefheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze geachte vice-voorzitter de heer

Guillaume Coumans

Gedurende ruim 25 jaar is hij voor onze vereniging een onmisbare en talentvolle kracht geweest. Zijn inzet en verenigingsgeest zullen bij ons steeds in dankbare herinnering blijven. Moge hij in vrede rusten.

Voorzitter, dirigent, bestuur en leden
van de Harmonie St. Cecilia
Papenhoven-Grevenbicht

DANKBETUIGING

Voor de vele blijken van deelneming ,ondervonden bij de begrafenis van onze lieve vader en opa

Severinus Hubert Joseph Paulissen

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Stadbroek, februari 1974
St. Jozefstraat 47

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 16 februari a.s. om 19.00 uur in de St. Josephkerk te Stadbroek-Sittard.

Voor uw innige blijken van deelneming bij het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke vrouw en moeder

Gertie Pfennings

betuigen wij U onze oprechte dank.

Frans Eykenboom
Annie L'Ortye-Eykenboom
Jo L'Ortye

Sittard, februari 1974

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 17 februari om 11.30 uur in de parochiekerk St. Jozef te Stadbroek-Sittard.

---

† In de liefde van Christus is heden, na een langdurige ziekte, van ons heengegaan, in de leeftijd van ruim 62 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, onze lieve broer, behuwdbroer, oom en neef

Dirk van Anrooij

echtgenoot van

JOSEPHINA GERTRUDA SLEGERS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Wijnandsrade: mevr. J. G. Anrooij-Slegers
Wijnandsrade: mevr. wed. Th. Pistorius
Familie Anrooij
Familie Slegers

Wijnandsrade, 12 februari 1974
Corr.adres: Mascharelstraat 26

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op vrijdag 15 februari a.s. om 15 uur in de parochiekerk van St. Stephanus te Wijnandsrade.

Bijeenkomst aan de kerk te Wijnandsrade om 14.30 uur, waar gelegenheid is tot condoleren vanaf 14.30 uur.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100, Hoensbroek, bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Het heeft God de Almachtige behaagd heden, na een langdurig met groot geduld gedragen lijden, tot Zich te roepen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 77 jaar, in de Verpleegkliniek te Heerlen, onze lieve tante en nicht

Josephina Hubertina Elisabeth Quaedvlieg

echtgenote van wijlen

JOHANNES JOSEPHUS FRISSEN

De bedroefde familie:
Familie Quaedvlieg
Familie Frissen

Valkenburg, 13 februari 1974
corr.-adres: St. Pieterstraat 27

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 16 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Valkenburg. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk om 10.15 uur, alwaar gelegenheid is tot condoleren.

De vigilieviering voor hare zielerust zal gehouden worden op vrijdagavond om 19 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de Verpleegkliniek te Heerlen. Bezoekuur dagelijks van 15 tot 16 uur.

Na een langdurig, met veel geduld, gedragen lijden, is heden vrij onverwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van 53 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoon- en grootmoeder, dochter en schoondochter

Maria Alida Grannas-Bommezij

Zij heeft haar ziel door de Apostelen des Heren laten toebereiden voor de Heerlijke dag der Eerste opstanding.

Uit aller naam:
G K. Grannas
kinderen en kleinkinderen
Familie Grannas
Familie Bommezij

Nieuwenhagen, 12 februari 1974
Margrietstraat 13

De rouwdienst wordt gehouden op zaterdag 16 februari a.s. in de Nieuw Apostolische kerk, Nieuwenhagenerheidestraat te Waubach om 14 uur, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats te Waubach, Vogelzankweg.

Bijeenkomst aan voornoemde kerk.

Liever geen bezoek aan huis.

De eerste jaardienst voor mijn lieve man, onze dierbare vader en opa

Felix Hubert Peters

zal gehouden worden op zondag 17 februari a.s. om 11.45 uur in de parochiekerk van de H. Geest te Brunssum-Noord.

Mevr. E. Peters-van Beers
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, februari 1974
Europalaan 19

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenote en onze moeder

Elisabeth Erps-Smeets

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

J. Erps
Mattie - Leon

Nieuwenhagen, februari 1974

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 16 februari a.s. om 9.30 uur in de H. Hartkerk te Nieuwenhagerheide.

GEBOORTEN

Etyenne, zoon van Willy en Kitty Aarts. Maastricht, Touwslagersdreef 25, Maastricht.

Armand, zoon van Jos. Spronken, Els Spronken-Paulissen. Bunde, Pastoorslaan 20.

Selange, dochter van Bento en Margot Hardy-Claessens. Meerssen, Synagogeplantsoen 52.

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Loes Ulehake en Jan van Tols. De inzegening vindt plaats op zaterdag 16 februari om 11.30 uur in de kapel van het ziekenhuis St. Annadal te Maastricht. Adres van de dag: De Trepkes, Stationstraat 14, Maastricht. Receptie van 17.30 tot 19 uur. Toek. adres: Marsanahof 11, Maastricht.

OVERLEDEN

† **Peter Jacobus Janssen**, oud 84 jaar, echtgenoot van Maria Elisabeth Hendrika Demandt. Maastricht, Pres. Rooseveltlaan 191a. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 15 febr. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V., Maastricht.

† **Helena Hubertina Schreurs**, oud 74 jaar, echtgenote van wijlen Frederik Kersten, echtgenote van Johannes Thoma. Limmel-Maastricht, Sionsweg 45. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 15 febr. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Limmel-Maastricht.

† **Hendrik Hubert Caris**, oud 63 jaar, echtgenoot van Anna Hendrickx. Cadier en Keer, St. Blasiushof 10. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 15 febr. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Kruisverheffing te Cadier en Keer

---

†

Het heeft God de Almachtige behaagd, heden, vrij plotseling, tot Zich te roepen, voorzien van de H.H. Sacramenten, in de leeftijd van bijna 61 jaar, onze lieve broer, schoonbroer, oom en neef

Jean Creuwels

De bedroefde familie:
Uit aller naam :
Familie Creuwels

Stein, 12 februari 1974
Kruisstraat 38

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof te Kerensheide, zal plaatsvinden op zaterdag 16 februari a.s. om 11 uur in de St. Martinuskerk te Stein. Bijeenkomst in de kerk om 10.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Vrijdagavond om 19 uur avondmis mede tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel Begrafenisonderneming Daemen, Heirstraat 41, Elsloo, dagelijks van 19 tot 20 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze anonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Enige en algemene kennisgeving

Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurig ziekbed, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, op de leeftijd van 49 jaar, onze goede vader, lieve zoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Hubert Jozef Pelzer

Wij bevelen zijn ziel in uwe gebeden aan.

De bedroefde familie:
Remond
Astrid
Familie Pelzer

Kerkrade, 13 februari 1974
v. Gronsveldstraat 15

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 16 februari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Maria ten Hemelopneming (Nassaustraat). Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 9.45 uur gelegenheid tot condoleren.

Vrijdag tijdens de avondmis van 19 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in voornoemde parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chevremont. Bezoekuren van 18 tot 19.30 uur.

Na een langdurige ziekte overleed heden in de leeftijd van 95 jaar onze lieve zuster, tante en groottante

Barbara Poschmann

weduwe van

Peter Koenen

Uit aller naam:
Kerkrade-West: Mevr. M. Grooten-Kuhnen

Kerkrade-West, 12 februari 1974
Kampstraat 90

De begrafenis vindt plaats op zaterdag 16 februari 1974 op de alg. begraafplaats te Kaalheide, voorafgegaan door een rouwdienst in de Julianastraat, v.d. Weyerstraat 4 en geleid door de weleerwaarde heer Ds. D. C. Nicolai om 11.00 uur. Gelegenheid tot condoleren om 10.45 uur in de school.

Voor de innige deelneming betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader en opa

Johannes Hubertus Snijders

betuigen wij u onze oprechte dank.

M. J. E. Snijders-Crijns
kinderen en kleinkinderen

Amstenrade, februari 1974
Paralleistraat 29

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 16 februari a.s. om 10 uur in de parochiekerk te Amstenrade.

De plechtige eerste jaardienst voor

Math. A. G. M. van Keeken

zal gehouden worden op zaterdag 16 februari a.s. om 10 uur in de kapel van het Jongenspensionaat der Broeders Franciscanen, Pannesheiderstraat no. 55 Bleijerheide.

Om Math te gedenken nodigen wij u uit deze jaardienst bij te wonen.

Familie van Keeken-Some[...]

Kerkrade, februari 1974

De plechtige eerste jaardienst voor

Louis Quaedflieg

zal gehouden worden op zaterdag 16 februari om 19 uur in de parochiekerk van St. Petrus en Paulus te Schaesberg.

Mevr. W. Quaedflieg-v. Lieshout
en kinderen

Schaesberg, februari 1974

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot

Jean Louis Meens

zal plaats hebben op zaterdagavond 16 februari a.s. om 19 uur in de parochiekerk van St. Laurentius te Spaubeek.

Spaubeek, februari 1974
Dorpstraat 17

Mevr. G. H. J. Meens-Jaminon

De plechtige eerste jaardienst voor onze onvergetelijke zus en tante

Mejuffrouw

Maria Gertruda Arnoldina Kusters

zal plaatsvinden op zondag 17 februari a.s. om 10.00 uur in de kerk van Johannes de Doper in Oud-Valkenburg.

Oud-Valkenburg: Jos Kusters, pastoor
Oud-Valkenburg: Antonia Kusters
Einighausen: Frans Kusters-Colson
en kinderen

Dr. R. de Wever

afwezig

tot 21 februari

De praktijk wordt waargenomen door de artsen Dr. Sijstermans en Dr. Zwanikken, Kasteellaan 108, Heerlen, tel. 716969.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke man, en lieve pappa

Will Pansters

zal plaats vinden op zaterdag 16 februari a.s. te 19 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Mariarade - Hoensbroek.

R. Pansters-Mullene[...]
en kinderen

Hoensbroek, februari 1974

Desnoods tegen gemeente en provincie in

Minister achter vormingstheaters

DEN HAAG — Minister van Doorn heeft woensdag in antwoord op vragen van het Tweede Kamerlid Wilbers van D'66 te kennen gegeven, dat hij het niet mogelijk acht om vormingstoneelgroepen als GLTwee en Proloog eventueel tegen de gemeentelijke en provinciale overheden in te handhaven. Bij de behandeling van de begroting van het ministerie van CRM wilde genoemd Kamerlid expliciet van de minister vernemen wat het standpunt van minister Van Doorn ten aanzien van het bedreigde vormingstoneel en gezelschappen als GLTwee en Proloog was.

De minister antwoordde hierop, dat de zorg voor het vormingstoneel reeds tot uitdrukking komt in de subsidiëring van de bestaande groepen. Bij interruptie vroeg hierop de heer Wilbers, wat de minister dan denkt te doen. „Wanneer blijkt dat gemeentelijke en provinciale overheden dit vormingstoneel niet langer wensen te subsidiëren, kan de rijksoverheid dit dan tegengaan? En is de minister bereid dit vormingstheater te handhaven, eventueel tegen de gemeentelijke en provinciale overheden in?" De minister antwoordde, dat hij zich over deze kwestie moest beraden maar dat de suggesties van de afgevaardigde hem zeer sympathiek klonken. Hij achtte opereren in die richting dan ook niet uitgesloten.

Geen standpunt

MAASTICHT — Het college van G.S. heeft nog geen standpunt ingenomen over de vraag of het GLTwee als zelfstandige groep moet worden opgeheven. Dit hangt nauw samen met de bereidheid van de Provinciale Staten en vooral ook van andere subsidiënten om binnen het Groot Limburgs Toneel twee zelfstandige groepen te subsidiëren. Zo luidt de reactie van G.S. op vragen uit de vaste statencommissievergadering voor culturele zaken en onderwijs naar aanleiding van het subsidievoorstel voor het GLT voor het lopende seizoen.

In het betreffende voorstel namen G.S. het nogal veel ophef veroorzakende standpunt in niets te voelen voor het handhaven van twee zelfstandige groepen binnen het GLT. In dit licht tekenen G.S. thans in hun antwoord aan de statencommissie aan dat een situatie, die te vergelijken is met twee gezelschappen binnen het GLT in ons land nauwelijks voorkomt.

Het dagelijks provinciaal bestuur blijkt nogal wat moeite te hebben met de verschillende interpretaties die aan zijn betreffende subsidievoorstel zijn gegeven. G.S. wijzen er op dat zij de volledige inwilliging van het subsidieverzoek van het GLT, inclusief het GLTwee, voor het lopende seizoen hebben voorgesteld dat hun opmerkingen over de GLT-beleidsnota geen koppeling inhouden met subsidievoorstellen voor volgende seizoenen.

De voorstelling van zaken zoals die uit sommige reacties blijkt als zouden G.S. intrekking van subsidies hebben voorgesteld werden onjuist genoemd. Eveneens onjuist betitelt het college de suggesties als zou het „tegen een bepaald soort toneel" zijn.

Win PFAFF naaimachine



Dit is één van de 13 PFAFF 1212 huishoudnaaimachines met vrije arm en het fabuleuze dubbelstof-transport ter waarde van f 1.349, beschikbaar gesteld door PFAFF BENELUX B.V., Amsterdam, die u voor één gulden kunt winnen in onze puzzelcompetitie ten bate van het Nederlands Astma Fonds.

622e Staatsloterij

13 februari 1974 eerste trekking

Prijzen van

f 10.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	9
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	70
f 50.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	94
f 100.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	583
f 100.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	201
f 200.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	046
f 400.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	680
f 1.000.—	zijn gevallen op nummers eindigende op	6166

Een prijs van

f 2.000.—	is gevallen op het nummer	066111
f 2.000.—	is gevallen op het nummer	076723
f 2.000.—	is gevallen op het nummer	035392
f 2.000.—	is gevallen op het nummer	072284
f 2.000.—	is gevallen op het nummer	008747

De prijs van

f 5.000.—	is gevallen op het nummer	063223
f 25.000.—	is gevallen op het nummer	070693

een extra prijs van f 50.000.— is gevallen in de serie G op het nummer 080689

en een troostprijs van f 1.000.— op nummer .... 080689 van elk van de andere series

een extra prijs van f 50.000.— is gevallen in de serie W op het nummer 024699

en een troostprijs van f 1.000.— op nummer ...... 024699 van elk van de andere series

Gewonnen prijzen kunnen na de derde trekking worden geïnd

Veemarkt Den Bosch

DEN BOSCH — Aanvoer: totaal 8763, runderen 2696, graskalveren 379, vette kalveren 142, nuchtere kalveren 3786, schapen en lammeren 890, slachtvarkens 827, lopers 43, slachtrunderen 1376. Prijzen (in guldens per stuk); melk- en kalfkoeien 1300-2450; guiste koeien 1050-1575; kalfvaarzen rood 1575-2350; zwart 1250-2000; klamvaarzen 1450-1775; guiste vaarzen 1350-1675; pinken 1050-1325; graskalveren 575-900; nuchtere kalveren voor fok en mesterij rood 270-350; zwart 175-260; weideschapen 95-140; vaarzen per kg gesl. gew. 6,00-6,55 (1e kwal.) 5,35-5,85 (2e kwal.); koeien per kg gesl. gew. 5,20-5,90 (1e kwal.) 4,35-5,00 (2e kwal.) 4.05-4.25 (3e kwal.); stieren per kg ges. gew. 6.05-6,5: (1e kwal.) 5,75-6,00 (2e kwal.); worstkoeien per kg gesl. gew. 4,00-4,50; vette kalveren per kg lev. gew. 5,00-5,25 (1e kwal) 4,65-4,90 (2e kwal.) 4,40-4,60 (3e kwal.); nuchtere slachtkalveren per kg lev. gew. 1,25-1,55; slachtzeugen per kg lev. gew. 2,82-2,87 (1e kwal.) 2,76-2,81 (2e kwal.) 2,68-2,74 (3e kwal.); slachtvarkens per kg lev. gew. 3,00-3,15; vette schapen 155-190; vette lammeren 165-205. Overzicht (resp. aanvoer, handel en prijzen): melk- en kalfkoeien vrij ruim - kalm - moeizaam of niet prijshoudend, guiste koeien gewoon - stroef - iets gedrukt, jongvee minder - matig, nauwelijks prijshoudend, vette kalveren groter - traag - lager, nuchtere kalveren groot - stil - lager, schapen en lammeren normaal - rustig - flauw prijshoudend, slachtvee groot - redelijk - weinig veranderd, slachtzeugen iets ruimer - vrij rustig - flauw prijshoudend.

DIVERSEN

Jong echtp. wil tijdens carnavalsd. BABYSITT. Br. o. no. G 329 LD Hrl. x

30 hardrijders op de bon

BEEK —Ondanks de huidige [...]heidsbeperkingen heeft de groep [...] van de rijkspolitie woensdag[...] in de Stationsstraat in die plaats [...] minder dan dertig hardrijders [...] bon geslingerd. Dat gebeurde [...] een twee uur durende controle. [...] periode werd het record geve[...] door een automobilist die me[...] snelheid van 87 kilometer per [...] door de bebouwde kom scheurde.

Bestuursleden muziekschool

GELEEN — Pastoor W. Wer[...] en tandarts Peerboom werden [...] dagavond door de Geleense raad [...] algemene stemmen herbenoemd [...] het bestuur van de muziekschool. [...] deelde de burgemeester mee, d[...] dit jaar besprekingen worden [...] pend, die tot doel hebben [...] bloed in het muziekschoolbestu[...] krijgen.

Alle beetjes

URMOND — Onder het mo[...] „Alle kleine beetjes helpen" h[...] de gemeente Urmond een kera[...] se inwoner van die plaats [...] aanslag voor de reinigingsrech[...] gestuurd. Op de kop af een gu[...] en vier cent moet de man bet[...] voor de dagen die hij in [...] doorgebracht heeft in zijn nie[...] gemeente. De kosten voor aan[...] biljet, postzegels en envelopp[...] minstens even hoog... om [...] de werkzaamheden van de am[...] naren niet eens te spreken...



2 top-produkten Odorex en Prodent

samen voor slechts 5.25

grote bus

grote tube

74-1

FORD Taunus te k. bwj. '69 17M Eikstr. 24 Passart-Zuid Hrl. tel. 045-216354.

AUTO verkopen voor contant geld alleen bij P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 043-27308. In- en verkoop goede auto's. x

Enkele CITROEN 2 cv Dyane Amie 8 en Renault 4. ANWB keuringsrapport. Telef. 043-27556. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39. Spekholzerheide. Ingang bruine poort. Tel. 045-412045. x

Wij kopen alle merken AUTO's voor contant geld. Fina service station. Brunsummerw. 81 Waubach. x

Te k. FIAT 850 bwjr. '70. Iedere keur. toegest. z.g.a.n. 40.000 km gel. Burg. Bovensstraat 14, Buchten (Born). x

PEUGEOT 404 bwjr. '68. Borrekuilstr. 103, Geleen, telef. 6562. x

Te k. TOYOTA Crown 2300 de luxe. Prijs f 3500,- bwjr. 1969. Pleistr. 5, Simpelveld. x

Te k. FIAT 850 i.z.g.st. bwj. '68, vraagpr. f 750.- Gozewijnstr. 20 Valkenburg.

Te k. VOLKSWAGENMOTOR na 20 u. tel. 045-254425.

Te k. w. overcompleet FIAT Spider Sport 67, Renault 8 ziet uit als nieuw. Simca 1301 combi 68, Peugeot 204 gesloten 68, Ford Transit 67, Renault 4 bestel 67 f 175,- Nieuwenhagerheidestr. no 67 Waubach, tel. 045-314003.

Met volle garantie voordelig OPEL Rekord '72, Peugeot 204 '73, Taunus 1600 GXL Coupé gasinst. als nw. dec. '71 en 2000 XL '72, Ford Escort 1300 en 1100 allebei '72, Datsun 1200 bijna '72, Opel Kadett '72, VW als nw. '71 en '65, Renault 4 mooi '68. M. v. Hees Litscherveldweg 5 H'heide tel. 045-214341 achter dancing Nationaal.

MERCEDES 280 SEL 3,5 ltr. automaat 1971 1e eigenaar, duurste uitvoering, radio, elektr. schuifdak, kl. donkerblauw met echt leder. int., zonwerend gekl. ramen, elektr. raambediening, Amer. uitv., schijnwerpers enz., km.st. 40.000. Inruil en financiering mog. Parallelweg 45, Heerlen, tel. 045-710500. x

Te k. MINI 850 met veel acc. f 800.- Honingboomstr. 16 Brunssum. x

Weg. omst. te k. FIAT 850 sportcoupé '68 f 1700,-. Engerstr. 14, Treebeek. x

Ruime keuze bestel- en bedrijfswagens. VW-bestel '70 en '71 div. kleuren keuze uit 10 stuks. VW luxe pers. busjes '68 en '69. VW bestel met ruiten '71 div. kleuren. Transit bestel met ruiten en gasinstallatie '70. Transit gesloten bestel '70 en '68 VW Pick up met huif '69 pr. cond. '69. V Wpick up dubbele cabine '67. Bedford bestel '71 en '70. Div. Opel caravans '69 en '70. Inruil, ruime finc. mogel. Autobedrijf S. Boschker, Heerlerw. 67, Kunrade (Voerendaal), tel. 04446-1605. x

GRANADA GXL coupé met radio en schuifd. 1 jr. oud als nw. Chrysler 180 de luxe 71, Audi 100 LS 70, Opel 1700 71, Opel 1700 69, Ranger 1700 L 70, Opel Ascona 71, Sunbeam Hunter GL 72, VW de luxe 1300 70, Renault R16 TL 71, NSU 1900 70, Simca 1501 67 f 750,-, BMW 700 64 f 1250,-, Austin Spitfire Sport 64 f 450,-, VW Buggy 4 maanden oud. Inruil en financiering, garantie. Autobedrijf P. v. Dijk, Hompertsweg 33 Schaesberg Kakert, tel. 311724. x

DATSUN 1200 de Luxe '73 1 jr. km.st. 20.000, fm-radio f 6300.- L'Ortyestr. 6 Wijnandsrade tel. 04447-1934. x

FORD TAUNUS 12M '69 zeer mooi, finc. Ligtenbergstr. 65 Hoensbroek-Zuid. x

CITROëN 2 CV 4 bjr. 72 Wartburg de luxe nieuwe auto speciale aanbieding. V. Egdom Grasbroekerweg 108 Heerlen tel. 045-716333.

Te k. BMW 2800 '70 zeldzaam mooi maroon rood, Opel caravan '70 kl. zilver, Opel 1900 luxe 4-drs. '69 beige, zeer mooie auto. Opel Kadett Rally '69 pr. cond. Triumph Toledo '71 kl. blauw zeer zuinig. Opel Caravan '69 bruin. Fiat 128 kl. blauw '70. Fiat 850 '69. Renault R16 '66 grijs koopje f 600,-. Inruil ruime financ. mogel. Autobedrijf S. Boschker, Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal). Tel. 04446-1605. x

Te k. ALFA Romeo 2000 Bellina Bwj. '72. met div. acc. Overstr. 19 Munstergeleen, tel. 04490-2452.

Te k. OPEL Kadett bwj. 65, goed l. m. verz. t.m. juli. f 200,-. Kouvenderstr. 51, H'broek.

Te k. VW 1300 '69 schuifdak uitst. staat. Tel. overdag 04494-3819 b.g.g. 04493-1996. Gr. Huynlaan 8 Geleen. x

FORD Taunus 12 M '67 z.g. onderh., nw. mot. en band. t.e.a.b. Zonnestr. 30, Treebeek, tel. 214256. x

Te k. MORRIS MK II 1100 '69 in pr. st. Br. ond. no. B 1221 LD Brunssum.

Wegens overcompl. OPEL 1700 bwj. '69 met blauw teg. elk aann. bod. Grote Gats 12 Schinveld tel. 253101. x

Te k. aangeb. gebr. SPORTWAGENONDERDELEN van o.a. Jaguar, Alfa, Triumph, M.G., Porsche, tevens te k. gevr. schadewagen. Kleikoelenweg 20 C N'hagen tel. 045-312164. x

Te k. KADETT Special '73 3000 km f 5900.- Kadett '69 super f 2900.- Opel Manta '70 f 5900.- Rekord '70 4 drs. leren dak f 3800.- Fiat 850 Coupé nw. motor f 3800.- BMW 2002 '68 f 2750.- Ford 12M '68 f 1000.- Ford 1600 L '72 4 drs. met.groen f 6750.- B. Aretz, Barbarastr. 10 Palemig-Hrl. tel. 711268. x

DAF 33 bwj. '67 mechanisch in prima st. Kost slechts f 475.- Dorpstr. II Buchten.

V. eerst. eigen. lelijke EEND bwj. 70 i.z.m.st. vrpr. f 2600,-. Pr. Bernhardstr. 7 Eijsden. x

MERCEDES 200D licht beige, bwj. juli '71 i.z.g.st. gunstig te k. Tel. 04445-3953. x

Te k. VW 1500 kever bwj. eind '68 met versch. acc. Vroenstr. 40 Kerkrade, na 16 u. x

DIVERSEN

WASAUTOMAAT v.a. / 395, diepvriezer v.a. / 295, Philips kleurenteevee gr.beeld / 1000. Nieuwenhagerheidestraat 67, Waubach, tel. 045—314003. x

Wist u al? dat wij specialist zijn in het REPAREREN van Kango-, Impex-, Bosch- en Skilmachines. Brouwers BV, Wijlre, tel. 04450-1173. x

VLOERBEDEKKING bij ons gekocht, trap bekleden zonder arbeidsloon. J. Michielsen, Valkenburgerweg 71. Heerlen, tel. 045-717888. x

H. Coenen en Zn. Onze specialiteit TRAPPEN. Timmerfabriek, Op de Vey 58, tel. 04494—2691, Geleen. x

[AUTO'S] & MOTOREN

[G]evr. alle merken [AU]TO'S. Telef. 045— x

[F]ORD Escort '70 [...] mog. Europaweg [...]ch. x

[...] SIMCA'S zijn ook [...] Wij bieden aan met [...] Chrysler 180 '72, 2 [...] 160 '71, 4 Simca [...]al '71, Simca 1501 [T]ourist '71, Simca [...]'71, 2 Simca 1301 [...] Simca 1100 GLS [...]1000 Special '72, 2 [...] GLS '71, Simca [...], 2 Ford 15M '70, [...]s '71, Renault 4 [...] Admiral '70, Opel [Cou]pé '68, Renault 16 [...]33 '68 '69, VW 1600 [...] Seven '69, Toyota [...] vrachtwagen '69. [...] W. Steins en zn. [...]weg 13-15 Heer[...]berg tel. 714717-[...].

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenburg B.V. zonder aanbet. via p.l. kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT rijden. Fiat 500 R f 187,- p.m., Fiat 600 L f 196,- p.m., Fiat 850 D f 225.- p.m., Fiat 126 f 22,- p.m., Fiat 127 f 259,- p.m., Fiat 128 f 300,- p.m. Fiat 124 E f 295,- p.m. Stapt U eens binnen of belt U ons op. Wij geven U gaarne volledige inlichtingen. Kruisstraat 12 Heerlen. Tel. 045-714524 Off. Fiat-dealer Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Te k. AANHANGWAGENS v.a. / 275,-. Tiendschuur 2 te Susteren. x

MAZDA Mazda Mazda. Een van de beste auto's. Een van de compleetste. Een van de zuinigste. Een van de duurzaamste. En een jaar garantie. V.a. f 7330,- Lotomy bv Sittarderw. 162 a.d. rotonde Heerlen tel 045-719349 Kerkrade, O.L. Vrouwestr. 89 tel 04445-3030 Brunssum, Rembrandtstr. 64 tel. [illegible]

Voor een goede gebruikte wagen naar automobiel- en garagebedrijf G. Bos B.V. Grasbroekerweg 28 Heerlen tel. 045-711444 Simca-Chrysler-dealer. Wij bieden U aan met Bovaggarantiebewijs SIMCA 1000 GL '71, Simca 1100 LS '71, Simca 1301 S '70, Simca 1501 '70, Opel Kad. '70, Toyota Crown 2000 '71, Fiat 850 E '72, Fiat A III '72, Daf 55 '69, Renault 6 TL 1100 '72, Alfa Romeo Guilia 1600 S '71. Zaterdags geopend voor verkoop tot 17 uur.

VW Kever 69, kleur met. zilver f 2450, Kadett '68 f 1450 '67 f 1250. Inr., fin. Hamerstraat 16, Heerlen, tel. 716592 (bij amb.school). x

Te k. SIMCA 1000 bwjr. '69, in pr. st. Seringenlaan 80, Geleen, tel. 5896. x

Weg. omst. van part. MAZDA 1300 met fabr. gar. 2 mnd. oud, 2000 km gel., ML-beh. en op Mich. ZX-banden f 6950.- Berensbergstr. 2 Le-[illegible] x

Te k. PEUGEOT 404 bwj. '68 Eikstr. 168 Heerlen. x

Te k. van part. OPEL Kad. '64 techn. 100 pct., org. lak pr. Brandstr. 15 Simpelveld. x

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Verboom, Leemkampsweg, Palemig. tel. 045-710654. x

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, direkte financiering tot 36 maanden. Ook zonder geld. MERCEDES 250 C Coupé '71, Mercedes 250 '68 apart mooi, Ford 2000 GXL Coupé '73, Ford 1600 L '71, Ford 17M '71, Escort 70-69, Capri 2000 71-70-69, Ford 1600 L Stat.car 71, Cortina 1300 L 72, Opel Manta 72-71-71, Opel GT Sport 72, Kadett 72-70-69-68, Ascona type 73, Citroën Ami 8 71, Dyane 70, GS Club Comfort 71, Fiat 124 SL Special 72-71-70, Fiat 850 69 en 68, BMW 2002 71, Renault 12 TL 71, Morris Marina Coupé 72, Vauxhall Viva 71-70-69, Toyota Corolla Coupé 71, Simca 1100 Special 71, VW 1300 [illegible] 66, VW 1600 TL 71-68, div bedrijfsauto's en bussen voor pers.vervoer, Hanomag F 45 Diesel open laadbak 71 3 ton, Opel Blitz gesl. bestel diesel 70, VW Bestel 71-70, VW Pick-Up 71, VW Bussen 72-71-70-69, Ford Transit Bestel 72-71, Ford Bussen 72-71-70-69. Donny Klassen B.V. Automobielbedrijven Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of Bloemenweg 67 tel. 043-15569 (bij USA-tankstation) Maastricht. x

OPGELET! Als U dit leest hoeft U niet langer te zoeken! Wij bieden te koop aan met Bovaggarantiebewijs en 10.000 km beurt! Datsun 1200 luxe 9 mnd oud 12.000 km f 6.400,—, Fiat 128 Coupé '72 rood 15.000 km f 6.200,— zeer mooi, Fiat 124 coupé eind '70 geel, zeer mooi f 6.200,—, Simca 1000 Spec. metaal bl. '71 f 3.600,—, Opel Kadett Spec. beige '70 mooi f 3.950,— 4 stuks 124 '71 div. prijzen, Fiat 600 '72 groen mooi f 2.950 Fiat 127 3 stuks '72 groen en blauw, zeer mooi en weinig gelopen f 5.300,—, 4 stuks 128 2- en 4-deurs '70 '71 en '72, div. prijzen. Gemakkelijke betaling en inruilen mogelijk! Autobedrijf Sanders BV Akerstraat 128, Brunssum t.o. Zwembad „Zeekoelen", tel. 045—251644*. x

Ongelofelijk.... zóveel auto voor de prijs! FORD Escort nu f 7995,— incl. BTW. Geen overjarige auto's maar de originele 1974 uitvoering. Gebruikt slechts 7 liter benzine op de 100 kilometer. Deze ruime gezinswagen is compleet uitgevoerd met: radiaalbanden, sportschakeling, antiroestbehandeling, 40 liter benzine, cocosmatten voor en achter, kenteken deel I en II NL-transit. Evt. aanbetaling ± f 2000,—, restant f 215,— per maand. Wie anders dan... Auto Könings B.V. Een begrip in Sittard, Geleen en omstreken, Mgr. Vranckenstraat 20, Sittard, tel. 04490-6046 bij ijzeren brug. — Off. Forddealer. Vertegenwoordigers: J. Bollen, Weth. Vrankenstr. 10B, Maastricht; J. Sieberg, Rondstaai 20, Grevenbicht, tel. 04497—679. x

Te k. onder volledige garantie en iedere keuring toegestaan: MERCEDES 280 SE automatic met elec. schuifd. bwj. 69, Ford Capri GTXL met leren dak bwj. 71, Ford Taunus 2000 GXL met leren dak bwj. 71. Opel Rekord 2 bwj. 72 zeer mooi. Opel Manta automatic met leren dak kleur groenm. bwj. 71, Opel Commodore 4-drs. bwj. 71, Opel Rekord 4-drs. bwj. 69, Opel Kadett LS bwj. 70, Opel Kadett kl. beige bwj. '70, Opel Kadett groen bwj. 69, Opel Kadett geel bwj. 69, BMW 2002 zeer mooi kleur rood bwj. 69, BMW 2002 met veel extra's bwj. 68, BMW 1600 iets aparts bwj. 67, VW 1302 type 72 kl blauw. VW 1300 zeer mooi bwj. 69 40.000 km kleur groen. Inruil en financiering mogelijk ook zonder eigen geld. P.L. Tel. 045-213216. Trichterweg 151, Amstenrade, Trichterweg is gelegen 100 meter links voor Marebosbroodfabrieken. Richting Brunssum. x

ICI KERKRADE

behoort tot het wereldconcern ICI Ltd en veredelt in een moderne fabriek op Dentgenbach synthetische produkten.

[...] voor direkte indiensttreding:

MAGAZIJN-BEDIENDEN

Voor deze belangrijke funktie zoeken wij enkele energieke jonge mannen van 22—27 jaar, die in **dagdienst** zorgen voor het maganiseren van onze grondstoffen, hulpmaterialen en eindprodukten.

[Voor] latere datum zoeken wij:

OPERATORS

in **kontinudienst**, waarbij niet ieder weekend hoeft gewerkt te worden.
Leeftijd 18—35 jaar.

Via een gedegen interne opleiding wordt U geschoold tot bedieningsvakman.
Opleiding begin 18 maart a.s.

TRANSPORTEURS

welke in **kontinudienst** zorgdragen voor het interne transport van grondstoffen, materialen en eindprodukten. Het werk vereist een grote mate van zelfstandigheid. Leeftijd tot ± 40 jaar.

HULP-ELEKTRICIENS

welke in **dagdienst** mede belast worden met onderhoudswerkzaamheden op elektrotechnisch gebied.

MONTEURS

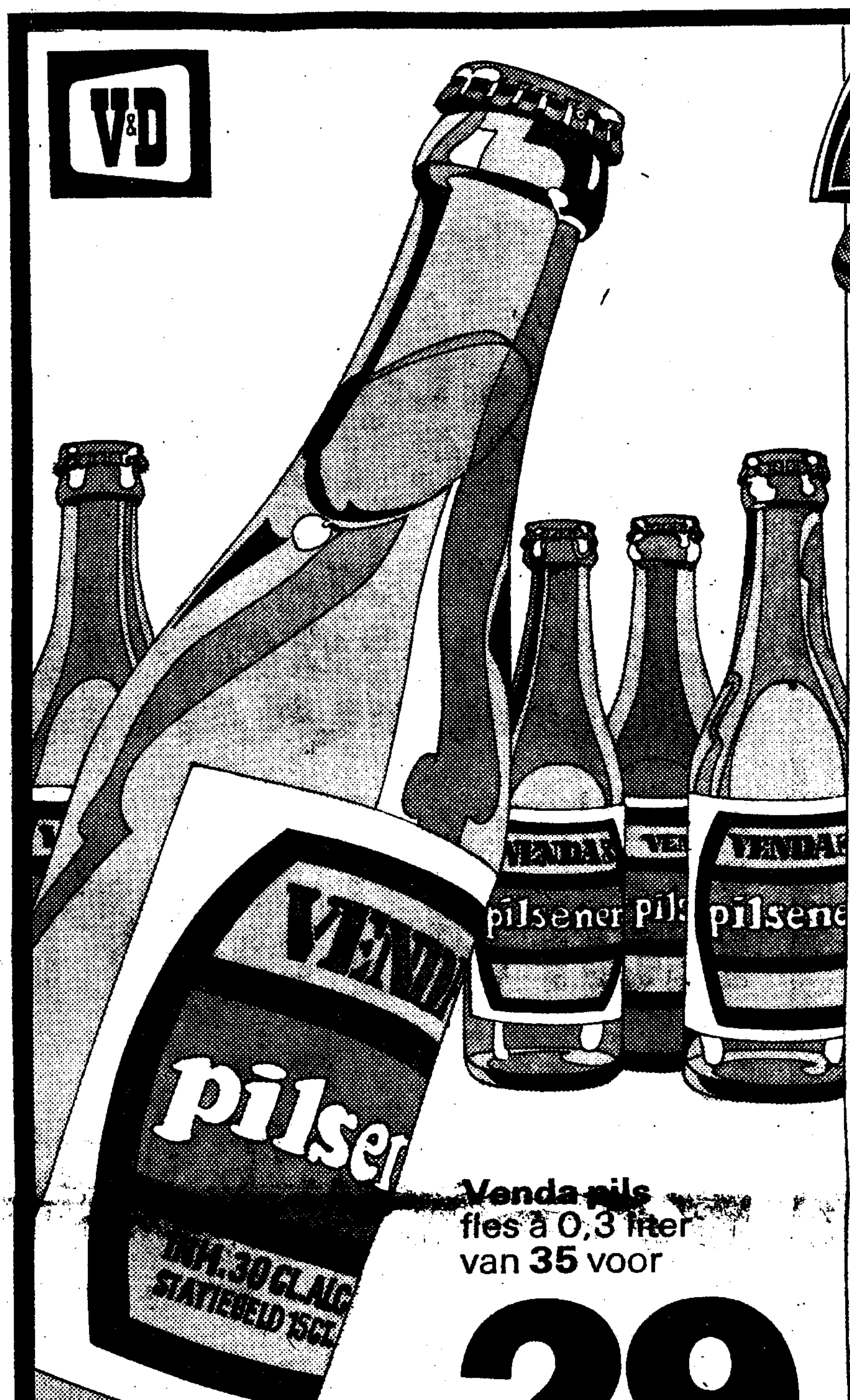
welke in **dagdienst** onderhoudswerkzaamheden verrichten aan onze produktiemachines.

CLEANERS

in **dagdienst en part-time**, welke lichte onderhoudswerkzaamheden verrichten.

[Voor] nadere informatie en sollicitatie kunt U iedere dag terecht op ons [bedrijf] Industrieterrein Dentgenbach, Tunnelweg 100, Kerkrade-West, telefoon [...]-0461. x

V&D





Venda gourmet boerenleverworst
stuk à 250 gram
van 1.65 voor
1.39

Venda grote ontbijtkoek
circa 570 gram
van 1.12 voor **95**

„d'Aucy" hele sperziebonen
1/1-blik
van 1.20 voor **98**

Portugese sardines in olijfolie
blikje van 66
nu 2 voor **1.15**

Verse kuikenbouten
per 500 gram
van 3.85 voor **3.48**

Slagroom
beker à 0,25 liter
van 1.52 voor **1.29**

Venda pils
fles à 0,3 liter
van 35 voor
29

Venda erwtensoep
1/1-blik
van 1.88 voor
1.49

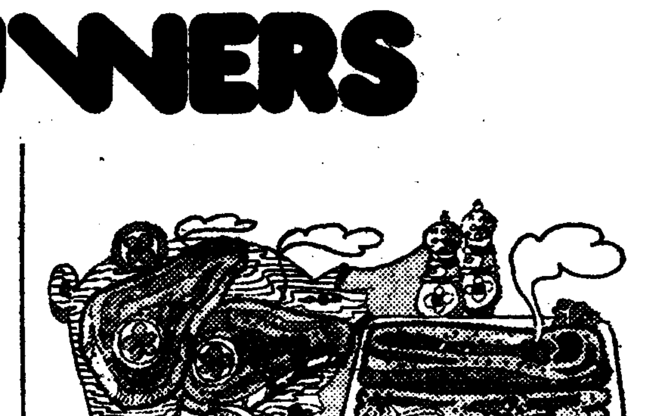
10-GULDEN-AANBIEDING
Venda knakworst
pot à 8 stuks
van 1.25 voor **95**

DE VLEESCHHOUWERS

„uw ouderwetsche slager"

EXTRA VOORDELIG PER KILO





Malse riblappen of ribstuk
heel kilo, nu
9.98

Boterzachte biefstuk
250 gram, nu **4.29**

Malse magere runderlappen
500 gram, nu **5.75**

Originele entrecôte of rosbief
500 gram, nu
7.45

Rib- of steelkarbonade
heel kilo, nu
9.45

Fijne varkensfilet of lapjes
500 gram, nu
6.75

Geldig t/m zaterdag a.s.

WITLOF
kwal. klasse AI
per 500 gram **79**

SPAANSE SINAASAPPELS
2 kg **188**

GROTE RODE PRUIMENVLA
van 4.95 voor **425**

GELDIG 14 - 15 - 16 FEBRUARI

Venda chocoladerepen
melk of puur.
Bundel à 8 stuks
van 1.69 voor
1.49

Venda gerookt ontbijtspek
vacuüm verpakt. 100 gram
van 1.12 voor
98

Venda Engelse drop
zak à 400 gram
van 1.50 voor
1.25

Gebraden gehakt
per 150 gram
van 96 voor
78

PALMOLIVE TOILETZEEP
2 stuks
normaal 181
1,50
in uw warenhuis

SILAN WASVERZACHTER
normaal 495
aktieprijs
Silan 425
3,45
in uw warenhuis

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 14 februari t/m woensdag 20 februari, tenzij anders vermeld.

2807

VROOM & DREESMANN

HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

Jolly EXTRA korting

25 CENT GOEDKOPER JOLLY DUO-DESSERT



Duo-Dessert. Om samen van te smullen. Twee heerlijke puddinkjes voor een heel klein prijsje: 64 cent. Ofwel 25 cent goedkoper!

~~89~~ 64

ÓÓK IN DE WEEKREKLAME

VRUCHTEN YOGHURT ~~89~~ 79

QUARK NATUREL MAGER ~~59~~ 49

Laat ze's glunderen geef ze **Jolly**

Een kernachtige uitroep van de Centra-winkelier:

„Wie maakt me los"





Ik heb een aardig partijtje
Centra Koffie snelfiltermaling, normaal gemalen of bonen, vakuüm pak 250 gram **1.98**

en een flinke voorraad
Prodent Tandpasta 2 Grote Tubes voor de prijs van één **1.47**

en verder nog
Gepaneerde Schnitzels 100 gram **98**

en ook nog
Harde Spruitjes 500 gram **59**

centra

Kassakoopje Stop Hoest of Top-Drop Red Band bundel 3 rollen **79**	3 Baddoeken Dubbel-frotté formaat 50 x 90 cm van f 14,95 voor f 12,50 of 'n gratis premiecheque + **8.95**	Kilo Bananen Lbg eerste soort **98**
Centra Jam aardbeien, abrikozen of kersen, pot 900 gram **1.89**	Diepvries Vissticks pak 10 stuks **1.49**	1½ Kilo Cox's Orange **1.59**
Bounty melk of puur bundel 6 stuks **1.15**	Boerenham 100 gram **1.49**	Verse Worst 500 gram **2.68**
Centra Appelmoes gave oogst 1/3 pot **47**	Nasi- of Bami Goreng Koen Visser 1/1 blik **1.98**	Schenkel met Been 500 gram **3.78**
Riedel Sinas literfles **89**	½ Kilo Jonge Keurkaas **2.98**	

Prijswijzigingen en uitverkocht voorbehouden.



Aanbiedingen geldig t/m zaterdag 16 februari.

Bij uw Centra-winkelier kan alles

Hoortoestellen-speciaalzaak

045—711222

B.V. „Beter-Horen"
Akerstraat 36, Heerlen x

GRAND HOTEL GOOILAND
HILVERSUM

vraagt:

- Kamermeisje (intern)
- Demi chef de rang
- Aankomend chef de partie

Vijfdaagse werkweek, goede salariëring en een gunstige weekendregeling.

Schriftelijke of mondelinge sollicitaties aan de Directie, Emmastraat 2, Hilversum. Tel. 02150—48441.

Op ons kantoor te Heerlen is een vakature voor een

assistent-accountant

die bezig is met N.I.v.R.A.-studie dan wel voor M.B.A. of S.P.D. studeert en reeds elders enige ervaring in accountancy heeft opgedaan

Wij nodigen geïnteresseerden gaarne uit voor een oriënterend gesprek.
U kunt zich daartoe schriftelijk of telefonisch wenden tot het kantooradres:

Raadhuisstraat 70, Heerlen, telefoon 045 - 71 12 78.

Klynveld Kraayenhof & Co. ACCOUNTANTS

AMSTERDAM ARNHEM BREDA DEVENTER DORDRECHT EINDHOVEN 's-GRAVENHAGE GRONINGEN HAARLEM HEERLEN HENGELO LEEUWARDEN MAASTRICHT MIDDELBURG ROTTERDAM UTRECHT ZWOLLE BARCELONA BRUSSEL DUSSELDORF HAMBURG LONDEN MADRID MILAAN PARIJS BOGOTA BUENOS AIRES CARACAS CURAÇAO JAKARTA MONTEVIDEO NEW YORK PARAMARIBO RIO DE JANEIRO SAO PAULO

Hoe is het mogelijk!

DAF	Prijs	Thans	Korting
66 de luxe	f 9.560,–	f 8.650,–	f 910,–
66 super luxe	f 10.120,–	f 9.200,–	f 920,–
66 coupé	f 10.755,–	f 9.850,–	f 905,–
66 marathon	f 10.540,–	f 9.650,–	f 890,–
66 marathon stationcar	f 11.300,–	f 10.400,–	f 900,–

Alle wagens geheel compleet op de weg met vele extra's, zoals o.a. ruitenwissers met 2 snelheden, gescheiden remcircuit, nummerplaten, NL plaat, buitenspiegel, encosmatten, bitaccen, ML behandeling, kenteken deel I en II.

ALLEEN BIJ
Autobedrijven LOVEN

HEERLEN, PALEMIGERBOORD 401, TELEF. 045–712451
BRUNSSUM, REMBRANDTSTRAAT 64, TELEF. 045–253333
KERKRADE, O.L. VROUWESTRAAT 89, TELEF. 04445–3030

BEL ONS EVEN. Wij komen u halen en brengen u weer thuis. — Prijzen incl. BTW.

GéRANT of HUURDER gevraagd

voor gerenommeerd PETIT-RESTAURANT in 't centrum van Maastricht.

Gedacht wordt aan iemand met een ruime practische (koks-)ervaring.

Administratieve begeleiding is desgewenst mogelijk.

Brieven onder no. 0310 bur. van dit blad. x

Limburgs Dagblad

Donderdag 14 februari 1974



● *Drukte in het Spaanse doelgebied. V.l.n.r. Spaanse doelman Iribar, de Zuidslaven Katalinski (5) en Surjak (9) en de Spanjaard Sol.*

Spanje sneuvelde voor WK-poort

ZUIDSLAVIE IN EINDRONDEN

Van onze speciale verslaggever

FRANKFURT – Even zochten de ogen van Ladislav Kubala die van Milan Miljanic. Een klein moment van menselijke toenadering in die orkaan van geluid, die van de tribunes in het Frankfurter Wald-stadion naar beneden donderde. Ze kennen elkaar al jaren, noemen zich vrienden, de blonde Tsjechische Hongaar, die nu bondscoach is van het Spaanse elftal, en de sterke man van het trainerscollege dat de Joegoslavische selectie begeleidt.

Miljanic reist jaarlijks met zijn Rode Ster naar Spanje om er aan enkele toernooien deel te nemen en geldt momenteel zelfs als opvolger van de bij Real Madrid vertrokken Munoz. Hij was juist bezig zich achter de omheining vandaan te werken waarheen scheidsrechter Loraux hem een kwartier voor het einde verwezen had. Kubala schoof te midden van een handvol Spaanse reservespelers, ordebewaarders en haastige fotografen de tunnel naar de catacomben in. Doof voor de oorverdovende toejuichingen, afgewisseld met striemend gefluit en vuurwerkgeknal.

Nauwelijks een meter afstand was er tussen de Spaanse bondscoach en zijn Joegoslavische confrère, maar ze konden elkaar geen hand geven. Het wederzijdse gebaar daarentegen zei alles en behoefde eigenlijk nauwelijks een nadere verklaring. „Jullie waren de besten", leek Kubala te willen zeggen. En Miljanic: „Sorry voor jou, maar zo was het". Heel even duurde het maar. Toen was Kubala, met gebogen hoofd, verdwenen. Meteen daarop balde Milan Miljanic zijn vuisten, hief ze hoog om daarmee de gescandeerde spreekkoren van de vlak voor hem op de tribune samengepropte Joegoslavische supporters te dirigeren. Zoals hij dat kort tevoren ook gedaan had toen Loraux hem had weggestuurd omdat hij van een spelerswisseling in het Spaanse team gebruik wilde maken voor een laatste tactische informatie.

Overmacht

Maar dat was eigenlijk op dat moment al overbodig. Want al bedroeg de Joegoslavische voorsprong slechts één, administratief gezien schamel doelpunt, de overmacht van de mannen van Miljanic Ciric (die zijn verjaardag met een daverend succes vierde) en de vier andere trainers was zo imponerend geworden, dat alleen een wonder de Spanjaarden nog zou kunnen redden. De vervanging, op hetzelfde moment, van twee spelers, waartoe Kubala een kwartier voor tijd besloot, was dan ook niet meer dan een vertwijfelde poging van een man die zich eigenlijk al bij het verlies had neergelegd.

Turbulent

Twee spelers van Barcelona, Rexach en Marcial, kregen de ondankbare taak om als vervangers van respectievelijk de teleurstellende Amancio en van middenvelder Juan Carlos nog iets te redden. Maar ook zij konden de Spaanse ploeg niet de impulsen bezorgen, waaraan het eigenlijk deze voor vermoedelijk het turbulentste decor aller tijden gespeelde beslissingswedstrijd voortdurend heeft ontbroken. Alleen in de eerste 20 minuten van de tweede helft, na Kubala's donderspeech in de pauze, konden de Spanjaarden wat druk uitoefenen. Maar het kwam zelden tot echt uitgespeelde kansen, en doelman Maric, die een bijzonder zelfverzekerde indruk maakte en onmiskenbaar de grote Joegoslavische doelverdedigerstraditie gaat voortzetten, kreeg het niet één keer echt moeilijk. In feite was hij in de eerste helft nog intensiever op de proef gesteld dan daarna.

Massaal

Toen de Joegoslaven deze korte periode, waarin Spanje ook nog zonder succes drie hoekschoppen kort achter elkaar mocht nemen, zonder enige schade hadden doorstaan, namen zij onmiddellijk het initiatief weer over. En weer raakten de Spanjaarden zichtbaar geïmponeerd. „Het was die geweldige strijdlust van onze tegenstanders", complimenteerde Kubala later. „Je kunt nog zoveel voetbalkwaliteit bezitten — en die moet je dan natuurlijk ook wel gebruiken — maar zonder inzet kom je nergens". En aan strijdlust ontbrak het de Joegoslaven zeker niet. Eerst nog in de vorm van spaarzame uitvallen, daarna steeds regelmatiger en massaler drongen zij de Spaanse ploeg terug.

Kansen

Surjak, de aanvankelijk als aanvalsspits begonnen linksbuiten van Hajduk Split, verscheen steeds vaker op zijn vertrouwde post, vanwaar hij menige knappe voorzet naar het Spaanse doelgebied joeg. Op de andere kant verzorgden de ver oprukkende rechtsback Buljan en Ilja Petkovic, een goede bekende van FC Twentes Eddy Achterberg uit de duels met OFK Belgrado, voor verwoestende inleidende acties waaruit met name middenvelder Acimovic en Karasi, de held van Athene, fraaie scoringskansen kregen.

Wanneer de grillige Dragan Dzajic, linksbuiten van Rode Ster, die overigens een uitstekende wedstrijd speelde, het niet al te mooi had willen doen, zou het zeker (en terecht) niet bij de score uit de eerste helft gebleven zijn.

Hoogtepunt

Het grote hoogtepunt van die eerste periode was natuurlijk het schitterende Joegoslavische doelpunt, dat al in de dertiende minuut tot stand kwam. De Joego's inden daarmee eigenlijk reeds zeer vroegtijdig de beloning voor de grotere snelheid, de opmerkelijke zelfbewustheid gekoppeld aan een duidelijk fysieke overmacht waarmee zij meteen vanaf het begin hun tegenstanders overtroefden.

Rakelings

Tegenover een niet al te moeilijk schot van Spanjes linksbuiten Valdez stonden in die overigens nerveuze openingsfase immers direct gevaarlijke situaties aan de andere kant. En het dient gezegd dat José Iribar, de reus van Atletico Madrid, daarbij een niet al te zekere indruk maakte. Eerst viel hij tevergeefs uit naar een inzet van de opgedrongen Oblak, maar gelukkig voor Iribar ging de bal via een voet van Benito net naast. Bij een als voorzet bedoeld schot van Dzajic reageerde hij vervolgens nauwelijks en het was maar goed dat het uitgestoken been van het slimme kansenbenuttertje Karasi net niet lang genoeg was. Nu ging de bal opnieuw rakelings voorlangs.

Vesting

Even later misleidden Oblak en Buljan de Spaanse verdedigers bij een vrije schop, dicht bij de zijlijn ter hoogte van het zestien metergebied. Het was Buljan, die de bal keihard voor het doel trok. Maar zo hard kon de voorzet niet zijn, of de toestormende Katalinski kopte in. Via de grond sprong de bal tegen de handen van Iribar, die daarna kansloos was op de dreun die de centrale verdediger van Serajewo het leer in tweede instantie toediende. Waarmee hij zijn fout uit het recente duel met Griekenland, toen hij één van de twee Griekse treffers voor zijn rekening nam, weer helemaal goedmaakte. Vanaf dat moment was het Wald-Stadion een Joegoslavische vesting gelijk. De Spaanse supporters werden stiller en stiller . . .



DR. FADHRONC
. . . Kritiek . . .

KNVB-bondscoach dr. Fadrhonc:

„De Spanjaarden zijn weggespeeld"

FRANKFURT — Geen bescheidener mens dan Milovan Ciric na afloop van Zuidslavië-Spanje. De bondscoach van het winnende elftal, zoals gebruikelijk jarig op een glorieuze dag als deze: „De Spanjaarden waren aangeslagen door het vroege doelpunt. Ze zijn er niet meer bovenop gekomen. Wij speelden niet slecht, dat niet".

Zijn collega Ladislao Kubala ging verder. „Zuidslavië had de strijdlust", aldus de ex-Hongaar (46). „Wel heeft hun keeper Maric veel meer werk gehad dan Iribar. Maar echt moeilijk had hij het niet. Wij konden in het strafschopgebied niets beginnen".

De Schotse manager Willie Ormond, die in juni met Zuidslavië te maken krijgt, vond het „een stevige partij. Loraux floot goed, alleen wat wisselvallig. Soms liet hij doorgaan als ik dacht dat het vechten zou worden, en andersom. Zuidslavië heeft een goed elftal. Maar wij zijn niet kansloos".

Helmut Schön, de Westduitse bondscoach, wenste aan de vertoning weinig woorden vuil te maken. Schön: „Zuidslavië was verrassend sterk, vooral als je bedenkt dat hun competitie onderbroken is. De Spanjaarden speelden veel te kort en te steriel. Zo kom je er nooit".

Zijn Nederlandse collega Frantisek Fadrhonc had voor Spanje geen goede woorden over. „Zwaar geflatteerd, die 0—1 nederlaag", aldus de doctor, „de Spanjaarden zijn weggespeeld. Dit is een afgang voor hen geweest".

SPORTTOTO

DEN HAAG — De eerste prijs van sporttoto nummer 30 (9 en 10 februari), groot f 112.333,58, zal door vier winnaars moeten worden gedeeld. Zij krijgen elk f 28.083,30. Voor de tweede prijs kwamen 88 mensen in aanmerking, zij ontvangen elk f 1.276,50. De derde prijs zal moeten worden gedeeld door 959 winnaars. Zij krijgen elk f 117,10. De cijfers van sporttoto no. 30 zijn:

Deelnemers: 457.755
Prijzenbedrag: f 449.334,29;
Eerste, tweede, derde prijs en de premie elk f 112.333,58
Eerste prijs: 4 winnaars, die elk bruto f 28.083,30 ontvangen
Tweede prijs: 88 winnaars, die elk bruto f 1.276,50 ontvangen.
derde prijs: 959 winnaars, die elk per kolom f 117,10 ontvangen.

De premie wordt na het verstrijken van de reclametermijn (woensdag 6 maart 1974) bij loting toegewezen aan een van de eerste prijswinnaars.

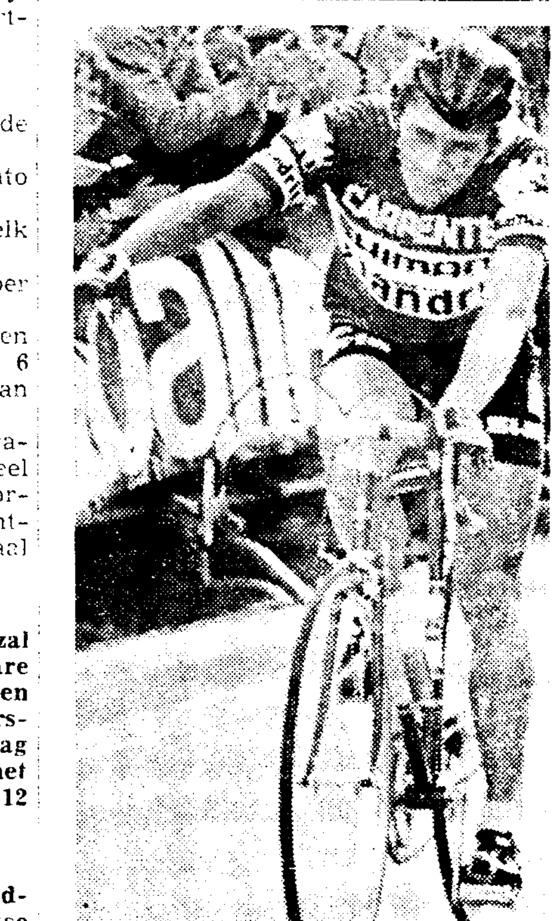
De premie van toto no. 27, ten bedrage van bruto f 111.661,30, is ten deel gevallen aan de houder van het formuliernummer N. 1085193. Hij ontvangt nu aan prijs en premie totaal bruto f 119.637,12.

DRESDEN — Dinamo Dresden heeft zich in Dresden geplaatst voor de finale van het toernooi om de Oostduitse voetbalbeker. De ploeg won de tweede wedstrijd in de halve finales tegen Dinamo Berlin met 2—0 (1—0). Het team had de eerste wedstrijd al gewonnen met 1—0.

Op 13 april zal Dinamo Dresden in Leipzig Carl Zeiss Jena als tegenstander in de finale hebben.

● NEW YORK — Muhammed Ali zal op 13 mei in de New Madison Square Garden in New York uitkomen tegen Jerry Quarry, aldus werd op een persconferentie bekendgemaakt. Vandaag zullen de twee zwaargewichten het contract voor het gevecht, dat over 12 ronden zal gaan, tekenen.

● INZELL — Tijdens schaatswedstrijden in Inzell heeft de Westduitse sprinter Erhard Keller, die kortgeleden aankondigde weer amateur te willen worden, de 500 meter gewonnen in de tijd van 39,20 seconden.



MAERTENS
. . . Sprintnederlaag . . .

Toestanden zoals bij Feyenoord-Vasas Budapest

Frankfurt: heksenketel

Van onze speciale verslaggever

FRANKFURT — „So ein Tag" heeft voetballend Frankfurt nog nimmer beleefd. Zelfs de grootste Bundesligatopper uit de historie of welke opwindende interland van de geliefde Nationalmannschaft dan ook, moest het hiertegen afleggen. Maar als generale repetitie voor wat de Bondsrepubliek bij het komende WK-toernooi nog kan verwachten, had de ongelooflijke heksenketel, die tienduizenden Spanjaarden en Joegoslaven hier gedurende een etmaal aanrichtten, nauwelijks beter in scène gezet kunnen worden.

En dan te weten dat eigenlijk pas de wedstrijd West-Duitsland-Schotland op woensdag 27 maart (dezelfde dag oefent het Nederlands elftal tegen Oostenrijk) als zodanig had zullen dienen. Het voor veel geld schitterend verbouwde, nog niet helemaal gereed gekomen Frankforter Waldstadion zal dan ook officieel in gebruik worden genomen. De onverwachte aanwijzing van Frankfort als plaats van handeling voor de beslissingswedstrijd tussen Joegoslavië en Spanje leidde evenwel tot een vervroegde krachtproef voor allen die op een of andere manier bij dit immense voetbalgebeuren zijn betrokken. De ook gisteren nog voortdurende staking bij diverse vitale openbare diensten en voor een deel ook op de vliegvelden, alsmede het in omloop komen van duizenden valse toegangsbiljetten vergrootten die spanningen tot in de hoogste graad.

Geluk

Eén gelukje hadden de dinsdag nog aan vertwijfeling ten prooi zijnde politie- en andere functionarissen tenslotte toch nog. De Bundesbahn (de Westduitse spoorwegen) bleef, hoewel ook daar alleen nog maar gewacht werd op een laatste sein om het werk neer te leggen, voor het grootste deel functioneren. Daardoor kon een flink aantal toeschouwers met extra treinen naar het dicht bij de voetbalarena gelegen station Frankfort-Sportfeld worden gebracht, terwijl bij wijze van uitzondering ook alle andere treinen op dit haast vervallen, landelijke stationnetje stilhielden.

Toestanden

Verder hanteerde men het park and ridesysteem door de parkeerterreinen van de Frankforter luchthaven voor de per auto komende toeschouwers open te stellen. Vandaar werden zij gratis met bij tal van ondernemingen gehuurde bussen naar het stadion en teruggebracht. Niettemin kwam het tot toestanden die herinnerden aan de befaamde wedstrijd Feyenoord-Vasas, destijds in Antwerpen, toen ook duizenden mensen hun auto kilometers ver van het stadion moesten achterlaten.

Chaos

Het compleet lamleggen van het bus- en tramverkeer, nu al drie dagen achtereen, veroorzaakte vooral na afloop een urenlange verkeerschaos in en rond Frankfort, waar het ook in de loop van de dag al tot dergelijke tonelen was gekomen. Grote groepen temperamentvolle Spaanse en Joegoslavische supporters trokken door het in verband met de aanleg van een metro ook nog volledig opgebroken stadscentrum en veroorzaakten daar langdurige opstoppingen door het geïntensiveerde autoverkeer.

Verbijstering

Twee uur voor het begin van de strijd hadden de voorboden van de luidruchtige legioenen het stadion al voor een deel in bezit genomen. Ook daar kwam het tot voor Westeuropese begrippen ongekende taferelen. Slavische en Iberische hartstochten bereikten toen hun absolute kookpunt. De Braziliaanse coach Zagallo zal een der weinigen zijn geweest voor wie dit alles niets vreemds betekende. Maar andere hoge gasten als Sir Stanley Rous (de president van de FIFA), alsmede de bondscoaches van Schotland (Ormond), Polen (Gorski), Hongarije (Ilowsky) en Buschner (DDR) en het Nederlandse trio Michels, Fadrhonc en Van Zanten zullen er met verbijstering naar hebben gekeken.

In derde etappe Ronde van Andalusië

Leider Maertens in de sprint geklopt

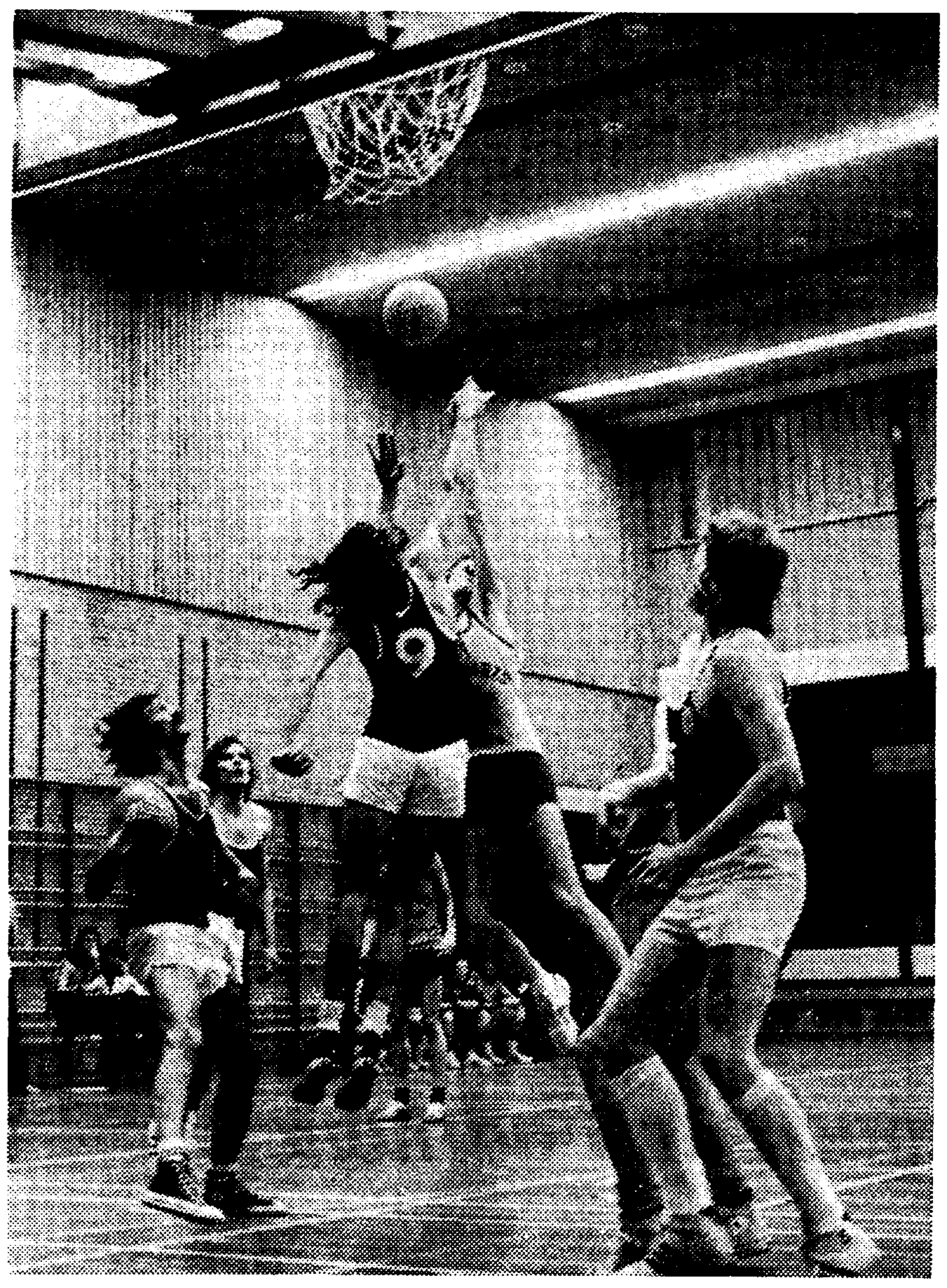
SEVILLA — De Spanjaard Jose Luis Viejo heeft de derde etappe van de Ronde van Andalusië gewonnen. De Belg Freddy Maertens behield de leiding in het algemeen klassement.

Viejo versloeg Maertens in de eindsprint van de etappe, een rit over 110 km van Jerez de la Frontera naar Sevilla, in 2.12.55. Maertens werd tweede, gevolgd door de Belg Walter Godefroot, de Spanjaard Miguel Maria Lasa en 13 andere renners, allen in dezelfde tijd als de winnaar. Een tweede groep renners, onder leiding van de Belg Marc de Meyer, eindigde op 50 seconden na Viejo.

Maertens en zijn ploeggenoten van het Belgische Flandriateam, de enige buitenlandse ploeg die aan de ronde deelneemt, leverden gedurende de gehele etappe felle strijd, maar hun Spaanse tegenstanders wisten alle aanvallen af te slaan.

BASKETBALLEIDERS ZEGEVIEREN

Kimbria niet verrast bij degradant Springfield



Moment uit de wedstrijd Braggarts-Wyba. Aanvaller Tjeu van Ingen van Braggarts (no. 6) wordt door een verdediger van Wyba onreglementair afgehouden bij een doelpoging.

door Harry Theunissen

HEERLEN — In de basketbalcompetitie voor de tweede divisie maakten de kampioenskandidaten weer geen fout. Kimbria haalde de winst weg bij hekkesluiter Springfield met 50—82 en Hoechst BS Weert klopte Almonte met 103—56 door een krachtsexplosie in de tweede helft want bij rust stond het pas 37—28. Maasvogels boekte verlies bij SV Sfinx met 65—40. Braggarts kon het niet bolwerken tegen het beter geklasseerde Wyba en verloor met 58—79.

Kimbria kon niet compleet uitkomen tegen Springfield. Een achterstand van 2—10 zette de thuisclub na 8 minuten om in een voorsprong van 13—12. Vervolgens namen de Maastrichtenaren met snelle breaks royaal afstand: 13—38. Na de rust (17—38) werd het voornamelijk door toedoen van Lafbert Heymann 50—82. Topscorers Kimbria: Heymann 24; Van Est 22; Pereboom 16; Piet Wolfs 14. Springfield: Loeffen 23; Van Lith 8.

Maasvogels kwam met slechts drie spelers van het eerste team uit bij BV Sfinx. Na een ruststand van 28—18 gingen de Maastrichtenaren wegens gebrek aan ervaring door de knieën.

Braggarts begon succesvol tegen Wyba en stond in de derde minuut voor met 10—4. De Wijchenaren kwamen evenwel goed terug en in de negende minuut stond het gelijk: 18—18. Vervolgens liep alles beter bij de gasten door een zuiver afstandsschot van de snelle spelverdeler en een sterke pivot. Hierdoor stond het bij rust 38—43. Tegenover de man-to-man van Braggarts plaatste Wyba goed uitblokken hetgeen tot een stand van 32—69 voerde in de 14e minuut. Vervolgens gingen de Heerlenaren weer over op zone-verdediging terwijl de Wyba-coach enkele zwakkere spelers inzette Braggarts greep die kans en scoorde in drie minuten 20 punten. Dit dwong de Wychenaren de sterkste formatie in te zetten waardoor de kans op winst voor Braggarts verloren ging. Topscorers: Jaminon 15, Van Ingen 13, De Jager 12.

Zondag 6 uur speelt Braggarts in De Varenbeuk tegen Springfield. Op die dag begint in de sporthal Geusselt de Maastrichtse derby Kimbria-Maasvogels.

De stand: Kimbria 14—26, Hoechst BSW 13—24, Black Eagles 14—20, Wyba 14—18, Almonte 14—16, Maasvogels 14—12, Sfinx 14—12, Braggarts 14—10, Breda Pioneers 15—10, Tantalus 14—6, Springfield 14—0.

Kampioenschap bandstoten eerste klasse

HEERLEN — Het kampioenschap bandstoten eerste klasse wordt gestreden in De Stad Heerlen zaterdag en zondag telkens vanaf 13 uur. De deelnemers zijn: J. Baggen Geleen; J. van Bommel Geleen; P. Gerrits Hoensbroek; J. Krimpman Kerkrade; L. Reijnders Beek en A. Hendriksen Born.

Achteruitgang leden handbal

HEERLEN — De Afdeling Limburg van het Nederlands Handbal Verbond heeft in een half jaar tijd een verlies geleden van 587 leden. Volgens de Officiële Mededelingen noteerden 57 verenigingen in die periode een verlies van 1095 leden en boekten 28 clubs een winst van 508 leden. Per 1 januari '74 zijn er in Limburg 8889 geregistreerde leden.
Het meeste verlies viel er te constateren bij Caesar (89), SVVM (47) en Maasbracht (40). De meeste winst boekten Break Out (72) en Bevo (47).



ROERMOND — Op verzoek van de Scheidsrechtersvereniging Roermond en Omstreken, hield Cor Brom in café Jeurissen te Roermond een lezing over de relatie trainer-scheidsrechter. De oefenmeester van Fortuna SC kon zich verheugen in een grote belangstelling en een aandachtig gehoor. Na de spreekbeurt kwam een levendige diskussie op gang.

FOTO: JO COBER.

schakend limburg

Kampioenschappen Oostelijke Mijnstreek:

Volop strijd in de tweede ronde, J. Esser en F. Nijssen delen de puntjes, evenals G. Hekkens en H. Kleekers. Van de overige zeven partijen eindigden er maar liefst vijf in een overwinning voor de zwartspelers Möhring, S. Smeets, P. Ramaekers, A. Notten en A. van Dijk. Met wit wonnen Boeijen en Arnold. In de tweede klasse won B. Corneth van Th. Bruns en H. Remans van H. Franken. Vullings en Sparla remiseerden. Falize won met zwart van Kratz. De volgende ronde wordt op 10 maart, wederom in het Streeperkruis te Schaesberg, gespeeld.

Simultaanseances:

Het jaarlijkse Vroom en Dreesmann simultaantoernee zal ook dit jaar weer in Limburg neerstrijken. Op 28 februari in Sittard met Hort, Donner, Timman en Withuis. 1 maart in Heerlen hetzelfde gezelschap, nog aangevuld met Langeweg en Enklaar en op 2 maart in Maastricht dezelfde simultaangevers. Aanvang zoals gebruikelijk om 19.30 uur. In Maastricht om 13.30 uur. Wedstrijdstukken moeten zelf meegebracht worden. Inschrijvingen te richten aan W. Dent, Vredeslaan 19 te Limbricht voor 18 februari.

Fortuna-dames nog ongeslagen

GELEEN — De dames van Fortuna, die vorige week reeds het kampioenschap behaalden, hebben zich tegen degradatiekandidaat HEW begrijpelijkerwijs niet meer tot het uiterste ingespannen. Bovendien had trainer Theo Smit enige gebiesseerde speelsters buiten de ploeg gelaten wegens de op 10 maart in St. Oedenrode te spelen promotiewedstrijden.

HEW, dat per se moest winnen om degradatie nog een week te kunnen uitstellen, startte furieus en nam zelfs een 0—2 voorsprong, voordat Fortuna orde op zaken ging stellen en op 2—2 wist te komen. HEW nam weer verrassend de leiding, maar dat zou voor de laatste keer zijn. Nog voor rust wees het scorebord 4—3 in het voordeel van de thuisclub aan. De tegenstand van de gasten was daarmee gebroken. Frank en vrij spelend wist Fortuna via 7—4 tot 9—5 uit te lopen. Een resultaat dat eigenlijk alleen maar van belang is voor het feit dat Fortuna na 13 wedstrijden nog steeds ongeslagen is.

In de laatste ontmoeting zondag tegen Posterholt, zal het wel moeilijker zijn dat rekord te handhaven.

Remise P. Kuijpers in dam-kampioenschap

GELEEN — In de strijd om het damkampioenschap van Geleen eindigde de wedstrijd P. Schols-P. Kuijpers in remise na een 5 om 5 eindspel. G. de Lange toonde zich de meerdere van L. Schepers en won vrij gemakkelijk, nadat een slagzet hem een dam opgeleverd had. H. Soons voerde zijn partij tegen W. Siemonsma tot winst middels een fraaie slagzet; J. Jehae won zijn partij van A. de Jong, terwijl W. Siemonsma zich de meerdere toonde van L. Bosten.

De stand aan de kop:

P. Kuijpers	28	22	5	1	49
P. Schols	24	13	8	3	34
A. v. Cleef	28	14	6	8	34
J. Habets	18	9	6	3	24
J. Jehae	27	6	11	10	23

Nederlandse Tafel Voetbal Bond

Verjans titelkandidaat

GULPEN — In de ere-afdeling van de Ned. Tafel Voetbal Bond is het stuivertje wisselen om de koppositie. Was het vorige week Smidter Boys dat alleen de ranglijst aanvoerde, nu is het weer Leeuw Boys en Brunssum, die te sterk bleken voor respectievelijk Crescendo en Goldfingers. Verjans dat in een sterk gespeelde wedstrijd de meerdere bleef over Smidter Boys, volgt op geringe afstand. Verdwaalde Vissers dat met de week sterker gaat spelen, won ook nu weer, evenals Brunssum 2.

Uitslagen en standen:

Ere-afdeling: Brunssum-Goldfingers 6—2, Crescendo-Leeuw Boys 0—8, Verdw. Vissers-Olympia Boys 6—2, Verjans-Smidter Boys 5—3, De Bongerd-Brunssum 2 2—6

De stand:
Leeuw Boys 14—21, Brunssum 14—21, Verjans 13—18, Smidter Boys 13—18, Verdw. Vissers 14—17, Brunssum 2 14—16, Statiemakers 13—12, Goldfingers 14—11, Crescendo 14—7, De Bongerd 13—5, Olympia Boys 14—4

Eerste klasse A:
Metro-Petit Paris Boys 8—0, Kloppers-Waardhof Boys 8—0, Salamander Boys-Beat Boys 6—2, Kokerel-Babylon 4—4, Camontagne Boys-Boskabouters 5—3

De stand:
Kloppers 13—21, Petit Paris Boys 13—21, Metro 13—18, Beat Boys 13—13, Babylon 13—13, Waardhof Boys 13—12, Camontagne Boys 13—10, Boskabouters 13—9, Kokerel 13—8, Salamander Boys 13—5

Eerste klasse B:
Apollo-Diectra 5—3, Scory Boys-'t Baantje 2—6, Hacienda Boys-Heer 6—2, Sjotters-Vrijbuiters 0—8, Jo Jo Boys-Fortuna '66 6—2

De stand:
't Baantje 13—24, Jo Jo Boys 13—21, Scory Boys 13—15, Diectra 13—14, Fortuna '66 13—12, Apollo 13—12, Heer 13—10, Hacienda Boys 13—8, Sjotters 13—8, De Vrijbuiters 13—6

Tweede klasse A: Irenehuis-Skol Boys 0—8, Cambrie Boys-Safaric Boys 1—7, Romantica Boys-Kloppers 2 0—8, La Meuse Boys-Marktmeppers 5—3

De stand:
La Meuse Boys 12—20, Safari Boys 12—20, Skol Boys 12—18, 't Heukske 11—14, Marktmeppers 12—11, Kloppers 2 11—11, Cambrie Boys 11—6, Romantica Boys 12—4, Irenehuis 11—0

Tweede klasse B: Strangers-Millener Boys 4—4, Babylon 2-SOS 2—6, Roberto Boys-Brunssum 3 3—5, Leeuw Boys 2-Eagels 0—8

De stand:
Brunssum 3 12—17, Millener Boys 11—16, Leeuw Boys 2 12—16, Eagels 12—15, SOS 11—14, Verjans 2 11—11, Strangers 12—10, Roberto Boys 11—4, Babylon 2 12—1

Tweede klasse C: Riposo-Crescendo 2 6—2, Oost Eijsden-De Smit 4—4, Jokers-Apollo 2 6—2, 't Brook-Luna Boys 8—0, Sibbe-Sonny Boys 8—0

De stand:
't Brook 13—25, Jokers 13—23, Sibbe 13—17, De Smit 13—14, Riposo 13—13, Oost Eijsden 13—11, Sonny Boys 13—10, Crescendo 2 13—6, Apollo 2 13—6, Luna Boys 13—5

Tweede klasse D: Hippie Hap-Wolderse Boys 7—1, Beat Boys 2-De Peigers 0—8, Postwagel-Survivors 8—0, De Keizer-De Bosrand 7—1

De stand:
De Keizer 12—20, De Peigers 11—18, Hippie Hap 11—17, Zwarte Ridders 11—12, Beat Boys 2 12—11, Postwagel 12—9, Survivors 11—7, De Bosrand 12—6, Wolderse Boys 12—4.

GOLFBILJART-COMPETITIE

BORN — Uitslagen golfbiljartcompetitie: Hetzendael-Knetter 9—3, Meeks-Les Amis 7—5, Br. B.-O.G. 4—8, DRL-'t Krietje 5—7.

Programma deze week: Les Amis-Hetzendael, Bad-O.G., 't Krietje-Meeks, DRL-Br. B.

Stand:

Hetzendael	13	24	109
't Krietje	13	23	109
Les Amis	14	16	94
Meeks	13	16	92
BadM	13	14	76
O.G.	13	12	77
DRL	13	6	58
Br. B.	13	4	58
Knetter	13	1	36

KEGELEN DE NIEUWE MIJNSTREEK

ONA en Val Um zijn superieur

GUTTECOVEN — De vierde ronde van de sportkegelcompetitie voor dames in het district De Nieuwe Mijnstreek, werd evenals de voorgaande ronden, weer gewonnen door de leiders. In de A-klasse was ONA uit Guttecoven weer superieur, zij het in iets mindere mate als in de derde ronde. Dat ONA kampioen gaat worden is allang zeker.

Voor ONA is het alleen nog zaak het kampioenschap ongeslagen binnen te halen. Sportief Spaubeek, tweede in de klassering, moest in deze ronde in Ontspanning uit Geleen zijn meerdere erkennen. Overigens is de voorsprong van Sportief dusdanig, dat men zich geen zorgen meer behoeft te maken over deze tweede plaats. Ontspanning zal uiteindelijk de derde plaats gaan opeisen. Spannend zal in de laatste ronde nog gaan worden de strijd tussen Hots Knots en Alles of Niets om aan degradatie te ontkomen. Alles of Niets bracht in deze ronde de achterstand terug tot 18 hout en de mogelijkheden om Hots Knots in de laatste ronde te passeren zijn dus wel degelijk aanwezig.

In de B-klasse zit Val Um uit Beek in hetzelfde schuitje als ONA in de A-klasse. Ook voor Val Um is de mogelijkheid dik aanwezig om ongeslagen kampioen te worden. De Beekse dames zullen in de laatste ronde dan ook alles in het werk stellen om het erepredikaat „ongeslagen" te bemachtigen. Een duidelijker bewijs dat zij in de B-klasse niet thuis horen en de promotie naar de A-klasse volkomen verdienen is niet denkbaar. Ook de tweede geklasseerde in de B-klasse, Hou Vast uit Broeksittard, liet een veer door ruim achter DKCS te blijven dat in deze ronde eervol tweede werd. Overigens brengt dit verlies de uiteindelijke tweede plaats van Hou Vast niet in gevaar. Het Centrum uit Geulle heeft nu definitief de rode lantaarn in zijn bezit.

Persoonlijk was de leidster in de A-klasse, B. Wetzels van ONA, weer de enige die met 701 hout net de 700-grens wist te passeren.

Uitslagen vierde ronde:
A-klasse: Ona, Guttecoven 4051, Ontspanning, Geleen 3909, Sportief, Spaubeek 3891, De Poedels, Elsloo 3780, Alles of Niets, Genhout 3689, Hots Knots, Elsloo 3661.
B-klasse: Val Um, Beek 3692, DKCS, Spaubeek 3649, Hou Vast, Broeksittard 3587, Het Centrum, Geulle 3459.
Clubklasseringen na vier ronden:
A-klasse: 1. ONA, Guttecoven 16292, 2. Sportief, Spaubeek 15649, 3. Ontspanning, Geleen 15458, 4. De Poedels, Elsloo 15214, 5. Hots Knots, Elsloo 14722, 6. Alles of Niets, Genhout 14704.
B-klasse: 1. Val Um, Beek 14891, 2. Hou Vast, Broeksittard 14509, 3. DKCS, Spaubeek 14309, 4. Het Centrum, Geulle 13599.

Urmond

— De volleyballers van Urmond waren erg succesvol. Heren I, lijstaanvoerder, versloeg concurrent EPV met 3—1. Heren II, die op de ranglijst een derde plaats inneemt, versloeg koploper BVC, eveneens met 3—1, en het tweede damesteam van Avanti dat tot nog toe geen erg hoge positie wist te bereiken, toonde zich de meerdere van het als tweede geklasseerde Beek.

Biljartuitslagen

Uitslagen KNBB Maastricht en omstreken:

1A: BCM 2-Tramhalte 5—2, Vriendenkring 2-Ridder 2—5, KOT Eijsden-BCM 7—0, Keizer-Vriendenkring 2—5, Ulestraten-Pommerenske 4—3, Be Fair-Heer 7—0

1B OO Hr.-MBV 5—2, KOT 2-Op de Klos 7—0, Vriendenkring 3-Berceuse 5—2, DOT-Eendracht 0—7, BCK-Tunnel 3—4, Concordia-Noorbeek 6—1

2A: Berceuse 2-Banholt 5—2, Heukske Hr.-Be Fair 2 5—2, Tunnel 2-Heer 2 2—5, DES-KOT 3 Eijsden 0—7, MBV 2-Heukske Mt. 4—3

2B: Keizer 2-Gronsveld 4—3, Ulestraten 2-Vilt 2—5, BCO-OO Hr. 2 5—2, Geulle-KOT 4 5—2, Banholt-OO It. 5—2, Heugem-DOT 2 7—0

2C: Concordia 3-KOT 5 Eijsden 2—5, OO It. 2-Eijsden 5—2, Eendracht 2-Juliana 5—2, Noorbeek 2-Nazareth 3—4, Op de Klos 2-Ulestraten 3 2—5, LEV-Los Band 2—5

3A: DOT 3-Eijsden 2 5—4, Veerbenders-Wolder 2 7—2, Heukske 2 Mt.-Los Band 2 9—0, Ketsers 2-Heukske 2 Hr. 2—7, Tramhalte 2-Vriendenkr. 4 2—7, KOT Roth.-DES 2 7—2

3B: Los Band 3-BCK 2 2—7, KOT 6 Eijsden-BCM 3 7—2, Ulestraten 4-DOT 4 6—3, WVB-Veerbenders 2 1—8, Gronsveld 2-BCO 2 4—5, Op de Klos 3-LEV 2 9—0

3C: Geulle 2-Dukdalf 7—2, Nazareth 2-DWH 7—2, MBV 3-Wolder 3 9—0, Tunnel 3-OO It. 3 4—5, KOT 7 Eijsden-Gronsveld 3 2—7, OO Mgr.-Noorbeek 3 2—7

4A: OO Hr. 3-Heukske 4 Mt. 9—0, Ketsers 3-DES 3 7—2, Concordia 3-Berceuse 3 4—5, Heer 4-Tunnel 5 7—2, Tramhalte 4-Heukske 4 0—9, Heugem 3-DWH 2 7—2

4B: Berceuse 4-DOT 5 7—2, Tunnel 6-Geulle 3 0—9, Heukske 5 Hr.-OO Hr. 4 2—7, DWH 3-Ketsers 4 7—2, Ulestraten 6-Concordia 5 5—4, DES 3-Keizer 3 2—7

4C: OO It. 4-Vilt 2 4½—4½, KOT 9 Eijsden-Banholt 3 7—2, WVB 2-Gronsveld 4 4—5, DOT 6-Gez. Hoek 2 8—1, BCK 3-OO Mgr. 2 8—1

4D: Banholt 4-DOT 7 5—4, Gronsveld 5-Op de Klos 4 2—7, OO Mgr. 4-Veerbenders 3 5—4, Eijsden 3-KOT 10 Eijsden 0—9, Vilt 3-WVB 3 7—2

4E: Juliana 2-KOT 8 Eijsden 7—2, Heukske 3 Mt.-OO Mgr. 3 5—4, Ulestraten 7-Geulle 4 5—4, Gez. Hoek-Tramhalte 3 5—4, Uiver-MBV 4 6—3, DWH 4-Heer 3 0—9

4F: DWH 5-Heukske 3 Hr. 2—7, Gez. Hoek 4-OO Hr. 5 0—9, Heugem 2-Noorbeek 4 9—0, Vriendenkr. 5-Tunnel 4 0—9, DES 4-Concordia 4 5—4, KOT 2 Roth.-Heer 5 4—5

Programma amateurs voor zondag

Eerste klasse
Caesar-Limburgia
Heer-SVN
Minor-Veritas
MKC-Panningen
Voerendaal-Almania
EHC-SVM

Tweede klasse A
WVV-De Ster
Eijsden-KEV
Rapid-Sanderbout
Gulpen-Geleen
Kolonia-Hulsberg
Schuttersv.-Chevrem.

Tweede klasse B
Belfeldia-Olympia
Roermond-Wilhelmina
Rios-Blerick
Thorn-Swift
Brevendia-Spcl. Irene
Volharding-Vitesse

Derde klasse A
Caberg-Meerssen
Willem I-Lindenheuvel
Stand. BC-Zwart Wit
Leonidas-Vijlen
Berg '68-Sportcl. '25
Urmondia-Walram

Derde klasse B
SVK-Bekkerveld
KVC Oranje-Heilust
Miranda-Vaesrade
Waub. B.-Sittard
Heerlen-RKBSV
Treebeek-Laura

Derde klasse C
Merefeldia-GVNG
FC Oda-EMSR
Maasbracht-Susteren
RKSVN-Megacles
Maurits-Born

Derde klasse D
Tiglieja-Stormvogels
Helden-Venray
Egchel-Venlo
RKMSV-IVO
Excelsior-Baarlo
Montagn.-Venl. B.

Vierde klasse A
RKHSV-VNB
DBSV-Scharn
White Star-Bunde
St. Pieter-SVME
Maastr. B.-RKVVL
Spcl. Biesland-SCG

Vierde klasse B
RKHBS-Simpelveld
Wit Gr. VC-Klimmania
RKMVC-RKVVM
RVU-Keer
SCKR-Heerlen Sp.
Weltania-Vilt

Vierde klasse C
RKTSV-RKONS
Helios-RKSNE
Heksenb.-Groene St.
Hopel-Langeberg
Waubach-Kak. B.
Sylvia-Rimburg

Vierde klasse D
Sweikh. B.-Hoensbroek
Kluis-Mariarade
Egge-DVO
SVE-FC Ria
VCT-Schinnen
De Leeuw-Limbricht

Vierde klasse E
IVS-Armada
Stevensweert-Holtum
Stadbroek-EVV
Obbicht-St. Joost
Buchten-MHD
Havantia-Slekker B.

Vierde klasse F
PSV-Horn
RKSVV-Heel
DESM-Linne
RKHVC-Swalmen
Laar-Eindse B.
Altw.heide-Vesta

Vierde klasse G
MVC '19-Bieslo
BEVO-HBSV
FCV-VOS
Koningslust-VVV '03
Roggel-RKGFC
Sparta '18-KVC

Vierde klasse H
RKDEV-RKLVV
Geijsteren-Wittenh.
America-TOP '27
Milsbeek-Wanssum
EWC-Meterik
HRC '27-Achates

Biljartstanden

Driebanden groot		Kader	
DBCK	11—42	Wilhelm.	10—49
Volksh.	10—41	BCM	11—46
KBC	10—40	Toekomst	11—45
KBC 2	10—38	ABC	10—42
DBCK 2	10—36½	Sibbe	11—42
Pommer.	11—33½	Voerend.	10—36
BCM	10—33	Sittard	10—34
BCM 3	9—32	Eendracht	10—33
KBC 3	10—29	Born	11—27
BCM 2	9—25	BCV	10—10

1e klasse A		1e klasse B	
Born 2	11—56	Op 't K.	14—59
Schaesb.	12—55	Brunssum	13—58
V. en V.	13—55	Metropole	13—55
St. Hoger	12—46	Juliana 2	14—53
BBC	13—42	BBC 2	12—49
Juliana	13—42	Waubach	12—48
Sittard 2	13—42	Vriendenk	13—46
Volkshuis	13—42	Schaesb. 2	13—43
BCV 2	12—40	Carambool	14—43
Modern	14—33	Voerend. 2	14—40
Dieteren	12—30	BCV 3	13—38
		NBC	14—28

2e klasse A		2e klasse B	
HGK	13—68	DWS	13—70
Holtum	12—51	Modern 2	13—57
Born 3	12—48	L. Band	12—55
Meers	10—47	Schinnen	12—53
Molenbron	11—46	Munsterg.	13—45
Maasband	12—44	Lanteern	12—43
N. Ketsche	12—39	't Luip 2	11—41
Sanderb.	12—33	Volksh. 2	13—36
't Luip	12—31	Nationaal	13—30
Limbricht	13—30	Butting	13—27
O. Ons	13—25	HGK 2	13—26

2e klasse C		2e klasse D	
ABC 2	10—44	Sibbe 3	13—69
Zwaantje	11—44	Elsloo	12—62
DDK	12—42	Klimmen	12—59
DJB	11—41	N. Klossen	12—50
Schaesb. 3	10—39	Wilhelm. 2	12—43
Vriend.k. 2	10—38	V. en V. 2	12—43
BBC 2	10—37	Schaesb. 4	13—38
St Hoger 2	10—29	BCV 4	12—34
Brunss. 2	11—29	Weustenr.	12—33
Nuth	11—28	Metrop. 2	13—26
		SSOVH	12—19

2e klasse E		3e klasse A	
De Leeuw	12—70	Molenbr. 2	12—74
Toek. 2	12—60	Volksh. 4	12—65
N. Kloss. 2	11—68	Born 4	12—60
Volksh. 3	11—49	Meers 2	13—55
De Vink	12—45	Schinnen 2	13—55
Schaesb. 5	12—43	Sittard 3	11—54
Waubach 2	11—40	V. en V. 3	13—54
Brunss. 3	11—39	Roosteren	13—54
Eendr. 2	12—21	Dieteren 2	13—51
Union	12—21	Schimmert	12—46
		Tjoba	12—44

3e klasse B		3e klasse C	
Op 't K. 2	11—65	De Kroon	12—69
DWS 2	11—64	DJB 2	13—68
ABC 3	12—60	DDK 2	13—66
Waubach 3	11—49	St. Hoger 3	13—61
Voerend. 3	12—47	Ransdaal	13—58
NBC 2	9—45	Klimmen 2	12—56
Schaesb. 6	11—45	Caramb. 3	11—55
KOT	11—40	Zwaantje 2	12—53
L. Band 2	10—36	Weust.r. 2	12—50
Juliana 3	10—35	L. Band 3	12—49
		Lanteern 2	11—18

4e klasse A		4e klasse B	
Elsloo 2	13—89	Sibbe 4	13—90
Modern 3	14—78	N. Ged.	12—86
Molenbr. 3	14—74	V. en V. 4	12—67
Sanderb 2	12—72	Kelderke	13—67
HGK 3	14—68	Klimm. 3	12—51
Holtum 2	13—67	M'sterg. 2	13—48
Nation. 2	14—57	Weust.r. 3	12—47½
Tjoba 2	14—52	De Kr. 2	13—46
't Luip 3	14—50	A. Raak	12—45
Maasb. 2	13—45	Schinn. 3	13—35
Limbr. 2	14—42	N. Kl. 3	11—29½
Meers 3	13—35		

4e klasse C		4e klasse D	
Waubach 4	11—68	Zwaantje 3	11—72
Treffers	13—68	Toek. 4	12—63
Modern 4	13—65	ABC 5	11—62
Volksh. 5	13—62	NBC 3	11—62
DDK 3	11—58	ABP	12—61
HGK 4	13—58	Treffers 2	13—55
Butting 2	12—53	DWS 4	12—48
Vriend.k. 3	13—52	Eendr. 3	12—46
DWS 3	12—46	DJB 3	13—46
ABC 4	11—39	DDK 4	12—40
Weustenr 4	12—34	Lanteern 3	13—39

4e klasse E			
ABC 6	12—78	Brunss. 4	13—54
Op 't K. 3	13—78	De Vink 2	11—46
Wilhelm. 3	13—73	Treffers 3	13—39
Zwaantje 4	13—65	NBC 4	12—37
KOT 2	12—60	ABP 2	13—34
Nuth 2	13—57		

"De trainer die komt is altijd beter dan die vertrekt"

Evert Teunissen komt op emotionele beslissing terug

Van onze correspondent

DEN HAAG – Zo'n vijf-en-twintig zeer trouwe supporters zijn naar het Haagse Zuiderpark gekomen om de dagelijkse training van Evert Teunissen en zijn mannen bij te wonen. Nadat het ochtend-oefenprogramma afgewerkt is, komt een van de FC Den Haag-aanhangers naar Teunissen toegesneld en fluistert hem in het oor: „Ik begrijp niet dat u zich na die 5–0 nederlaag tegen Roda JC nog zó kunt inzetten. Dat u uw werk met nog zoveel overgave kunt doen". De FC Den Haag-trainer geeft een kort, vriendelijk en zeer duidelijk antwoord: „Ik word ervoor betaald, het is mijn werk".

Evert Teunissen (44) zal zijn FC Den Haag-tijd, nog zo'n tien competitiewedstrijden, uitdienen met volle inzet. Dan is het voorbij. Een twee seizoenen durend Den Haag-tijdperk, waaraan de man die nimmer bij een club solliciteerde, maar altijd weggehaald (gekocht) werd, prettige, maar ook vele slechte herinneringen zal overhouden. Hij kon immers zijn karwei niet afmaken. Op zijn emotionele uitspraak om voorgoed met de trainerij te stoppen, is hij inmiddels al teruggekomen.

Teunissen zit 21 jaar in het trainersvak, bracht direct of indirect (wanneer een andere oefenmeester zijn werk afmaakte) achtereenvolgens De Volewijckers, Hilversum, De Graafschap en Heerenveen naar hogere regionen in het Nederlandse voetbal en in het Nederlandse jeugdelftal zaten altijd wel enkele spelers van het team dat Teunissen onder zijn hoede had. **De FC Den Haag haalde Teunissen uit het zuiden weg. Hij stond immers bekend als de man die uit niets iets kon maken. Het eerste jaar werd duidelijk op resultaat gespeeld (zesde plaats in de competitie, deelname aan de Europa Cup voor bekerwinnaars, maar door Spartak Moskou gewipt).** In het tweede seizoen zou een begin gemaakt worden met het proces om de jeugd in de bestaande selectie in te passen. Met het bestuur van de FC Den Haag werd afgesproken dat het utigangspunt zou zijn: één op één (gemiddeld één punt uit één wedstrijd). Jongeren als Swanenburg, Storm, Dusbaba, Lochtenbergh, De Geer en Jol zouden beurtelings worden ingezet. Een soort experiment dat tot gevolg zou (kunnen) hebben dat de FC Den Haag, na enkele jaren, zonder grote investeringen op een sterke selectiegroep zou kunnen rekenen.

Kritiek

Alle plannen verliepen naar wens tot aan de strijd tegen FC Utrecht (16 punten uit 16 wedstrijden). Daarna ging het mis. Uit de laatste zes competitiewedstrijden werd slechts één punt gehaald. Er volgde kritiek, natuurlijk... op de trainer. De FC Den Haag-bestuurderen wilden resultaten zien. Voor Teunissen werd de situatie, hoewel hij geen kritiek van zijn spelers te verduren kreeg, onhoudbaar. Hij besloot zijn functie aan het eind van het seizoen te beëindigen („Dat is het voordeel als je, zoals ik, altijd maar voor één jaar tekent").

Een vervroegd afscheid. De bedoeling was dat Teunissen de jongeren zou rijpen, zodat na een jaar of drie de zaak eventueel altijd nog door een „criminele resultaattrainer" overgenomen kon worden. „Er zijn mensen die zeggen dat ik geen resultaattrainer ben, oké, ik ben het niet met ze eens". Het zit de FC Den Haag-trainer dit seizoen gewoon tegen. Teunissen vergelijkt zijn team met een vlaggemast die er aan het begin van de competitie als volgt uitzag: „De onderkant, het stevigst, gevormd door Thie en Mansveld. De top van de mast was de Noor Fuglset. De vlag, de rest van het team voorstellend, waait dan naar links of naar rechts, de top van de mast gaat heen en weer: succes of tegenslag, winst of verlies. De vlaggemast is nu gebroken. Mansveld is al weken uitgeschakeld en Fuglset vertrok naar zijn vaderland. Mogelijk heb ik dan gefaald, omdat ik het gemis van die steunpilaren niet heb kunnen opvangen".

Doodziek

Teunissen was „doodziek, finaal kapot en verslagen" na de grote nederlaag van zijn team tegen Roda JC. „Ik zei dat ik ermee zou stoppen. Dat heb ik echter al meer verteld, dat is zo je eerste reactie. 's Maandags was ik mijn uitspraak alweer vergeten. Ik ga door, ook het volgend seizoen. Aanbiedingen van andere clubs, ook buitenlandse, heeft de FC Den Haag-trainer al gekregen, zeker net zoveel als er bij FC Den Haag zijn binnengekomen om het werk van Teunissen over te nemen. „De trainer die komt, is altijd beter dan die vertrekt". De KNVB heeft belangstelling voor Teunissen als trainer voor de UEFA-jeugd, een functie die hij niet zonder meer afwijst.

Het experiment met de jongeren beveelt Teunissen overigens voor elke club in Nederland aan: „Je moet er echter wel voor zorgen dat je meer kapstokken hebt dan momenteel. Maar ja, blessures, afkeuringen en transfers doorkruisten mijn plannen. Je moet in iedere linie in ieder geval één leider hebben".

Doorstroming

Waarom die jeugd? „De financiële situatie van de clubs komt het zonder meer ten goede. Een doorstroming uit de jeugd is altijd toe te juichen. Het werkt verfrissend voor het publiek en de clubs worden verplicht niet alleen aan de opbouw, maar ook aan de afbouw te denken. Dat de talentvolle jongeren op de juiste manier opgevangen worden en de gelegenheid krijgen te acclimatiseren in de hoogste voetbalregionen".

Als Teunissen het voor het zeggen had, zou veel meer aandacht aan de sociale begeleiding van vooral jonge spelers gedaan moeten worden. Daarom ook ziet hij niets in het full-prof-systeem (zoals bij FC Den Haag), maar alleen heil in het semi-prof-voetbal. „Bij FC Twente bijvoorbeeld wordt halve dagen gewerkt. Dat houdt in dat de sociale zekerheid van de speler vaak voor een groot deel veilig gesteld kan worden, zodat hij bij een ongeval, of wanneer hij moet „afhaken", niet ineens terugvalt op een inkomen dat nog maar 50 procent is van zijn oorspronkelijke salaris".

Kamperen

Teunissen zal zich voor de jeugd blijven inzetten. Hij is er in 1953 als jeugdtrainer bij De Volewijckers mee begonnen. Het is een man die plezier in zijn werk heeft, ondanks tegenslagen die hij vooral in Den Haag te verwerken heeft. Dag in dag uit is hij met voetballen bezig. Tussen de middag komt hij een paar uur thuis, eet snel en pakt dan zijn blocnote om weer wat lesjes, oefenstof, samen te stellen voor de middagtraining. Na het seizoen is hij dan uitgeblust. Gedurende een maand vergeet hij de groene velden en trekt met zijn vrouw en drie kinderen al kamperend Europa door. Zo vergeet hij ieder jaar het geëindigde seizoen en bereidt hij zich op het nieuwe voor. „Zo is nou eenmaal mijn leven en ik ben er gelukkig mee".



EVERT TEUNISSEN: „Ik geef het niet op...."

UEFA-jeugdtoernooi

NEDERLAND GELIJK TEGEN ENGELAND

BIRMINGHAM — Het Nederlandse UEFA-jeugdteam speelde in Birmingham gelijk tegen Engeland (1—1). De wedstrijd gold voor groep 11 van de kwalificatieronde voor het Europees kampioenschap, een toernooi dat van 22 tot en met 31 mei in Zweden zal worden gehouden.

De Engelsen namen al na vier minuten de leiding via Richard Turner, maar in de tweede helft zorgde Leen Swanenburg (FC Den Haag) voor de gelijkmaker.

Ondanks het verrassende gelijke spel maakt Nederland toch weinig kans zich te plaatsen voor het eindtoernooi. De ploeg staat onderaan met twee punten uit drie wedstrijden. Slechts als de thuiswedstrijd tegen de Engelsen op 27 februari gewonnen wordt en de Britten de wedstrijd tegen Wales gelijkspelen, dan eindigt Nederland bovenaan in de poule.

Titelverdediger Engeland domineerde de eerste helft, mede dank zij de vroege treffer van Turner. Na de hervatting echter wist de Nederlandse ploeg met enthousiast spel het initiatief naar zich toe te trekken. Voor Swanenburg in de 60e minuut gelijkmaakte via het been van een verdediger, had Hendriks (Go Ahead Eagles) tegen de lat geschoten. Ook halfspeler Vreijsen (NAC) maakte zich in de aanval verdienstelijk, een van zijn pogingen eindigde in het zijnet.

Engeland heeft nu met Wales, dat een wedstrijd meer speelde de leiding met drie punten in poule 11.

• *Ajacied Piet Keizer ontspande zich gisteren met zijn zoontje Rinze in de kinderboerderij van het Amsterdamse Artis. Zondag staat hem een indrukwekkender karwei te wachten: Feyenoord-Ajax.*



Sponsoring rond Oranje-elftal

SRV zit met de lucifersdoosjes

Van onze correspondent

UTRECHT — De KNVB wordt met zijn ruim 900.000 leden wel eens de grootste amateurclub van Nederland genoemd. Die kwalificatie is weinig vleiend, maar wel reëel, nu blijkt dat de zoveelste fout in de voorbereiding van het Nederlands elftal op de wereldkampioenschappen is gemaakt.

De SRV, de enige sponsor van Oranje, start volgende maand een 1,3 miljoen gulden kostende actie, waarbij de afbeeldingen van de spelers centraal staan. De overkoepelende organisatie van ruim 4000 melkslijters heeft daartoe in mei 1973 een overeenkomst gesloten met de KNVB, maar de voetbalbond verzuimde de contracten met de spelers te verlengen. Die liepen af op 31 december 1973. Directeur C. Boonstra van de SRV, die afschriften van de contracten heeft, attendeerde de KNVB erop dat er moeilijkheden met de spelers zouden kunnen ontstaan als de zaken niet snel zouden worden geregeld. Dat gebeurde niet, zodat de voetballers, wier foto op de door de SRV uit te geven pakjes lucifers komen te staan, aanspraak kunnen maken op een honorarium.

Negatief

De KNVB zit met de brokken, want vloeit de drie ton aan sponsorgelden via een eventueel gerechtelijke uitspraak uit de kas, dan heeft de KNVB niets meer. Directeur Boonstra: „Als de KNVB de zaak op de spits drijft, stappen we naar de rechter, want we investeren niet voor ons plezier 1,3 miljoen gulden. Ik krijg sterk de indruk dat de KNVB-heren gedacht hebben dat het storm zou lopen met sponsors, maar ze hebben de zaak overschat. Oranje is — mede door de negatieve publiciteit — helemaal niet zo'n aantrekkelijk object gebleken. Het gemis van een sterke public-relations-officer, à la Rinus Michels, is de oorzaak van veel ellende, hoewel ik veel respect heb voor de heer Zwikstra, die de zaken positief benadert".

Percentage

Zwikstra, de financiële expert in de sponsorzaak, gelooft niet dat de spelers moeilijkheden zullen veroorzaken. Hij zegt: „Gisteren heb ik met Karel Jansen, de vertrouwensman van de spelers, gesproken. Omdat ik geen geld beschikbaar heb, kan ik slechts proberen een percentage in het vooruitzicht te stellen. Daarop is positief gereageerd, al zal het nog wel wat problemen opleveren voordat de percentages zijn vastgesteld. Het is niet onhaalbaar dat we de oude verdeling (40 procent voor zowel de spelers als de clubs en 20 procent voor de KNVB) herzien, maar de Ajacieden hebben met nadruk gesteld dat ook zij in de eerste plaats zullen denken aan de resultaten op het voetbalveld en dat zij erop vertrouwen dat de financiële kant toch nog op bevredigende wijze zal worden opgelost".

Rechter

De spelers beseffen dat ze het waarschijnlijk met minder dan f 65.000 moeten doen. De SRV betreurt de negatieve publiciteit, maar zet de sponsoring desondanks voort, al zal ze niet schromen via de rechter uit de kosten te raken als de spelers hun geld opeisen. Johan Cruijff (Philips) en Jan van Beveren (De Gruyter) hebben zich al persoonlijk ingedekt.

• LA VALETTA — Het Westduitse amateurvoetbalteam heeft in La Valetta gewonnen met 3—0 van Malta. Bij de rust leidden de Duitsers met 2—0. Het was een wedstrijd in de kwalificatieronde voor het Europees kampioenschap. Er waren 1.000 toeschouwers.

SOEPRIBJES
Doorregen VARKENSVLEES
SOEPVLEES m/b
RUNDERPOULET
ZUIGLAMSVLEES
HALSKARBONADE
RUNDERROLLADE
VERSE HAM
KALFSROLLADE
ROSBIEF

PATE per stuk
SAKS per stuk
Hele BLOEDWORST
Extra grote ROOKWORST
GEBRADEN HAM, CORNED BEAF of GEKRUIDE HAM ½ kg
Hele CERVELAATWORST ½ kg
Hele kg Gezouten MAGER SPEK
Hele SNIJWORST ± 700 gram
RECHTE BLOEDWORST, KENNEMER LEVERWORST en FIJNE LUNCHWORST 3 stuks samen
Heel blik BOTERHAMMENWORST

HEERLEN, Heerlerbaan 108
BRUNSSUM, Julianastraat 24
SITTARD (Sanderbout), Veestraat 42

Geöpend: woensdag van 12–18 uur, donderdag en vrijdag van 8–18 uur, zaterdag van 8–16 uur.



2 cent per liter **voordeel**

Dat scheelt gauw een paar kwartjes op een volle tank. En voor Shellina betaalt u zelfs 5 cent minder!

Hedenmiddag om 3 uur

Opening
GARAGE KOMPIER HEERLEN

AKERSTRAAT 150 - TEL. 045–717755

Tevens begin SAAB - SUBARU AUTOSHOW t.m. zaterdag 16 februari van 9.00 tot 20.00 uur.

ZELF TANK

LET OP:
Gratis 2 weken zomervakantie voor 2 personen

Komt bij ons TANKEN, maak een slagzin over ons bedrijf en win een reis naar Tirol.

GRIJP DIE KANS !

Wij geven U graag inlichtingen.

Kijk eens rond in onze unieke 'ALL-INN-SHOP'

Da's iets nieuws: winkelen terwijl U tankt; één moeite . . . . en U koopt er van alles en nog wat !

Auto-accessoires, speelgoed (het betere), álle rookartikelen, aanstekers, autoradio's (Philips, Blaupunkt en diverse Japanse merken), valhelmen (Shell Easytripper), cosmetica, thermoskannen, tuinstoelen . . . met andere woorden: wij hebben een all-inn-winkel en U bent er van harte welkom.

Uw gastvrouw: HANNY BENJAMINS

Wegens opening
filiaal te Tilburg
heden 14 februari
DE GEHELE DAG GESLOTEN
VAN SLOUN
INDUSTRIESTRAAT 23, SITTARD

AUTO'S & MOTOREN

DAF, Daf, Daf, Daf, Daf. Opgelet, koop nu nog voor de 6% prijsverhoging. Daf types 44 en 66 luxe en super luxe uit voorraad leverbaar. Wacht niet langer. Maak nu een afspraak voor een vrijblijvende proefrit. Zaterdags geopend. Inruil en financ. tot 36 mnd. mogelijk. Daf-dealer Charles Feijts B.V., Prov.weg Nrd. 9, Oirsbeek, tel. 04492—1314. x

DAF Daf Daf Daf Daf Daf! Alle typen uit voorraad leverbaar. Nog steeds met onze bekende rijbewijsservice. Daf-dealer Loven B.V. Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-712451. Voor Brunssum, Rembrandtstraat 64, tel. 045-253333. Voor Kerkrade O.L. Vrouwestraat 89, tel. 04445-3030. x

AUTOKOOPJES. Ford Taunus coupé GXL 2000 type 71 als nieuw. Datsun 1200 coupé 70 zeer mooi. Ford Transit bus geel kent. dubbellucht f 1250,-. Karmann Ghia in prima staat f 450.- ook te ruil met brommer. Inruil en financ. Slanghenstr. 5 Hoensbroek bij zembad Dem. x

OPEL Kadett Olympia 69 f 2750,-, VW 1300 70 f 2850,-, Simca 1301 70 f 2450,-, Sunbeam 68 f 1750,-, Opel Rekord 67 f 1000,-, Opel Kadett 68 f 2250.-. Opel Kadett 68 f 2150,-, Peugeot 204 67 f 750.-, BMW 2000 TY luxe 68 f 1850,-, Renault R16 69 f 1850,-, Taunus 15M 68 f 1250,-. Fiat 124 68 f 1250,-, BMW 1800 67 f 1250,-, Simca 1100 68 f 1850,-, Simca 1500 68 f 1000,-. Ford 15M 67 f 750,-, VW 66 f 750,-, VW 67 f 850.-. Simca 1000 67 f 450,-, Renault R10 66 f 500,-, Audi 67 f 750,-, Opel Kadett 65 f 350,-, Simca 1500 67 f 650,-, Opel Kadett de luxe 67 f 750,-, Fiat 125 68 f 1250,-, BMW 2000 67 f 1250,-, 4-pers. tourcaravan f 2750,-. A. J. Huntjens Holegracht 1 Wijlre, tel. 04450-1625. x

Zes maanden extra garantie op OK-auto's van Canton-Reiss. Plus: 3 maanden OK-garantie, op onderdelen én arbeidsloon, 2 weken proefrijden, OK-garantie bij iedere OK-dealer in Nederland. Eigen financiering, inruil mogelijk. Opel Kadett 1969, 1970, 1971, 1972, 1973. Opel Ascona 1972. Opel Rekord 1969, 1970, 1971. Opel Manta 1972. Opel Commodore 1971, 1972. Vauxhall Viva 1970, 971. Vauxhall Victor, Vauxhall 2000, Firenza 1972. Buick Skylark. VW 1971, Morris Mini 1971. Rover 3500 1971 Autm., Fiat 125 1970. Goedkope auto's steeds in voorraad. Canton-Reiss. Waar U auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65. Heerlen, tel. 045-714441. x

Te k. SIMCA 1000 LS '69 vraagpr. f 1500.- Achter de Winkel 268 Schaesberg. x

Te koop alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en sloperij Verboom, Leemkampsweg 2, Heerlen. Palemig, tel. 710654 en 717512. x

Te k. van part. RENAULT 16 TS metallicgroen, beige lederen bekl., electr. schuifdak, verk. in st. van nw. type '72. Rembr. v. Rijnstr. 39 Haanrade-Kerkrade tel. 6619. x

Autobedrijf John Vermeeren biedt te koop aan met 3 maanden garantie en elke keuring toegestaan, ALFA Romeo 1750 GTV sport coupé, groen metallic, met speciale wielen '71. Mercedes 250 CE coupé blauw, type '70. Mercedes 280 S Am. uitvoering, beige '70, Mercedes 280 SE autom., metallic goud '68, Peugeot 504 type '71 f 4750,- Peugeot 504 TI als nieuw m. schuifdak en pook. beige type '73 f 8500,- Lancia Fulvia coupé 1,3 S Rally bijzonder mooi metallic grijs '70 f 5500,- Fiat 128 3x blauw en groen '71, Fiat 124 Speciaal '71, Fiat 850 E speciaal '69. Opel Kadett '68, Opel Rekord 1900 met pook '69, Opel Commodore 2500 '69, Opel Admiraal 2800 S automaat '70. Ford Escort 1100 de luxe groen en wit '71 en '68, Ford Taunus 1300 l wit en metallic bruin '72 en '71, Ford Taunus 17M coupé '68. Ford Capri 2600 RS inspuitmotor '72. Ford Capri 2300 GTXLR '70, Peugeot 304 GL met schuifdak '71, Alfa Romeo 1600 Super '71, BMW 2002 TI '70 BMW 2002 '70, Vauxhall Viva de luxe '68, NSU 1200 C '68. Diverse inruilwagens f 250,- tot 1000,-. Inruil en financiering mogelijk, ook zonder eigen geld p. l. Parallelweg 45, Heerlen telef. 045-710500. x

AUTO HERAL. Honda-dealer heeft voor U prachtige inruilauto's met Bovaggar.-bewijs, o.a. Peugeot 304 71, Simca 1301 speciaal 71, Vauxhall Viva 71, Fiat 127 '72, Mini clubman '71-'72, Citroën Dyane '71, Lelijke Eend 2 CV 6 '72, VW 1300 '69, VW 1200 '67, Opel Kadett '68 '69 '70, BMW 2000 '69, Opel Rek. stationcar '70. Voor een betrouwbare auto rijdt U naar Auto Heral. U weet dan zeker dat het goed zit. Verder div. goedkope inruilauto's o.a. VW 1300 met verz. f 250,—. Audi 60 L '67 f 350,—, DAF 33 '67 f 650,—, Eend f 750,—. Auto Heral, Bouwbergstr. 62 Schinveld, tel. 045-252244. x

Bovaggarage Bastiaans biedt aan: MERCEDES 250 SE 68, Mustang Mach I 72, BMW 2002 70, BMW 1602 67, Alfa 2000 4-drs, Alfa 1600 coupé 72, Toyota Corolla 71, NSU Ro 80 71, NSU 110 68, Taunus 1600 L 72, Triumph Spitfire hardtop 68, Taunus Transit bus 69, Fiat 124 speciaal 70, Fiat 124 69. — Bastiaans, Borgharen, tel. 043-14227. x

FIAT 600 67 68, Fiat 850 68 '70, Fiat 850 Spec. 68 70, Fiat 1100 '68, Fiat 128 '71, Fiat 128 Rally '72, Fiat 124 '68, '71 '72, Fiat 125 P '72, Fiat 132 '73. Renault 16 67, Triumph Herald '69, VW 1300 '67 met 3 mnd. BOVAG-gar. bewijs. Inr. en financiering mog. Fiat dealer Automobielbedrijf Kolenburg Kruisstr. 12 Hrl. Tel. 045-714524. Ook 's zaterdags geopend tot 17.00 uur.

OPEL Kadett '68 f 2400.- Daf '67 f 950.- Financ. inr. Lindelaan 45 Chèvremont. x

Wij zoeken zo spoedig mogelijk
COLPORTEURS(TRICES)
voor ons bekend weekblad.
Hoge verdiensten.

Te melden: donderdag 14 februari 20.00 uur Hotel du Limbourg, Maastrichterlaan, Vaals.

Niets en niemand kan GEGRO tegenhouden

600 levensmiddelen voor lagere prijzen dan wie ook!

TOILETPAPIER QUEEN, PAK 4 ROLLEN ~~109~~ 85
WITTE BONEN 500 GRAM ~~195~~ 145
MAALTIJDSOEPEN GARTA GOULASH, TOMATEN, ERWTEN ~~195~~ 139
ADVOKAAT 0,6 LITER ~~525~~ 435
WITTE BONEN IN TOM. SAUS LITERBLIK ~~145~~ 115
PANTY'S ELLA, 2 STUKS ~~350~~ 159



literblik
APPELMOES
Burcht (goudreinet)
geen ~~95~~ maar **79**

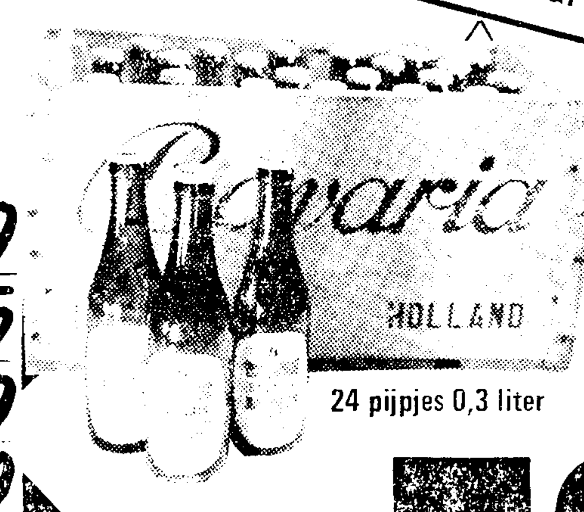
5 PRIJSVERLAGINGEN
uit ons assortiment.

5 bewijzen dat niets en niemand GEGRO kan tegenhouden om 600 artikelen aan te bieden voor lagere prijzen dan waar ook. Bestaande klanten weten dat al lang. Profiteren ervan. Waarom u niet? Word ook GEGRO klant. Vooral nu! En klant zult u blijven als u merkt hoeveel geld u bij GEGRO kunt besparen. Telkens weer. Dus geen omwegen. Voortaan: rechtstreeks naar GEGRO!



SPERCIEBONEN
literblik Burcht
geen ~~89~~ maar **79**

KIP IN BOUILLON POT 350 GR. ~~225~~ 199
PEERTJES OP SAP, HEEL BLIK ~~149~~ 125
HAUST TOAST PAKJE GROOT/KLEIN 2 VOOR ~~114~~ 89
HAPPY QUICK INSTANT CACAO-DRANK 800 GR. ~~398~~ 289
AFWASMIDDEL EXTRA GECONC. 2 LITER ~~198~~ 129
ONTBIJTKOEK GROTE, 500 GR. ~~99~~ 75



KRAT BAVARIA BIER
24 pijpjes 0,3 liter
geen ~~840~~ geen ~~698~~ maar **598**

Wees er op tijd bij om al dit voordeel in huis te halen.

THEEZAKJES GALA NIEMEYER, 20 STUKS ~~95~~ 79
FRITESSAUS SUPERIEUR EMMERTJE, 750 GR. ~~185~~ 139
CHOCOLADEDRANK LITER-FLES ~~105~~ 69
SPECULAAS AHO PAK 400 GR. ~~120~~ 89
JOZO ZOUT KILO ~~25~~ 19
JUS D'ORANGE DR. SIEMER FLES 0,7 LITER ~~98~~ 79



GEGRO KOFFIE
rood bonen, gemalen en vacuum
geen ~~245~~ geen ~~204~~ maar **179**

In deze keiharde maatschappij raken mensen nog ontroerd als ze de lage prijzen van GEGRO zien.

AUGURKEN 3/4 POT ~~135~~ 109
CHIPS GOLDEN WONDER PAPRIKA, NATUREL FAM. BAAL ~~110~~ 79
WASVERZACHTER 2 LITER ~~470~~ 179
THEE BISCUITS RICH TEA 400 GR. ~~135~~ 109
INST. PUDDING DESSERT DIV. SMAKEN 4 VOOR ~~120~~ 89
MARS MINI GROTE ZAK ~~198~~ 169
VRUCHTENUIM SINAS, 3-ES JEWEL 3/4 FLES 2 VAN ~~130~~ 99



1/1 fles
KOFFIEMELK
Zon
geen ~~212~~ geen ~~145~~ maar **138**

De vlag uit voor de laagste prijzen van Nederland!

En nu allemaal naar de goedkoopste kruidenier van Nederland!

GEGRO

prijswijzigingen door overheidsmaatregelen voorbehouden.

LEVENSMIDDELEN: WEERT: Sutjensstraat — WEERT: Dries 16 — MAASBRACHT: Sintelstraat 27 — SUSTEREN: Feurthstraat 4 — SITTARD Tuddernderweg 36 — GELEEN: Anjelierstraat 3 — GELEEN: Markt 88-89 — GELEEN-ZUID: Marisstraat 4 — BRUNSSUM: Maastrichterstraat 26 — BEEK: Markt 12 — MAASTRICHT: Holsteinbastion 49 — HEER: Einsteinstraat 13 — VENLO: Boerendansweg 14 — ECHT: Dr. Poelsplein — NUTH: Stationstraat 80 — BLERICK: 3 Decembersingel 8 — WAUBACH Kennedystraat 24.

LEVENSMIDDELEN EN DIEPVRIESVLEES VAN VOORTREFFELIJKE KWALITEIT VOOR DE LAAGSTE PRIJZEN: STEIN: Haalbrugskensweg 28.

HEDEN

OUW WIEVERBAL

in

OBER BAYERN

AKERSTRAAT 150, HOENSBROEK

Met de carnavalsdagen iedere dag gekostumeerd bal met prijzen.

Extra prijzen voor de ouw wiever

J. v.d. HEIJDEN

WIJNIMPORT

NOBELSTRAAT 14, HEERLEN
MARKT 33, SITTARD
PLATIELSTRAAT 14, MAASTRICHT

Filialen door heel Nederland

Exportkwaliteit dubbel gestookte
JONGE GRAAN-JENEVER in de bekende vierkante literfles 9,98

SCOTCH WHISKY
BLACK & WHITE 11,50

FRANSE COGNAC
BISQUIT ••• 15,98

BESSEN-JENEVER Literfles 6,75

Literfles ECHTE SCHIEDAMSE
OUDE JENEVER Extra zacht 9,98

GORDON GIN 11,50

IRISH COFFEE LIQUEUR 9,98

RUIM 2 LITER IMPORT
SHERRY „Tabajete" Medium dry - Fino - Cream. Mandfles inhoud gelijk aan 3 flessen met garantiezegel. 12,98

ROSé de France CUVéE RESERVéE DEMI-SEC 1,98

RIESLING süszlich en **MOSELBLüMCHEN** Feestelijke tafelwijnen voor iedere dag ! 1,98

COTES DU RHONE Appellation controlée 3,50

MACON ROUGE Appellation controlée 3,98

BEAUJOLAIS Appellation controlée 3,98

Deze aanbiedingen gelden t.m. 27-2

Franse franc gedevalueerd: Bij ons DIRECT 35 WIJNEN IN PRIJS VERLAAGD!

DIVERSEN

TV Defect? 045-719160. Wij komen direct. Geen voorrijkosten. Ook zaterdags. x

Zien we elkaar weer op het AUW WIEVERBAL Groenstraat dond. 21 febr. x

Directe reparaties van alle merken WASAUTOMATEN, diepvriezers enz. met volle garantie. Ook verkoop onderdelen. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67, Waubach, tel. 045—314003. x



PUBLIKATIE VAN HET MINISTERIE VAN VOLKSHUISVESTING EN RUIMTELIJKE ORDENING

Inspraak bij de vaststelling van de Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening.

De Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening is een planologische kernbeslissing. Dat wil zeggen een door de regering aangekondigd beleidsvoornemen van bijzondere betekenis voor de nationale ruimtelijke ordening. Zo'n beleidsvoornemen wordt aan een inspraakprocedure onderworpen, die belangstellenden de gelegenheid biedt hun mening kenbaar te maken. Deze reacties kunnen een rol spelen bij de definitieve regeringsbeslissing, die aan het einde van de inspraakprocedure zal worden genomen.

De Minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening maakt daarom bekend dat de Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening van 15 februari 1974 tot 16 april 1974 op de volgende adressen gedurende de openingsuren voor iedereen ter inzage ligt:
- de Provinciale Griffies
- de Secretarieën van de Gemeenten en van de deelgemeenten van Rotterdam
- de Openbare bibliotheken (vaak ook 's avonds geopend)
- de Inspecties van de Volkshuisvesting
- de Inspecties van de Ruimtelijke Ordening
- de Kamers van Koophandel
- de Gewestelijke Raden van het Landbouwschap.

Bij gebleken behoefte zullen voorlichtingsbijeenkomsten worden gehouden.

Opmerkingen, wensen of suggesties met betrekking tot de Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening kunnen door iedereen vóór 17 april 1974 schriftelijk worden kenbaar gemaakt aan de Minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening, Van Alkemadelaan 85, Den Haag.
De Raad van Advies voor de Ruimtelijke Ordening zal ter voorbereiding van zijn advies over de Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening een of meer openbare hoorzittingen houden. Toegang tot deze hoorzittingen hebben:
a) zij, die zich op vorengenoemde wijze schriftelijk tot de Minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening hebben gewend en
b) zij, die zich vóór 1 mei 1974 daartoe schriftelijk hebben aangemeld bij het Secretariaat van de Raad van Advies voor de Ruimtelijke Ordening, Lange Voorhout 46 te Den Haag.

Onmiddellijk na het einde van de ter visie legging zullen nadere gegevens over de hoorzittingen worden bekend gemaakt.
Exemplaren van de Oriënteringsnota Ruimtelijke Ordening kunnen à ƒ 13,50 worden verkregen bij de boekhandel en bij de Staatsuitgeverij, Chr. Plantijnstraat 5 te Den Haag of door storting van ƒ 13,50 + ƒ 1,75 portokosten op postrekening nr. 42 53 00 ten name van genoemde uitgeverij, onder vermelding van Oriënteringsnota.

Een samenvatting van de Oriënteringsnota is verkrijgbaar bij het Ministerie van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening, Van Alkemadelaan 85, Den Haag.

PUBLIKATIE VAN HET MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN MILIEUHYGIËNE

Inspraak bij de vaststelling van het Ontwerp Structuurschema Drink- en Industriewatervoorziening 1972.

Het Ontwerp Structuurschema Drink- en Industriewatervoorziening 1972 is een planologische kernbeslissing. Dat wil zeggen een door de regering aangekondigd beleidsvoornemen van bijzondere betekenis voor de nationale ruimtelijke ordening. Zo'n beleidsvoornemen wordt aan een bijzondere inspraakprocedure onderworpen, die belangstellenden de gelegenheid biedt hun mening kenbaar te maken.

De Ministers van Volksgezondheid en Milieuhygiëne en van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening maken daarom bekend dat het Ontwerp Structuurschema Drink- en Industriewatervoorziening 1972 van 15 februari 1974 tot 16 april 1974 op de volgende adressen gedurende de openingsuren voor iedereen ter inzage ligt:
- de Griffies van Provinciale Staten
- de Secretarieën van Gemeenten en van de deelgemeenten van Rotterdam
- de Openbare bibliotheken (vaak ook 's avonds geopend)
- de Kamers van Koophandel.

Bovengenoemde Ministers zullen over het Ontwerp Structuurschema een voorlichtingsbijeenkomst doen houden op 14 maart 1974 in de Jaarbeurs-congreszaal, Jaarbeursplein te Utrecht. Aanvang 19.00 uur. Bij gebleken belangstelling zullen meer voorlichtingsbijeenkomsten worden gehouden.

Opmerkingen, suggesties of wensen met betrekking tot het Ontwerp Structuurschema kunnen door iedereen vóór 17 april 1974 schriftelijk worden kenbaar gemaakt aan de Minister van Volksgezondheid en Milieuhygiëne, Dokter Reijersstraat 12 te Leidschendam.

De Raad van Advies voor de Ruimtelijke Ordening zal over het Structuurschema één of meer openbare hoorzittingen houden. Toegang tot deze hoorzittingen hebben:
a) zij, die zich op bovengenoemde wijze schriftelijk tot de Minister van Volksgezondheid en Milieuhygiëne hebben gewend en
b) zij, die zich vóór 22 april 1974 daartoe schriftelijk hebben aangemeld bij het Secretariaat van de Raad van Advies voor de Ruimtelijke Ordening, Lange Voorhout 46 te Den Haag.

Onmiddellijk na het einde van de ter visie legging zullen nadere gegevens over de hoorzittingen worden bekend gemaakt. In ieder geval zal een hoorzitting worden gehouden op 9 mei 1974 te Utrecht. Bij voldoende belangstelling zullen verder hoorzittingen worden gehouden in Zwolle en in Eindhoven.
Exemplaren van het Ontwerp Structuurschema kunnen à ƒ 7,50 worden verkregen bij de Staatsuitgeverij, Christoffel Plantijnstraat, Den Haag of door storting van dit bedrag op postrekening nr. 42 53 00 ten name van genoemde uitgeverij, onder vermelding van Structuurschema.

MOONEN SLAGERIJEN

EXTRA WEEKRECLAME

TARTAAR	hele kilo	4.95
HACHEEVLEES	hele kilo	5.60
BRAADVLEES v.d. rib	hele kilo	7.80
MALS MAGER BRAADVLEES	hele kilo	9.80
MAGERE RUNDERLAPPEN	hele kilo	9.90
MAGERE RIBLAPPEN	hele kilo	7.60
CONTRA FILET extra	hele kilo	11.80
MALSE MAGERE ROSBIEF	hele kilo	10.80
ROSBIEF extra extra	hele kilo	11.80
COTELETTEN	hele kilo	5.90
VERSE HAM	hele kilo	7.20
MAGERE HAMLAPPEN	hele kilo	8.20
RIBJES (extra)	hele kilo	1.90
VERS GEKRUID GEHAKT	hele kilo	2.90
VERSE BRAADWORST	hele kilo	3.40
BRAADKUIKENS eerste soort	hele kilo	3.40
10 heerlijke CROQUETTEN voor		1.79
10 heerlijke FRIKANDELLEN voor		2.98

Bij MOONEN koopt U goed
Bij MOONEN koopt U vertrouwd
Bij MOONEN koopt U voordelig

NERGENS BETER EN NERGENS VOORDELIGER!!

100% service en 100% vakkundige bediening

MOONEN SLAGERIJEN toonaangevend in prijs en kwaliteit

MOONEN SLAGERIJEN

BRUNSSUM — SCHAESBERG — HEERLEN — MAASTRICHT

Binnenkort ook Limbrichterstraat SITTARD



Wij vragen voor a.s. maandag 18-2-1974 voor werk in Keulen

4 goede electriciens
voor bedrading van vrachtwagens

1 Bohrwerksdreher
(voor Neuss)

4 loodgieters
(voor Neuss)

FIRMA BABUREK
5120 Herzogenrath, Alsdorferstrasse 1
tel. 09—4924062178.
Na 19.00 uur Baburek, Eisenhowerstraat 366, Sittard, tel. 9740. x

OPSLAGRUIMTE
te huur in Maastricht

Wij beschikken over opslagruimte en kunnen uw goederen opslaan voor korte of lange termijn.

Wij kunnen de aan- en afvoer voor U verzorgen zowel per auto als per spoor.

Heftruck aanwezig.

Voor inlichtingen nr. MA 6025 bur. van dit blad.



want Singer geeft nu inruilpremies tot f 250,-

(Ongeacht het merk!)

Zuinig zijn. De kranten staan er vol van. En of 't allemaal niet genoeg is, komt Singer ook nog 's met een aktie. Maar wel een hele aantrekkelijke. 't Enige wat we u vragen is: gooi uw oude naaimachine niet weg. Maar breng 'm naar Singer. Dan geven we u er een fikse inruilpremie voor terug. Die tot 250,- kan oplopen. De stijgende prijzen maken het nu extra voordelig uw kleding zelf te maken. En met een Singer zig-zag naaimachine gaat dat wel zo gemakkelijk. Trouwens, over zuinigheid gesproken: Singer heeft al een elektrische zig-zag voor 319,-.

SINGER*

* Een handelsmerk van The Singer Company.

Heerlen: Naai-modecentrum, Saroleastraat 40, tel. 71 56 87 (ook voor modestoffen). Sittard: Markt 3, tel. 2604. Maastricht: Markt 57 hoek Muntstraat, tel. 1 33 21. Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 21 32 26. Kerkrade-west: Naaimachine huis De Veen, Akerstraat 186, tel. 41 23 20

Bij Miro bent u zeker van de naaktste prijzen.

Aktie prijs

Miro aktie prijzen. Daar moet u heel vlug bij zijn.



Hudson **Zitelement 109.-**

Ribpullover 15.-

Rauhfaser **Behang 4.75**

Dames **Tinneroy-jeans 35.-**

Voorgewassen met moderne steekzakken. Maten: 36 t/m 44.



Rexton portable **Radio cassetterecorder 175.-**

Type C.T. 70 F
MG en FM. Aansluiting voor oortelefoon, bandrecorder platenspeler of radio. Speelt op batterij en lichtnet. Incl. cassette, microfoon en microfoonstandaard.

magere **Varkenslappen 8.50** *kilo*



Frolic Pal 89 *blik* 1.55

Groko **Diepvries spinazie 1.09** *kilo*

Jaffa's *2½ kilo* **2.49**

Brandewijn *liter* **7.50**

citroen, frambozen en kersen

Altijd prijs

Altijd voorradig.
Altijd vaste, lage Miro prijzen.

Stereo radio's enz.

	advies prijs	*Miro prijs*
Blaupunkt Stereo-radio type Granada (noten)	459.-	**375.-**
Grundig Stereo-radio type RTV 700	615.-	**495.-**
Dual platenspeler met versterker type HS 39 (noten)	670.-	**525.-**
Dual, komplete Stereo-radio/platenspeler kombinatie incl. boxen type KA12	1025.-	**850.-**
Toshiba, komplete Stereo-radio/platenspeler kombinatie incl. boxen type SM110	798.-	**595.-**

Doe het zelf

Veegvaste muurverf	4 kg	3.-
Latex muurverf	2500 cc	8.75
Hoogglans	1000 cc	6.-
Plafondtegel	50x50 cm	39
Brushmaster		14.95
Wandvinyl	8.5 m x 50 cm	15.25
Rauhfasser gekleurd	8.5 m x 50 cm	5.50
Kurktegels	11 van 30x30 cm	12.50
Reliëf behang	10 m x 50 cm	6.95
Grasbehang	2.75 m x 45 cm	12.50

Uit de Supermarkt

Volle Melk	liter	71
Suiker (max. 3 kilo per klant)	kilo	99
Brood bruin ongesneden		70
Brood wit ongesneden		73
Macaroni	kilo	1.21
Vissticks	pak 10 stuks	1.65
Afwas	liter	69
Cinzano Vermouth		3.95
Chips paprika/naturel	300 gram	1.48
Appelmoes	6 blikken	4.75
Jozo zout		kilo 19

Zó laag zijn Miro prijzen